

КРАТКАЯ

ЛАТИНСКАЯ ГРАММАТИКА,

СОЧИНЕННАЯ

Господиномъ ЦЕЛЛАРІЕМЪ,

ИСПРАВЛЕННАЯ

И

УМНОЖЕННАЯ

ГОСПОДИНОМЪ ГЕСНЕРОМЪ,

СЪ НѢМЕЦКАГО

НА

Россійскій языкъ

переведена

при

ИМПЕРАТОРСКОМЪ

МОСКОВСКОМЪ УНИВЕРСИТЕТѢ,

КРАСНОРѢЧІЯ ПРОФЕССОРОМЪ

Антономъ Барсовымъ.

ИЗДАНІЕ ВТОРОЕ.

Печатана въ Университетской Типографіи

1771. года.

Сія грамматика

менспак Дрофской Болши

рій ученика Напавле

з пороса Его Собственно

Окпадзенная куплена

1803 года Месяца Июня

з годи Затрачено 40 ко

* * *

* * * * * *

ПРЕДУВѢДОМЛЕНІЕ.

Преимущество сея Грамматики и употребленіе пространно изъяснено въ переведенномъ и пріобщенномъ здѣсь предисловіи Господина Профессора Геснера: чѣмъ какъ избраніе ея къ переводу, для университетскихъ Гимназій, оправдается, такъ и случай отъемлется къ распространенію сего предувѣдомленія. Ибо впрочемъ осталось объявить только о первомъ ея сочинителѣ Господинѣ Целларіи, и объ исправителѣ, помянутомъ Господинѣ Геснерѣ, о которыхъ вообще сказать можно, что первый въ свое время былъ изъ числа первыхъ Филологовъ, а вторый въ своежъ время безъ сомнѣнія первый Филологъ; и оба, не упоминая о прочихъ ихъ знаніяхъ и достоинствахъ, особливо въ разсужденіи Латинскаго языка отъ всѣхъ почитаются знатнѣйшими учителями, въ коемъ они не только сами великое искусство имѣли, но и отмѣнно къ пользѣ и успѣху другихъ послужили, какъ изданіемъ разныхъ древнихъ Римскихъ писателей съ своими исправленіями и примѣчаніями, такъ и собственнымъ сочиненіемъ, исправленіемъ, умноженіемъ и дополненіемъ новѣйшихъ, особливо къ тому принадлежащихъ, книгъ, каковыя суть, сія Грамматика и разные большіе и малые лексиконы, и пр.

Въ особливостижъ о обстоятельствахъ какъ того, такъ и другаго, довольно будетъ здѣсь слѣдующаго краткаго извѣстія:

Христофоръ Целларій родился въ Смалкаденѣ, въ 1638. году, Ноября 22. дня; учился въ Іенѣ и Гиссенѣ; и въ 1667. году, для всеобще извѣстнаго искусства его, поручена ему въ Вейсенфелсѣ

 про-

професcія Еврейскаго языка и Нравоучительной Философіи безъ обыкновеннаго напередъ экзамена, или освидѣтельствованія. А потомъ былъ онъ Ректоромъ, въ 1673. году, въ Веймарѣ; въ 1676, въ Цейцѣ; въ 1688, въ Мерзебургѣ. Въ 1693 году, по причинѣ превосходнаго его краснорѣчія въ Латинскомъ языкѣ, и искусства въ древней Исторіи и Географіи, признанъ онъ былъ Профессоромъ Элоквенціи, такожъ Исторіи и Географіи, въ новоучрежденный тогда Галскій Университетъ. Кромѣ сочиненія сея Грамматики, умножилъ онъ извѣстной большой лексиконъ Фаврова. Изъ древнихъ писателей Римскихъ изданы имъ съ примѣчаніями его слѣдующіе: *Iulius Caeſar*, *Ciceronis epiſtolae et orationes*, *Velleius Paterculus*, *Quintus Curtius*, *Silius Italicus*, *Cornelius Nepos*, *Plinius minor*, *Eutropius*, *Sextus Ruſus*, *Duodecim Panegyrici veteres*, *Minucius Felix*, *Prudentius*, *Caelius Sedulius*, *Zoſimus*, *Lactantius*. Сочиненіяжъ его суть: *Notitia orbis antiqui*, *Geographia antiqua et noua*, *Hiſtoria uniuerſalis*, *Antiquitates Romanae*, *Elementa Aſtronomica*, *cum Guil. Schikardi Aſtroſcopia*; *Grammatica Hebraea*, *Canones de linguae S. idiotiſmis*, *Sciagraphia Philologiae ſacrae*, *Porta Syriae*, *Horae Samaritanae*, *Gloſſarium Syrolatinum*, *Rabbiniſmus*, *Excerpta veteris et noui Teſtamenti*, *Tractatus de ſtudiis Romanorum litteraris in vrbe et prouinciis*, *Antibarbarus*, *Curae poſteriores de barbariſmis et idiotiſmis ſermonis Latini*, *Orthographia Latina*, *Liber memorialis latinitatis*, *Diſſertationes*, *Orationes Epiſtolae*. По трудахъ толь полезныхъ, скончался Господинъ Целларій въ 1707. году, Іюня 4. дня. Подробнѣйшеежъ описаніе жизни и сочиненій его, приложено предъ диссертаціями его, отъ Господина Валха изданными въ 1712. году.

Іоганнъ Матѳій Геснеръ, родился въ 1691. году, въ Аншпахскомъ владѣніи, въ мѣстечкѣ Ротъ, гдѣ отецъ его былъ Пасторомъ, послѣ котораго онъ остался малолѣтенъ, и воспитанъ вотчимомъ своимъ; а учился съ начала въ Аншпахской Гимназіи, особливо у Ректора оной, Господина Келера,

ра. Въ 1710. году, вступилъ онъ въ Іенской Университетъ, и жилъ у славнаго Буддея. Въ 1715. году, былъ въ Веймарѣ Ректоромъ и Надзирателемъ Герцогской библіотеки, а въ 1728. году согласился на учиненный ему призывъ въ Ректоры въ Анштахъ, откуда въ 1730 году, перешелъ въ Лейпцигъ, Ректоромъ же училища называемаго Святаго Ѳомы; а чрезъ четыре года, призванъ Профессоромъ въ новоучрежденный Геттингскій Университетъ, гдѣ и жизнь свою скончалъ, 1761. года, Іюля 23. / Августа 3. дня. Труды его состоятъ въ исправленіи и умноженіи сея Грамматики; въ двократномъ изданіи, со многими отъ себя прибавленіями Фаброва лексикона; въ изданіижъ Рейгерова лексикона, въ собраніи и изданіи собственнаго большаго и полнаго лексикона Латинскаго, на основаніи Роберта Стефана, и при немъ этимологическаго индекса; въ Хрестоматіяхъ Цицероновой, Плиніевой, Греческой, Піитической и Трагической, то есть, въ избранныхъ и особо изданныхъ для юношества мѣстахъ изъ Цицерона, Плинія младшаго, и разныхъ Греческихъ писателей, Стихотворцевъ вообще, и Трагиковъ особливо. Изъ древнихъ Римскихъ писателей изданы имъ, съ критическими и филологическими примѣчаніями: *Quinctilianus de inſtitutione oratoria*; *Scriptores rei ruſticae*, *Plinius iunior*, *Claudianus*; изъ Греческихъ же *Lucianus*, *Orpheus*. Изъ сочиненій его особливыми книжками изданныхъ, извѣстнѣйшія суть: *Inſtitutiones rei ſcholaſticae*, *Primae lineae artis oratoriae*, *Primae lineae Iſagoges in eruditionem uniuerſalem*, *Carminum libri III. Medulla Graecae linguae*, *Philopatris*, *Acta inaugurationis et ſundationis Academiae Georgiae Auguſtae, quae Göttingae eſt*; *Enchiridion, ſeu prudentia priuata ac ciuilis Attici, Ciceronum, Agricolae, ac Traiani.* и пр. не упоминая объ его ораціяхъ, диспутаціяхъ, предисловіяхъ къ чужимъ книгамъ, и называемыхъ такъ программахъ и пролюзіяхъ, и пр. которыя всѣ на-

наполнены полезными и пріятными наставленіями, и которыя не малымъ числомъ изданы особливо въ нѣсколькихъ частяхъ, подъ именемъ *Opuscula*, и пр. а другія находятся *in Actis Societatis latinae Ienensis*, *in Commentariis Goettingensibus*; разсужденіяжъ о многихъ другими сочиненныхъ и изданныхъ книгахъ, *in Actis eruditorum Lipsiensibus*, *in Relationibus de libris nouis*, *Goettingae XIII fasciculis editis*, in den Göttingischen Anzeigen, *dans la Bibliothéque raisonnée*. Жизнь его описываютъ *Michaelis in Syntagmate commentationum parte 2. Ernesti in epistola ad Ruhnkenium; Niclasius in epistola ad Eyringium, Biograph. vol. 3.*

Напослѣдокъ о предлагаемомъ здѣсь переводѣ сея Грамматики надлежитъ объявить, что въ ономъ не просто по всемъ слѣдовано Нѣмецкому подлиннику; но гдѣ потребно было, правила самыя, для большей исправности и ясности, по разсужденію, хотя нечувствительно, сокращены или пополнены; вмѣсто нѣкоторыхъ примѣчаній силу свою имѣющихъ только въ разсужденіи Нѣмецкаго языка, въ пристойныхъ мѣстахъ внесены такія, которыя нужны въ сравненіи Россійскаго съ Латинскимъ. Да и сверьхъ того нѣкоторыя другія нужныя и полезныя отмѣны и прибавленія учинены, разныя небольшія бывшія въ подлинникѣ погрѣшности исправлены, листы при печатаніи смотрены и исправливаны со всевозможнымъ тщаніемъ; и однимъ словомъ, ничего не упущено, что ко всеусердно желаемой поль[зѣ] юношества служить можетъ.



ПРЕДИ



ПРЕДИСЛОВІЕ

ГОСПОДИНА ПРОФЕССОРА ГЕСНЕРА.

§. 1.

Что́ такое исправная Грамматика есть, и ка́кЪ ея должно употреблять, то наилучше усмотрѣть можно изЪ ея описанія; описаніежЪ, какЪ и вЪ другихЪ сего рода вещахЪ, наиточнѣйше произвесть можно изЪ намѣренія оныя. Но первые сочинители Грамматики, безЪ всякаго сомнѣнія, такое имѣли намѣреніе, чтобЪ изученіе языка, поелику оный вЪ буквахЪ и письмѣ состоитЪ, учинить легчайшимЪ и точнѣйшимЪ: то есть, они хотѣли изобрѣсти способЪ, котораго бы помощію можно было, языку вЪ кратчайшее время и сЪ ме́ньшимЪ трудомЪ научиться, и притомЪ такимЪ образомЪ, чтобЪ вЪ изЪясненіи себя, на письмѣ и вЪ разговорахЪ, никогда не отступить отЪ употребленія утвержденнаго тѣми, которые пра́вильно говорятЪ и пишутЪ. Сіе такЪ точно, какЪ то, что кои сперва изобрѣли молотокЪ или ножикЪ, или другое тому подобное орудіе, тѣ, не иное какое намѣреніе себѣ предлагали, какЪ токмо, чтобЪ нѣкоторыя дѣйствія чрезЪ то легче, исправнѣе, свойственнѣе и точнѣе отправлять. Почему какЪ совершенство такихЪ ежедневныхЪ и употребительнѣйшихЪ орудій вЪ томЪ состоитЪ, чтобЪ кЪ извѣстному намѣренію оныхЪ наилучше споспѣшествовать, такЪ и совершенство Латинской Грамматики зависитЪ отЪ того, когда, правильнымЪ ея употребленіемЪ, показанное намѣреніе вЪ дѣйство произведено быть можетЪ.

§. 2. Но какъ въ другихъ человѣческихъ дѣйствіяхъ, и въ принадлежащихъ къ нимъ орудіяхъ, часто такое множество внѣшнихъ украшений пріобщается, что за тѣмъ иногда главное ихъ намѣреніе въ забвеніе приходитъ; отъ чего дѣлается, что на пр. самые дорогіе и съ крайнимъ трудомъ работанные ножи, лютни, часы, платья и пр. не самыя лучшія, то есть, не самыя способнѣйшія къ употребленію живутъ, такъ и въ разсужденіи Грамматики тожъ произошло. Ибо многіе ученые люди, природное свое и ученіемъ изощренное искусство въ подробномъ разбираніи всякихъ мѣлочей, употребили къ сочиненію художественныхъ и ученыхъ Грамматикъ, которыя, какъ искусное какое мастерство, въ свое время, достойны смотренія и подробнѣйшаго виканія охотниковъ, но къ положенію перваго основанія такъ не способны, какъ самый тонкій и преискусно сдѣланный ланцетъ къ рушанію хлѣба.

§. 3. Напротивъ сего и то извѣстно, что и самое лучшее орудіе не только никакой пользы не имѣетъ, но еще и вредъ дѣлаетъ, ежели не надлежащимъ образомъ употреблено будетъ. Ибо ежели кто захочетъ молоткомъ рѣзать, а ножемъ гвозди вколачивать, тотъ долженъ не на орудія, за неспособность ихъ, жаловаться, но на свое несмысленное предпріятіе. Равнымъ образомъ, естьли кто и самую лучшую Грамматику на то употребляетъ, чтобъ малолѣтныхъ дѣтей мучить невразумительнымъ изустнымъ ученіемъ правилъ и изъятій, и у нихъ чрезъ то склонность къ ученію съ самаго начала, и обыкновенно навсегда, отнимаетъ, то сего не должно приписывать Грамматикѣ, но превратному ея употребленію. Въ семъ маломъ предуготовленіи положено основаніе въ тому, о чемъ въ семъ предисловіи предложено быть имѣетъ, а именно: во первыхъ надлежитъ показать, что сія книжка, есть хорошая Грамматика; а потомъ, какъ ея употреблять должно.

§ 4. Понеже за благо изобрѣтено, чтобъ предпріять(*) разсужденіе о сходственности школьныхъ книгъ, въ Нѣмецкихъ владѣніяхъ Короля нашего Государя, потому что пріобщеннымъ въ школьномъ регламентѣ напереди, Его

Коро-

Королевскаго Величества указомъ, отъ 2/13 Августа, 1737 года, между прочимъ повелѣно *ввести по всему равномѣрный и прïятный способъ ученїя*, къ чему главнѣйше нужно, чтобъ во всѣхъ школахъ отъ нижняго до вышняго класса, одна Грамматика употребляема была; а притомъ и произведенïе сего дѣла, съ надзиранïемъ надъ всѣми школами, всемилостивѣйше поручено мнѣ: то по долговременномъ и прилѣжномъ разсужденiи о всемъ томъ, что я съ крайнѣйшею примѣчательностiю, какую только имѣть могу, больше нежели въ тритцать лѣтъ при Грамматическомъ обученiи усмотрѣть могъ, нашелъ я, что Целларïева Грамматика, въ соединенiи съ егожъ Лексикономъ, называемымъ Liber memorialis (*), въ разсужденiи главнаго своего содержанія, есть наиспособнѣйшая къ школьному ученiю книга, ежели только нѣкоторыми нужными перемѣнами и прибавленïями отвращены будутъ тѣ недостатки, которые повсюдному ея введенiю донынѣ препятствовали. Мнѣ бы, можетъ быть, способнѣе было, и для нѣкоторыхъ намѣренiй выгоднѣе, совсѣмъ новую такую книгу сочинить, на что я не много бы больше употребилъ времени, какъ на сïе точное разсмотренïе, премѣненïе и умноженïе Целларïева сочиненiя; причемъ избѣгнулъ бы я и того нареканiя, которое можетъ кто учинить, что не прилично чужую работу передѣлывать, по своему изволенiю: но по справедливости преодолѣло то разсужденïе, что большая часть, какъ учителей, такъ и юношества, привыкли уже къ Целларïевымъ *правиламъ и выраженïямъ*, которымъ бы нѣсколько досадно было оныя перемѣнять безъ нужды. Вышепомянутоежъ нарекание чаятельно можетъ отвращено быть тѣмъ, когда я чрезъ сïе обяжусь не спорить, ежели кто все, что въ сей книгѣ ни есть хорошее, покойному Целларiю, напротивъ того всѣ погрѣшности мнѣ приписать похочетъ.

(*) Вмѣсто сего Целларїева Лексикона, ко употребленїю вмѣстѣ съ сею Грамматикою, такогожъ свойства, то есть не просто по алфавиту, но притомъ по Этимологïи, расположенный Лексиконъ Геснеровъ, называемый Index Etymologicus, послѣ перваго изданїя сея Грамматики, при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ переведенъ и въ 1767. году напечатанъ.

§ 5. Между тѣмъ мнѣ должно доказать, что сія книга, въ теперешнемъ ея состояніи, есть хорошая Грамматика. Я не хочу ссылаться на то, что въ 50 лѣтъ, можетъ быть, столькожъ тысячь человѣкъ, изъ сея Грамматики, еще прежде нынѣшняго ея увеличенія основаніе въ Латинскомъ языкѣ получили, и не хочу также пространно приводить, что́ къ хорошей Грамматикѣ принадлежитъ: но только во первыхъ за извѣстное предположу, α) что все донынѣ въ сей Грамматикѣ находившееся, по общему всѣхъ знающихъ Латинскій языкъ разсужденію, было изрядно и достойно своего сочинителя: чего ради наибольшая часть изъ того и нынѣ въ ней удержана, и только въ немногихъ мѣстахъ, гдѣ то нужно казалось, выраженіе словъ перемѣнено. (*) Такожъ и во множествѣ вмѣшанныя при семъ Латинскія собственныя грамматическому искусству слова̀ и названія, которыхъ число иногда бы уменьшено быть могло, и которыя сходнѣе съ нынѣшнею нѣжностію природнаго языка передѣланы быть моглибъ, мною удержаны для того, что чрезъ сіе само они извѣстнѣе становятся и лучше въ памяти затверживаются; что дѣтямъ полезно, когда они ко обученію другихъ языковъ и Грамматикъ приступятъ. Потомъ β) полагаю я, что легче и способнѣе надлежаще выучить и затвердить Грамматику въ 15 или 16 листовъ, нежели когда она будетъ вдвое, втрое, или вчетверо больше.

§ 6. Предположивъ сіе, намѣренъ я вкратцѣ объявить, что́ особливо мною въ Целларіевой Грамматикѣ перемѣнено и прибавлено; изъ чего чаятельно видно будетъ, что бывшія донынѣ не только въ сей, но и въ разныхъ другихъ Грамматикахъ, несовершенства исправлены, и тѣмъ сія книга гораздо полезнѣе сдѣлана. Первое касается до числъ поставленныхъ на поляхъ, чѣмъ въ привожденіи правилъ сдѣлано облегченіе, хотя бы впредь еще какая перемѣна за нужную признана была, для

коп

(*) Оноежъ извиненіе, въ разсужденіи сего обстоятельства, можетъ служить и при переводѣ Россійскомъ; а впрочемъ извѣстно, что Россійскій языкъ больше способности имѣетъ къ изображенію упоминаемыхъ здѣсь техническихъ въ Грамматикѣ терминовъ, нежели другіе Европейскіе языки.

которой бы число страницЪ перемѣнилось же. Описаніе имени существительнаго такожЪ и прилагательнаго § 8. и примѣчаніе о родѣ § 10. num. 2. состоятЪ вЪ немногихЪ словахЪ, но чаятельно полезны будутЪ. Соединеніе называемаго такЪ артикула или члена сЪ мѣстоименіями § 26. есть такого свойства, что твердое знаніе онаго немалую часть Грамматики составляетЪ. КЪ таблицѣ § 30. пріобщены нѣкоторыя общія примѣчанія. (*) ВЪ примѣрахЪ склоненій, окончанія, или свойственно называемые падежи, вЪ печати отличены, и тѣмЪ сравненіе оныхЪ сЪ общимЪ изображеніемЪ облегчено, что также и вЪ окончаніяхЪ глаголовЪ § 31. seqq. больше наблюдено, нежели во всѣхЪ мнѣ извѣстныхЪ ГрамматикахЪ. Наставленіе о называемомЪ такЪ *будущемЪ совершенномЪ* или *прошедшемЪ*, [Futurum exactum,] которое несправедливо кЪ сослагательному наклоненію пріобщается, вЪ § 77, и кромѣ того повсюду вЪ сей Грамматикѣ, такЪ предложено и наблюдено, что всякому не легко впредь вЪ томЪ погрѣшить. ВЪ § 103. приложенЪ примѣрЪ глагола отложительнаго, а вЪ § 104. примѣрЪ же спряженія перифрастическаго. Глаголы неправильные, отчасти приведены вЪ сходство, [Analogia,] и чрезЪ то облегчены. ВЪ СинтаксисѣЪ я особливо старался, сколько возможно, показать основаніе правилЪ, причемЪ знатная часть ВоссіевыхЪ, СанкціевыхЪ и ПеризоніевыхЪ примѣчаній употреблена. Сочиненіе условныхЪ и позволительныхЪ частицЪ, § 149. num. 7. и 8. такожЪ частицы *Quod*, num. 9, сколько я припомнить могу, нигдѣ такЪ не изЪяснено. ОсобливожЪ наставленіе о винительномЪ падежѣ сЪ неокончательнымЪ наклоненіемЪ, и о неправильномЪ употребленіи частицы *Quod*, § 151, точнѣе и достаточнѣе описано, нежели вЪ нѣкоторыхЪ большихЪ сочиненіяхЪ.

§ 7. Сіи и многія другія перемѣны были полезны и нужны, однако не столько необходимы, какЪ Просодія. НедостатокЪ сея части былЪ причиною, что Целларій во многихЪ школахЪ введенЪ быть не могЪ. Чего ради я пріоб-

---

(*) Все сіе, какЪ при склоненіяхЪ, такЪ и при спряженіяхЪ, наблюдено и вЪ семЪ РоссійскомЪ переводѣ, можно сказать, сЪ большею точностію.

приобщилъ краткую, но довольную Просодію, изъ малой, такъ называемой, Маркской Грамматики, [Grammatica Marchica] съ нѣкоторыми небольшими отмѣнами, такожъ обыкновенное приложеніе de Numeralibus, и еще другое, § 188. о частяхъ Римскаго Аса, и о Римскихъ деньгахъ, которыхъ донынѣ ни въ одной Грамматикѣ не бывало, но которыя однако столькожъ нужны, какъ и другія обыкновенныя приложенія. Называемыхъ такъ *памятныхъ стиховъ* [Versus memoriales] здѣсь также знатное число пріобщено, и оные расположены по алфавиту; такожъ называемое такъ Tirocinium paradigmaticum и dialogicum Langianum; чтобъ дѣти все то имѣли въ одной книгѣ, что къ первому основанію въ языкѣ потребно.

§ 8. Впрочемъ нѣкоторые еще недостатокъ въ сей Грамматикѣ находили, а именно: будто въ ней не довольное число примѣровъ склоненіямъ находится, которые въ другихъ Грамматикахъ непосредственно послѣ главныхъ примѣровъ прилагаются; также что нѣтъ списка глаголовъ съ ихъ прошедшими и причастодѣтіями. Но сіе нареканіе найдется неосновательно, когда разсуждено будетъ, что сія Грамматика принадлежитъ къ вышепомянутому Лексикону, [См. § 4. сего предисловія] и ея должно употреблять въ соединени и съ онымъ. Ибо то не великій трудъ, для самаго посредственнаго учителя, чтобъ изъ онаго Лексикона выбрать слова̀ принадлежащія ко всякому изображенію и сообщенному въ Грамматикѣ главному примѣру, или пріискать прошедшія и причастодѣтія глаголовъ, особливо третьяго спряженія, и пр. Да еще сіе для дѣтей дѣлаетъ весьма пріятное упражненіе, когда имъ въ такіе часы, въ которые ихъ однихъ оставить должно, задано будетъ выбирать на пр. имена перваго и втораго склоненія, по разнымъ ихъ окончаніямъ, такожъ имена третьяго склоненія, со означеніемъ ихъ родительнаго падежа и пр. равнымъ образомъ прилагательныя одного, двухъ, или трехъ окончаній, такожъ глаголы, въ которыхъ прошедшее время неправильно производится, по порядку спряженій, и въ нихъ по разнымъ окончаніямъ на BO, CO, SCO, DO, cet. съ ихъ прошедшими и причастодѣтіями. Такимъ образомъ можетъ каждый малолѣтный ученикъ, подъ умѣреннымъ надсмотромъ, на-

писать

писать себѣ книжку, въ которой все то будетъ находиться, что въ Ланговой Грамматикѣ названо Pars V. de Copia Vocabulorum. Сіе упражненіе споспѣшествуетъ къ примѣчательности, подкрѣпляетъ твердость въ письмѣ, пріобучаетъ къ доброму порядку и пр и тако мнимый оный недостатокъ награждаетъ съ лихвою.

§ 9. Теперь время упомянуть нѣсколько и объ ономъ Лексиконѣ, который также мною прилѣжно пересмотренъ, и въ нѣкоторыхъ мѣстахъ въ немъ Нѣмецкій переводъ исправленъ, количество слоговъ, когда его по общимъ прáвиламъ узнать не можно, тщательно означено, и особливо Нѣмецкій переводъ въ ономъ такъ учрежденъ, что сію книжку почéсть можно также за наставлѣніе правописанія въ нашемъ природномъ языкѣ (*) - - - - Итакъ и въ сей книжкѣ столь много исправлено, что оная нынѣ предъ всѣми другими изданіями, которыя мнѣ видѣть случилось, знатное преимущество имѣетъ.

§ 10. Итакъ я надежно могу подтвердить, что показаннымъ образомъ исправленная Грамматика, съ помянутымъ Лексикономъ, есть изрядная, и въ разсужденіи тѣхъ обстоятельствъ, на которыя здѣсь смотрѣть должно было, самая лучшая Грамматика, и достаточно довольна къ прáвильному изученію перемѣны и сочиненія Латинскихъ словъ во всѣхъ классахъ, отъ сáмаго нижняго до сáмаго вышняго. Причемъ я отнюдъ не презираю другихъ большйхъ и ученыхъ Грамматикъ. Фоссіевъ Aristarchus; Санкціева Minerua, съ Сціоппіевыми и Перизоніевыми примѣчаніями; Урсиновы Institutiones plenissimae, и большáя Маркская Грамматика, (**) преизрядныя книги въ своемъ родѣ; но не съ тѣмъ намѣреніемъ писаны, чтобъ ихъ ученикамъ въ руки давать, или еще и наизусть учить, но чтобъ желающіе подробнѣе

(*) Сіе употребленіе Лексиконовъ надлежитъ примѣчать и въ прочихъ языкахъ, такожъ и въ Россійскомъ.

(**) Въ еіе число можно включить еще Шварцову Латинскую Грамматику.

бнѣе все знать, могли также свою охоту къ грамматиче
скимъ примѣчаніямъ удовольствовать; а особливо, чтоб
учители возрастныхъ уже молодыхъ людей, також
издатели книгъ древнихъ Римскихъ писателей, о всѣхъ
и самыхъ малѣйшихъ въ себѣ вещахъ, наиточнѣйш
справиться могли: ибо отъ наблюденія сихъ мѣлочей, ча
сто, какъ въ живописномъ искусствѣ, въ Музыкѣ и По
эзіи, красота и пріятность слова зависитъ. Итакъ чь
должность того требуетъ, или кто и кромѣ того имѣет
охоту къ познанію внутреннѣйшаго свойства языка, том
конечно я совѣтую, чтобъ онъ которую нибудь изъ выше
писанныхъ Грамматикъ затвердилъ и употреблялъ ея в
всѣхъ случаяхъ. И по справедливости, во всякой школѣ, в
вышнемъ классѣ, при хорошемъ Лексиконѣ, должно всег
быть какой нибудь Грамматикѣ сего рода, для учинен
по оной справки при всякомъ случаѣ, и пр. - - -

§ 11. Впрочемъ молодому человѣку, который н
намѣренъ точно употребить себя въ называемыя такъ *сл*
весныя науки, весьма довольну быть можно, и онъ д
вольно щастливъ, естьли въ школѣ Латинскому языку стол
ко научится, чтобъ хорошія книги изъ древности, також
и новѣйшія сочиненія, съ стороны языка беззапинатель
разумѣть, и свои собственныя мысли вразумительно
безъ погрѣшенія противу главныхъ правилъ и свойст
языка, на письмѣ и изустно изобразить могъ. Но къ сем
изъ Грамматики не больше требуется, какъ сколько здѣ
находится; напротивъ чего тѣмъ больше потребно пр
лѣжнѣйшее упражненіе въ чтеніи изрядныхъ подлинников
въ переводѣ и въ другихъ средствахъ, каковыя обыкн
венно предлагаются. Ибо возмемъ двухъ человѣкъ равна
состоянія, въ разсужденіи ихъ ума и произволенія, и оди
изъ нихъ пускай знаетъ наизусть какую нибудь больш
и хорошую Грамматику, на пр. Маркскую, и можетъ
пальцамъ расказать всѣ изъятія и неправильности;
другой пускай препровожденное первымъ время въ из
стномъ ученіи Грамматики, употребилъ на изученіе
лучшихъ мѣстъ изъ разныхъ писателей, и тѣмъ утв
дился въ разумѣніи и въ переводѣ. Въ такомъ случа
который изъ сихъ двоихъ будетъ способнѣе къ други
наукамъ? особливожъ полагая здѣсь, что послѣдній п

то

томЪ не неискусенЪ ГрамматикѢ, но получилЪ вЪ оной наставленіе, по тому способу, который тотчасЪ сообщенЪ быть имѢетЪ. Я не думаю, чтобЪ хотя мало о томЪ усумниться можно было. ПричемЪ особливо то надлежитЪ разсудить, и не меньше изЪ опытовЪ, какЪ изЪ разсужденія душевныхЪ нашихЪ силЪ явно, что ребенокЪ, хотя всѢ правила изЪ какой нибудь самой большей и лучшей Грамматики наизусть выучитЪ, однако отЪ того ни малѢйшей помощи кЪ разумѢнію и кЪ письму имѢть не будетЪ, естьли не пріученЪ будетЪ безпрестанно оныя вЪ дѢйство употреблять вЪ чужихЪ и вЪ своихЪ собственныхЪ сочиненіяхЪ. Но напротивЪ того столь же ясно, и премногими примѢрами подтверждено, что симЪ употребленіемЪ, грамматическія правила и предписанія лучше и надежнѢе, нежели обыкновеннымЪ изустнымЪ ученіемЪ, не только вЪ разумЪ, но и вЪ память пріемлются. Ибо естьли оное употребленіе, или приложеніе какого правила, дважды или трижды сЪ примѢчательностію и сЪ бодростію учинено будетЪ: то оно вЪ насЪ, вЪ силу толь сроднаго намЪ *ожиданія подобныхЪ случаевЪ*, такЪ сильно углубляется, что мы и не думая уже о правилѢ, исправно тожЪ дѢлаемЪ при такихЪ же обстоятельствахЪ. Кто на примѢрЪ вЪ молитвѢ Господней выучилЪ: *Panem nostrum quotidianum*, а притомЪ слышалЪ, и вЪ ГрамматикѢ справился, что то исправно, тотЪ во всю жизнь свою не будетЪ уже сомнѢваться, мужескаголь рода *Panis* или женскаго: хотябЪ онЪ и никогда наизусть не училЪ, *Mascula sunt Panis*, cet. Кто по смыслу рѢчи и чрезЪ употребленіе не знаетЪ, какого рода всякое слово, тотЪ всегда будетЪ запинаться, и всегда долженЪ будетЪ напередЪ пробормотать правила и изЪятія, покамѢстЪ удостовѢрится на пр. cuius generis *Grex* есть. ЕстьлижЪ когда нибудь выучилЪ *Grex totus in agris*, cet. то онЪ, такЪ сказать, властенЪ такимЪ же образомЪ употреблять оное слово.

§. 12. КакЪ языкЪ прежде былЪ, нежели Грамматика, такЪ и то подлинно и безспорно, что во сто кратЪ легче изЪ употребленія и упражненія научиться языку, нежели безЪ упражненія и употребленія единственно изЪ Грамматики. Первое дѢйствіемЪ совершается отЪ миліоновЪ людей вЪ разсужденіи природнаго всякому языка, и

отЪ

отЪ многихЪ сотЪ вЪ чужихЪ языкахЪ; напротивЪ то-го послѣднее отнюдЪ не возможно, и кЪ сожалѣнію, ты-сяча примѣровЪ есть такихЪ нещастныхЪ людей, кото-рымЪ Грамматика, то есть, безразумное ея ученіе наи-зусть, ни кЪ чему больше не послужила, какЪ только кЪ произведенію вЪ нихЪ неугасимой ненависти противЪ у-ченія, кЪ приведенію головы вЪ замѣшательство, и ко у-чиненію ихЪ неспособнѣйшими кЪ другимЪ разумнымЪ дѣ-ламЪ. Сіе кажется нѣсколько жестоко, но столькожЪ спра-ведливо, сколько печально, и сЪ стороны тѣхЪ, которы-то видѣть и отмѣнить могутЪ, не извинительно впредь такЪ сіе оставить. ЕстьлибЪ надлежало одно что нибудь изЪ сихЪ двухЪ вещей упустить: то такой человѣкЪ, ко-торый безЪ Грамматики, однако научился языку изЪ упо-требленія, несравненно лучше, нежели такой, которы Грамматику со всѣми ея и малѣйшими подробностьми н изусть знаетЪ, но притомЪ, за неимѣніемЪ другихЪ у-праженій, ни разумѣть что основательно на томЪ язык написанное, ни самЪ исправно на ономЪ изЪясниться н можетЪ.

§ 13. ИтакЪ осталось еще, вЪ силу даннаго об-щанія, упомянуть о употребленіи сея Грамматики. В слѣдствіе сего, когда дѣти еще и читать не умѣют можно ужѐ имЪ сказывать Латинскія словà и выражені можно имЪ расказывать исторіи изЪ Библіи, такожЪ ле-кія басни, и при семЪ случаѣ знатнѣйшія словà и выраже-нія пріобщать по Латинѣ. Ежели учитель притомЪ бу-детЪ веселЪ и ласковЪ, то онЪ чрезвычайно много успѣ-можетЪ. Ибо ребенокЪ отЪ 4. до 5. лѣтЪ, безЪ труда только сЪ наслышки, можетЪ выучить, что *у меня г-лопа болитЪ*, называется, *Caput mihi dolet*; *я палецЪ пор-залЪ*, *Vulneraui digitum*; *лисица унесла у ворона сыр* *Vulpes abstulit coruo caseum*. КакЪ скоро дѣти по Нѣмецки (

читатіе

(*) Чаятельно, по томужЪ поступать можно и вЪ началѣ Ро-сїйскаго ученїя, не смотря что Россїйская не столько схо-ства сЪ Латинскою имѣетЪ, какЪ другихЪ Европейских языковЪ азбуки. Впрочемъ, какое Россїйскїя буквы произношенїи и вЪ изображенїи сходство сЪ Латински

читать научатся, то показывается имъ и Латинское чтенiе, и къ упражненiю въ томъ служитъ сiя учебная книга; къ чему довольный случай подаютъ Лексиконъ, Tirocinia и Colloquia, которыя притомъ, равно какъ и Гибнеровы исторiи, переведенныя на Латинскiй языкъ, сходственно съ Кастелiоновою Библiею, служатъ не только къ полученiю твердости въ чтенiи, но также и къ перенятiю чего нибудь изъ самаго языка. Ибо ихъ можно смѣло отъ слова до слова переводить, сколько возможно; или когда того не льзя, то сколько свойство каждаго языка дозволитъ: и можно приказывать дѣтямъ, чтобъ они тожъ пересказывали, прежде всякаго знанiя Грамматики, какъ на пр. жидовскiе дѣти въ самомъ малолѣтствѣ Моисеевы книги отъ слова до слова переводить учатся, ничего не думая о Грамматикѣ: и какъ учители другихъ языковъ съ начала ученикамъ своимъ разговоры и исторiи съ добрымъ успѣхомъ толкуютъ, когда они о склоненiяхъ и спряженiяхъ еще ничего не знаютъ. А когда уже словъ довольное число собрано будетъ, и слухъ дѣтскiй къ Латинскимъ окончанiямъ привыкнетъ: то грамматическое знанiе начинается показанiемъ имъ, что такое значатъ слова, Singularis, Pluralis, Nominatiuus, cet. къ чему употребляются мѣстоименiя *сей*, *сiя*, *сiе* и пр. также *я*, *ты*, *онъ*, и пр. См. Грамм. §. 26.

§. 14. Послѣ сего, и когда уже дѣти знать будутъ, что Tu, *ты*, есть Nominatiuus; Te, *Тебя*, Accusatiuus; Ego, *Я*, Singularis; Nos, *Мы*, Pluralis, и пр. должно изображенiе перваго склоненiя написать на доскѣ, и оное затверживать имъ множествомъ примѣровъ, особливо такихъ, которые впрочемъ извѣстны, или что нибудь веселое и дѣтямъ прiятное въ себѣ заключаютъ, на пр. Pila, Columba, Rana, такимъ образомъ притомъ, чтобъ они не только всякое слово по порядку сходственно съ онымъ изображенiемъ склонять, но и на многiе вопросы отвѣтствовать могли, на пр. какъ имѣетъ Rana in Datiuo Singulari? какъ должно по Латинѣ сказать *лягушку*?

Б

и другими Европейскими буквами имѣютъ, оное показано обстоятельно, въ изданной при Университетѣ въ 1768 году, Россiйской съ примѣчанiями о правописанiи азбукѣ.

гушку? какое то будетъ число и падежъ, ежели я скажу *лягушки квакаютъ?* ибо въ школьномъ регламентѣ въ §. 59. написано: „ Весьма полезно продолжать сіе упра-„ жненіе, съ прямымъ приготовленіемъ къ пріятнымъ при-„ мѣрамъ и къ крайней терпѣливости, въ разсужденіи „ слабости и оплошности дѣтской, до тѣхъ поръ, какъ „ при первомъ склоненіи, купно и сравненіе обоихъ язы-„ ковъ между собою, въ разсужденіи падежей, довольно „ затвержено будетъ. Щастливо, и безъ дальной скуки, „ доведенный до сего младенецъ, тѣмъ съ бо́льшею ско-„ ростію пойдетъ далѣе; напротивъ сего, что здѣсь у-„ пущено будетъ, то съ великою трудностію и не безъ „ крайней скуки учащихъ, послѣ достигается. Итакъ че-„ стный учитель долженъ въ семъ случаѣ, всю надлежа-„ щую по чину своему вѣрность, чадолюбіе, и раждаю-„ щуюся отъ того терпѣливость собрать, съ бо́льшимъ „ притомъ благоразуміемъ, нежели иной думать мо-„ жетъ: и долженъ онъ вѣрить, что то великое искус-„ ство въ его дѣлѣ, чтобъ безъ побой, и еще съ удо-„ вольствіемъ, научить дѣтей, Mensa склянять, такъ чтобъ „ они на всѣ случающіеся при томъ вопросы отвѣтство-„ вать могли „.

§. 15. При второмъ склоненіи наибольшая трудность будетъ уже́ препобѣждена, къ которому еще при первомъ курсѣ приступить можно, не касаясь еще до Греческихъ окончаній перваго склоненія. Ибо написавъ подлѣ него изображеніе перваго, можно тотчасъ примѣтить ихъ сходство, именножъ: что винительный единственный кончится на M, а множественный на S; родительный множественный на RVM, а дательный и относительный множественный же на IS. Итакъ весьма скоро можно поступить далѣе къ третьему склоненію: причемъ прежде всего напомянуть можно, что хотя въ ономъ родительный единственный всегда на IS кончится; однакожъ по причинѣ различныхъ отмѣнъ, оный особливо изъ Лексикона познавать должно. На примѣръ, кто *тѣло* сперва назвалъ Corpus, тому волно было въ родительномъ сказать Corpi, какъ Domini; или Corputis какъ Virtutis; или Corpus, какъ Fructus; но ему угодно было Corporis, при чемъ и прочіе остались. Въ прочихъ падежахъ поступается такъ, какъ и въ первыхъ

выхЪ двухЪ склоненiяхЪ: ибо показывается, что именительный сЪ звательнымЪ нигдѣ, а именительный же сЪ винительнымЪ, такожЪ дательный сЪ относительнымЪ, по крайней мѣрѣ вЪ множественномЪ числѣ не разнствуютЪ; что винительный единственный и вЪ нихЪ также на M, а родительный множественный на VM кончится. ИзЪятiяжЪ de Accusatiuis in *im*, et Ablatiuis in *i*, оставляются и здѣсь до называемой такЪ резолюцiи, (*разрѣшенiе*, *разбиранiе*), и до прiисканiя вЪ Грамматикѣ или вЪ Лексиконѣ. Остальныя два склоненiя можно уже будетЪ вЪ немногiе часы прiобщить. Послѣ сего предпрiемлется вкратцѣ ученiе о родѣ, движенiи и уравненiи прилагательныхЪ §. 10. seqq. и притомЪ показывается, коимЪ образомЪ все по извѣстному уже изображенiю скланяться можетЪ. Мѣстоименiя сЪ самаго начала уже по большей части показаны, и теперь легко сiе знанiе подтвердить и распространить можно нѣсколькократнымЪ чтенiемЪ парадигматовЪ и повторенiемЪ вопросовЪ.

§. 16. Теперь приходитЪ дѣло до спряженiя, причемЪ Verbum *Sum* полагается во основанiе, и вЪ немЪ показывается, что такое есть *глаголЪ*, что *время*. Ибо *число* показано уже вЪ имени, а лицо вЪ мѣстоименiи. Послѣ надлежитЪ стараться, времена изЪявительнаго наклоненiя, одно за другимЪ, такЪ показать и затвердить, чтобЪ дѣти, не долго думая могли отвѣствовать на вопросы, на пр. какЪ называется *я есмь*, *ты былЪ*, *онЪ бывалЪ*? какЪ называется, *eritis*, *fuerat*, *eram*? cuius personae *fuimus*? ВЪ томЪ нѣтЪ нужды, что вЪ семЪ трудѣ пройдетЪ нѣсколько недѣль; напротивЪ того несказанно нужно, чтобЪ дѣти вЪ семЪ случаѣ не были запущены или огорчены и отстращены. КЪ сему служить будетЪ, ежели учитель не только всею терпѣливостiю своею вооружится, но притомЪ еще упражняясь вЪ семЪ, будетЪ брать всякiя имена, и будетЪ спрашивать, не только, какЪ называется, *онЪ былЪ*? но еще и *онЪ былЪ боленЪ*? и пр. Ибо надлежитЪ разсудить, что дѣти, о которыхЪ мы здѣсь говоримЪ, довольное число словЪ и выраженiй уже знаютЪ, и теперь только того смотрѣть должно, чтобЪ имЪ грамматическiя понятiя ясными и твердыми сдѣлать; кЪ чему самое простое и по крайней слабости учрежденное ру-

ководство находится въ называемомъ такъ Tirocinium paradigmaticum.

§ 17. Когда глаголъ *Sum* будетъ уже нѣсколько твердъ, то показывается дѣтямъ, что теперь и прочія спряженія, ежели только они примѣчать будутъ, никакой трудности не имѣютъ. Надлежитъ имъ показать общее изображеніе всѣхъ спряженій § 91 и приказать оное сносить во всѣхъ временахъ съ глаголомъ *Sum*. Надлежитъ также имъ показать, коимъ образомъ оное изображеніе распростирается по всему изображенiюжъ, въ § 92 предложенному, и чрезъ то ихъ ободрить, увѣряя, что они вскорѣ и все поймутъ. Потомъ времена Indicatiui actiui одно за другимъ предпріемлются, и показывается сходство каждаго изъ нихъ со всеобщимъ изображеніемъ, которое для сего должно написать на доскѣ, или большими словами напечатавъ, на оной привѣсить. Какъ скоро Praesens Indicatiui перваго спряженія довольными примѣрами и вопросами затвержено будетъ: то учитель объявитъ, что находятся разные виды глаголовъ, которые раздѣлены на четыре такъ называемыя *спряженія*, но сіи четыре спряженія отнюдъ между собою не разнствуютъ, кромѣ того только, что въ окончаніяхъ своихъ разныя *гласныя* буквы имѣютъ, а между тѣмъ очевидность самая показываетъ, что всѣ онѣ со всеобщимъ изображеніемъ сходствуютъ, а именно: второе спряженіе разнствуетъ отъ перваго тѣмъ только, что оно протяжное Е въ томъ мѣстѣ имѣетъ, гдѣ въ первомъ протяжное А находится, и пр. Послѣ сего надлежитъ дѣтей ввести въ помянутое изображеніе § 92 чрезъ Praesens Indicatiui по всѣмъ спряженіямъ. Причемъ учитель также долженъ не только самъ стараться, чтобъ имѣть веселый и спокойный духъ, но притомъ еще изобрѣтать всякіе пріятные примѣры; чѣмъ онъ, такожъ перемѣнными вопросами, и дозволеніемъ чтобъ всякій свободно могъ отвѣтствовать, кто только то знаетъ, больше получитъ успѣха, нежели сердитованіемъ и приказываніемъ сказывать наизусть. Такимъ образомъ по малу всѣ времена и наклоненія переберутся, примѣчая всегда сходство со всеобщимъ изображеніемъ, и особливые знаки каждаго времени, и предписываніемъ на доскѣ, такожъ довольными примѣрами, въ чувствахъ и въ памяти затвердятся.

§ 18.

§ 18. При семъ не только упомянутое въ § 8. сего предисловія упражненіе съ пользою употреблено быть можетъ, но еще дѣти заохочены будутъ, для себя дома, съ помощію Грамматики, дѣлать особливыя изображенія спряженій, находящіяся во всеобщемъ изображеніи буквы различая краскою или величиною, такожъ означая буквы, которыми разныя времена показываются, на пр *bam* и *rem* in Imperfecto. Маленькое награжденіе можетъ ихъ сдѣлать при семъ бодрыми и нескучливыми, хотябъ оное въ томъ одномъ состояло, чтобъ лучшая ихъ всѣхъ работа чья другимъ въ образецъ дана была. По довольномъ познаніи правильныхъ глаголовъ, надлежитъ показать, что и называемыя такъ Irregularia или Anomala, по большей части правильны и со всеобщимъ изображеніемъ сходствуютъ, и основаніе ихъ отмѣны довольно просто, что въ сей Грамматикѣ кратко показано Почему какъ прочія Paradigmata, такъ и сіи не задаются учить наизусть по обыкновенію; но только такимъ ученикамъ, которые нѣсколько нескоры, должно совѣтъ давать, чтобъ они то прилѣжно прочитывали, дабы въ школѣ отъ прочихъ такъ не оставаться.

§ 19. Достигнувъ до нѣкоторой твердости въ парадигматахъ, все прочее въ Грамматикѣ въ уреченные часы читается, и въ нужныхъ мѣстахъ изъясняется примѣрами, не вступая притомъ въ дальныя разсужденія, но только затверживая дѣтямъ оную книгу и содержаніе ея. Напротивъ чего надлежитъ ихъ прилѣжно пріучать къ пріискиванію, что особливо при называемой такъ Analysi, (*разрѣшеніе*, *разбираніе*) дѣлать должно. Въ Синтаксисѣ главное правило то, чтобъ съ наибольшимъ прилѣжаніемъ пріискивать и затверживать то, что наибольше съ Нѣмецкимъ (*Россійскимъ*) сочиненіемъ словъ не сходствуетъ. Изустное ученіе безъ сего упражненія совсѣмъ безполезно: и гдѣ такое упражненіе прилѣжно дѣлается, тамъ дѣти тверже и вѣрняе наизусть выучаютъ Грамматику, нежели чрезъ задаваніе имъ уроками наизусть сказывать. Времяжъ употребляемое впрочемъ на сіе мученіе, гораздо лучше употреблено быть можетъ на изустное ученіе изрядныхъ изреченій изъ Библіи, и изъ другихъ хорошихъ книгъ, а потомъ на приготовленіе къ расказыванію *священныхъ*

 лопѣ-

повѣствованій Кригеліевыхъ (Historiae sacrae KRIGELIANAE) такожъ на *стихи памятные* (Versus memoriales), а въ возрастныя лѣта, на хорошія мѣста и рѣчи изъ хорошихъ писателей. Ибо учиненное напоминаніе противъ изустнаго ученія, отнюдъ не склоняется къ тому, чтобъ память безъ дѣйствія оставить, и дѣтей пріучить въ томъ къ лѣности и пр. но чтобъ выгадать время, и память заблаговременно снабдить такими вещми, которыя бы во всю жизнь полезны быть могли. Потому что изрядное мѣсто изъ хорошаго Стихотворца, безъ сомнѣнія, лучшій запасъ у ученика въ головѣ дѣлаетъ, нежели Anthrax, Arctophylax, Turris, Buris, и тому подобныя другія рѣдкости.

§ 20. О Лексиконѣ или Вокабуларіи почти тожъ сказать можно. Ибо то неосновательное и повседневными примѣрами опровергаемое мнѣніе есть, что будто кто хорошій Вокабуларій, каковъ есть сей Лексиконъ, называемый Liber memorialis, наизусть выучилъ, тотъ ужѐ и языкъ са́мый тотчасъ знаетъ; да и сколько изъ тысячи мучимыхъ тѣмъ людей, столь далеко успѣваютъ, чтобъ тотчасъ знали языкъ, или хотя главное дѣло въ языкѣ? Защищающіе сіе худое обыкновеніе, по большей части честные, но о семъ дѣлѣ не довольно свѣдущіе люди, говорятъ: Tantum scimus, quantum memoria tenemus; что и правда, токмо съ нѣкоторымъ ограниченіемъ. Но притомъ извѣстно, что тѣ, которые наибольше словъ выучили, ежели ихъ притомъ не изъ контекста, то есть, не изъ соединенія съ другими словами выучили, не имѣютъ ни малѣйшей по́мощи отъ своего богатства въ словахъ, къ основательному разумѣнію хорошихъ книгъ, нижѐ способа къ сочиненію чего нибудь годнаго отъ себя самихъ. Къ чемужъ долженъ служить Лексиконъ? Къ слѣдующему: 1.) Чтобъ въ нижшихъ классахъ ежедневно по одной страницѣ, или больше, читать, и притомъ смотрѣть, которыя слова́ дѣти выучили ужѐ чрезъ употребленіе; что можно такимъ образомъ дѣлать. Учитель, или кто изъ учениковъ, прочитаетъ Латинское слово и остановится: кто тотчасъ вспомнитъ, какъ оное по Нѣмецки (*по Россійски*) называется, тотъ долженъ оное сказать. Естьлижъ отвѣтъ тотчасъ не воспослѣдуетъ, то читающій самъ долженъ

объявитъ

объявить знаменование слова. Или двое учениковЪ, другЪ противЪ друга стоя, одинЪ спрашиваетЪ, а другой отвѣтствуетЪ, и пр. 2.) ЧтобЪ приискивать слова случающіяся, вЪ ГибнеровыхЪ исторіяхЪ, вЪ разговорахЪ, и однимЪ словомЪ при всѣхЪ переводахЪ сЪ одного языка на другой. 3.) ЧтобЪ изЪ того собрать предложенную вЪ §. 8. книжку примѣровЪ. 4.) ЧтобЪ ученики дальнѣйшій успѣхЪ имѣющіе могли на пр. цѣлую, какЪ называютЪ, фамилію словЪ просмотрѣть, и оныя чрезЪ то знать. 5.) ЧтобЪ приискивать количество слоговЪ, которое изЪ правилЪ не извѣстно. 6.) ЧтобЪ по тому разсматривать и учреждать Орѳограѳію обоихЪ языковЪ. ОднимЪ словомЪ, Liber memorialis долженЪ всеконечно имя свое подтвердить и доказать, и все что вЪ немЪ ни содержится, должно по малу вЪ память (*) вмѣститься, что гораздо лучше учинено быть можетЪ помощію сихЪ упражненій, и повседневнымЪ рѣшеніемЪ множества вопросовЪ, нежели обыкновеннымЪ по порядку ученіемЪ наизусть.

§. 21. ВпрочемЪ я какЪ не намѣренЪ показаннымЪ до сего методомЪ (*способЪ ученія*) всѣ другіе опровергать безЪ изъятія, или разумнымЪ и искуснымЪ школьнымЪ учителямЪ весьма тѣсные предѣлы предписывать, или препятствовать имЪ вЪ учрежденіи ученія по особливымЪ обстоятельствамЪ, чего обо мнѣ никто думать не можетЪ, развѣ кто меня не знаетЪ: такЪ притомЪ я и обнадеженЪ, что никто сожалѣть не будетЪ, употребя сей способЪ ученія, который, не упоминая о прочихЪ обстоятельствахЪ, вЪ школьномЪ регламентѣ весьма строго разсматриванЪ. По крайней мѣрѣ я и вЪ семЪ сочиненіи, (причемЪ, какЪ извѣстно, другія намѣренія, то есть чести и удовольствія, не легко мѣсто найти могутЪ,) единственно то намѣреніе имѣлЪ, чтобЪ по чину своему должность свою и повелѣніе вышнихЪ исполнить, и чтобЪ, сколько отЪ меня зависѣть можетЪ, не допустить (вЪ чемЪ, какЪ я увѣренЪ, и вЪ здѣшнихЪ странахЪ уже, нѣкоторые честные мужи трудятся) дабы дѣти Грамматикою

(*) Хотя упомянутый выше сего ГесперовЪ ЛексиконЪ пространнѣе сего Целларіева: однако такимЪ правильнымЪ употребленіемЪ, какЪ здѣсь показано, можетЪ и оный затверженЪ быть.

тикою и неискуснымЪ ея употребленіемЪ отвращены были отЪ наукЪ, не ощутивЪ еще сладости оныхЪ; но чтобЪ и вЪ нижшихЪ школахЪ отЪ времени до времени всегда больше орудій общаго благополучія, сЪ меньшею препоною уготовлялось. Господь да даруетЪ вЪ томЪ благое и вожделѣнное поспѣшеніе!

ВЪ ГеттингенѢ, 1739. года, Декабря 28. дня.



GRAM-



GRAMMATICA.

1 ГРАММАТИКА [отЪ Греческаго слова γράμμα, littera, буква] *Латинская* есть *Наука* исправно читать, разумѣть и писать по Латински.

ИтакЪ учитЪ она 1.) Выговаривать надлежащимЪ образомЪ буквы [per ὀρθοέπειαν], о чемЪ имѣютЪ тотчасЪ нѣкоторыя примѣчанія слѣдовать: 2.) Всякое слово сЪ надлежащимЪ удареніемЪ произносить [per προσῳδίαν], что показывается вЪ Лексиконѣ, а вЪ параграфѣ 175, и вЪ слѣдующихЪ, приведено будетЪ вЪ извѣстныя правила: 3.) Всякой слогЪ и слово надлежащими буквами изображать [per ὀρθογραφίαν], что также вездѣ вЪ Лексиконѣ показывается, а вЪ §. 168 и вЪ слѣдующихЪ, изЪяснено особливыми примѣчаніями: 4.) Всякое слово вЪ особливости правильно по его происхожденію разумѣть и производить [per ἐτυμολογίαν]. Сія Этимологія составляетЪ большую часть Грамматики, сЪ §. 5. по 137: 5.) Сочиненіе словЪ [συνταξιν] разбирать и оному послѣдовать. СинтаксисЪ показывается сЪ §. 138. по 167.

LITTERAE. 2
БУКВЫ, ПИСМЕНА.

Изображеніе строчныхЪ и прописныхЪ.	Имя.	Знаменованіе.	Изображеніе строчныхЪ и прописныхЪ.	Имя.	Знаменованіе.
A a	- - *А* - -	*А*	C c	- - *Це* - -	*Ц*
B b	- - *Бе* - -	*Б*	D d	- - *Де* - -	*Д*

Изображенїе строчныхъ и прописныхъ.	Имя	Знаменованїе	Изображенїе строчныхъ и прописныхъ.	Имя	Знаменованїе
Ee	*Э*	*Э*	Pp	*Пе*	*П*
Ff	*Эфь*	*Ф*	Qq	*Ку*	*К*
Gg будто	*Ге* будто	*Гг*	Rr	*Эрь*	*Р*
Hh	*Га*	*Г*	Ss	*Эсь*	*С*
Ii	*I*	*I*	Tt	*Те*	*Т*
Kk	*Ка*	*К*	Vvu	*У*	*У*
Ll	*Эль*	*Л*	Xx	*Иксь*	*Кс*
Mm	*Эмь*	*М*	Yy	*Ипсилонъ*	*I*
Nn	*Энь*	*Н*	Zz	*Зетъ*	*З*
Oo	*О*	*О*			

Раздѣляются на *Гласныя Vocales*, A, E, I, O, V, къ которымъ въ словахъ происходящихъ изъ Греческаго языка присовокупляется еще Y; и на *Согласныя Consonantes*, какія суть всѣ прочія, также иногда I и V которыя тогда называются Jot и Vau или Vu. §. 168. (num. 2.) которое произносится какъ *в*.

3 Изъ произношенія двухъ гласныхъ въ одинъ слогъ дѣлаются *Двоегласныя Diphthongi*, ae, oe или æ, œ, eu, au, на примѣръ: *Caesar*, *Poena*, *Eurus*, *Auster*; но ae и oe выговариваются нынѣ обыкновенно какъ E.

Нѣкоторые къ двоегласнымъ причисляютъ ai, ei oi, ui; на пр: *Aiax*, *Heic*, *Queis*, *Omneis* [въ которомъ однако *e* не слышно. Смотри §. 48.] *Troia*, *Cui*.

4 C передъ E и I. (Y, также передъ AE и OE, выговаривается нынѣ какъ Россійское Ц, на пр: *Amice*, *Vicinus*, *Cymbalum*, *Caesar*, *Coelum*; а впрочемъ какъ K, на примѣръ: *Amicus*, *Amica*, *Amico*.

Ch какъ Россійское X.

G

G какъ Россiйской Г въ словѣ *Глазъ*.

H какъ Россiйской Г въ словѣ *Господинъ*.

K весьма рѣдко употребляется.

Ph [Греческое Φ] произносится нынѣ какъ F.

Q имѣетъ послѣ себя всегда U.

T передъ I, послѣ котораго еще гласная слѣдуетъ, произносится какъ Ц, на пр: *Otia*, *Mollities*, *Otii*, *Otio*, *Otium*, *Diuitiae*; выключая въ ſt, въ Греческихъ словахъ, и въ называемыхъ такъ Infinitiuis paragogicis, на пр: *Iuſtior*, *Triſtius*, *Tiara*, *Prophetia*, *Patier*.

Th произносится какъ T на пр: *Theologia*.

Z нѣкоторые Европейскiе народы нынѣ выговариваютъ какъ Россiйское Ц.

W *пе* не принадлежитъ собственно къ Латинской азбукѣ.

O ch, ph, th, y, смотри еще въ §. 169. (num. 4. ſeqq.)

PARTES ORATIONIS.

Частей слова (Partes Orationis) считается 5
въ Латинскомъ языкѣ восемь: *Имя* NOMEN (§. 7.), *Мѣстоименiе* PRONOMEN (§. 62.), *Глаголъ* VERBVM (§. 70.), *Причастiе* PARTICIPIVM (§. 81.), *Нарѣчiе* ADVERBIVM (§. 122.), *Предлогъ* PRAEPOSITIO (§. 131.), *Союзъ* CONIVNCTIO (§. 135.), *Междометiе* INTERIECTIO (§. 137.).

Въ томъ числѣ первыя четыре *перемѣняющiяся flexibiles*, то есть, могутъ склоняться или спрягаться; а другiя четыре *неперемѣняющiяся inflexibiles*.

1. Что можетъ склоняться, то называется также *Имя*; что спрягаться можетъ, *Глаголъ*; что не перемѣняется, *Частица Particula*.

2. Когда что дѣлается сходно съ общимъ образцомъ [Typus], то сiе называется *Сходство* Analogia; ко-

когдажЪ что дѣлается не сходно сЪ общимЪ образцомЪ, то сіе называется *Несходственное Anomalum.*

6 Слова по Начертанію [Figura] бываютЪ или *Простыя Simplicia*, на пр: *Grauis*, *Disco*, *De*; или *Сложныя Composita*, *Praegrauis*, *Addisco*, *Deinde*. ВЪ глаголахЪ находятся еще и *Пресложныя Decomposita*, на пр: *Recognosco*, *Superaddo*.

По Виду [Species] бываютЪ слова, иныя *Первообразныя Primitiua*, на пр: *Homo*, *Laus*, *Prope*; а иныя *Производныя Deriuatiua*, на пр: *Humanus*, *Laudabilis*, *Propinquus*.

РАЗЛИЧІЕ ИМЕНЪ.

7 Имя есть такое слово, передЪ которымЪ можно ставить слова: *сей*, *сія*, *сіе*; *hic*, *haec*, *hoc*, на пр: *hic Homo сей человѣкЪ*, *hic Pater сей ОтецЪ*, *haec Manus сія рука*, *hoc Ouum сіе яице*, *hic bonus*, *сей добрый*.

При имени примѣчаются [*Nominis Accidentia*] слѣдующія седмь вещей: *Качество* QVALITAS (§. 8.); *РодЪ* GENVS (§. 10.); *Движеніе* MOTIO (§. 11.); *Уравненіе* COMPARATIO (§. 13.); *Число* NVMERVS; *ПадежЪ* CASVS; *Склоненіе* DECLINATIO (§. 25.).

QVALITAS.

8 Имя вЪ разсужденіи качества, есть или Существительное SVBSTANTIVVM, котораго знаменованіе безЪ прибавленія другаго разумѣть можно; которымЪ отвѣтствуется на вопросЪ: *что сіе такое?* и передЪ которымЪ одно токмо изЪ помянутыхЪ словЪ: *сей*, *сія*, *сіе*; *hic*, *haec*, *hoc*, поставить можно, на пр: *hic Homo сей человѣкЪ*, *hic Lapis сей камень*, *haec Manus сія рука*, *hoc Opus сіе дѣло*;

Или Прилагательное Adiectivum, которое къ существительному придается; которымъ отвѣтствуется на вопросъ: *какой? какая? какое?* или *каковъ? какова? каково?* и передъ которымъ всѣ помянутыя слова: *сей, сія, сіе; hic, haec, hoc,* поставить можно, на пр: *hic bonus, haec bona, hoc bonum, сей добрый, сія добрая, сіе доброе; hic, haec utilis, hoc utile, сей полезный, сія полезная, сіе полезное.*

Существительное есть или Собственное Proprium, чрезъ которое вещь отъ другихъ тогожъ рода вещей отличается, на пр: *Petrus, Maria, Mosqua;* или Нарицательное Appellativum, seu Commune, которое есть всѣмъ вещамъ одного рода общее, на пр: *Homo человѣкъ, Urbs Городъ.* 9

GENUS.

Имена различаются также по родамъ, которыхъ собственно есть три: *Мужескій Masculinum:* сей hic; *Женскій Femininum:* сія haec; *Средній Neutrum:* сіе hoc. Къ симъ присовокупляются еще *Общій Commune:* сей сія, hic haec; и *Всякій Omne:* сей сія сіе, hic haec hoc. 10

Epicoena называются имена животныхъ, которыя въ одномъ грамматическомъ родѣ означаютъ оба пола естественные, на пр: *Lepus заяцъ, Anas утка, Mus мышь, Aquila Орелъ.*

Итакъ хотя то правда, что родъ грамматическій произошелъ сперва отъ естественнаго различія обоего пола; однакожъ въ самомъ дѣлѣ не иное что есть, какъ раздѣленіе именъ, по которому прилагательныя къ существительнымъ приставлять должно: почему въономъ такъ много и разнствуютъ

всѣ языки, на пр: hic Mons сей гора hic Vultus сїе лице, haec Mensa сей столъ, haec hasta сїе копье, hoc Saxum сей каменъ. hoc Vulnus сїя рана,

MOTIO.

11 Прилагательныя въ разсужденiи движенiя бываютъ или трехъ окончаний, а именно: въ мужескомъ родѣ кончатся на VS или R, въ женскомъ на A, въ среднемъ на VM, на пр: hic doctus, haec docta, hoc doctum; или двухъ окончаний, въ мужескомъ и въ женскомъ на IS Generis Communis, въ среднемъ на E, на пр: hic & haec suauis, hoc suaue; или одного окончанiя Generis Omnis, на пр: hic & haec & hoc felix, prudens. Таковыя суть всѣ прилагательныя третьяго склоненiя, которыя не кончатся на IS, такожъ имена числительныя нескланяемыя: quatuor, centum, mille, tot, quot, aliquot и прочая.

1. Въ третьемъ склоненiи находятся также нѣкоторыя трехъ и двухъ окончанiй вмѣстѣ, которыя въ мужескомъ ER и IS, въ женскомъ IS, въ среднемъ E имѣютъ, на пр: мужеское Celeber, женское Celebris, среднее Celebre; или M. и F. Celebris, N. Celebre. Таковыя суть також Acer, Alacer, Celer, Pedester, Equester, Siluester, Saluber. и проч.

2. Alius въ среднемъ родѣ имѣетъ не UM, но UD, то есть, Alius, alia, aliud; въ чемъ сходствуютъ съ онымъ слѣдующiя два мѣстоименiя: Ille, illa, illud; Iste ista istud.

12 Нѣкоторыя изъ существительныхъ именъ принимаютъ также движенiе, на подобiе прилагательныхъ, на пр: Rex Regina, Magister Magistra, Victor Victrix.

COMPARATIO ADIECTIVORVM.

13 Прилагательныя уравняются по степенямъ (Gradus), то есть, ихъ знаменованiе распро-

распространяется по степенямЪ, которыхЪ есть три:

Positivus [Положительный], который *просто* что нибудь показываетЪ, на пр: *Doctus docta doctum, ученый.*

Comparativus [Уравнительный или Разсудительный], который показываетЪ нѣчто *большее* другаго или нѣкоторое *преимущество*, и дѣлается изЪ того падежа положительной степе́ни, который кончится на I, чрезЪ прибавленіе кЪ нему слога OR, который слогЪ и вЪ женскомЪ родѣ остается, а вЪ среднемЪ перемѣняется вЪ VS, на пр: *Doctior doctius, ученѣе ученѣйшій.*

Superlativus [Превосходный], который *предъ всѣми преимущество*, или по крайней мѣрѣ *высокую степень* значитЪ, и дѣлается также изЪ падежа положительной степе́ни кончащагося на I, прибавляя SSIMVS, на пр: *Doctissimus ученнѣйшій, преученый, наиученнѣйшій, весьма ученый, са́мый ученый;* и имѣетЪ, такЪ какЪ и другія прилагательныя на VS, три окончанія VS, A, VM.

Прилагательныя кончащіяся на ER прибавляютЪ только RIMVS кЪ положительной степе́ни, на пр: *Pulcher, pulcherrimus; Acer, acerrimus; Celeber, celeberrimus;* вЪ чемЪ послѣдуетЪ имЪ и *vetus veteris, veterrimus:* напротивЪ того нѣкоторыя на ILIS дѣлаютЪ in Superlatiuo ILLIMVS, на пр: *Facilis, Similis, Humilis, Gracilis: Facillimus, Simillimus,* и пр. 14

Имена имѣющія in positiuo передЪ VS какую нибудь гласную не могутЪ уравняться, но награждаютЪ сей недостатокЪ положительною степенію и нарѣчіемЪ, на пр: *magis pius* благочестивѣе благоговѣйнѣе, *maxime ne-*

 cessarius

cessarius наинужнѣйшїй. Однакожъ находятся индѣ *tenuior tenuissimus*, *strenuior strenuissimus*, *piissimus pientissimus*.

COMPARATIO IRREGVLARIS.

15 Неправильно [*irregulariter*] уравняются *Bonus*, *melior*, *optimus*; *Malus*, *peior*, *pessimus*; *Magnus*, *maior*, *maximus*; *Paruus*, *minor*, *minimus*; *Multus*, * *plus*, *plurimus*.

1. Отъ *plus* не находится падежа кончащагося на OR въ единственномъ числѣ; а въ множественномъ все дѣлается полнымъ образомъ: *plures* и *plura*.

2 *Magnificus*, *Beneuolus*, *Maledicus*, *Grandiloquus*, и тому подобныя, дѣлаютъ уравнительную и превосходную степень, такъ какъ будто отъ причастїя на ENS. на пр: *Magnificentior Magnificentissimus*.

3. Особливыя превосходныя степе́ни суть: *Extremus*, *Postremus*, *Supremus* siue *Summus*, *Infimus* siue *Imus*, *Intimus*, *Primus*, *Vltimus*, *Proximus*, *Citimus*, которыя не имѣютъ положительныхъ, а уравнительныя имѣютъ: *Interior*, *Prior*, *Vlterior*, *Propior*, *Citerior*. *Nequam* негодный, имѣетъ *nequior*, *nequissimus*; *Maturus* зрѣлый заблаговременный, *maturrimus* и *maturissimus*.

4. Впрочемъ особливо смотрѣть должно на употребленїе, по которому многїя Adiectiua не имѣютъ никакого уравненїя, на пр: *Almus*, *Canus*, *Memor* и пр. иныя имѣютъ уравнительную степе́нь, но не имѣютъ превосходныя, на пр: *Adolescentior*, *Decliuior*, *Iuuenior*, *Iunior*, *Longinquior*, *Senior*, и пр. напротивъ того *Diuersissimus*, *Falsissimus*, *Inuictissimus*, *Nouissimus* и пр. не имѣютъ уравнительныя степе́ни.

GENVS NOMINVM SVBSTANTIVORVM.

16 Родъ именъ существительныхъ должно собственно познавать изъ Лексикона; однакожъ способствуетъ къ тому смотрѣть: 1.) *Знаменованїя* [*Significatio*], 2.) *Окончанїя* [*Terminatio*], 3.) извѣстныхъ *Изъятїй* или *Выключенїй* [*Exceptio*.]

MA-

MASCVLINA суть:

1. Имена *Мужей* и при которыхъ имя рода мужескаго разумѣется, на пр: *Petrus*, *Consul* [homo, vir], *Aprilis* [mensis], *Aquilo* [ventus], *Euphrates* [fluuius], *Persa*, *Incola*, *Aduena*, *Cometa* [Греческ. ἀςὴρ]. Напротивъ того *Mosella*, *Garumna* [aqua]; такожъ *Styx*, *Lethe* и пр. женскаго рода. 17

Древніе больше употребляютъ Cometes, Planetes, которыя и по окончанію мужескаго рода.

2. Кончащіяся на O [токмо не на IO] ER, IR, OR, OS, такожъ на ES, которое въ родительномъ больше слоговъ имѣетъ нежели въ именительномъ, и на VS втораго и четвертаго склоненія, на пр: *Sermo*, *Carcer*, *Vir*, *Honor*, *Pes*, *Flos*, *Ventus*, *Fructus*. 18

3. Exceptione Masculina суть:

1. *Harpago*, *Pugio*, *Scipio*, *Titio*, *Vnio* жемчужина. 19
2. *Adamas*, *As*, *Vas* въ родительномъ Vadis.
3. Многія слова на IS, на пр: *Amnis*, *Axis*, *Cinis*, *Collis*, *Crinis*, *Ensis*, *Fascis*, *Follis*, *Funis*, *Fustis*, *Glis*, *Ignis*, *Lapis*, *Mensis*, *Orbis*, *Panis*, *Puluis*, *Vnguis*, *Vectis*, *Vermis* и пр
4. Нѣкоторыя на S impurum [нечистое], то есть, предъ которымъ находится Согласная, на пр: *Mons*, *Pons*, *Fons*, *Dens*, *Bidens*, *Tridens*, *Oriens*, *Torrens*, *Rudens*, *Confluens*, *Quadrans*, *Sextans* и прочія partes *assis* (§. 188) *Chalybs*.
5. Нѣкоторыя на X, на пр: *Apex*, *Bombyx*, *Calix*, *Caudex*, *Cimex*, *Codex*, *Fornix*, *Frutex*, *Grex*, *Index*, *Onyx*, *Podex*, *Pollex*, *Pulex*, *Vertex*.
6. *Mus*, *Lepus*, *Ren*, *Splen*, *Hymen*, *Lychen*, *Pecten*, *Canon*.
7. *Lar* *Turtur*, *Furfur*, *Fur*, *Vultur*, *Sol*, и по большей части *Sal*.

FEMININA суть:

1. Имена *Женъ* и при которыхъ имя женскаго рода разумѣется, на пр: *Mater*, *Quercus* [arbor], *Lipsia* [vrbs], *Misnia* [regio], *Cyprus*, [insula]. 20

1. Напротивъ того *Oleaster*, *Pinaster*, *Pirafter*, *Dumus*, *Ebulus*, *Spinus* *Styrax*, и пр. [frutex] суть Masculina; *Acer*, *Siler*, *Robur* [lignum], Neutra; *Rubus* [иногда arbor, а иногда frutex], Commune.

2. *Narbo*, *Hippo*, *Daphnus*, *Sulmo*, *Gabii*, суть имена основателей или жителей сихъ городовъ, и по тому Masculina. Но *Tridentum*, *Merseburgum*, *Tibur*, *Praeneste*, [oppidum], Neutra singularia; *Bactra* [oppida] Neutrum plurale; *Bosporus* [pontus] и *Hellespontus* Masculina.

21 2. Кончащіяся на A перваго склоненія, на AS, IS, IO, на ES третьяго, имѣющія въ родительномъ равное число слоговъ; на ES пятаго, на VS третьяго, которыя въ родительномъ V удерживаютъ; на AVS и S impurum, и на X. на пр: *Mensa*, *Bonitas*, *Auis*, *Concio*, *Nubes*, *Species*, *Virtus*, *Laus*, *Ars*, *Mens*, *Pax*, *Nox*.

22 3. Exceptione Feminina суть:

1. *Arbor*, *Cos*, *Dos*, *Linter*, *Perimeter*, *Diameter*.

2. Нѣкоторыя на ES, имѣющія въ родительномъ бóльшее число слоговъ, на пр: *Seges*, *Quies*, *Compes*, *Merces*.

3. На DO и GO polysyllaba [многосложныя], на пр: *Arundo*, *Hirundo*, *Imago*; такожъ *Grando*, *Caro*.

4. На VS на пр: *Aluus*, *Domus*, *Humus*, *Manus*, *Porticus*, *Tribus*, *Diphthongus*, и происходящія отъ ὁδὸς на пр: *Methodus*, *Periodus*, *Synodus*, и *Idus* Plurale.

NEVTRA суть.

23 1. Имена, при которыхъ разумѣется имя средняго рода; такожъ Indeclinabilia [слова несклаияемыя], на пр: *Cicer* [legumen], *Fas*, [summo] *Mane*, *Scire* [tuum], hoc *A*.

2. Кончащіяся на VM и V, на A и E третьяго склоненія; на C, L, T, EN, AR, VR и VS третьягожъ склоненія, которыя въ родительномъ V не удерживаютъ; такожъ monosyllaba [односложныя] на VS, на пр: *Lignum*,

gnum, *Cornu*, *Poëma*, *Mare*, *Lac*, *Mel*, *Caput*, *Flumen*, *Calcar*, *Sulphur*, *Corpus*, *Crus*.

Exceptione Neutra суть: *Ver*, *Cadauer*, *Iter*, *Vber* Subst.; *Cor*, *Marmor*, *Aequor*, *Vas*, въ родительномъ Vasis; *Aes*, aeris; *Os*, oris; *Os*, ossis.

COMMVNIA суть:

Тѣ, которыя и о мужескомъ и о женскомъ полѣ употреблять можно, на пр: *Coniux*, *Parens*, *Ciuis*, *Comes*, *Heres*, *Hospes*, *Dux*, *Princeps*, *Hostis*, *Canis*, *Bos*, *Exsul*, *Testis*, *Vates*, *Augur*, *Index*, *Praes*, *Vindex*. 24

Такожъ *Calx*, *пята*; и только въ единственномъ *Dies*, *Finis*, [однакожъ *Finis* рѣдко бываетъ женскаго рода], а въ множественномъ оба мужескаго.

DECLINATIONES.

Склоненій есть *пять*. Оныя различаются по родительному падежу, въ которомъ *первое* имѣетъ AE, *второе I*, *третіе* IS, *четвертое* VS, *пятое* EI. 25

Каждое имѣетъ два *числа* [*Numeros*], *Единственное* [*Singularem*], въ которомъ объ *одномъ*, и *Множественное* [*Pluralem*], въ которомъ о *многихъ* говорится.

Во всякомъ числѣ находится шесть *падежей* [*Casus*]: *Именительный Nominatiuus*, *Родительный Genitiuus*, *Дательный Datiuus*, *Винительный Accusatiuus*, *Звательный Vocatiuus*, *Относительный Ablatiuus*, которые прежде всего въ Россійскомъ языкѣ по словамъ: *сей*, *сія*, *сіе* и по извѣстнымъ вопросамъ и отвѣтамъ различить должно.

SIN-

SINGULARIS.

	муж. жен. сред.					
N.	сей, сія, сіе.	кто?	что?	я,	ты,	онъ, она, оно.
G.	сего, сея, сего.	кого? чей? чья? чье?	чего?	меня / мой, моя, мое,	тебя / твой, твоя, твое,	его. / ея, его.
D.	сему, сей, сему.	кому?	чему?	мнѣ,	тебѣ,	ему, ей, ему.
Ac.	сего, сію, сіе.	кого?	что?	меня,	тебя,	его, ея, его.
V.	[o!] ты.					
Abl.	симъ, сею, симъ. Творительн.	кѣмъ?	чѣмъ,	мною,	тобою,	имъ, ею, имъ.
	[o] семъ, сей, семъ. Сказательн.	[o] комъ?	[o] чемъ,	[o] мнѣ,	[o] тебѣ,	[o] немъ, ней, немъ.

PLURALIS.

	Во всѣхъ трехъ родахъ.					
N.	сіи.	кто?	что?	мы,	вы,	они онѣ.
G.	сихъ.	кого? чей? чья? чье?	чего?	насъ, / нашъ, наша, наше,	васъ / вашъ-а-е	ихъ.
D.	симъ.	кому?	чему	намъ,	вамъ,	имъ.
Ac.	сихъ, сіи.	кого?	что?	насъ,	васъ,	ихъ.
V.	[o!] вы.					
Abl.	сими. Творительн.	кѣмъ?	чѣмъ,	нами,	вами,	ими.
	[o] сихъ. Сказательн.	[o] комъ?	[o] чемъ,	[o] насъ,	[o] васъ,	[o] нихъ.

I. Abla-

1. Ablatiuus слово отъ слова значитъ *Относительный*, токмо въ Россійскомъ языкѣ онаго не находится; а помянутому Латинскому падежу могутъ соотвѣтствовать Россійскіе *Творительный* и *Сказательный*, который справедливѣе названъ *Предложнымъ*. 27

2. Именительный и звательный называются *Прямые* Recti, для того что вещь показываютъ прямо; а прочіе четыре *Коспенные* obliqui, для того что показываютъ вещь въ какомъ нибудь сношеніи съ другою вещію.

1. Звательный отъ именительнаго нигдѣ не разнствуетъ, кромѣ какъ въ именахъ втораго склоненія на VS, въ единственномъ числѣ. Смотри §. 33. 28

2. Дательный и относительный въ множественномъ вездѣ сходны.

3. Имена среднія имѣютъ три падежа сходные въ обоихъ числахъ: именительный, винительный и звательный, которые въ множественномъ числѣ всегда кончатся на A.

Alius, *Alter*, *Neuter*, *Nullus*, *Solus*, *Totus*, *Vllus*, *Vnus*, *Vter* Adiectiuum, и ихъ сложныя, также Мѣстоименія: *Ille*, *Is*, *Ipse*, имѣютъ родительный на IVS, дательный на I. во всѣхъ трехъ родахъ: *Alius*, *Alii*; *Alterius*, *Alteri*. 29

ВСЕОБ-

30

ВСЕОБЩЕЕ ИЗОБРАЖЕНІЕ [TYPUS] СКЛОНЕНІЙ.

Casus		PRIMA	SECUNDA	TERTIA	QUARTA	QUINTA
N.	сей, сія, сіе	ă, ās, ēs, ē,	ĕr, ĭr, ŭr, ŭs, um,	ă, ĕ, o, c, l, n, r, s, t, x,	ŭs, ū	ēs
G.	сего, сея, сего	ae ēs	ī	ĭs	ūs	ēi
D.	сему, сей, сему	ae	ō	ī	uī	ēi
Ac.	его, сію, сіе	am, *an*, *en*	um	em, сходно съ N. [*im*]	um	em
V.	о ты!	какъ	Nominati-	uus. Смотри	§. 28,	No. 1.
Abl.	[симъ, сею, симъ о] семъ, сей, семъ	ā ē	ō	ĕ ī	ū	ē
N.	сіи	ae	ī ă	ēs ă	ūs, *uă*	ēs
G.	сихъ	ārum	ōrum	um *ium*	uum	ērum
D.	симъ	īs ābŭs	īs	ĭbus	ĭbŭ ŭbŭs	ēbus
Ac.	сихъ, сіи	ās	ōs ă	ēs ă	ūs *uă*	ēs
V.	о вы!	какъ	Nomi-	na-	ti-	uus.
Abl.	сими [о] сихъ	какъ	Da-	ti-	uus.	

Not. 1. Acc. Sing. во всѣхъ словахъ [выключая нѣкоторыя Neutra] имѣетъ на концѣ m.

2. Genitiuus Pluralis вездѣ кончится на um, и по большей части на rum.

3. Родительнаго падежа въ именахъ третьяго склоненія должно искать въ Лексиконѣ.

PRIMA

PRIMA DECLINATIO.

Латинскія слова̀ *перваго склоненія* кончатся всѣ на А, и склоняются слѣдующимъ образомъ. 31

PARADIGMA [*Примѣръ*] DECLINATIONIS I.

	Singularis.	
Nominatiuo	*Bacca*	Ягода.
Genitiuo	*Baccae*	Ягоды.
Datiuo	*Baccae*	Ягодѣ.
Accusatiuo	*Baccam*	Ягоду.
Vocatiuo	*Bacca* [о ты!]	Ягода.
Ablatiuo	*Bacca*	Ягодою. [о] Ягодѣ.
	Pluralis.	
Nominatiuo	*Baccae*	Ягоды.
Genitiuo	*Baccarum*	Ягодъ.
Datiuo	*Baccis*	Ягодамъ.
Accusatiuo	*Baccas*	Ягоды.
Vocatiuo	*Baccae* [о вы!]	Ягоды.
Ablatiuo	*Baccis*	Ягодами. [о] Ягодахъ.

1. Нѣкоторыя, для различенія мужескаго рода съ женскимъ, имѣютъ иногда въ дательномъ и относительномъ множественномъ ABVS, какъ на примѣръ: *Filia*, *Dea*, *Mula*, *Duae*, *Ambae*, къ которымъ часто присовокупляются: *Equa*, *Liberta*, *Nata*, *Anima*, *Domina*, *Famula*, *Serua*, *Socia*. 32

2. Греческія окончанія перваго склоненія суть: AS, ES, E, на пр: *Aeneas*, *Anchises*, *Priamides*, *Epitome*; которыя въ косвенныхъ падежахъ единственнаго числа̀ часто принимаютъ Греческія и окончанія, на пр: въ родительномъ *Epitomes*; въ винительномъ *Aeneam* и *Aenean*, *Anchisen*, *Epitomen*; въ звательномъ

номъ *Aenea*, *Anchise*: въ относительномъ *Anchise*, *Epitome*. Въ множественномъ нѣтъ никакой отмѣны.

3. Многія собственныя имена Еврейскія кончатся въ именительномъ на AS, въ винительномъ на AM. на пр: *Tobias*, *Tobiam*; *Satanas*, *Satanam*; *Abrahas*, вмѣсто *Abraham*; *Adas*, вмѣсто *Adam*.

4. Древніе оканчивали также родительн. единст. на AI. и на AS: *Terrai*, *Aulai*, *Pater familias*.

SECVNDA DECLINATIO.

33 Главныя окончанія *по второмъ склоненіи* суть VS и VM; не многія имѣютъ ER, IR, или VR.

Кончащіяся на VS дѣлаютъ звательный единст. на E; выключая *Deus*, *o Deus*; *Meus*, *mi*. Собственныяжъ на IVS, отбрасываютъ въ звательномъ VS на пр: *Virgilius*, *o Virgili*; въ чемъ имъ послѣдуютъ также *Filius* и *Genius*, въ звательномъ *Fili*, *Geni*. Но прилагательныя происходящія отъ собственныхъ, такожъ имена Греческія, удерживаютъ IE: *Delie*, *Cynthie*.

1. У Стихотворцевъ также и *Vulgus* и *Pelagus* часто; а *Lucus*, *Populus*, *Fluuius*, *Chorus*, *Agnus* иногда, имѣютъ in Vocatiuo VS. Напротивъ того нѣкоторые говорятъ *Dee*.

2. *Duo*, и *Ambo* дѣлаютъ дательный и относительный множ. на OBVS. на пр: *Duobus*, *Ambobus*. Находится также *Ambo*, *Duo*, какъ ἄμφω, δύω.

34 PARADIGMA IN VS.

Singularis.

N.	Dominus	Господинъ.
G.	Domini	Господина.

D.	Domin*o*	Господину.
Ac.	Domin*um*	Господина.
V.	Domin*e*	ГосподинЪ.
Abl.	Domin*o*	{ГосподиномЪ. {ГосподинѢ.

Pluralis.

N.	Domin*i*	Господа̀.
G.	Domin*orum*	ГосподЪ.
D.	Domin*is*.	ГосподамЪ.
Ac.	Domin*os*	ГосподЪ.
V.	Domin*i*	Господа̀.
Abl.	Domin*is*	{Господами. {ГосподахЪ.

PARADIGMA IN VM.

Singularis.			*Pluralis.*		
N.	Ou*um*	яицо.	*N.*	Ou*a*	я́ица.
G.	Ou*i*	яица̀	*G.*	Ou*orum*	яицЪ.
D.	Ou*o*	яицу	*D.*	Ou*is*	яицамЪ.
Ac.	Ou*um*	яицо.	*Ac.*	Ou*a*	я́ица.
V.	Ou*um*	яицо.	*V.*	Ou*a*	я́ица.
Abl.	Ou*o*	{яицомЪ. {яицѢ.	*Abl.*	Ou*is*	{яицами. {яицахЪ.

Прочія окончанія, ER, IR, VR, скланяются сходно 35
сЪ окончаніемЪ VS, [изЪ коего оныя произошли per Apocopen [чрезЪ усѢченіе], на пр: *Puerus*, *Virus*, Αλέξανδρος]. Но должно смотрить вЪ ЛексиконѢ, удерживаютЪ ли онѢ свое E вЪ родительномЪ, какЪ *Puer pueri*, *Gener generi*, или оное выпускаютЪ, какЪ *Liber libri*. E вЪ звательномЪ у оныхЪ не имѢется.

Singularis.

N.	Puer	мальчикЪ.	*N.*	Vir	МужЪ.
G.	Puer*i*	мальчика.	*G.*	Vir*i*	Мужа.
D.	Puer*o*	мальчику.	*D.*	Vir*o*	Мужу.
Ac.	Puer*um*	мальчика.	*Ac.*	Vir*um*	Мужа.
V.	Puer	мальчикЪ.	*V.*	Vir	МужЪ.
Abl.	Puer*o*	{мальчикомЪ. {мальчикѢ.	*Abl.*	Vir*o*	{МужемЪ. {МужѢ.

36 Множественное точно какЪ Dominus. Греческія окончанія EVS, OS и ON ничего отмѣннаго не имѣютЪ отЪ ЛатинскихЪ VS и VM; кромѣ того, что EVS принимаетЪ вЪ нѣкоторыхЪ падежахЪ и Греческія окончанія, на пр: *Orpheus*, Dat *Orpheo* et *Orphei*, или *Orphi*; *Accus.* *Orpheum* et *Orphea*, или *Orpheon*; Voc. *Orpheu*. ТакимЪ же образомЪ *Panthu*, сокращенно изЪ πάνθοε. Но *Oedipu*. *Melampu* надлежатЪ до третьяго склоненія, § 46. Кончащіяся на OS и ON дѣлаютЪ винительный на ON, на пр: *Barbiton*; что все лучше можно усмотрить изЪ Греческой Грамматики.

TERTIA DECLINATIO.

37 Окончаніе именительнаго падежа вЪ *третьемъ склоненіи* весьма многоразлично: A, E, O, C, L, N, R, S, T, X; а родительный должно знать изЪ Лексикона, или изЪ употребленія. ОднакожЪ всѣ склоняются по предложенному вЪ § 30 изображенію; причемЪ надлежитЪ примѣчать слѣдующее:

38 Винительный единственный дѣлаютЪ на IM: *Vis*, *Tussis*, *Sitis*, *Pelvis*, *Buris*, *Cannabis*. *Ravis*, *Amussis*, сложныя изЪ AS *Decussis*, *Centussis* такожЪ имена собственныя и Греческія на IS: *Albis*, *Charybdis*, *Tygris*, *Syrtis*, и по большей части *Puppis*, *Securis*, *Turris*, *Restis*; а иногда только *Navis*, *Clavis*, *Febris*, *Aqualis*, такожЪ *Strigilis*, *Sementis*.

39 Относительный единственный имѣютЪ на I. [1.] Среднія кончащіяся на E, AL, и AR. на пр: *Mare*, mari, *море*; *Vectigal*, vectigali, *пошлина*; *Calcar*, calcari, *шпоры*; [2.] Прилагательныя и имена мѣсяцовЪ на IS и ER, на пр: *Facilis*, facili, *легкій*; *Celer* celeri, *скорый*; *December* decembri; [3.] Всѣ тѣ имена, которыя вЪ винительномЪ имѣютЪ IM, на пр. *Vis* vi, *Sitis* siti.

Sal,

Sal, *Far*, *Iubar*, *Nectar*, *Epar* дѣлаютъ относительный на E, Существительныя кончащіяся на IS, которыя подобны прилагательнымъ, имѣютъ только I, ежели онѣ нарицательныя; ежелижъ собственныя, то E только, на пр: *Natalis* natali, *день рожденія*; *Iuuenalis* Iuuenale, Poëta. Но отъ *Affinis* часто находится affine

E. или I. безъ разбору имѣютъ въ относительномъ: (1.) Adiectiua generis omnis; (2.) Comparatiua, и въ которыхъ винительный на EM и IM вмѣстѣ кончится; (3.) Verbalia (*Отглагольныя, происходящія отъ глаголовъ*) на TRIX. e. g. *Felix*, felice *et* felici, *щастливый*; *Maior*, maiore *et* maiori, *больший*; *Nauis*, naue *et* naui; *Victrix*, ci *et* ce; (4.) также иногда *Anguis*, *Vnguis*, *Vectis*, *Amnis*, *Ignis*, *Supellex*, *Rus*. 40

I. только имѣютъ *Memor*, *Artifex*, *Vigil*, когда они будутъ adiectiua: такожъ *Canalis*, *Mugilis*, *Strigilis*; такожъ *Par*. Но *Dispar*, *Impar* имѣютъ I и E.

E. только: *Pauper*, *Bicorpor*, *Cicur*, *Inops*, *Compos*, *Hospes*, *Sospes*, *Senex*, и такъ называемые Ablatiui participiorum consequentiae, на пр: *dante DEO*.

Во множественномъ имѣютъ IA тѣ средніе, которыя въ единственномъ относительномъ имѣли I, или I и E вмѣстѣ. 41

(1.) Оныяжъ всѣ имѣютъ въ родительномъ IVM; и сверьхъ того (2.) нѣкоторыя и не средняго рода, особливо на IS и ES кончащіяся, и имѣющія въ родительномъ равное число слоговъ; и (3.) кончащіяся на двѣ согласныя, на пр: *Maria* marium, *Felicia* felicium, nubium, ouium; *Pars* partium, *Vrbs* vrbium, cet.; такожъ *Caro* carnium.

IVM такожде имѣютъ *Imber*, *Linter*, *Sequester*, *Fornax*, и нѣкоторыя односложныя, какъ на пр: *Lis*, *Glis*, *Dis*; *Vis* virium; *As*, *Mas*, *Mus*; *Os* ossium; *Cor*, *Nix*, *Nox*, *Jus*, *Faux*, *Cos*, *Dos*; *Vas* vadium; *Crux*, *Tres*. Прочіяжъ имѣютъ VM. на пр: *Florum*, *Morum*, *Legum*, *Regum*, *Furum*, *Pedum*, *Ducum*, *Vocum*. Притомъ

во многихъ имѣющихъ впрочемъ IVM болѣе употребляется Syncope (Усѣченіе, Сокращеніе), на пр: *Adolescentum*, *Apum*, *Volucrum*, *Gruum*.

42 A и VM имѣютъ Comparatiui, e. g. *Maiora*, *maiorum*; кромѣ *Plurium*, для того, что древніе говорили также и *Pluria*: такожъ *Vetera veterum*.

VM имѣютъ слѣдующія прилагательныя: *Diues*, *Locuples*, *Pauper*, *Memor*, *Supplex*, *Vigil*, *Celer*, *Vber*, такожъ Composita изъ *Caput*, *Color*, *Genus*, *Pes*, *Capio* и *Facio*, на пр: *Anceps*, *Versicolor*, *Degener*, *Tripes*, *Particeps*, *Artifex*, и Substantiua parisyllaba (*равное число слоговъ въ родительномъ падежѣ имѣющія*) слѣдующія: *Vates*, *Canis*, *Panis*, *Iuuenis*; равнымъ образомъ: *Patrum*, *Matrum*, *Fratrum*, *Senum*; такожъ *Coelebs*, *Hiems*, *Arabs* и Греческія слова. Pluralia tantum обыкновенно имѣютъ IVM, на пр: *Manes*, *Vires*; но VM имѣютъ *Opes*, *Ambages*, *Coelites*, *Proceres*; * *Ales* имѣетъ per Epenthesin (*вложеніе въ средину*) *Alituum*, вмѣсто *Alitum*.

43 PARADIGMA DECLINATIONIS III.

Exempla Masculini Generis.

Singularis.

N.	Pater	Отецъ.	*N.*	Homo	Человѣкъ.
G.	Patr*is*	Отца.	*G.*	Homin*is*	Человѣка.
D.	Patr*i*	Отцу.	*D.*	Homin*i*	Человѣку.
Ac.	Patr*em*	Отца.	*Ac.*	Homin*em*	Человѣка.
V.	Pater	Отецъ.	*V.*	Homo	Человѣкъ.
Abl.	Patre	Отцемъ. / Отцѣ.	*Abl.*	Homine	Человѣкомъ. / Человѣкѣ.

Pluralis.

N.	Pa*tres*	Отцы.	*N.*	Homin*es*	Люди.
G.	Patr*um*	Отцевъ.	*G.*	Homin*um*	Людей.
D.	Patr*ibus*	Отцамъ.	*D.*	Homin*ibus*.	Людямъ.
Ac.	Patr*es*	Отцевъ.	*Ac.*	Homin*es*	Людей.
V.	Patr*es*	Отцы.	*V.*	Homin*es*	Люди.
Abl.	Patr*ibus*	Отцами. / Отцахъ.	*Abl.*	Homin*ibus*	Людьми. / Людяхъ.

Exem-

Exemplum Femininum. 44

Singularis.

N.	Virtus	Добродѣтель.
G.	Virtut*is*	Добродѣтели.
D.	Virtut*i*	Добродѣтели.
Ac.	Virtut*em*	Добродѣтель.
V.	Virtus	Добродѣтель.
Abl.	Virtut*e*	Добродѣтелію. Добродѣтели.

Pluralis.

N.	Virtut*es*	Добродѣтели.
G.	Virtut*um*	Добродѣтелей.
D.	Virtut*ibus*	Добродѣтелямъ.
Ac.	Virtut*es*	Добродѣтели.
V.	Virtut*es*	Добродѣтели.
Al.	Virtut*ibus*	Добродѣтелями. Добродѣтеляхъ.

Exempla Neutrius Generis. 45

Singularis.

N.	Mare	море.	*N.*	Corpus	тѣло.
G.	Mar*is*	моря.	*G.*	Corpor*is*	тѣла.
D.	Mar*i*	морю.	*D.*	Corpor*i*	тѣлу.
Ac.	Mare	море.	*Ac.*	Corpus	тѣло.
V.	Mare	море.	*V.*	Corpus	тѣло.
Abl	Mar*i.*	моремъ. морѣ.	*Abl*	Corpor*e.*	тѣломъ. тѣлѣ.

Pluralis.

N.	Mar*ia*	моря̀	*N.*	Corpor*a*	тѣла̀.
G.	Mar*ium*	морей.	*G.*	Corpor*um*	тѣлъ.
D.	Mar*ibus*	морямъ.	*D.*	Corpor*ibus*	тѣламъ.
Ac.	Mar*ia*	моря̀.	*Ac.*	Corpor*a*	тѣла̀.
V.	Mar*ia*	моря̀.	*V.*	Corpor*a*	тѣла̀
Abl.	Mar*ibus*	морями. моряхъ.	*Abl.*	Corpor*ibus*	тѣлами. тѣлахъ.

Греческія имена по большей части удерживаютъ Греческія и окончанія въ своихъ падежахъ, на пр: *Ge-*

nesis, *Geneseos*, *Genesin*, *Genesi*; *Amathus*, *Hierichus* etc. G. untis; ex οεις contracte ȣς: *Sappho*, *Sapphus*, въ прочихъ падежахъ *Sappho*; *Chaos*, *Chaus*, *Chai*, *Chaos*; *Aër*, Acc. *Aërem* et *Aëra*; *Paris*, *Parin*, *Parim*, *Parida* и *Paridem*; *Pallas* G. antis, in Voc. *Palla* и *Pallas*: Равнымъ образомъ *Calcha*, *Daphni*, *Melampu*, *Oedipu*, *Amarylli*, *Pari*: ибо Греки S на концѣ отбрасываютъ. Но Теренцій говоритъ всегда: *o Bacchis*, *Mysis*, *Thais*. In Abl. *Thety*. Acc. Plur. *Arabes* et *Arabas*. Греческія Neutra на MA дѣлаютъ Datiuum и Ablatiuum Pluralem на IS, IBVS, и SI, на пр: *Poëma*, *Poëmatis*, *Poëmatibus* и *Poëmasi*. Нѣкоторыя Propria на ES имѣютъ также in Genitiuo I, на пр: *Pericles*, *Pericli*, cet.

47 *Bos* имѣетъ in Gen. Pl. *Boum*; in Dat. et Abl. *Bobus* и *Bubus*; *Sus* имѣетъ *Suibus* и *Subus*.

48 Accusatiuus Pluralis кончится иногда на IS или EIS, что въ произношеніи сходно, и находится безъ всякаго различія, на пр: *Omnis* или *Omneis*; *Acreis*, *Imbreis*, *Fonteis*, *Parteis*, *Pluris*; но сіи слова не приведены еще въ точныя правила.

DECLINATIO IV.

49 *Четвертое склоненіе* имѣетъ два окончанія: VS Masculini et Feminini, и V Neutrius, которое in Singulari indeclinabile.

PARADIGMA IN VS.

Singulariter.			*Pluraliter.*		
N.	Fruct*us*	плодъ.	*N.*	Fruct*us*	плоды.
G.	Fruct*us*	плода.	*G.*	Fruct*uum*	плодовъ.
D.	Fruct*ui*	плоду.	*D.*	Fruct*ibus*	плодамъ.
Ac.	Fruct*um*	плодъ.	*Ac.*	Fruct*us*	плоды.
V.	Fruct*us*	плодъ.	*V.*	Fruct*us*	плоды.
Abl.	Fruct*u*	плодомъ. / плодѣ.	*Abl.*	Fruct*ibus*	плодами. / плодахъ.
Singularis.			*Pluralis.*		
N.	Corn*u*	рогъ.	*N.*	Corn*ua*	рогà.
G.	Corn*u*	рóга.	*G.*	Corn*uum*	рогъ, роговъ.
D.	Corn*u*	рóгу.	*D.*	Corn*ibus*	рогамъ.

Ac.	Cornu	рогъ.	*Ac.*	Cornua	рога̀.
V.	Cornu	рогъ.	*V.*	Cornua	рога̀.
Abl.	Cornu	{ рогомъ. / рогѣ, рогу̀.	*Abl.*	Cornibus	{ рогами. / рогахъ.

1. Нѣкоторыя кончатся in Datiuo et Ablatiuo Plurali на VBVS на пр: *Arcus*, *Artus*, *Acus*, *Quercus*, *Lacus*, *Tribus*, *Ficus*, *Specus* и *Veru*. Но *Portus*, *Questus*, и *Genu* имѣютъ IBVS и VBVS 51

2. *Domus* есть по большей части quartae Declinationis, выключая *Domo* Abl. Sing. который только по второму употребляется. Gen. и Acc. Plur. послѣдуютъ какъ второму, такъ и четвертому склоненію, по извѣстному оному стиху: Tolle *me*, *mu*, *mi*, *mis*. si declinare *Domus* vis; но *Domi* и *Domi meae*, cet. [древній Genitiuus] употребляется только какъ Aduerbium.

Четвертое склоненіе произошло изъ третіяго, чрезъ сокращеніе нѣкоторыхъ падежей, на пр: какъ *Grus* gruis, такъ и *Fructus* Fructuis, а сокращенно Fructus; Pl. Fructues, а сокращенно Fructus. Dat. Sing. Fructui, и Genit. Plur. Fructuum остались. Однакожъ Dat. Sing. не только in Neutris, но и въ другихъ именахъ часто находится на V. на пр: Fructu, Senatu. 52

Многія имена четвертаго склоненія находятся и во второмъ, на пр: *Tumulti*, *Fructi*, *Senati*. 53

DECLINATIO QVINTA.

Пятое склоненіе имѣетъ только одно окончаніе на ES, и всѣ примѣры онаго суть Generis Feminini, выключая *Dies* Sing. Comm. а Pl. Masc. и *Meridies* Masc. причемъ оные по большей части бываютъ Numeri Singularis только, или по крайней мѣрѣ не имѣютъ родителнаго, дательнаго и относительнаго во множественномъ числѣ. 54

Res и *Dies* скланяются полнымъ образомъ; также и *Species* у Философовъ: хотя впрочемъ Цицерону Topic. C. 7. *Specierum* и *Speciebus* не нравится. Весьма рѣдко находится *Acierum*, *Facierum*, *Spebus* или *Speribus*.

55 Имѣющія передъ ES Vocalem, дѣлаютъ E долгое in Genitiuo et Dat. Sing. а прочія короткое, на пр: *Species* speciēi; *Fides*, fidĕi.

Но древніе сего различія не наблюдаютъ; Ennivs: *Ille vir haud magna cum re, sed plenu' fidēi.*

56 Paradigma Declinationis V.

Singulariter.

N.	D*ies*	День.	*N.*	R*es*	вещь.
G.	D*iei*	дня.	*G.*	R*ei*	вещи.
D.	D*iei*	дню.	*D*	R*ei*	вещи.
Ac.	D*iem*	день.	*Ac.*	R*em*	вещь.
V.	D*ies*	день.	*V.*	R*es*	вещь.
Abl.	D*ie*	{ днемъ. / дни.	*Abl.*	R*e*	{ вещію. / вещи.

Pluralis.

N.	D*ies*	дни.	*N.*	R*es*	вещи.
G.	D*ierum*	дней.	*G.*	R*erum*	вещей.
D.	D*iebus*	днямъ.	*D.*	R*ebus*	вещамъ.
Ac.	D*ies*	дни.	*Ac.*	R*es*	вещи.
V.	D*ies*	дни.	*V.*	R*es*	вещи.
Abl.	D*iebus*	{ днями. / дняхъ.	*Abl.*	R*ebus*	{ вещами, вещми, вещахъ.

Древніе говорили in Genitiuo не только *Diei*, но и сокращенно *Dii*, *Die*, и *Dies*; in Datiuo: *Facie*, *Fide*.

57 ПРИБАВЛЕНІЕ О ИМЕНИ И ЕГО НЕСХОДСТВАХЪ.

Сложенныя изъ двухъ прямыхъ падежей, скланяются въ обѣихъ своихъ частяхъ, на пр: *Respublica*, *reipublicae*, *rempublicam*; да и лучше ихъ раздѣлять: *Res publica*, cet. *Alteruter* и *Leopardus* имѣютъ in Genit. *Alterutrius*, *Leopardi*.

Ежелижъ въ сложномъ имени одинъ прямой падежъ будетъ: то оной одинъ и скланяется, на пр: *Paterfamilias*, *patremfamilias*, изъ древняго родительнаго *familias*, i. e. *familiae*. И сіи слова лучше также раздѣлять.

NOMINA

NOMINA NVMERALIA *Имена числительныя* бывають, или CARDINALIA *Основательныя*: *vnus*, *duo*, *tres*, *quatuor*, *decem* cet. которыя отъ *quatuor* по *centum* не склоняются; а далѣе говорится: *ducenti*, *ae*, *a*; *trecenti*, *ae*, *a*, cet. 58

Или ORDINALIA *Порядочныя*: *primus*, *secundus* cet.

Или DISTRIBVTIVA *Раздѣлительныя*, на пр: *bini*, *deni*, по два, по десяти. Смотри прибавленіе. § 184.

DERIVATA, *Производныя*, о которыхъ выше сего въ § 6. упомянуто, суть: 59

1. DIMINVTIVA *Умалительныя*, значатъ умаленіе, и дѣлаются по большей части съ буквою L: *Filiolus* сынокъ, *Libellus* книжка.

2. GENTILIA *Народныя*, значатъ народъ, или отечество на пр: *Germanus* Нѣмецъ, *Macedo*, *Thrax*, *Afer*, cet.

3. PATRONYMICA *Отчеименныя*, производятся отъ именъ родителей, или предковъ, и кончатся Masc. по большей части на DES; Fem. на IS e. g. *Priamides*, *Anchisiades*, и съ протяжнымъ I. отъ именъ на EVS, *Pelīdes*, *Atrīdae*; *Fem. Briseis*, *Aeneis*. cet.

4. POSSESSIVA *Притяжательныя*, производятся отъ того, кому что принадлежитъ, e. g. *Virgilianus*, *Herilis*, *Paternus*.

5. DENOMINATIVA *Отыменныя*, производятся отъ другихъ именъ, на пр: *Ferreus* отъ *Ferrum*; *Clientela* отъ *Cliens*.

6. VERBALIA *Отглагольныя*, производятся a Praesenti, Praeterito, Supino et Participiis, и бываютъ какъ Substantiua, e. g. *Scriba* отъ *Scribo*, *Auditus* отъ *Auditu*; такъ и Adiectiua, e. g. *Piger* отъ *Piget*, *Egenus* отъ *Egeo*.

DEFECTIVA *Недостаточествующія*, въ которыхъ или a) числа одного не достаетъ, какія суть 1.) всѣ Nomina Singularis Num. tantum, какъ на пр: Nomina propria, Aetatum, Mineralium, Liquidorum, добродѣтелей, пороковъ и нѣкоторыхъ произращеній etc. однакожъ должно смотрить на употребленіе; ибо можно также сказать: *Scipiones*, *Vina*, *Amicitias*, *Constantias*, *Iras*, *Pisa*, cet. Большая часть въ самой вещи не прини- 60

нимаютъ Pluralem. Равнымъ образомъ *Vesper*, *Sopor*, *Pontus*, *Salus*, *Tellus*, *Plebs*, *Sitis*, *Tabes*, *Humus*, *Prosapia*, *Ver*, *Pelagus*, *Fel*, *Vulgus*, *Hepar*, *Pus* cet. 2.) Pluralis Numeri tantum, какія на пр: тѣ, которыя значатъ игры, или празднества: *Bacchanalia*, *Epiphania*, нѣкоторыя книги: *Bucolica*, *Biblia*, и Nomina numeralia. Прочія объявляются въ Лексиконѣ.

Или b) нѣкоторыхъ падежей. Оныя бываютъ:

Μονόπτωτα *Единападежныя*: *Despicatui*, *Natu*, *Rogatu*, cet. Сюда принадлежатъ также всѣ indeclinabilia на пр: *Pondo*, *Nequam*, *Frugi*, *Tot*, *Quot*. cet.

Δίπτωτα *Двуладежныя*: *Fors*, *forte*; *Suppetiae*, *suppetias*.

Τρίπτωτα *Триладежныя*: *Vis*, *vim*, *vi*; *Dica*, *dicam*, *dicas*, cet.

Τετράπτωτα *Четыреладежныя*: *Situs*, *situm*, *situ*, Pl. *situs*, плѣсень.

Πολύπτωτα *Многоладежныя*, въ которыхъ одного или нѣкоторыхъ падежей не достаетъ, какъ на пр: Gen. Pl. отъ *Os* oris, и *Sol*; *Precis*, *Opis*, *Frugis*; *Vicem*, *vice*.

61 HETEROCLITA *Иносклоняемыя*, которыя не послѣдуютъ обыкновенному склоненію, на пр: *Deus* имѣетъ Nom. Plur. *Dii*; Dat. et Abl. *Diis*; *Iesus* Gen. Dat. Voc et Abl. *Iesu*, Acc. *Iesum*; *Iupiter* производитъ косвенные падежи какъ будто отъ *Iouis*; *Vas* vasis 3. Plur. *Vasa* vasorum 2. Такимъ образомъ имена празднествъ 3. Declinationis имѣютъ иногда Genitiuum Pluralem ex secunda, на пр: *Saturnaliorum*, *Bacchanaliorum*.

PRONOMINA.

62 Мѣстоименія называются по тому, что вмѣсто именъ поставляются, изъ которыхъ (1.) нѣкоторыя какъ Substantiua употребляются, на пр: *Ego*, *Tu*, *Sui*, которыя также называются Personalia (*Личныя*) и означаютъ три лица; прочія всѣ какъ Adiectiua.

Три лица суть: *Первое* [Persona prima], которое говоритъ: *Я* и *МЫ*; *Второе* [secunda],

da], къ которой говорится: *ТЫ* и *ВЫ*. Сюда принадлежатъ также всѣ Vocatiui. *Третіе* [tertia], о которомъ говорится: ***ОНЪ***, ***ОНА***, ***ОНО***; ***ОНИ***, ***ОНѢ***.

(2.) Еще раздѣляются мѣстоименія на *Указательныя* Demonſtratiua: *Ego*, *Tu*, *Hic*, *Iſte*, *Ille*; *Возносительныя* Relatiua, которыя одно на другое ссылаются: *Qui*, *Is*, *Ipſe*, *Idem*, каковыми не рѣдко бываютъ и Demonſtratiua Adiectiua; *Вопросительныя* Interrogatiua: *Quis*, *Cuius*, *cuia*, *cuium*, и *cuias*; *Притяжательныя* Poſſeſſiua: *Meus*, *Tuus*, *Suus*, *Noſter*, *Veſter*, и Adi. *Cuius*, *a*, *um*; *Возпратительныя* Reciproca: *Sui*, и *Suus*; *Народныя* Gentilia: *Noſtras*, *Veſtras*, *Cuias*.

63 (3.) И сіи были по большей части Simplicia, изъ коихъ нѣкоторыя разными о́бразы слагаются, какъ то видѣть можно въ *Quidam*, *Quicumque*, *Quiuis*, *Quilibet*, *Aliquis*, *Quisque*, *Vnusquisque*, *Quisquis*, *Quisquam*, *Quispiam*, *Idem*, *Iſtic*, или *Iſthic*; и въ тѣхъ, которыя обыкновенно называются *нескланяемыя* какъ на пр. *Huiusmodi*, *Eiusmodi*, *Cuiusmodi*, *Huiuscemodi*, которыя однако суть точные Genitiui, и сочиняются съ существительными, какъ Genitiui rei diuerſae.

Мѣстоименія принимаютъ къ себѣ часто Particulas encliticas, какъ то, *ce*, *cine*, *met*, *te*, *pte*, e. g. *Hicce*, *Hiccine*, *Hosmet*, *Tute*, *Meapte*; куда надлежитъ также причислять и *dam*, *dem*, *cumque*, *piam*, *quam*, въ вышепоказанныхъ *Quidam*, *Idem* (pro *Isdem*), *Quicumque*, *Quispiam*, *Quisquam*.

Предъ *Quis* поставляется иногда слогъ *Ec*, на пр. *Ecquis*, *eccui*, cet.; что и до нѣкоторыхъ производныхъ простирается, на пр. *Ecquando*.

Paradigmata Pronominvm.

64 **I. EGO, Я.** | **II. TV, ТЫ.**

Singularis.			*Singularis.*		
N.	Ego	я.	*N.*	Tu	ты.
G.	Mei	меня.	*G.*	Tui	тебя.
D.	Mihi	мнѣ.	*D.*	Tibi	тебѣ.
Ac.	Me	меня.	*Ac.*	Te	тебя.
V.	*caret.*		*V.*	Tu	[o!] ты.
Abl.	Me	мною. [o] мнѣ.	*Abl.*	Te	тобою. [o] тебѣ.
Pluralis.			*Pluralis.*		
N.	Nos	мы.	*N.*	Vos	вы.
G.	Noſtri, Noſtrum	насъ.	*G.*	Veſtri, Veſtrum	васъ.
D.	Nobis	намъ.	*D.*	Vobis	вамъ.
Ac.	Nos	насъ.	*Ac.*	Vos	васъ.
V.	*caret.*		*V.*	Vos	[o!] вы.
Abl.	Nobis	нами. [o] насъ.	*Abl.*	Vobis	вами. [o] васъ.

65 **III. SVI** *Reciprocum.*

Singularis et *Pluralis.*

N.	*caret.*		
G.	Sui	себя,	[его, ея, ихъ.]
D.	Sibi	себѣ,	[ему, ей, имъ.]
Ac.	Se	себя,	[его, ея, ихъ.]
V.	*caret.*		
Abl.	Se	собою, [o] себѣ,	[имъ, ею, ими.] [немъ, ней, нихъ.]

Seſe Acc. и Abl. часто поставляются вмѣстѣ; но значатъ не больше одинакаго *Se*.

Впрочемъ твердо помнить надлежитъ, что *Sui* и пр. въ Латинскомъ языкѣ есть только третьяго лица, а *себя* въ Россійскомъ всѣ три лица значить можетъ.

IV

IV. HIC СЕЙ.

	Masc.	Fem.	Neutr.
N.	Hic сей,	Haec сія,	Hoc cie.
G.	Huius сего,	сея,	сего.
D.	Huic сему,	сей,	сему.
Ac.	Hunc сего, сей;	Hanc сію,	Hoc cie.
V. *caret.*			
Abl.	Hoc {симЪ, семЪ,	Hac {сею, сей,	Hoc {симЪ. семЪ.

Pluralis.

N.	Hi	Hae	Haec сіи.
G.	Horum	Harum	Horum сихЪ.
D.	His *per tria Genera.*		симЪ.
Ac.	Hos сихЪ, сіи;	Has сихЪ, сіи;	Haec сіи.
V. *caret.*			
Abl.	His *per tria Genera.*		сими, сихЪ.

V. ILLE, ОНЪ, ОНЫЙ.

	Masc.	Fem.	Neutr.
N.	Ille онЪ, оный;	Illa она, оная;	Illud оно, оное. 66
G.	Illius его, онаго;	ея, оныя;	его, онаго.
D.	Illi ему, оному;	ей, оной;	ему, оному.
Ac.	Illum его, онаго,	Illam ея, оную;	Illud его, оное.
V. *caret.*	оный;		
Abl.	Illo {имЪ, онымЪ; [о] немЪ; [объ] ономЪ.	Illa {ею, оною; [о] ней, [объ] оной.	Illo {имЪ, онымЪ. [о] немЪ, [объ] ономЪ.

Pluralis.

N.	Illi они, оные.	Illae онѢ, оныя,	Illa онѢ, оныя.
G.	Illorum,	Illarum,	Illorum ихЪ, оныхЪ.
D.	Illis *per tria Genera.*		имЪ, онымЪ.
Ac.	Illos	Illas	Illa {ихЪ, оныхЪ. оные, оныя.
V. *caret.*			
Abl.	Illis *per tria Genera.*		{ими, оными. [о] нихЪ, [объ] оныхЪ.

Также

Также скланяются: *Iste. Ista, Istud*, тотъ, сей, этотъ; и *Ipse*, *Ipsa* *Ipsum*, самъ, са́мый.

Illic и *Istic* у Плавта и Теренція имѣютъ только: Nom. *Istic* *Istaec*, *Istoc*; или *Istuc*; Acc. *Istunc*, *Istanc*, *Istoc* et *Istuc*; Abl. *Istoc*, *Istac*, *Istoc*

67 ## VI. IS. ТОТЪ, ОНЫЙ.

Singularis.

	Masc.	Fem.	Neutr.
N.	Is тотъ, оный;	Ea та, оная;	Id то, оное.
G.	Eius того, онаго;	тоя, оныя;	того, онаго.
D.	Ei тому, оному;	той, оной;	тому, оному.
V.	*caret.*		
Ac.	Eum того, онаго; тотъ, оный,	Eam ту, оную;	Id то, оное.
Abl.	Eo тѣмъ, онымъ; [о] томъ, [объ]ономъ.	Ea тою, оною; [о] той, [объ]оной.	Eo тѣмъ, онымъ. [о] томъ, [объ] ономъ.

Pluralis.

N.	Ii тѣ, оные;	Eae тѣ, оныя;	Ea тѣ, оныя
G.	Eorum	Earum	Eorum тѣхъ, оныхъ.
D.	Eis et iis *per tria Genera.*		тѣмъ, онымъ.
Ac.	Eos тѣхъ, оныхъ; тѣ, оные.	Eas тѣхъ, оныхъ; тѣ, оныя.	Ea тѣ, оныя.
V.	*caret.*		
Abl.	Eis *vel* iis *per tria Genera.*	тѣми, оными. [о] тѣхъ, [объ] оныхъ.	

Также скланяются: *Idem*, *Eadem*, *Idem*, *тожже*; только что слогъ *dem* вездѣ прибавляется, на пр: *Eiusdem*, *Eidem*; да притомъ in Accus. Sing. для пріятнѣйшаго выговора [Euphoniae caussa], перемѣняется M. въ N. а именно: *Eundem*, *Eandem*.

68 ## VII. QVI. КОТОРЫЙ, КТО, ЧТО:

Singularis.

	Masc.	Fem.	Neutr.
N.	Qui который,	Quae которая,	Quod которое, что.
G.	Cuius котораго,	которыя,	котораго, чего.

D.

D. Cui которому, которой, которому, чему.
Ac. Quem котораго, который; Quam которую, Quod которое, что.
V. *Caret.*
Abl. Quo { которымЪ, [о]которомЪ; Qua { которою, [о]которой; Quo { которымЪ, чѣмЪ. [о]которомЪ, чемЪ.

Pluralis.

N. Qui которые, Quae которыя, Quae которыя.
G. Quorum, Quarum, Quorum, которыхЪ.
D. Quibus *per tria Genera*, которымЪ.
Ac. Quos { которыхЪ, которые; Quas { которыхЪ, которыя; Quae которыя.
V. *Caret.*
Abl. Quibus *per tria Genera*, которыми, [о] которыхЪ.

Также скланяется *Quis кто?* чрезЪ всѣ 69
падежи; только что in Neutro Singulari вмѣсто *Quod* поставляется *Quid что?* РавнымЪ образомЪ *Quisque* и *Vnusquisque каждый*; *Quisquam* и *Quispiam кто либо, нѣкто*; *Quiuis*, *Quilibet*, *Quicunque каждый, всякій*: также и *Aliquis нѣкто, нѣкоторый*, которое in Fem. Sing. et Neutro Plur. не *Aliquae*, но *Aliqua* дѣлаетЪ.

1. ВмѣстоКQuo* и *Qua*, часто находится *Quei* или *Qui*; а *Quis* или *Queis*, вмѣсто *Quibus*.

2. *Который?* переводится *Quis?* а не *Qui*: напротивЪ того *кто* не всегда *Quis*, но часто и *Qui*, *Quicunque*, e. g. *Кто хочетЪ спастися, тотЪ* и пр.

3. Possessiua *Meus*, *Tuus*, *Suus*, *Noster*, *Vester*, скланяются, какЪ Adiectiua трехЪ окончаній; только что *Meus* (§ 33.) и *Noster* имѣютЪ Vocatiuum.

4. *Nostras* и *Vestras* одного окончанія, Gen. *Nostratis* cet.

VER-

70 VERBORVM CONIVGATIO.

СПРЯЖЕНІЕ ГЛАГОЛОВЪ.

ГЛАГОЛЪ, VERBVM, показываетъ *бытіе*, *дѣяніе* или *страданіе*, и притомъ *время*, и спрягается чрезъ мѣстоименія *Я*, *Ты*, *Онъ* [или *Она*, *Оно*,] *Мы*, *Вы*, *Они*, [*Онѣ*], и бываетъ особливо четырехъ родовъ или залоговъ: *Глаголъ Дѣйствительный* VERBVM ACTIVVM, который кончится на O [in prima Perſ. Sing. Indic.], и по своему знаменованію можетъ имѣть *Страдательный*, Paſſiuum, на OR: PASSIVVM кончится на OR, имѣетъ Actiuum на O, и переводится на Россійской *меня* - *тъ*, или, хотя правда рѣдко, *я* - *ся*, на пр: *Amo я люблю*, *Amor меня любятъ*; *Mitto я посылаю*, *Mittor я посылаюся*.

71 *Глаголъ Средній*, VERBVM NEVTRVM, кончится и спрягается какъ дѣйствительный; но по знаменованію своему не имѣетъ страдательнаго, на пр: *Sto стою*, *Curro бѣгу*. Здѣсь же можно считать Verbum Subſtantiuum, *Глаголъ Существительный*, *Sum есмь*; также *Exiſto въ дѣйство происхожу*, *начинаю быть*; *Forem я бы былъ*.

Точное Actiuum называется также *Tranſitiuum* [*преходящее*]; а Neutrum *Intranſitiuum* [*непреходящее*].

Глаголъ Отложительный, VERBVM DEPONENS, кончится какъ страдательный, но дѣйствительнаго не имѣетъ, и по знаменованію своему самъ собою есть дѣйствительный, или средній, на пр *Hortor увѣщеваю*, *Sequor слѣдую*.

1. Итакъ Deponens спрягается какъ Paſſiuum, и особливаго примѣра не требуетъ: только въ *неопредѣленномъ* или *неокончательномъ* наклоненіи [in

[in modo infinitiuo] имѣетъ нѣчто особливое; ибо онаго *настоящее* время [Tempus praesens] и *прошедшее* [Praeteritum] дѣлаются passiue: а *будущее* [Futurum], *дѣепричастія* [Gerundia] и *причастодѣтія* [Supina] actiue. Причастіяжъ имѣетъ оный два сходно съ дѣйствительными глаголами, а именно Praesens, и Futurum in RVS, два съ страдательными, именножъ Praeteritum, и Futurum in DVS, изъ которыхъ первыя три дѣйствительное знаменованіе имѣютъ, а послѣднее, in DVS, страдательное.

2. Однакожъ находятся Deponentia, въ которыхъ Participium praeteritum употребляется иногда passiue, на пр: *Oblitus*, *Detestatus*, *Emensus*, *Confessus*, *Abominatus* cet. также нѣкоторыя Neutra принимаютъ иногда таковыя Participia passiua, на пр: *Persuasus*, *Insessus*, *Iuratus*, *Triumphatus*, *Decursus*.

Сверхъ обыкновенныхъ *четырехъ залоговъ*, находятся еще и NEVTRO-PASSIVA, или такія Neutra, которыя Perfectum дѣлаютъ, какъ Passiua или Deponentia, на пр: *Gaudeo радуюсь*, *gauisus sum*; *Audeo дерзаю*, *ausus sum*; *Fido вѣрю*, *упопаю*, *fisus sum*; такожъ NEVTRALIA PASSIVA, которыя точно Neutra, но переводятся на Россійскій языкъ passiue, на пр: *Veneo меня продаютъ*, *Vapulo меня бьютъ*. 73

Находятся еще и другія раздѣленія глаголовъ, на пр: 74

FREQVENTATIVA *Учащательные*, которые отъ другихъ глаголовъ происходятъ и значатъ учащеніе дѣйствія, на пр: *Pulso*, *Clamito*, *Vellico*, *Sector*, cet. и бываютъ по большей части перваго спряженія, а не многіе третьяго, на пр: *Viso*, *Capesso*, *Arcesso*, *Facesso*, *Lacesso*, *Nexo*.

MEDITATIVA *Желательные*, дѣлаются отъ причастодѣтія, и кончатся на VRIO [*u* breui] на пр: *Esurio*, *Parturio*, которые два только и имѣютъ Praeteritum на *iui*, а въ прочихъ онаго не находится, и всѣ бываютъ четвертаго спряженія; но въ которыхъ

торыхъ находится *u* longum, какъ на пр: *Scaturio*, *Ligurio*, тѣ не Meditatiua.

INCHOATIVA *Начинательные* на SCO, на пр: *Labasco*, *Calesco*, *Tremisco*, *Obdormisco*, показываютъ начало того, что обьявлено въ первообразномъ, производятся а secunda persona Primitiui, на пр: *labas*, *cales*, cet. и бываютъ третьяго спряженія; Praeteritum заимствуютъ а Primitiuo, на пр: *calui* или совсѣмъ никакого не принимаютъ, на пр: *Dulcesco*.

DIMINVTIVA *Умалительные* на ILLO, которыхъ весьма не много: *Cantillo*, *Sorbillo* *Conscribillo*, также *Refocillo*, *Scintillo*, *Titillo*; и бываютъ всѣ перваго спряженія.

75 Глаголъ имѣетъ *четыре образа* или *наклоненія*, MODOS: *Изъявительное Indicatiuum*, *Повелительное Imperatiuum*, *Сослагательное Coniunctiuum*, *Неопредѣленное* или *Неокончательное Infinitiuum*; изъ которыхъ INDICATIVVS показываетъ прямо, и имѣетъ всѣ три лица; CONIVNCTIVVS (*Subiunctiuus*) посредствомъ какой нибудь частицы (*) присовокупляется, или ставится послѣ, и имѣетъ также всѣ три лица; IMPERATIVVS повелѣваетъ, проситъ, увѣщеваетъ, совѣтуетъ и пр. и перваго лица не имѣетъ; INFINITIVVS не имѣетъ отнюдъ никакого лица, чего ради и называется *Verbum Infinitum*, *Глаголъ Неопредѣленный*; а прочія наклоненія *Verbum Finitum*, *Глаголъ Опредѣленный*.

Подъ сослагательнымъ образомъ содержатся также: *Желательный* OPTATIVVS, *Могущественный* POTENTIALIS, *Позволительный* CONCESSIVVS, которые не иное что, суть какъ тотъ же самый Coniunctiuus, называемый Optatiuus, когда предъ нимъ *Vtinam*, или подобное тому желательное слово поставлено будетъ; ежелижъ его можно истолковать

чрезъ слова: *позможно*, *должно*, *пускай*, тогда называется онъ Potentialis и Concessiuus. Оный же употребляется и вмѣсто повелительнаго: *Moriatur*, *умри онъ*, *да умреть!* *Ametus*, *позлюбимъ!* Смотри § 148 (2)

(*) Въ разсужденіи множества и различности сихъ частицъ, знаменованіе сего наклоненія столько многоразлично, что, когда оно само собою стоитъ, никакъ его на Россійскій языкъ, однимъ, на всѣ случаи приличнымъ, образомъ, перевесть не можно, потому что Россійскій языкъ особливаго сослагательнаго не имѣетъ: итакъ оное здѣсь, въ изображеніяхъ и примѣрахъ спряженій, § 92, 93, 94, 95. seqq. и поставлено безъ Россійскаго перевода; а должно Россійское его знаменованіе понимать изъ смысла и содержанія рѣчи. См. § 149, 150.

Глаголъ имѣетъ также въ каждомъ наклоненіи извѣстныя *премена*, Tempora, которыхъ есть *пять*: *Настоящее* Praesens, которое описываетъ настоящее состояніе; *Несопершенное* Imperfectum, будто какъ въ половину прошедшее; *Сопершенное* Perfectum, которое также и *Прошедшее*, Praeteritum, называется; *Дапно сопершенное* Plusquamperfectum, и *Будущее* Futurum. 76

Futurum exactum или praeteritum, *Будущее сопершенное* или *прошедшее*, заключаетъ въ себѣ и прошедшее время, и представляетъ будущее состояніе какъ будто прошедшимъ, и принадлежитъ къ изъявительному наклоненію, смотри § 150 (1). на пр: *Cum scribam когда буду писать*, *cum scripsero когда я напишу [когда съ письмомъ управлюся]*; *Viceris Какъ ты побѣду получишь*, *получипши побѣду*. Но Futurum Coniunctiui, и въ дѣйствительномъ глаголѣ, или должно чрезъ Participium 77

Futuri и Verbum Subſtantiuum описывать. на пр: *Amaturus ſim* cet. см. § 81 (2): или употребляется Praeſens или Imperfectum Coniunctiui, e g. *Vtinam cras te videam.*

Temporum Formatio.

78 1. A PRAESENTI Indicatiui происходятъ всѣ Praeſentia, Imperfecta и Futura Indicatiui, Imperatiui, и Participia Actiua

2. IMPERFECTVM Coniunctiui всего легче можно здѣлать изъ неокончательнаго, чрезъ прибавленіе буквы M, что служитъ и во всѣхъ несходственныхъ глаголахъ, *Amarem*; *Ferrem*, *Poſſem*, *Mallem.*

3. A PRAETERITO Indicatiui производятся in Actiuo всѣ другія Praeterita, Plusquamperfecta, и Futurum exactum.

4. A SVPINO происходитъ in Actiuo только Futurum Infinitiui и Participii; in Paſſiuo всѣ Praeterita perfecta и Plusquamperfecta, также Futurum exactum и Futurum Infinitiui.

Итакъ ежели какой глаголъ не имѣетъ котораго изъ сихъ *начальныхъ* временъ [Tempora Thematica]: то оной не можетъ имѣть и временъ отъ него происходящихъ.

79 Каждое время глагола опредѣленнаго имѣетъ *два числа*, NVMEROS, *Singularem* et *Pluralem*; такожъ in Indicatiuo et Coniunctiuo *три лица*, PERSONAS.

	Sing.	*Plur.*
1.	Я - - - -	МЫ.
2.	ТЫ - - -	ВЫ.
3.	ОНЪ. (*F.* ОНА: *N.* ОНО)	ОНИ (*F.* et *N.* ОНѢ).

Imperatiuus обыкновенно имѣетъ только второе лице: весьма рѣдко третіе; а *Infinitiuus* никакого.

1. Secunda & tertia perſonae imperatiui in TO & TOR особливо изображаются въ законахъ и завѣщаніяхъ, на пр:

Regi

Regio imperio duo ſunto; *Conſules* appellantor; *Militiae ſupremum ius* habento, cet. *Caius heres meus* eſto; *Sempronio centum* dato.

2. Сіи лица на TO и TOR не составляютъ особливаго будущаго повелительнаго, какъ нѣкоторые думаютъ: ибо въ самой вещи всякій Imperatiuus нѣчто будущее показываетъ.

3. In Infinitiuo всѣ три praeterita tempora сливаются вмѣстѣ; а Praeſens не заключаетъ въ себѣ Imperfectum.

Къ неопредѣленному причисляются *Gerundia Дѣепричастія*, и *Supina Причастодѣтія*, 80
которыя собственно суть Nomina Verbalia, и иногда принимаютъ къ себѣ падежъ своего глагола. См. § 152.

(1.) Gerundia обыкновенно имѣютъ дѣйствительное знаменованіе; но находятся и страдательныя, на пр: *Ades ad* imperandum, *Ius lectica* vehendi.

(2.) Чрезъ Supinum in *Vm* и Verbum *Eo* можно описать Futurum, на пр: *Eo ſcriptum*, i. e. *Sribam* или *Scripturus ſum*; *Ibimus*, *iuiſtis*, *iuerant ſcriptum*, вмѣсто *Scripturi ſumus*, *fuiſtis*, *fuerant*. Изъ сего разумѣется, для чего Infinitiuus Futuri Paſſiui безъ отмѣны говорится *Amatum iri* virum, feminam, viros, feminas. См. § 152 (4.)

PARTICIPIA.

Participia также суть Nomina Verbalia, 81
которыя притомъ знаменованіе времени удерживаютъ, а впрочемъ такъ какъ другія Adiectiua имѣютъ движеніе и склоненіе.

1. Но оныя, кромѣ кончащихся на RVS, часто знаменованія времени лишаются; и въ такомъ случаѣ становятся точными простыми прилагательными именами, и принимаютъ уравненіе, на пр: *Amantiſſimus*, *Patientiſſimus*. Сіе особливо надлежитъ примѣчать о кончащихся на DVS, которыя безъ разбору ко всѣмъ временамъ поставляются. См. § 157 (3); по чему и называются Nomina Gerundia.

2. ИзЪ соединенія причастій сЪ глаголомЪ существительнымЪ происходитЪ такЪ называемая Coniugatio periphrastica; которая отЪ части необходимо нужна, какЪ на пр: in Praeterito et Plusquamperfecto Passiui, также in Futuro Coniunctiui Actiui et Passiui: а отЪ части для перемѣны потребна, на пр: *Amaturus sum*, вмѣсто *Amabo*: *Docendus sum*, вмѣсто *Docebor*. См. § 104.

Различіе Спряженій и другія примѣчанія.

82 *Спряженія*, которыхЪ имѣется *четыре*, различаются особливо по неокончательному. Ибо первое имѣетЪ вЪ ономЪ протяжное А, на пр: *Amāre*; второе Е протяжное, на пр: *Monēre*; третіе короткое Е, на пр: *Legĕre*; четвертое протяжное І, на пр: *Audīre*.

Do, даю, *dare* сЪ своими производными primae Coniugationis, имѣетЪ короткое А, на пр: *Circumdăre Satisdăre*; такожЪ in Participiis и другихЪ временахЪ, на пр: *Circumdătur*, *Circumdăbar*, *Cicrumdatus*, *Venundărem*; выключая Е Coniunctiui *detur*, которое остается протяжнымЪ.

83 *Praeterita* и *Supina* вЪ каждомЪ спряженіи имѣютЪ свои извѣстныя окончанія.

на пр: I. aui, - - - atum.
- - II. ui, - - - itum. (*I breue*)
- - III. i, - - - um.
- - IV. iui, - - - itum. (*I longum*)

Но оныя часто мѣняются, и глаголы перваго спряженія дѣлаютЪ Praeteritum по второму на ui, на пр: *Cubo*, *Crepo*, *Domo*, *Frico*, *Neco*, *Seco*, *Sono*, *Tono*, *Veto*, *Mico*, *Plico*; [но *Plico*, *Neco* и *Dimico* имѣютЪ также и aui:] или по третьему, на пр: *Do*, *Sto*, *Iuuo*, *Lauo*; которыя Praeterita по тѣмЪ спряженіямЪ и продолжаются, на пр: *Iuuerunt*, cet.

2. РавнымЪ образомЪ находятся во второмЪ спряженіи по третіему Praeterita и Supina, какЪ то вЪ глаголахЪ *Iubeo*, *Maneo*, *Ardeo*, *Sedeo*, *Video*, *Caueo*, *Lugeo*, *Faueo*, *Foueo*, *Voueo*, *Fulgeo*, *Torqueo*, e. g. *Iubeo*, *iussi*, *iussum*.

3. ТакЪ

3. ТакЪ и вЪ третіемЪ спряж. дѢлаются Praeterita и Supina по второму, вЪ глаголахЪ *Gemo*, *Fremo*, *Tremo*, *Vomo*, *Occulo*, *Gigno*, *Meto*, *Antecello*, *Accumbo*, *Compesco*; или по четвертому, на пр: *Arcesso*, *Capesso*, *Lacesso*, *Peto*.

4. А вЪ четвертомЪ имѢются Praeterita и Supina на подобіе третьяго, на пр: *Sentio*, *Venio*, *Fulcio*, *Comperio*, *Sepio*, *Vincio*; такожЪ in Deponentibus, *Metior*, *Orior*, cet.

5. НѢкоторые глаголы повторяютЪ первый слогЪ in Praeterito: что называется Reduplicatio, на пр: во второмЪ *Mordeo*, *Pendeo*, *Spondeo*, *Tondeo*; вЪ третіемЪ *Cado*, *Caedo*, *Cano*, *Curro*, *Fallo*, *Posco*, *Disco*, *Tango*; но вЪ сложныхЪ сего повторенія не бываетЪ, на пр: *Occidi*; выключая сложенные изЪ *Do*, *Sto*, *Disco*, *Posco*, на пр: *Reddidi*, *Reposcі*. *Decurro* дѢлаетЪ *Decurri* и *Decucurri*.

Praeterita и Supina, особливо III. Coniugationis, весьма много разнствуютЪ вЪ *букпѢ начертательной* (littera characteristica), итакЪ каждое вЪ особливости должно примѢчать вЪ ЛексиконѢ; такожЪ нѢкоторыя Supina secundae, на пр: *Doctum*, *Tentum*, *Mixtum*, и глаголы не имѢющіе супиновЪ, или ни прошедшихЪ ни супиновЪ. 84

Praeterita на *vi* Часто сокращаются, и V отбрасываютЪ; такожЪ иногда два слога вЪ одинЪ соединяютЪ, на пр: *Amarunt*. *Delerunt*, *Norunt*, *Abiit*, *Petisti*, *Consuesse*, *Desiderasse*. 85

У СтихотворцевЪ находятся еще страннѢе, на пр: *Dixti*, *Scripsti*, *Euasti*, *Respexis*, *Extinxem*, *Abscessem*, *Intellexes*, cet.

Tertiae Coniugationis Verba in IO удерживаютЪ I. in 3. Plur. Praesentis Indicatiui, in Imperfecto, Futuro Indicatiui, Praesente Coniunctiui, Participio Praesente et Gerundiis; вЪ прочихЪ же 86

лицахъ и временахъ, происходящихъ отъ настоящаго, I отбрасывается, v. g. *Fodio*, fodis, fodit, fodiunt, fodiam, fodere, fodiens; *Percutio*, percutis, percutiunt, percutiebam, percutiam, percute, percuterem, percutere, percutiendo.

87 Надлежитъ примѣчать нѣкоторыя Tempora Archaica [*древнія неупотребительныя*], на пр: Coniunctiui in IM, *Edim* (pro *Edam*), *Duim* (pro *Dem*), *Perduim*, *Creduim* (pro *Perdam*, *Credam*); it. *Ausim*, *Faxim*. См. § 11; *Prohibessim* (pro) *Prohibuerim*), *Leuasso* (pro *Leuauero*); Infinit. *Expugnassere* (pro *Expugnaturum esse*), *Impetrassere*, *Reconciliassere*, cet.

Verba Impersonalia.

88 Глаголъ раздѣляется на *Личный* Personale, и *Безличный* Impersonale. Personale имѣетъ всѣ три лица; о каковомъ говорено выше сего.

Impersonale имѣетъ только tertiam Personam Singularis Numeri во всѣхъ временахъ Indicatiui et Coniunctiui Modi, и притомъ Infinitiuum; а нѣкоторыя и Gerundia et Participia, v. g. *Poenitet* жаль, *poenitebat*, *poenituit*, *poenitebit*, *poeniteat*, *poeniteret*, *poenitere*, *poenituisse*; также и *poenitendi*, *poenitens*, *poenitendus*.

При безличныхъ обыкновенно разумѣется Nominatiuus, который иногда и нынѣ находится. на пр: *Pluit*, Deus или Caelum; такимъ же образомъ *Ningit*, *Tonat* cet. См. § 144. (8). Итакъ можетъ Verbum само въ себѣ быть Personale, однако при томъ въ третіемъ лицѣ своихъ временъ употребляться impersonaliter, на пр: *Iuuo*, *Sto*; Iuuat, Statur. Напротивъ того находится третіе лице множественное нѣкоторыхъ глаголовъ безличныхъ, употребленное personaliter, на пр: *Decent*, *Pudent*, и прочія тому подобныя. Смотри § 146, 2.

89 Оныя по окончанію бываютъ какъ Actiua (или Neutra) на пр: *Iuuat*, *Oportet*; такъ и Passiua,

Paſſiua, на пр: *Nuntiatur объявляють*, *Statur стоять*, *Procurſum eſt пыбѣжали:* ибо таковые производятся и отъ среднихъ, которые впрочемъ не имѣютъ страдательнаго залога.

Imperſonalia находятся во всѣхъ спряженіяхъ, на пр: 1. *Conſtat*, *Praeſtat;* 2. *Pudet*, *Piget;* (3. *Accidit*, *Contingit;* 4. *Euenit*, *Expedit*, cet. также и въ несходственныхъ, на пр: *Refert*, *Intereſt*.

Россійскіе безличные часто бываютъ въ 90 Латинскомъ Perſonalia. на пр: *у меня нѣть чего*, *Careo; мнѣ больно, досадно*, *Doleo; мнѣ ѣсть хочется*, *Eſurio*.

Всеовщее изображеніе псѣхъ спряженій. 91

1.) in Actiuo.

Singular.	*Plural.*
Perſ.	Perſ.
1. o,	1. mus, мы.
2. s, ты, (Perſ. *sti.*)	2. tis, вы.
3. t, онъ, (она, оно.)	3. nt, они, (онѣ.)

Imperatiuus только имѣетъ нѣчто отмѣнное.

2. (to) ты,	2. te, (tote) вы.
3. to, онъ, [она, оно.]	3. nto, они (онѣ.)

2) in Paſſiuo.

Singular.	*Plural.*
Perſ.	Perſ.
1. or, меня-тъ, (я-ся,)	1. mur, насъ-тъ, (мы-мся.)
2. ris (re), тебя-тъ, (ты-шся.)	2. mini, васъ-тъ, (вы-теся.)
3. tur, его-тъ, (онъ-тся,)	3. ntur ихъ-тъ, (они-тся.)

Imperatiuus только нѣсколько не сходствуетъ.

2. re (tor), тебя пускай-тъ, (ты ся.)	2. mini (minor), васъ пускай-тъ, (вы-теся.)
3. tor, его пускай-тъ, (онъ пускай-тся,)	3. ntor, ихъ пускай-тъ, (они пускай-тся.)

92 *TYPVS CONIVGATIONVM in*

Perſonae.		1 2 3	2 3
Praeſens.	Coniugat.	Modus Indicat. я посылаю.	Imperatiuus. ты посылай, пошли.
Singular. 1. я посылаю. 2. ты посылаешь. 3. онъ посылаетъ.	1.	S o, ās, at. P. āmus, ātis, ant.	1 ā, (āto), āto. āte, (atōte), anto.
	2.	S. eo, ēs, et. P. ēmus, ētis, ent.	2. ē, (ēto), ēto. ēte, (etōte), ento.
Plural. 1. мы посылаемъ. 2. вы посылаете. 3. они посылаютъ.	3.	S o, ĭs, it. P ĭmus, ĭtis, unt	3. ĕ, (ĭto), ĭto. ĭte, (itōte), unto.
	4.	S io, īs, it. P. īmus, ītis, iunt.	4. ī (īto) īto. īte, (itōte), iunto.
Imperfectum.		я посылалъ. S. bam, bas, bat. P bāmus, bātis, bant. (a *Praeſenti.*)	
Perfectum.		я послалъ. S. i, *iſti*, *it*. P. ĭmus, *iſtis*, ērunt (ēre.)	
Plusquamperf.		я посылывалъ. S. ĕram, ĕras, ĕrat. P. erāmus, erātis, ĕrant.	
Futurum.		я пошлю, я буду посылать.	
	1.	S. ābo, ābis, ābit. P. abĭmus, abĭtis, ābunt.	
	2.	S. ēbo, ēbis, ēbit. P. ebĭmus, ebĭtis, ēbunt.	
	3.	S. am, es, et. P. ēmus, ētis, ent.	
	4.	S. iam, ies, iet. P. iēmus, iētis, ient.	

ACTI-

ACTIVA et NEVTRA Voce.

Coniugat.	1 2 3 Coniunctiuus.	Infinitiuus.	Gerundia.
		посылать, послать	
1.	*em*, *es*, *et*. *ēmus*, *ētis*, *ent*.	1. *āre*.	*ndi* посылать. *ndo* посылая. *ndum* послать.
2.	eam, eas, eat. eāmus, eātis, eant.	2. *ēre*.	
3.	am, as, at. āmus, ātis, ant.	3. *ĕre*.	
4.	iam, ias, iat. iāmus, iātis, iant.	4. *īre*.	
	rem, *res*, *ret*. *remus*, *rētis* *rent*. (ab *Infinitiuo*.)		**Participia.** Praesens. посылающій. *ns*.
	ĕrim, *ĕris*, *ĕrit*. erĭmus, erĭtis, ĕrint.	*isse*.	
	issem, isses, isset. issēmus, issētis, issent.		
	(*) S. ĕro, ĕris, ĕrit. P. erĭmus, erĭtis, ĕrint (a *Perfecto*.)	послать впредь *ūrum esse*. (a *Supino*.)	**Futurum.** имѣющій, или имущій, послать, или посылать. *urus*.

NB. *Ram*, *rim*, *ssem*, *ro*, *sse*; formabit cetera Praesens.

(*) *Futurum Exactum* принадлежитъ къ изъявительному См. § 77.

93 *TYPVS Vocis PASSIVAE et*

Modus.	Indicatiuus.	Imperatiuus.
Perſonae.	1. 2. 3.	2. 3.
Praeſens. Латинскія Deponentia бываютъ въ Россійскомъ, или дѣйствительныя, какъ Hortor увѣщеваю, или средния, какъ Famulor служу, или общія, какъ Conor стараюся, или взаимныя, какъ Luctor борюся.	меня, тебя, его. насъ, васъ, ихъ. посылаютъ. я посылаюся, ты посылаешся, и пр. *Coniugat.* 1. S. or, *āris* *, *ātur.* P. *āmur*, *āmĭni*, *antur.* 2. S. eor, *ēris*, *ētur.* P. *ēmur*, *ēmĭni*, *entur.* 3. S. or, *ĕris*, *ĭtur* P. *ĭmur*, *ĭmĭni*, *untur.* 4. S. ior, *īris*, *ītur.* P. *īmur*, *īmĭni*, *iuntur*	тебя пускай посылаютъ, пошлютъ. ты посылайся, пошлися. 1. *āre*, (*ātor*), *ātor.* *āmĭni*, (*nor*) *antor.* 2. *ēre*, (*ētor*), *ētor.* *ēmĭni* (*nor*), *ēntor.* 3. *ĕre*, (*ĭtor*), *ĭtor.* *ĭmĭni* (*nor*) *untor.* 4. *īre*, (*ītor*), *ītor.* *īmĭni*, (*nor*) *iuntor.*
Imperfectum.	меня посылали, я посылался. S. bar, *bāris*, *bātur.* P. *bāmur*, *bāmĭni*, *bantur.*	
Perfect.	меня послали, я посланъ. S. *us*, *a*, *um*, ſum, es eſt. P *i*, *ae*, *a*, ſumus, eſtis, ſunt.	
Plusquamperfectum.	меня посылывали, я посылыванъ. S. *us*, *a um*, eram eras, erat. P *i*, *ae*, *a*, eramus, eratis, erant.	
Futurum.	1. S. abor, *āberis*, *ābĭtur.* P. *ābĭmur*, *ābĭmĭni*, *ābuntur.* 2. S. *ēbor*, *ēbĕris*, *ēbĭtur.* P. *ebĭmur*, *ēbĭmĭni*, *ēbuntur.* 3. S. ar, *ēris*, *ētur.* P. *ēmur*, *ēmĭni*, *entur.* 4. S. iar, *iēris*, *iētur.* P. *iēmur*, *iēmĭni*, *ientur.*	

(*) вмѣсто *ris* вездѣ можно говорить *re.*

Verbo-

Verborum DEPONENTIVM.

Coniunctiuus.	Infinitiuus.	
Coniugat. 1. 2. 3.	посылаться, быть посылаему.	Participia. Praeterit.
1. er, *ēris*, *ētur*. / *ēmur*, *ēmini*, *entur*. 2. ear, *eāris*, *eātur*. / *eāmur*, *eāmini*, *eantur*. 3. ar, *āris*, *ātur*. / *āmur*, *āmini*, *antur*. 4. iar, *iāris*, *iātur*. / *iāmur*, *iāmini*, *iantur*.	1. *āri*. 2. *ēri*. 3. *i*. 4. *īri*.	посланный. посыланный, *us*, *a*, *um*. Futurum. имѣющій посланъ быть. *ndus*, *a*, *um*.
rer, *rēris*, *rētur*. / *rēmur*, *rēmini*, *rentur*.	*Futurum Exactum* принадлежитъ къ изъявительному. См. § 77.	*Deponens*, имѣетъ. Gerundia. *ndi*, *ndo*, *ndum*.
us, etc. sim (fuerim), sis, sit. / *i*, etc. simus, sitis, sint. *us*, etc. essem, esses, esset. / *i* etc. essemus, essetis, essent.	быть посланнымъ; что я, ты, онъ посланъ, посыланъ и пр: *um*, *am*, *um*, *os*, *as*, *a*, { esse. fuisse.	Supina. *um*, *u*.
us, etc. ero (fuero), eris, erit / *i*, etc. erimus, eritis, erunt.	быть послану, что я буду посланъ. *um iri*, (Depon.) *urum* esse	Participia. Praes. *ns*. Praet. *us*. Futur. *urus*. а иногда также *ndus*.

Depon. Hortor. Я увѣщеваю.
abar увѣщевалъ.
atus sum увѣщалъ.
atus eram увѣщевалъ.
abor увѣщаю, буду увѣщевать.

94 SVM, *Я ЕСМЬ.*

INDICATIVVS.		CONIVNCTIVVS.
	Praesens.	[См. § 75. not. (*)]
Singularis.		*Singularis.*
Sum, я *есмь.*		Sim. (*)
E*s*, ты *еси.*		Si*s*.
E*st*, онъ, [она, оно] есть.		Si*t*.
Pluralis.		*Pluralis.*
Su*mus*, мы *есьмы.*		Si*mus*.
E*stis*, вы *есте.*		Si*tis*.
Su*nt*, они [онѣ] суть.		Si*nt*.
	Imperfectum.	
Singular.		*Singular.*
Er*am*, я	былъ,	Ess*em*.
Er*as*, ты	была,	Ess*es*.
Er*at*, онъ, она, оно	было.	Ess*et*.
Plural.		*Plural.*
Er*amus*, мы	были.	Ess*emus*.
Er*atis*, вы		Ess*etis*.
Er*ant*, они		Ess*ent*.
	Perfectum.	
Singular.		*Singular.*
Fu*i*, я	былъ, а, о.	Fu*erim*.
Fu*isti*, ты		Fu*eris*.
Fu*it*, онъ, а, о		Fu*erit*.
Plural.		*Plural.*
Fu*imus*, мы	были.	Fu*erimus*.
Fu*istis*, вы		Fu*eritis*.
Fu*ērunt*, [fuēre] они		Fu*erint*.
	Plusquamperfectum.	
Singular.		*Singular.*
Fu*eram*, я	бывалъ, а, о.	Fu*issem*.
Fu*eras*, ты		Fu*isses*.
Fu*ĕrat*, онъ, а, о		Fu*isset*.

(*) Вмѣсто *Sim*, *Sis*, *Sit*, древніе говорили *Siem*, *Sies*, *Siet*; также *Fuam*, *Fuas*, *Fuat*.

Plural.

Plural.	*Plural.*
Fu*eramus*, мы } бывали.	Fu*issemus*.
Fu*eratis*, вы	Fu*issetis*.
Fu*erant*, они	Fu*issent*.
Futurum.	Futurum Exactum. [См. § 77. item 150. num. 1.]
Singular.	*Singular.*
Ero, буду.	Fu*ero*.
Er*is*, будешь.	Fu*eris*.
Er*it*, будетъ.	Fu*erit*.
Plular.	*Plural.*
Er*imus*, будемъ.	Fu*erimus*.
Er*itis*, будете.	Fu*eritis*.
Er*unt*, будутъ.	Fu*erint*.

IMPERATIVVS.

Singular.		*Plural.*	
Es, Es*to*, } ты	будь;	Es*te*, Es*tote*, } вы	будьте,
Es*to*, онъ, она, оно.	долженъ, а, о, быть.	S*unto*, они	должны быть.

INFINITIVVS.

Praesens Esse быть; что есмь, еси, есть и пр.
Perf. et Plusquamperf. Fu*isse* быть; что былъ, была, было, были.
Fut. *Fore* или Fut*urum* (*am*, *um*, *os*, *as*, *a*) esse быть, быть впредь; что буду, будешь, и пр.

Participia.

Praes. E*ns*, сущїй, сущее.
Futur Fut*urus*, *a*, *um*, будущїй.

1.) Также спрягаются сложныя: *Adsum*, *Absum*, *Insum*, *Intersum*, *Obsum*, *Desum*, *Praesum*, *Prosum*, *Supersum*, *Subsum*, [и по большей части *Possum*. См. § 105.] Когда въ Prosum послѣ *pro* слѣдуетъ гласная: то къ предлогу *pro* ставится еще *d*. на пр: *Prodes*, *Prodest Prodestis*, *Proderam*, *Proderas*, cet. *Prodessem*, cet. *Prodero*, cet. *Prodesse*.

2.) Participium *Ens* еще при Квинтилїанѣ было извѣстно, токмо не употребительно. In Compositis *Absens* и *Praesens* употребительны.

95 ACTIVVM PRIMAE CONIVGATIONIS.

INDICATIVVS	CONIVNCTIVVS.
Praesens.	[См. § 75. not. (*)]
Singular.	*Singular.*
Amo, люблю.	Amem.
Amas, любишь.	Ames.
Amat, любитЪ.	Amet.
Plural.	*Plural.*
Amāmus, любимЪ.	Amēmus.
Amātis, любите.	Amētis.
Amant, любятЪ.	Ament.
Imperfectum.	
Singul.	*Singul.*
Amābam, я. } лю-	Amārem.
Amābas, ты. } билЪ,	Amāres.
Amābat, онЪ, а, о, } а, о.	Amaret.
Plural.	*Plural.*
Amabāmus, мы }	Amarēmus.
Amabātis, вы } любили.	Amarētis.
Amābant, они }	Amārent.
Perfectum.	
Singular.	*Singular.*
Amāui, я } лю-	Amauĕrim.
Amauisti, ты } билЪ,	Amauĕris.
Amāuit, онЪ, а, о, } а, о.	Amauĕrit.
Plural.	*Plural.*
Amauĭmus, мы }	Amauerĭmus.
Amauistis, вы } любили.	Amauerĭtis
Amauērunt, (ēre) они. }	Amauĕrint.
Plusquamperfectum.	
Singular.	*Singular.*
Amauĕram, я } любли-	Amauissem.
Amauĕras, ты } валЪ,	Amauisses.
Amauĕrat, онЪ, а, о } а, о.	Amauisset.

Plural.

Plural.	*Plural.*
Am*auerāmus*, мы } любливали.	Am*auiſſēmus*.
Am*aueratis*, вы } любливали.	Am*auiſſetis*.
Am*auērant*, они } любливали.	Am*auiſſent*.
Futurum.	Futurum Exactum. (†)
Singular.	*Singular.*
Am*ābo*, буду } любить.	Am*auēro*.
Am*abis*, будешь } любить.	Am*aueris*.
Am*abit*, будетЪ } любить.	Am*auerit*.
Plural.	*Plural.*
Am*abīmus*, будемЪ } любить.	Am*auerīmus*.
Am*abitis*, будете } любить.	Am*aueritis*
Am*abunt*, будутЪ } любить.	Am*auērint*.

IMPERATIVVS. (См. § 79. num. 1. 2.)

Singular.	*Plural.*
Am*a*, } ты { люби;	Am*āte*, } вы { любите;
Am*āto*, } ты { долженЪ, а, о,	Am*atōte*, } вы { должны
Am*ato*, онЪ а, о { любить.	Am*anto*, они { любить.

INFINITIVVS.

Praeſ. Am*āre*, любить; что я люблю, и пр.
Praeter. Am*auiſſe*, любить; что я любилЪ, и пр.
Futurum. Am*atūrum* (*am*, *um*, *os*, *as*, *a*) eſſe любить впредь; что я буду любить, и пр.

Gerundia. Nom. Am*andum*, (eſt) должно любить.
Gen. Am*andi*, Dat. *do*, Acc. *dum*, любить, кЪ любленію.
Abl. Am*ando*, любя, любленіемЪ.

Supina. Acc. Am*ātum*, } любить.
Abl. Am*atu* } любить.

PARTICIPIA.

Praeſens. Am*ans*, Gen. *tis*, любящій, ая, ее.
Futur. Am*aturus*, *a*, *um*, имѣющій, ая, ее, любить.

(†) ПринадлежитЪ кЪ изЪявительному. См. § 77. ЕстьлижЪ необходимо потребно Futurum Coniunctiui: то говорится *Amaturus* (*a*, *um*,) *ſim ſis*, *ſit*, Pl *Amaturi* (*ae*, *a*,) *ſimus*, *ſitis*, *ſint*. РавнымЪ образомЪ и вЪ прочихЪ спряженіяхЪ: *Docturus*, *Lecturus*, *Auditurus*, *ſim*, *ſis*, cet.

96 PASSIVVM PRIMAE CONIVGATIONIS.

INDICATIVVS.		CONIVNCTIVVS.
Praesens.		[См. § 75. not. (*)]
Singular.		*Singular.*
Am*or*, меня	любятЪ.	Am*er*.
Am*āris*, (āre) тебя		Am*ēris*, (ēre).
Am*ātur*, его, ея		Am*ētur*.
Plural.		*Plural.*
Am*āmur*, насЪ	любятЪ.	Am*ēmur*.
Am*amĭni*, васЪ		Am*emĭni*.
Am*antur*, ихЪ		Am*entur*.
Imperfectum.		
Singular.		*Singular.*
Am*ābar*, меня	лю-	Am*ārer*.
Am*abāris*, (āre), тебя	би-	Am*arēris*, (ēre).
Am*abatur*, его, ея	ли.	Am*arētur*.
Plural.		*Plural.*
Am*abāmur*, насЪ	любили.	Am*arēmur*.
Am*abamĭni*, васЪ		Am*aremĭni*.
Am*abantur*, ихЪ		Am*arentur*.
Perfectum.		
Singular.		*Singular.*
Amat*us*, *a*, *um* — *ſum*, (*) меня	любили.	Amat*us*, *a*, *um* — *ſim*.
es, тебя		*ſis*.
eſt, его, ея		*ſit*.
Plural.		*Plural.*
Amat*i*, *ae*, *a* — *ſumus*, насЪ	любили.	Amat*i*, *ae*, *a* — *ſimus*.
eſtis, васЪ		*ſitis*.
ſunt, ихЪ		*ſint*.
Plusquamperfectum.		
Singular.		*Singular.*
Amat*us*, *a*, *um* — *eram*, меня	любли-	Amat*us*, *a*, *um* — *eſſem*.
eras, тебя	вали.	*eſſes*.
erat, его, ея		*eſſet*.

(*) Также и *fuiſſe*, in Plusqu. *fueram*; такожЪ in Coniunct. *fuerim*, *fuiſſem*.

Plural.

Plural.

Amati. ae, a { *eramus*, насъ / *eratis*, васъ / *erant*, ихъ } любли-вали.

Plural.

Amati, ae, a { *essemus.* / *essetis.* / *essent.* }

Futurum.

Singular.

Amābor, меня / Amabĕris, (ĕre) тебя / Amabĭtur, его, ея } будутъ любить.

Plural

Amabĭmur, насъ / Amabimĭni, васъ / Amabuntur, ихъ } будутъ любить.

Futurum Exactum. (†)

Singular.

Amatus, a, um { *fŭero.* / *fueris.* / *fuerit.* }

Plural.

Amati, ae, a { *fuerimus.* / *fueritis.* / *fuerint.* }

IMPERATIVVS.

Singular.

Amāre, / Amator (*) / Amātor, } тебя / его, ея } пускай любятъ, должно любить.

Plural.

Amamĭni, / Amamĭnor, / Amantor, } васъ / ихъ } пускай любятъ должно любить.

INFINITIVVS.

Prasens. Amāri, любиму быть; что меня, тебя, и пр. любятъ.

Praeter. *Amatum*, (*am*, *um*, *os*, *as*, *a*) *esse*, (*fuisse*,) люблену быть; что меня, тебя, и пр. любили.

Futurum. *Amatum iri*, любиму быть впредь; что меня, тебя, и пр. будутъ любить. [См. § 80. num. 2.]

PARTICIPIA.

Praet. *Amātus*, *a*, *um*, любленный, ая, ое.

Futurum *Amandus*, *a*, *um*, котораго, ую, ое, любить будутъ, или должно.

(†) Принадлежитъ къ изъявительному. См. § 77. Когдажъ сочиненіе требуетъ Coniunctiuum: то говорится *Amandus*, (*a*, *um*) *sim*, *sis*, *sit*. Pl. *Amandi*, (*ae*, *a*) *simus*, *sitis*, *sint*. Равнымъ образомъ и въ прочихъ спряженіяхъ: *Docendus*, *Legendus*, *Audiendus sim*, *sis*, cet.

(*) Смотри §. 79. num. 1. 2.

97 ACTIVVM SECVNDAE CONIVGATIONIS.

INDICATIVVS.		CONIVNCTIVVS.
Praesens.		[См. § 75. not. (*)]
Singular.		*Singular.*
Doceo, учу.		*Doceam.*
Doces, учишь.		*Doceas.*
Docet, учитЪ.		*Doceat.*
Plural.		*Plural.*
Docēmus, учимЪ.		*Doceāmus.*
Docetis, учите.		*Doceatis.*
Docent, учатЪ.		*Doceant.*
Imperfectum.		
Singular.		*Singular.*
Docēbam, я	училЪ а, о.	*Docērem.*
Docebas, ты		*Doceres.*
Docebat, онЪ, а, о		*Doceret.*
Plural.		*Plural.*
Docebāmus, мы	учили.	*Docerēmus.*
Docebatis, вы		*Doceretis.*
Docebant, они		*Docērent.*
Perfectum.		
Singular.		*Singular.*
Docui, я	училЪ а, о.	*Docuĕrim.*
Docuisti, ты		*Docueris.*
Docuit, онЪ, а, о		*Docuerit.*
Plural.		*Plural.*
Docuĭmus, мы	учили.	*Docuerĭmus.*
Docuistis, вы		*Docueritis.*
Docuērunt, (ēre) они		*Docuĕrint.*
Plusquamperfectum.		
Singular.		*Singular.*
Docuĕram, я	учивалЪ, а, о.	*Docuissem.*
Docueras, ты		*Docuisses.*
Docuerat, онЪ, а, о		*Docuisset.*

Plural.

Plural.		*Plural.*
Docuerāmus, мы	учивали.	Docuissēmus.
Docueratis, вы		Docuissetis.
Docuĕrant, они		Docuissent.

Futurum.		Futurum Exactum.
Singular.		*Singular.*
Docēbo, буду	учить.	Docuĕro.
Docebis, будешь		Docueris.
Docebit, будетЪ		Docuerit.
Plural.		*Plural.*
Docebĭmus, будемЪ	учить.	Docuerĭmus.
Docebĭtis, будете		Docueritis.
Docēbunt, будутЪ		Docuĕrint.

IMPERATIVVS. [См. §79. num. 1. 2.]

Singular.			*Plural.*		
Doce,	ты	учи; долженЪ, а, о, учить.	Docēte,	вы	учйте, должны учить.
Docēto,			Docetōte,		
Doceto, онЪ, а, о			Docento, они		

INFINITIVVS.

Praesens. Docēre, учить, что я учу, и пр.
Praet. Docuisse, учить, что я училЪ, и пр.
Futurum. Doctūrum, (am, um, os, as, a) esse, учить впредь, что я буду учить, и пр.
Gerundia. N. Docendum (est), должно учить.
G. Docendi, D. do, Ac. dum, учить, кЪ ученію.
Abl. Docendo, уча, ученіемЪ.
Supina. Ac. Doctum, Abl. Doctu, учить.

Participia.

Praesens. Docens, учащій, ая, ее.
Docturus, a, um, имѣющій, ая, ее, учить.

98 PASSIVVM SECVNDAE CONIVGATIONIS.

INDICATIVVS.			CONIVNCTIVVS.
	Praesens.		[§ 75. not. (*)]
Singular.			*Singular.*
Doceor,	меня	учатъ.	Docear.
Docēris, [ere]	тебя		Doceāris, (āre.)
Docētur,	его, ея		Doceātur.
Plural.			*Plural.*
Docēmur,	насъ	учатъ.	Doceāmur.
Docemini,	васъ		Doceamini.
Docentur,	ихъ		Doceantur.
	Imperfectum.		
Singular.			*Singular.*
Docēbar,	меня	учили.	Docērer.
Docebāris, (āre)	тебя		Docerēris [ere]
Docebātur,	его, ея		Docerētur.
Plural.			*Plural.*
Docebāmur,	насъ	учили.	Docerēmur.
Docebamini,	васъ		Doceremini
Docebantur,	ихъ		Docerentur.
	Perfectum.		
Singular.			*Singular.*
Doctus, a, um *sum*,	меня	учили.	Doctus, a, um *sim.*
es,	тебя		*sis.*
est,	его, ея		*sit.*
Plural.			*Plural.*
Docti, ae, a *sumus*,	насъ	учили.	Docti, ae, a *simus.*
estis,	васъ		*sitis.*
sunt,	ихъ		*sint.*
	Plusquamperfectum.		
Singular.			*Singular.*
Doctus, a, um *eram*,	меня	учивали.	Doctus, a, um *essem.*
eras,	тебя		*esses.*
erat,	его, ея		*esset.*
			Plural.

Plural.			*Plural.*	
Docti, ae, a	*eramus*, насЪ / *eratis*, васЪ / *erant*, ихЪ	учивали.	Docti, ae, a	*essemus.* / *essetis.* / *essent.*

Futurum. | **Futurum Exactum.**

Singular.		*Singular.*	
Docēbor, меня / Docebĕris, тебя / Docebĭtur, его, ея	будутЪ учить.	Doctus, a, um	*fuero.* / *fueris.* / *fuerit.*
Plural.		*Plural.*	
Docebĭmur, насЪ / Docebimĭni, васЪ / Docebuntur, ихЪ	будутЪ учить.	Docti, ae, a	*fuerimus.* / *fueritis.* / *fuerint.*

IMPERATIVVS.

Singular.			*Plural.*		
Docēre, Docētor,	тебя	пускай учатЪ, должно учить.	Docemĭni, Docemĭnor,	васЪ	пускай учатЪ, должно учить.
Docetor,	его, ея		Docentor,	ихЪ	

INFINITIVVS.

Praes. *Docēri* учиму быть; что меня, тебя, и пр. учатЪ.

Praet. *Doctum, am, um, (os, as, a) esse*, учену быть; что меня, тебя, и пр. учили.

Futur. *Doctum iri*, учиму быть впредь; что меня, тебя, и пр. будутЪ учить, (См. §. 80. 2.)

Participia.

Praet. *Doctus, a, um*, ученый, ая, ое

Futur. *Docendus, a, um*, котораго, ую, ое, учить будутЪ, или должно.

ACTIVVM TERTIAE CONIVGATIONIS. 99

INDICATIVVS. CONIVNCTIVVS.

Praesens. [§ 75. not. (*)]

Singular.	*Singular.*
Leg*o*, (беру) читаю. [Fugio. § 86.]	Leg*am*. (Fugiam)
Leg*is*, читаешь.	Leg*as*.
Leg*it*, читаетЪ.	Leg*at*.

Plural.		*Plural.*
Leg*ĭmus*,	читаемЪ.	Leg*āmus*.
Leg*itis*,	читаете.	Leg*atis*.
Leg*unt*,	читаютЪ.	Leg*ant*.

Imperfectum.

Singular.		*Singular.*
Leg*ēbam*, я	[Fugiebam]	Leg*ĕrem*. [Fugerem]
Leg*ebas*, ты	читалЪ,	Leg*eres*.
Leg*ebat*, онЪ, а, о	а, о.	Leg*eret*.
Plural.		*Plural.*
Leg*ebāmus* мы		Leg*erēmus*.
Leg*ebatis*, вы	читали.	Leg*eretis*.
Leg*ēbant*, они		Leg*ĕrent*.

Perfectum.

Singular.		*Singular.*
Leg*i*, я	[Fugi.]	Leg*ĕrim*. [Fugerim]
Leg*isti*, ты	читалЪ,	Leg*eris*.
Leg*it*, онЪ, а, о	а, о.	Leg*erit*.
Plural.		*Plural.*
Leg*ĭmus*, мы		Leg*erĭmus*.
Leg*istis*, вы	читали.	Leg*eritis*.
Leg*ērunt*, [ere,] они		Leg*ĕrint*.

Plusquamperfectum.

Singular.		*Singular.*
Leg*ĕram*, я	[Fugeram]	Leg*issem*. [Fugissem]
Leg*eras*, ты	читывалЪ,	Leg*isses*.
Leg*erat*, онЪ, а, о	а, о.	Leg*isset*.
Plural.		*Plural.*
Leg*erāmus*, мы		Leg*issēmus*.
Leg*eratis*, вы	читывали.	Leg*issetis*.
Leg*ĕrant*, они		Leg*issent*.

Futurum.		Futurum Exactum.
Singular.		*Singular.*
Leg*am*, буду	[Fugiam]	Leg*ĕro*. [Fugero]
Leg*es*, будешь	читать,	Leg*eris*.
Leg*et*, будетЪ		Leg*erit*.

Plural.

Plural.			*Plural.*
Leg*ēmus*, будемЪ	}	читать.	Leg*erĭmus*.
Leg*ētis*, будете			Leg*eritis*.
Leg*ent*, будетЪ			Leg*ĕrint*.

IMPERATIVVS.

Singular.			*Plural.*		
Leg*e*, (Fuge)	ты,	читай;	Leg*ĭte*,	вы	читайте;
Leg*ĭto*, (Fugito)		долженЪ, а, о,	Leg*itōte*		должны
					читать.
Leg*ĭto*, онЪ, а, о,		читать.	Leg*unto*, они		[Fugiunto]

(*) ЧрезЪ УсѢченіе [per Apocopen] говорится: *Dic*, *Duc*, *Fac*, *Fer*; вмѢсто *Dice*, и пр.

INFINITIVVS.

Praes. Leg*ĕre*, (Fugere) читать; что я читаю, и пр.
Praet. Leg*isse*, что я читалЪ, и пр.
Futur. Le*cturum*, (*am*, *um*, *os*, *as*, *a*,) *esse*, читать впредь; [Fugiturum] что я буду читать и пр.
Gerund. N. Leg*endum* (est), должно читать. [Fugiendum]
G. Leg*endi*, D. *do*, Ac. *dum* читать, кЪ читанію.
Abl. Leg*endo*, читая, читаніемЪ.
Supina. Ac. Le*ctum*, [Fugitum] } читать.
Abl. Le*ctu*,

Participia.

Praes. Leg*ens*, читающій, ая, ее, [Fugiens]
Futur. Le*cturus* (*a*, *um*,) имѢющій, ая, ее, читать.

PASSIVVM TERTIAE CONIVGATIONIS. 100

INDICATIVVS.			CONIVNCTIVVS.
		Praesens.	§ 75. not. (*)
Singular.			*Singular.*
Leg*or*, меня	}	чита-ютЪ.	Leg*ar*.
Leg*ĕris*, (ĕre,) тебя			Leg*āris*, (āre).
Leg*ĭtur*, его, ея.			Leg*ātur*.
Plural.			*Plural.*
Leg*ĭmur*, насЪ	}	чита-ютЪ.	Leg*āmur*.
Leg*imĭni*, васЪ			Leg*amĭni*.
Leg*untur*, ихЪ			Leg*antur*.

 Imper-

Imperfectum.

Singular.		Singular.
Legēbar, меня	читали.	Legĕrer.
Legebāris, (āre) тебя		Legerēris, (ēre).
Legebātur, его, ея		Legerētur.
Plural.		**Plural.**
Legebāmur, насъ	читали.	Legerēmur.
Legebamĭni, васъ		Legeremĭni.
Legebantur, ихъ		Legerentur.

Perfectum.

Singular.		Singular.
Lectus, a, um sum, меня	читали.	Lectus, a, um sim.
es, тебя		sis.
est, его, ея		sit.
Plural.		**Plural.**
Lecti, ae, a sumus, насъ	читали.	Lecti, ae, a simus.
estis, васъ		sitis.
sunt, ихъ		sint.

Plusquamperfectum.

Singular.		Singular.
Lectus, a, um eram, меня	читывали.	Lectus, a, um essem.
eras, тебя		esses.
erat, его, ея		esset.
Plural.		**Plural.**
Lecti, ae, a eramus, насъ	читывали.	Lecti, ae, a essemus.
eratis, васъ		essetis.
erant, ихъ		essent.

Futurum.		Futurum Exactum.
Singular.		**Singular.**
Legar, меня	будутъ читать.	Lectus, a, um fuero.
Legĕris, тебя		fueris.
Legētur, его, ея		fuerit.
Plural.		**Plural.**
Legēmur, насъ	будутъ читать.	Lecti, ae, a fuerimus.
Legemĭni, васъ		fueritis.
Legentur, ихъ		fuerint.

IMPERA-

IMPERATIVVS.

Singular.

Legĕre, } тебя { пускай читаютЪ,
Legĭtor, }
Legĭtor, его, ея { должно читать.

Plural.

Legimĭni, } васЪ } пускай читаютЪ,
Legimĭnor, }
Leguntor, ихЪ } должно читать.

INFINITIVVS.

Praes. Legi, читаему быть; что меня, (тебя, и пр. читаютЪ.

Praet. Lectum [am, um, os, cet.] esse, читану (быть; что меня, и пр. читали.

Futurum. Lectum iri, читаему быть впредь; (что меня, и пр. будутЪ читать.

Participia.

Praet. Lectus, a, um, читанный, ая, ое.

Futur. Legendus, a, um, котораго, ую, ое, читать будутЪ, или должно.

ACTIVVM QVARTAE CONIVGATIONIS. 101

INDICATIVVS.	CONIVNCTIVVS.
Praesens.	§ 75. not. (*)
Singular.	*Singular.*
Audio, слышу.	Audiam.
Audis, слышишь.	Audias.
Audit, слышитЪ.	Audiat.
Plural.	*Plnral.*
Audīmus, слышимЪ.	Audiāmus.
Auditis, слышите.	Audiatis.
Audiunt, слышатЪ.	Audiant.

Imper-

Imperfectum.

Singular.			*Singular.*
Audiēbam, я	слы-	(*)	Audīrem.
Audiebas, ты	шалЪ,		Audires.
Audiebat, онЪ, а, о	а, о.		Audiret.
Plural.			*Plural.*
Audiebāmus, мы	слы-		Audirēmus.
Audiebatis, вы	ша-		Audiretis.
Audiēbant, они	ли.		Audirent.

Perfectum.

Singular.		*Singular.*
Audīui, я	слы-	Audiuĕrim.
Audiuisti, ты	шалЪ, (†)	Audiueris.
Audiuit, онЪ, а, о	а, о.	Audiuerit.
Plural.		*Plural.*
Audiuĭmus, мы	слы-	Audiuerĭmus.
Audiuistis, вы	ша-	Audiuerĭtis.
Audiuērunt, (ēre) они	ли.	Audiuĕrint.

Plusquamperfectum.

Singular.		*Singular.*
Audiuĕram, я	слы-	Audiuissem.
Audiueras, ты	халЪ,	Audiuisses.
Audiuerat, онЪ, а, о	а, о.	Audiuisset.
Plural.		*Plural.*
Audiuerāmus, мы	слы-	Audiuissēmus.
Audiueratis, вы	ха-	Audiuissētis.
Audiuĕrant, они	ли.	Audiuissent.

Futurum.	Futurum Exactum.
Singular.	*Singular.*
Audiam, услышу.	Audiuĕro
Audies, услышишь.	Audiueris.
Audiet, услышитЪ.	Audiuerit.

(*) Древнїе Imperfectum оканчивали также на *ibam*, а Futurum на *ibo*: *Scibam*, *Scibo*.

(†) Смотри § 85.

Plural.

Plural.	*Plural.*
Aud*iēmus*, услышимЪ.	Aud*iuerĭmus*.
Aud*ietis*, услышите.	Aud*iueritis*.
Aud*ient*, услышатЪ.	Aud*iuĕrint*.

IMPERATIVVS. [См. § 79. 1.]

Singular.			*Singular.*		
Aud*i*,	ты	слыши;	Aud*īte*,	вы	слышите;
Aud*īto*,		долженЪ, а, о,	Aud*itōte*,		должны
Aud*ito*, онЪ, а, о		слышать.	Aud*iunto*, они		слышать.

INFINITIVVS.

Praeſ. Aud*īre* слышать; что я слышу, и пр.

Praet. Aud*iuiſſe* слышать; что я слышалЪ, и пр.

Futurum. Aud*iturum*, (*am*, *um*, *os*, *as*, *a*,) *eſſe*, слышать впредь; что я буду слышать, и пр.

Gerundia. Nom. Aud*iendum* (eſt,) должно слышать.
Gen. Aud*iendi*, D. *do*, Ac. *dum*, слышать, кЪ слышанію.
Abl. Aud*iendo*, слыша, слышаніемЪ.

Supina. Ac. Aud*ītum*, Abl. Aud*itu*, слышать.

PASSIVVM QVARTAE CONIVGATIONIS. 102

INDICATIVVS. CONIVNCTIVVS.

Praeſens. § 75. not (*)

Singularis.		*Singularis.*
Aud*ior*, меня	слышатЪ	Aud*iar*.
Aud*īris*, (īre,) тебя		Aud*iāris*, (āre).
Aud*ītur*, его, ея		Aud*iātur*.
Pluralis.		*Pluralis.*
Aud*īmur*, насЪ	слышатЪ.	Aud*iāmur*.
Aud*imĭni*, васЪ		Aud*iamĭni*.
Aud*iuntur*, ихЪ		Aud*iantur*.

Imperfectum.

Singular.		*Singular.*
Aud*ēbar*, меня	слышали.	Aud*īrer*.
Aud*iebāris*, āre), тебя		Aud*irēris* (ēre).
Aud*iebātur*, его, ея		Aud*irētur*.

Plural.

Plural.		*Plural.*
Aud*iebāmur*, насЪ	слышали.	Aud*irēmur*.
Aud*iebamĭni*, васЪ		Aud*iremĭni*.
Aud*iebantur*, ихЪ		Aud*irentur*.

Perfectum.

Singular.			*Singular.*	
Aud*ītus*, *a*, *um*	*sum*, меня	услышали.	Aud*itus*, *a*, *um*	*sim*.
	es, тебя			*sis*.
	est, его, ея			*sit*.
Plural.			*Plural.*	
Aud*iti*, *ae*, *a*	*sumus*, насЪ	услышали.	Aud*iti*, *ae*, *a*	*simus*.
	estis, васЪ			*sitis*.
	sunt, ихЪ			*sint*.

Plusquamperfectum.

Singular.			*Singular.*	
Aud*itus*, *a*, *um*	*eram*, меня	слыхали.	Aud*itus*, *a*, *um*	*essem*.
	eras, тебя			*esses*.
	erat, его, ея			*esset*.
Plural.			*Plural.*	
Aud*iti*, *ae*, *a*	*eramus*, насЪ	слыхали.	Aud*iti*, *ae*, *a*	*essemus*.
	eratis, васЪ			*essetis*.
	erant, ихЪ			*essent*.

Futurum.		Futurum Exactum.	
Singular.		*Singular.*	
Aud*iar*, меня	услышатЪ.	Aud*itus*, *a*, *um*	*fuero*.
Aud*iēris*, [ere], тебя			*fueris*.
Aud*iētur*, его, ея			*fuerit*.
Plural.		*Plural.*	
Aud*iēmur*, насЪ	услышатЪ.	Aud*iti*, *ae*, *a*	*fuerimus*.
Aud*iemĭni*, васЪ			*fueritis*.
Aud*ientur*, ихЪ			*fuerint*.

IMPERATIVVS.

Singular.			*Plural.*		
Aud*īre*, Aud*ītor*,	тебя	пускай слышатЪ; должно слышать.	Aud*imĭni*, Aud*imĭnor*,	васЪ	пускай слышатЪ; должно слышать.
Aud*ītor*,	его, ея		Aud*iuntor*,	ихЪ	

INFINI-

INFINITIVVS.

Praeſ. Audīri, слышиму быть, слышаться.
Praet. Auditum, (am, um, os, as, a,) eſſe, слышану быть.
Futur. Auditum iri, слышиму, слышану, быть впредь.

Participia.

Praet. Auditus, a, um, слышанный, ая, ое.
Futur. Audiendus, a, um, котораго, ую, ое, услышатъ, должно услышать, слышать.

DEPONENS.

TERTIAE ET QVARTAE CONIVGATIONIS. (*) 103

INDICATIVVS. CONIVNCTIVVS.

Praeſens.

S. Orior, происхожу, восхожу.
Orĕris (ĕre) или Orīris (īre.) S. Oriar, iaris, iatur.
восходишь.
Orĭtur, восходитъ.
P. Orĭmur, imĭni, iuntur. P. Oriamur, iamĭni, iantur.

Imperfectum.

S. Oriēbar, я происходилъ, восходилъ. S. Orĕrer, или Orīrer.
Orerēris, или Orirēris.
bāris bātur, cet. Orerētur, или Orirētur.
P. Oriebāmur, bamĭni, bantur. P. Orerēmur или Orirēmur.
emĭni, entur.

Perfectum.

S. Ortus, a, um, ſum, я происшелъ, возшелъ, и пр. S. Ortus, a, um ſim.

Plusquamperfectum.

S. Ortus eram, я происходилъ, восходилъ. S. Ortus eſſem.

(*) Почти такимъ же образомъ спрягается Morior умираю, morĕris, morĭtur, cet. во всемъ per Tertiam. Inf. Mori и Morīri. Part. Praet. Mortuus. Fut. Moriturus. Но Potior, potĕris, potĭtur, и potīris, potītur. Imperf. Coni. Potīrer (Potĕrer, Poëtae). Inf. Potīri.

Futurum.

Futurum. | Futurum Exactum.

S. Orior, я произойду. ieris, ietur. | S. Ortus fuero, eris, (Futur. Coniunct. Oriturus sim § 77. и 81. num. 2.)

IMPERATIVVS.

S. Orere, восходи. itor, cet.

INFINITIVVS.

Praet. Oriri. восходить, произойти, Praet. Ortum, (am, um, os, as, a,) esse. Fut. Oriturum, (am, um, os, as, a,) esse, произойти впредь.

Ger. Oriendum, i, o.

Participia.

Praes. Oriens, восходящій. Praet. Ortus, восшедшій. Fut. Oriturus, имѣющій взойти. Fut. Pass. Oriundus, вмѣсто, Oriendus, происходимый впредь.

104 *De Coniugatione Periphrastica.*

ГлаголЪ SVM, сЪ причастіями на RVS, TVS, (SVS, XVS,) и DVS, дѣлаетЪ нѣкоторое особливое спряженіе называемое Перифрастическое. См. § 81. num. 2.

1. Cum Participio in RVS.

INDICATIVI. CONIVNCTIVI.

Praes. Amaturus sum, я имѣю любить. sim.
Imperf. - - - - - eram, - - - - essem.
Perf. - - - - - fui, - - - - - - - - - - fuerim.
Plusq. - - - - - fueram, - - - - - - - - - fuissem.
Fut. - - - - - ero, имѣю возлюбить. fuero.

INFINITIVVS.

Praes. Amaturum esse, любить впредь.
Praet. - - - - - fuisse, любить было.
Fut. - - - - - esse, (fore,) возлюбить впредь.

2.) Cum Participio in TVS, (SVS, XVS.)

INDICATIVVS. CONIVNCTIVVS.

Amatus sum, я возлюбленЪ былЪ. - - sim.
- - - - eram, я любимЪ былЪ - - essem.

Am-

Amatus fui, я возлюбленЪ былЪ. -- fuerim.
---- fueram, я любленЪ бывалЪ. -- fuissem.
---- ero, я возлюбленЪ буду. -- fuero.

INFINITIVVS.

Amatum esse, возлюблену быть прежде.
---- fuisse, бывать люблену прежде.
---- fore, возлюблену быть впредь.

3. Cum Participio in DVS.

INDICATIVVS.		CONIVNCTIVVS.
Amandus sum,	меня любить должно.	Amandus sim.
——— eram,	——— должно было.	——— essem.
——— fui,	———————	——— fuerim.
——— fueram,	———————	——— fuissem.
——— ero,	——— должно будетЪ.	——— fuero.

INFINITIVVS.

Amandum esse, любиму быть.
——————fuisse, люблену быть.

ANOMALIA VERBORVM. 105

Когда какой глаголЪ сЪ предписанными предЪ симЪ пра́вилами спряженій не согласуется, то оной называется *несходственный* или *неправильный*, *Verbum Anomalum*. Знатнѣйшія Anomala суть слѣдующія:

POSSVM, МОГУ.

Сей глаголЪ слагается изЪ *Potis могущій*, и *Sum;* чего ради и спрягается какЪ *Sum*, сЪ малою отмѣною, [См. § 94], которая здѣсь различіемЪ буквЪ показана будетЪ.

INDICATIVVS.		CONIVNCTIVVS.
	Praesens.	
Singularis.		*Singularis.*
Po*ssum*,	могу.	Po*ssim*.
Pote*s*,	можешь.	Po*ssis*.
Pote*st*,	можетЪ.	Po*ssit*.

Pluralis. — *Pluralis.*

Poſſŭmus, можемъ. — *Poſſīmus.*
Poteſtis, можете. — *Poſſītis.*
Poſſunt, могутъ. — *Poſſint.*

Imperfectum.

Singular. — *Singular.*

Poteram, я } могъ, — *Poſſem.*
Poteras, ты } могла, — *Poſſes.*
Poterat, онъ, она, оно } могло. — *Poſſet.*

Plural. — *Plural.*

Poreramus, мы } — *Poſſemus.*
Poteratis, вы } могли. — *Poſſetis.*
Poterant, они } — *Poſſent.*

Perfectum.

Sing. — *Sing.*

Potui, я } могъ, — *Potuerim.*
Potuiſti, ты } гла, — *Potueris.*
Potuit, онъ, а, о } гло. — *Potuerit.*

Plur. — *Plur.*

Potuimus, мы } — *Potuerimus.*
Potuiſtis, вы } могли. — *Potueritis.*
Potuerunt (ēre), они } — *Potuerint.*

Plusquamperfectum.

Sing. — *Sing.*

Potueram, я } — *Potuiſſem.*
Potueras, ты } могъ, — *Potuiſſes.*
Potuerat, онъ, а, о } гла, гло. — *Potuiſſet.*

Plur. — *Plur.*

Potueramus, мы } — *Potuiſſemus.*
Potueratis, вы } могли. — *Potuiſſetis.*
Potuerant, они } — *Potuiſſent.*

Futurum. — Futurum Exactum. (См. §77.)

Sing. — *Sing.*

Potero, возмогу. — *Potuero.*
Poteris, возможешь. — *Potueris.*
Poterit, возможетъ. — *Potuerit.*

Plur.

Plur	*Plur.*
Pot*erimus*, возможемъ.	Pot*uerimus*.
Pot*eritis*, возможете.	Pot*ueritis*.
Pot*erunt*, возмогутъ.	Pot*uerint*.

IMPERATIVVS deficit.

INFINITIVVS.

Praes. Po*sse*, мочь, мощи. Perf. Pot*uisse*.

Potens, хотя само въ себѣ есть Participium; но употребляется только какъ Nomen Adiectiuum.

FERO, *tuli*, *latum*, *несу*, есть третьяго спряженія, и ничего особливаго не имѣетъ, кромѣ того, что Praesens Indicatiui, Imperatiui, et Infinitiui, *item* Imperfectum Coniunctiui, принимаютъ Syncopen; именножъ: Imperfectum во всѣхъ, а Praesens въ нѣкоторыхъ извѣстныхъ лицахъ, такимъ образомъ: 106

	Activvm.	Passivvm.
Ind. *Praes.*	Fero, несу,	Feror.
	Fers (pro *Feris*), несешь.	Ferris, (pro *Fereris.*)
	Fert (pro *Ferit*), несетъ.	Fertur, (pro *Feritur.*)
Pl.	Ferimus, несемъ.	Ferimur.
	Fertis, несете (pro *Feritis.*)	Ferimini.
	Ferunt, несутъ.	Feruntur.
Imp. Pr.	Fer, неси ты § 99. p. 62. not. *)	Ferre, (pro *Ferere.*)
Pl.	Ferte, несите вы (pro *Ferite*).	Ferimini.
S.	Ferto, ты, онъ, понеси (pro *Ferito*).	Fertor, (pro *Feritor*).
P.	Fertote, понесите.	
Coni. Imperf.	Ferrem, (pro *Fererem.*)	Ferrer, (pro *Fererer.*)
	Ferres.	Ferreris. cet.
Inf. Praes.	Ferre, нести.	Ferri.

1. *Ferre* принято вмѣсто *Ferere*; но *Ferri* говорится вмѣсто *Feri*, чтобъ онаго не смѣшать съ нѣкоторыми падежами прилагательнаго *Ferus*.
2. Прочія времена всѣ идутъ правильно, какъ въ *Lego*, на пр. *Ferebar*, *Ferar*; не выключая и тѣхъ, которыя особливое произвожденіе имѣютъ, на пр. *Tuli*, *tulisti*. cet. *Laturus*, *Latus sum*. cet.

3. Такимъ же образомъ спрягаются и сложныя *Aufero*, *Confero*, cet.

107 VOLO, *хочу*; NOLO, *не хочу*; MALO (quasi *magis volo*) *лучше хочу*; также нѣкоторую неправильность имѣютъ только in Praesenti omnium Modorum et in Imperfecto Coniunctiui, а именно:

MODVS INDICATIVVS.

Praes. S.	Volo,	хочу.	*Nolo*,	Malo.
	Vis,	хочешь.	*Non vis*,	Mauis.
	Vult,	хочетъ.	*Non vult*,	Mauult.
Pl.	Volumus,	хотимъ.	*Nolumus*,	Malumus.
	Vultis,	хотите.	*Non vultis*,	Mauultis.
	Volunt,	хотятъ.	*Nolunt*.	Malunt.

Imperf. Volebam, *Nolebam*, Malebam; *Perf.* Volui, *Nolui*, Malui, *Plusq.* Volueram, *cet. Futur.* Volam, *Nolam*, Malam, какъ и въ правильныхъ глаголахъ.

Вмѣсто *Non vis*, cet. находится также archaice: *Neuis*, *Nevolt*, *Nevoltis*, *Noltis*.

IMPERATIVVS.

Только отъ *Nolo* въ употребленіи; а въ прочихъ говорится: Velis, Velitis; Malis, Malitis.

Noli, не хоти; *Nolito*, *Nolitote*.

CONIVNCTIVVS.

Praes. S.	Velim.	*Nolim*.	Malim.
	Velis.	*Nolis*.	Malis.
	Velit.	*Nolit*.	Malit.
Pl.	Velimus.	*Nolimus*.	Malimus.
	Velitis.	*Nolitis*.	Malitis.
	Velint.	*Nolint*.	Malint.
Imperf.	Vellem.	*Nollem*.	Mallem.

INFINITIVVS.

Praes.	Velle, хотѣть.	*Nolle*.	Malle.
Perf.	Voluisse, ——	*Noluisse*.	Maluisse.

* Gerundia весьма рѣдки и не употребительны.

Participium.

Praes.	Volens.	*Nolens*.	caret.

FIO,

FIO, *бываю*, *дѣлаюсь*, какъ Neutro-Passiuum, производитъ свое Praeteritum, на подобіе страдательныхъ, *Factus sum*, отъ *Facio*; да и вездѣ оной глаголъ *Fio* употребляется, вмѣсто недостающаго къ глаголу *Facio* страдательнаго. Praesens Indicatiui имѣетъ только нѣчто особливое, да Praesens Infinitiui имѣетъ видъ страдательнаго; прочіяжъ времена, происходящія a Praesenti, изображаются пра́вильнымъ образомъ. 108

INDICATIVVS.

Praes. Sing. Fio, бываю. *Plural.* Fimus, бываемъ.
Fis, бываешь. Fitis, бываете.
Fit, бываетъ. Fiunt, бываютъ.

Imperf. Fiebam, *as*, *at*, cet. бывалъ, дѣлался.
Futurum Fiam, *es*, *et*, cet. буду, здѣлаюсь.

CONIVNCT. *Praes.* Fiam, *as*, *at*, cet *Imperf.* Fierem, *es*, *et*, cet.
INFINIT. *Praes.* Fieri, бывать, дѣлаться.
IMPERAT. Fi, *cet.* почти не употребляется.

1. Praeterita, со всѣмъ къ нимъ принадлежащимъ, дѣлаются отъ *Facio*, на пр: *Factus sum*, *eram*; *Factus sim*, *essem*, *fuero*. Infin. *Factum esse*; такожъ Participia *Factus* и *Faciendus* производятся отъ *Facio* же.
2. Такимъ же образомъ измѣняются и сложные глаголы изъ *Facio*, которые А въ себѣ удерживаютъ, на пр. *Calefacio*, *Calefio*, *calefactus sum*, *calefieri*, cet. кромѣ перемѣняющихъ А на I, которые свое Passiuum дѣлаютъ пра́вильно, на пр. *Efficio*, *Efficior*.

ЕО, ИДУ. 109

INDICATIVVS.

Praes. Sing. Eo, иду. *Plur.* Imus, идемъ.
Is, идешь. Itis, идете.
It, идетъ. Eunt, идутъ.

Imperf. Ibam, *ibas*, *ibat*, cet. шелъ, шла, шло, и пр.
Perfectum. Iui, *iuisti*, cet. пошелъ, и пр.
Plusquamp. Iueram, *as*, *at*, cet. хаживалъ, и пр.
Futurum. Ibo, *ibis*, cet. пойду, и пр.

• Praeteritum, съ происходящими отъ него временами, въ сложныхъ отъ *Eo* глаголахъ, V по большой части отбрасываетъ, на пр. *Abii*, *Adieram*, *Rediisse*. См. § 85.

IMPERATIVVS.

Praes. *Sing*, I, ты иди. *Plur*. Ite, вы идите.
Fut. *Sing*. Ito, ты, онъ, поди. *Plur*. Itote, вы, они, подите.

CONIVNCTIVVS.

Praes. Eam, *as*, *at*, cet. *Imperf.* Irem, *es*, *et*, cet.
Perf. Iuerim, (*Ierim*, cet.) *Plusq*. Iuissem, (*Iissem*.) Fut. Iuero, (*Iero*.)

INFINITIVVS.

Praes. Ire, итти. *Perf.* Iuisse, что шелъ, и пр.
Futur. Iturum (*am*, *um*, *os*, *as*, *a*,) esse, что пойду, пойдешь, и пр.
Gerund. Eundi, Eundo, Eundum; итти, идучи, и пр.
Supina. Itum, Itu; итти.

Participia.

Praes. Iens, *euntis*, идущій.
Futur. Iturus, *a*, *um*, имѣющій итти.

1. Такимъ же образомъ спрягаются Composita, кромѣ *Ambio*, которое во всемъ послѣдуетъ четвертому спряженію, на пр. *Ambiunt*, *ambiebam*, *ambient*, *ambientes*, *ambiendum*, cet.

2. Нѣкоторые in Futuro, пишутъ иногда *Ineam*, *ineas*; *Praeteream*, cet но на ibo употребительнѣе. Нѣкоторыя принимаютъ также Passiuum, на пр. *Ambior*, *Ineor* *Obeor* *Subeor*, cet. но въ ономъ по большей части только третіе лице употребительно.

3. *Circumeo* можетъ свой M передъ I и отбросить и удержать, e. g. *Circumit* и *Circuit*; *Circumire* и *Circuire*.

110 QVEO, *могу*; NEQVEO, *не могу*, спрягаются сходно съ Eo, на пр.

Ind. *Praes.* Queo, quis, quit. Quimus, quitis, queunt.
Imperf. Quibam. *Perf.* Quiui. *Plusq*. Quiueram. *Fut*. Quibo, *cet*.
Coni. *Praes.* Queam. *Imperf.* Quirem. *Perf.* Quiuerim. *Plusq*. Quiuissem. *Futur*. Quiuero. *Infin*. Quire, Quiuisse, Quiturum esse.

1. Такимъ же образомъ *Nequeo*, на пр. *Nequit*, *nequeunt*, *nequirent*, и (хотя рѣдко) *Nequeuntes*.

2. Вмѣсто *Queat* находится также *Queatur*; а вмѣсто *Quiuit*, Теренцій in Hecyra говоритъ: *Agnosci non quita est.*

VENEO,

VENEO, *меня продаютъ*, сложено изъ *Venum* и *Eo*, и спрягается точно какъ *Eo*, съ прибавленіемъ всегда слога *Ven* на переди, на пр. *Venimus*, насъ продаютъ; *Veneunt*, ихъ продаютъ, и пр. Imperf. *Venibam*. Fut. *Venibo*. Praet. *Veniui* и *Venii*. Coni. *Veniam*, *Venirem*, cet. Infin. *Venire*. 111

EDO, *ѣмъ*, сверьхъ полной и правильной своей формаціи, имѣетъ еще и неправильную, по которой нѣкоторыя извѣстныя времена и лица заимствуетъ отъ *Sum*, на пр. *Sing*. Edo, ѣмъ; Es, ѣшь; Est, ѣстъ, *Plur*. Estis, ѣдите. Imper. *Es*, *este*, cet. ѣшь, ѣште. Imperf. Coni. *Essem*. Infin. *Esse*, ѣсть. Passiu. *Estur*, ѣстся, вмѣсто *Editur*. In Compositis. *Comest*, *Comessem*, *Comesse*, вмѣсто *Comedit*, cet. (Объ Edim. См. § 87.) 112

DEFECTIVA VERBA. 113

Defectiva, *недостаточествующія*, называются, въ которыхъ не достаетъ наклоненій, временъ, и лицъ, на примѣръ:

AIO *говорю*, *сказываю*, ais, ait; *Plur*. aiunt. *Imperf*. Aiebam, *cet*. *Perf*. Ai, aisti, ait, aistis, aierunt, находится только у Грамматиковъ, кромѣ ait, aierunt. *Imper*. Ai. *Coni*. Aiam, aias, aiat; *Plur*. Aiamus, aiant. *Infin*. Aiere. *Particip*. Aiens.

MEMINI *помню*, *ODI ненавижу*, и COEPI *начинаю*, или *началъ*, суть точныя Praeterita III. Coniugationis; но въ Россійскомъ языкѣ значатъ настоящее время, котораго они, такожъ и другихъ отъ него происходящихъ не имѣютъ, кромѣ повелительнаго отъ *Memini*. Но въ прошедшихъ и въ происходящихъ отъ нихъ временахъ, оныя глаголы исправны и полны. 114

Indic. Perfect.	Memini, *isti*, cet.	Odi, *isti*, cet.
Plusquamp.	Memineram, *as*, cet.	Oderam, *as*, *at*.
Imperat. S.	Memento. *Pl.* Mementote.	
Coni. Perf.	Meminerim, *cet.*	Oderim, *cet.*
Plusquamp.	Meminissem, *cet.*	Odissem, *cet.*
Futur. Exact.	Meminero, *cet*	Odero, *cet.*
Infin. Praet.	Meminisse.	Odisse.
Futur.	*caret.*	Osurum esse.
Particip. Praet.	*caret.*	Osus, *a*, *um*, ненавидящій.
Futur.		Osurus, имѣющій возненавидѣть.

115 Равнымъ образомъ Coepi, coeperam, coeperim, coepissem, coepero, coepisse. *Particip. Pass.* coeptus, *начатый*.

Noui собственно есть Praeteritum отъ *Nosco*; но отъ нѣкоторыхъ сюда причисляется, по тому что часто принимаетъ significationem Praesentis; и часто сокращается, на пр. *Nossem*, *Nosti*, *Norim*, cet.

116 INQVAM, *говорю*, отъ *Inquio*, только въ семъ одномъ лицѣ неправильно; въ прочихъ же, которыя употребительны, послѣдуетъ третьему спряженію, какъ *Inquio*, на пр.

Indicat. Praes.	*Sing.*	Inquam, inquis, inquit.	
	Plur.	Inquimus, inquitis, inquiunt.	
Imperfect.	*Sing.*	Inquiebam, *as*, *at*, cet.	
Perfect.	——	Inquisti.	*Pl.* Inquistis.
Futurum.	——	Inquies, *et.*	*ent.*
Imper. Pr.	——	Inque.	*Futur.* Inquito.
Coniunct.	——	Inquias, *at*, *atis*, *ant.*	

117 AVSIM, *ausis*, *it*. Pl. *ausint*, *я бы осмѣлился* и FAXIM, *faxis*, *faxit*, *faximus*, cet. *я бы хотѣлъ здѣлать*, суть старинныя Praeterita Perfecta Coniunctiui, или Potentialis Modi, отъ *Audeo*, вмѣсто *Auserim*, [которое и само изъ употребленія вышло,] и отъ *Facio*, вмѣсто *Fecerim*; и другихъ временъ кромѣ сихъ не имѣ-

имѣютъ; выключая находящееся иногда *Faxo*, *Faxis*, cet. (Futurum Exactum, вмѣсто *Fecero*,) См. §. 87.

AVE и SALVE, *здраствуй*, имѣютъ въ семъ знаменованіи только Imperatiuum и Infinitiuum по второму спряженію. 118

CEDO, *скажи*, *подай*, in Sing. & Plur. Но in Plur. говорится также *Cedite* vel *Cette*.

APAGE, или *Apage te*, *поди прочь*, по Гречески *ἄπαγε*.

DEFIT, *не достаетъ*, имѣетъ только *Defiunt* и *Defieri*. Нѣкоторые употребляютъ также Futur. *Defiet*, и Praes. Coniunct. *Defiat*.

INFIT, *начинаетъ*, только сіе лице и время и имѣетъ.

QVAESO, *прошу*, имѣетъ еще только *Quaesumus*. (antique *Quaesit*, *quaesiuit*, *quaesere*, *quaesens*.)

Dari и *Fari* не имѣютъ 1. Pers. Sing. Praes. Indicat. ибо *Dor* и *For* неупотребительны, равно какъ и in Coniunct. *Der* и *Fer*.

IMPERSONALIVM CONIVGATIO. 119

О безличныхъ глаголахъ говорено въ § 88, 89, 90; а какъ оные спрягаются, то легко понять можно изъ слѣдующихъ примѣровъ.

INDICATIVVS.

Praes. Sing. Oportet me, te, illum. *Plur.* nos, vos, illos: *мнѣ*, *тебѣ*, *ему*, *намъ*, *вамъ*, *имъ должно*, *надлежитъ*.

Imperf. Sing. Oportebat me, te, illum. *Plur.* nos, vos, illos; *мнѣ*, *тебѣ*, *ему*, *намъ*, *вамъ*, *имъ*, *должно было*, *надлежало*.

Perf. Oportuit me, te, illum, *cet.* *мнѣ*, *тебѣ* и пр. *должно было*, *надлежало*.

Plusquamp. Oportuerat me, *мнѣ должно было*, и пр.

Futur. Oportebit me, *мнѣ должно будетъ*, и пр.

Повелительнаго наклоненія не имѣетъ.

CONIVNCTIVVS.

Oporteat, me, te, se; Oporteret, Oportuerit, Oportuisset.

INFINIT. *Praes.* Oportere. *Praet.* Oportuisse.

Такимъ же образомъ спрягаются *Poenitet*, *Piget*, *Pudet*, *Iuuat*, *Fugit me*, cet.

Также и тѣ, которые дательный падежъ принимаютъ, на пр. *Libet mihi*, *tibi*; *мнѣ*, *тебѣ хочется*. *Libebat*, *хотѣлось*. *Libuit*, cet. *захотѣлось*. *Libebit*, *захочется*.

120 Спряженіежъ страдательныхъ безличныхъ еще того легче, на пр. *Dicitur*, *говорятъ*; *Dicebatur*, *говорили*; *Diceretur*. Прочее показывается въ Синтаксисѣ § 144, 8. и § 146, 2. такожъ въ Лексиконѣ.

121 *PARTICVLAE INFLEXIBILES.*

Четыре части слова, а именно: *Aduerbium*, *Praepositio*, *Coniunctio* и *Interiectio* не пріемлютъ ни склоненія ни спряженія. См. § 5.

122 *ADVERBIA.*

НАРѢЧІЕ, ADVERBIVM, есть слово не измѣняющееся, которое поставляется при глаголахъ (и прилагательныхъ именахъ), и есть весьма различно по разности обстоятельствъ, ибо имѣются *Aduerbia*:

I. LOCI, *Мѣста*, именножъ:

1.) In loco, на вопросъ *гдѣ?* *Hic*, *Istic*, *Illic*, *Ibi*, *Ibidem*, *Inibi*, *Alibi*, *Vbi*, *Alicubi*, *Necubi*, *Nuncubi*, *Sicubi*, *Vbiubi*, *Vbicumque*, *Vbique*, *Vndique*, *Vbilibet*, *Vbiuis*, *Vtrobique*, *Vtrimque*, *Vsquequaque*, *Passim*, *Intus*, *Foris*, *Vspiam*,

Vspiam, *Vsquam*, *Nusquam*, *Superne*, *Inferne*, *Praesto*, *Subtus*, *Iuxtim*, cet.

2.) Ad locum, на вопросъ куда? *Huc*, *Istuc*, *Illuc*, *Eo*, *Eodem*, *Isto*, *Illo*, *Alio*, *Quo*, *Aliquo*, *Neutro*, *Vtroque*, *Quoquo*, *Quouis*, *Quocumque*, *Quolibet*, *Quopiam*, *Intro*, *Foras*, *Vltro*, *Citro*, *Vltro citroque*, *Vsque*.

3.) Versus locum, на вопросъ въ которую сторону? *Horsum*, *Istorsum*, *Illorsum*, *Aliorsum*, *Sinistrorsum*, *Laeuorsum*, *Introrsum*, *Extrorsum*, *Retrorsum*, *Rursum*, *Prorsum*, *Sursum*, *Deorsum*, *Pessum*, *Versus*, *Sursum versus*, *Deorsum versus*; *Quoquo versus*, *Extrorsus*.

4.) De loco, на вопросъ откуда? *Hinc*, *Istinc*, *Illinc*, *Inde*, *Indidem*, *Vnde*, *Aliunde*, *Alicunde*, *Sicunde*, *Necunde*, *Vndecunde*, *Vndequaque*, *Eminus*, *Cominus*, *Intrinsecus*, *Altrinsecus*, *Funditus*, *Radicitus*, *Stirpitus*, *Coelitus*, *Diuinitus*, *Antiquitus*, *Inferne*, *Superne*, *Desuper*, *Vsque*.

5.) Per locum, на вопросъ чрезъ которое мѣсто? *Hac*, *Istac*, *Illac*, *Aliqua*, *Qualibet*, *Quaqua*, *Quacumque*, *Ne qua*, *Si qua*, *Eadem*, *Recta*.

6.) Communia общія: *Peregre*, *Procul*, *Longe*, *Prope*, cet.

II. TEMPORIS, *Времени*, именножъ: 123

1.) Praesentis: *Hodie*, *Nunc*, *Iam*, *Modo*, *Adhuc*.

2.) Praeteriti: *Heri*, *Dudum*, *Iamdudum*, *Diu*, *Pridem*, *Prius*, *Antea*, *Antequam*, *Modo*, *Nuper*, *Hactenus*, *Abhinc*, *Antehac*, *Pridie*, *Nudius tertius*, *Nudius quartus*, cet. *Olim*, *Aliquando*, *Quondam*.

3.) Futuri: *Cras*, *Perendie*, *Postridie*, *Mox*, *Propediem*, *Quam primum*, *Breui*, *Deinceps*, *Post*, *Postea*, *Dehinc*, *Postquam*, *Posteaquam*, *Posthac*, *Olim*, *Aliquando*, *Quondam*.

4.) Indefiniti: *Aliquando*, *Subinde*, *Interdum*, *Quandocumque*, или *Quandoque*, *Aliquando*, *Nonnunquam*, *Interim*, *Interea*, *Quoad*, *Vnquam*, *Nunquam*, *Nondum*, *Protinus*, *Confestim*, *Continuo*, *Extemplo*, *Statim*, *Cito*, *Actutum*, *Repente*, *Subito*, *Semper*, *Vsque*, *Identidem*, *Sero*, *Demum*, *Mane*, *Vesperi*, *Noctu*, *Quotidie*, *Quotannis*, *Opportune*, *Tempestiue*, *Tempori*, *Proxime*, *Commodum*, *Cum maxime*, *Quando*, *Si quando*, *Dum*, *Tum*, *Modo*, *Paullisper*, *Aliquantisper*, *Donec*, *Donicum*.

III. NVMERI, *Числительныя*: *Semel*, *Bis*, *Ter*, *Decies*, cet. *Toties*, *Multoties*, *Aliquoties*, *Saepe*, *Crebro*, *Plerumque*, *Raro*, *Rursus*, *Iterum*, *Tertium*, *Quartum*, cet. 124

IV.

IV. Distributendi & Separandi, *Раздѣлительныя*: *Bifariam*, *Trifariam*, *Multifariam*, *Omnifariam*, *Seorsim*, *Separatim*, *Priuatim*, *Secreto*, *Diuise*, *Diuisim*, *Aliter*, *Singulatim*, *Bipartito*, *Simpliciter*, *Dupliciter*, *Tripliciter*, *Multipliciter*, *Ostiatim*, *Viritim*.

V. Intendendi, *Напряженія*: *Valde*, *Prorsus*, *Prorsum*, *Nimis*, *Nimium*, *Admodum*, *Omnino*, *Omnimodo*, *Penitus*, *Adeo*, *Perpulchre*, *Perquam*, *Oppido*, *Immense*, *Impendio*, *Vehementer*, *Sane quam*, *Nimis quam*, *Tam*, *Vt*, *Affatim*, *Magnopere*, *Maximopere*, *Summopere*, *Tantopere*, *Quantopere*, *Vel*, *Etiam*, *Pene*, *Prope*, *Propemodum*, *Fere*, *Ferme*, *Tantum non*, *Macte*, *Efflictim*, *Nihilominus*.

VI. Remittendi, *Ослабленія*: *Sensim*, *Paullatim*, *Pedetentim*, *Aegre*, *Vix*, *Tantillum*, *Minimum*, *Praeterpropter*, *Aliquantum*, *Quasi*, *Parumper*, *Tantum non*, *Modo non*, *Paullulum*, *Paullo*, *Clanculum*, *Longiuscule*, *Meliuscule*, *Saepiuscule*, *Belle*.

VII. Minuendi, *Умалительныя*: *Saltem*, *Minimum*, *At*, *Certe*, *Vel*.

125 VIII. QVALITATIS, *Качества*, на вопросъ *какъ?* *Ita*, *Sic*, *Aliter*, *Secus*, *Pulchre*, *Docte*, *Fortiter*, *Viriliter*, *Bene*, *Male*, *Subito*, *Omnino*, *Strictim*, *Punctim*, *Caesim*, *Raptim*, *Furtim*, *Tractim*, *Calide*, *Frigide*, *Vicissim*, *Inuicem*, *Qualiter*, *Qualitercunque*, *Qualiter qualiter*, *Vtcumque*.

IX. Comparandi, *Уравнительныя*: *Magis*, *Minus*, *Tam*, *Quam*, *Praecipue*, *In primis*, *Praesertim*, *Tanquam*, *Aeque*, *Perinde*, *Quo*, *Eo*, *Quanto*, *Optime*, *Pessime*, *Minime*, *Plurime*, cet.

X. QVANTITATIS, *Количества*, на вопросъ *сколько? много ли? гораздо ли?* *Multum*, *Parum*, *Parumper*, *Aliquantum*, *Modicum*, *Paullulum*, *Paullisper*, *Pusillum*, *Nimium*, *Plurimum*, *Minimum*, *Valde*, *Quoad*, *Satis*, *Breui*, *Tantisper*, *Quantisper*.

126 XI. Magnitudinis, *Величины*, на вопросъ *какъ далеко, долго, широко?* *Longe*, *Late*, *Breuiter*, *Prolixe*, *Profunde*, *Crasse*, *Alte*, *Finite*, *Infinite*, *Indefinite*.

XII. SIMILITVDINIS, *Уподобительныя*: *Quasi*, *Ceu*, *Vt*, *Vti*, *Sicut*, *Sicuti*, *Veluti*, *Quemadmodum*, *Sic*,

Ita,

Ita, *Tanquam*, *Perinde*, *Aeque*, *Prout*, *Ac si*, *Praeterpropter*, *Quomodo*, *Item*, *Itidem*, *Quodammodo*, *Aliquatenus*, *Similiter*, *Pariter*, *Aequaliter*.

XIII. Eleuandi, *Уничижительныя*: *Quasi vero*, *Scilicet*, *Nimirum*, *Videlicet*, *Susque deque*.

XIV. Dubitandi, *Сомнительныя*: *Forte*, *Fors*, *Forsan*; *Forsitan*, *Fortassis*, *Fortasse*, *Fortean*, *Vtrum*, *An*, *Num*, *Ve*, *Perplexe*, *Perplexim*.

XV. Vocandi, *Призыпательныя*: O, *Heus*, *Eho!*

XVI. Respondendi, *Отпѣщательныя*: *Ita*, *Etiam*, *Vtique*.

XVII. INTERROGANDI, *Вопросительныя*: *Num?* *Numquid?* *An?* *Vtrum?* *Ne?* *ли?* [enclitica], *Annon?* *Nonne?* *Necne?* *Numnam?* *Cur?* *Quare?* *Quamobrem?* *Quapropter?* *Quid?* *Cur non?* *Quidni?* *Quin?* [pro *Cur non?*], *Vbi?* *Vtrobi?* *Quo?* *Quorsum?* *Quando?* *Quoad?* *Quousque?* *Quamdiu?* *Quantum?* *Quantulum?* *Quoties?* *Quomodo?* *Qui?* *Qualiter?* *Quam?* *Quantopere?* 127

XVIII. Affirmandi, *Подтпердительныя*: *Ita*, *Etiam*, *Sic*, *Certe*, *Profecto*, *Nae*, *Vero*, *Sane*, *Maxime*, *Omnino*, *Vtique*, *Reuera*, *Reapse*, *Quidni*, *Scilicet*, *Videlicet*, *Quippe*, *Nempe*, *Nimirum*, *Plane*, *Quidem*, *Equidem*.

XVIIII. Negandi, *Отрицательныя*: *Haud*, *Non*, *Nequaquam*, *Haudquaquam*, *Minime*, *Nullatenus*, *Neutiquam*, *Nihil* [pro *Non*], *Ne*, *Nec*, *Non solum*, *Non tantum*, *Non modo*, *Nedum*. 128

XX. Demonstrandi, *Указательныя*: *En*, *Ecce*, *Hem*.

XXI. Iurandi, *Упѣрительныя*, *Клятпенныя*: *Nae*, *Profecto*, *Vere*, *Verissime*, *Reuera*, *Amen*. Такожъ у язычниковъ: *Pol*, *Edepol*, *Ecastor*, *Hercule*, *Hercle*, *Mehercle*, *Mehercules*, *Mecastor*, *Medius fidius*.

XXII. Hortandi, *Упѣщательныя*: *Eia*, *Age*, *Agedum*, *Agite dum*, *Quin*, *Cedo*, *Obsecro*, *Amabo*, *Quaeso*.

XXIII. Optandi, *Желательныя*: *Vt*, *Vtinam*, *Si*, *O si!*

XXIV. Conditionis in precibus blandis, *Услопныя пъ ласкательномъ прошеніи*: *Sis*, *Sodes*, *Sultis*; вмѣсто *Si vis*, *Si audes*, *Si vultis*.

XXV. Concedendi, *Дозполительныя*: *Esto*, *Fac*, *Sit*, *Sane*, *Quidem*, *Ilicet*. 129

XXVI.

XXVI. Prohibendi, *Запретительныя: Ne*, *Nequaquam*, *Minime*, *Ne forte.*

XXVII. Restringendi, *Ограничипающія: Qua*, *Quatenus*, *Eatenus*, *Quadantenus*, *Quoad.*

XXVIII. Corrigendi, *Попрапительныя: Immo*, *Quinimmo*, *Quin*, i. e. *Vt non*, *Potius*, *Magis*, *Verius.*

XXIX. Eligendi, *Избирательныя: Praecipue*, *In primis*, *Praesertim*, *Maxime*, *Potius*, *Magis*, *Immo*, *Quin*, *Quinimmo.*

XXX. Excludendi, *Выключительныя: Solum*, *Tantum*, *Modo*, *Solummodo*, *Tantummodo*, *Saltem*, *Duntaxat*, *Vnice*, *Praecise*, *Praeterquam.*

XXXI. Congregandi & Comitandi, *Собирательныя и Сопмѣстительныя: Simul*, *Vna*, *Pariter*, *Collectim*, *Summatim*, *Gregatim.*

130 Изъ того числа̀ самыя знатнѣйшія суть *Aduerbia Qualitatis*, которыя производятся отъ прилагательныхъ именъ, и по большей части отъ кончащихся на VS и IS, оканчиваясь сами въ первомъ случаѣ на E, а во второмъ на TER, которыя при томъ и уравненіе по степенямъ пріемлютъ, на пр. *Docte*, *doctius*, *doctissime*; *Suauiter*, *suauius*, *suauissime*; *Honorifice*, *honorificentius*, *honorificentissime.* Равнымъ образомъ *Serius*; *Saepius*, *saepissime*; *Diutius*, *diutissime*; *Penitius*, *penitissime*; *Satius*, *Secius.*

131 *PRAEPOSITIONES.*

ПРЕДЛОГИ, PRAEPOSITIONES, такъ названы по тому, что по большей части предъ именами полагаются; и суть троякіе:

Нѣкоторые принимаютъ къ себѣ ACCVSATIVVM, какъ на пр. *Ad*, ко къ, до; *Apud*, у; *Ante* предъ, прежде; *Aduersus* & *Aduersum*, противъ; *Cis*, *Citra*, по сю сторону: *Circum*, около, вкругъ; *Circa*, *Circiter*, (de tempore & numero) около; *Contra*, противъ; *Erga*, къ,

про-

противЪ; *Extra*, внѢ, за; *Inter*, между; *Intra* внутрь; *Infra*, внизу, подЪ, ниже; *Iuxta*, подлѢ; *Ob* & *Propter*, для, ради; *Per*, чрезЪ; *Penes*, у, при; *Pone* & *Post*, послѢ, по [чемЪ]; *Praeter*, кромѢ, сверьхЪ, мимо; *Prope*, близЪ; *Secundum*, по [чему,] вЪ силу; *Supra*, надЪ; *Trans* & *Vltra*, за, по ту сторону; *Versus*, кЪ.

Естьли *Versus* не Aduerbium, а Accus. не отЪ *in* или *ad*, происходитЪ, которыя часто предполагаются.

Ablativvm принимаютЪ: *A*, *Ab*, *Abs*, отЪ; 132 *Absque*, безЪ; *Cum*, сЪ [чѢмЪ]; *Clam*, отай, втай, тайно; *Coram* предЪ, при, вЪ присутствіи; *De*, о, обЪ; *E*, *Ex*, изЪ, сЪ [чего]; *Prae*, предЪ [преимущества]; *Pro* за, про, вмѢсто; *Tenus*, до, по [кое мѢсто].

1. *Tenus* и *Versus* обыкновенно поставляются послѢ своего падежа; такожЪ *Cum* при слѢдующихЪ словахЪ, *Me*, *Te*, *Se*, *Nobis*, *Vobis* на пр. *Hactenus*, *Collo tenus*, *Brundusium versus*, *Tecum*, *Nobiscum*.

2. НѢкоторые причисляютЪ сюда *Procul*, далече, понеже оное часто имѢетЪ при себѢ Ablatiuum, на пр: *Procul muro*, *procul vrbe*; но больше признавать его должно за Aduerbium, при которомЪ предлогЪ А иногда дѢйствительно изображается, а иногда подразумѢвается.

Accvsativvm и Ablativvm принимаютЪ: 133 *In*, вЪ, на; *Super*, надЪ, на; и *Subter*, подЪ.

1. НѢкоторые предлоги употребляются иногда какЪ Aduerbia, и падежа своего лишаются; таковые суть: *Ante*, *Aduersum* siue *Aduersus*, *Circa*, *Circum*, *Circiter*, *Contra*, *Post*, *Propter*, *Clam*, *Coram*, *Super*, *Supra*; e. g. *Paucis ante diebus*; *Longo post tempore*.

2. In in compositione Adiectiuorum значитЪ по большей части negatiue, на пр. *Indoctus*, *неученый*; но вЪ глаголахЪ и причастіяхЪ увеличиваетЪ ихЪ знаменованіе, на пр. *Infractus*, *Infucatus*. ТакимЪ образомЪ Per, сверьхЪ собственнаго своего знаменованія, вЪ глаголахЪ и именахЪ показываетЪ вышшую степень, а Svb нижшую, De показываетЪ иногда сильное

ное дѣйствіе, на пр. *Deamo*, *Deprimo*, а иногда лишеніе на пр. *Demens*, *Dedecus*; Pro часто значитъ тожъ, что *Procul*, e. g. *Profundus*, *Profanus*, въ которомъ случаѣ по Просодіи бываетъ оно краткимъ слогомъ. См. § 178 num. 2. not. 3.

134 Также имѣются *нераздѣльные* предлоги, Praepoſitiones Inſeparabiles, которые только въ слитномъ сложеніи съ другими частьми сло́ва употребляются, а именно: *An* или *Am*, *о*, *об*, *от*; *Con*, *со*, *с*, *з*; *Dis* или *Di*, *раз*; *Re*, *от*, *по*, *паки*; *Se*, *Ve*; *раз*, *без*, *от*, v. g. въ глаголахъ: *Amputo*, *Coniungo*, *Diſſeco*, *Dirumpo*, *Reficio*, *Separo*, *Vecors*.

135 CONIVNCTIONES или CONVINCTIONES.

СОЮЗЫ, CONIVNCTIONES, связываютъ въ рѣчи, какъ одинакія *слова*, такъ и цѣлыя *запятыя* (Commata,) и *точки* (Periodos,) и суть:

I. Copvlativae, *Сопрягательные* или *Соединительные*: *и*; *же также*, *также и*, *купно*; *какъ*, *такъ*; *ни*, *ниже* на пр. *Et Ac*, *Atque*, *Etiam*, *Que* encliticum, *Quoque*, *Item*, *Simul*; *Cum*, *Tum*; *Tam*, *Quam*; *Nec*, *Neque*, *Neu*, *Neue*, *Nec non*.

II. Disivnctivae, *Раздѣлительные*: *или*, *либо*, *ли*, на пр. *Aut*, *Vel*, *Siue*, *Seu*, *Ve* encliticum.

III. Conditionales, *Условные*: *ежели*, *естьли*, *когда*, *буде*, *ежелижъ*, *естьли не*, *лишъ бы*, на пр. *Si*, *Sin*, *Cum*, *Dum*, *Niſi*, *Ni*, *Siquidem*, *Dummodo*.

IV. Adversativae, *Противительные*: *но*, *а*, *же*, *жъ*, *однако*, *только*, *токмо*, *лишь*, *впрочемъ*, на пр. *At*, *Aſt*, *Atqui*, *Sed*, *Autem*, *Vero*, *Enimuero*, *Verum*, *Tamen*, *Veruntamen*, *Alias*, *Alioquin*, *Caeterum*, *Caeteroquin*, cet. Сюда принадлежитъ

житЪ также electiuum [*избирательное*] Quam, *нежели*.

V. Concessivae, *Позволительные*: *хотя*, *правда что*, *пускай*, на пр. *Etsi*, *Tametsi*, *Quanquam*, *Quamuis*, *Licet*, *Vt*.

VI. Cavssales, *Винословные*: *бо*, *ибо*, *понеже*, *что*, *какЪ*, *когда*, *потому что*, *да*, *дабы*, *чтобЪ*, *чтобЪ не*, на пр: *Enim*, *Etenim*, *Nam*, *Namque*, *Quoniam*, *Quando*, *Quandoquidem*, *Quod*, *Vt*, *Quo*, *Ne*, *Quin*.

VII. Consecvtivae, или Continvativae, *Последовательные* или *Продолжительные*: *когда*, *какЪ*, *послѣ какЪ*, на пр. *Cum*, *Quum*, *Postquam*.

VIII. Illativae, *Заключительные*, или *Наносительные*: *итакЪ*, *то*, *того ради*, *чего ради*, *и потому*, *посему*, *почему*, *слѣдовательно*, *слѣдственно*, на пр. *Ergo*, *Igitur*, *Itaque*, *Ideo*, *Idcirco*, *Quocirca*, *Quare*, *Quamobrem*, *Quapropter*, *Propterea*, *Eapropter*.

IX. Paradigmaticae, *Примѣрные*: *то есть*; *а именно*, *какЪ то*, на пр: *Nempe*, *Nimirum*, *Scilicet*, *Videlicet*, *Vtpote*, *Puta*, *Quippe*.

X. Ordinativae, *Расположительные*, *во первыхЪ*, *первое*, *второе*, *третіе*, и пр. *потомЪ*, *послѣ сего*, и пр. суть Aduerbia: *Primum*, *Secundum*, *Deinde*, *Tum*, *Denique*, *Deinceps*, *Postremo*.

XI. Expletivae *Пополнительные*, которые только для прикрасы употребляются, на пр. *Nam*, *Ergo*, *Sane*, *Quidem*, cet. *Quidnam feci?* 136

Postpositivae Particvlae называются союзы: *Enim*, *Autem*, *Vero*, *Quidem*, *Quoque*; которыхЪ ни вЪ какомЪ членѣ рѣчи не можно сЪ начала поставить, но должно предЪ ними по крайней мѣрѣ одно какое нибудь реченіе находиться.

Enclitica Que, *и, же и,* такожъ *Ne, ли?* вопросительное, и *Ve, и, или,* поставляются всегда позади принадлежащихъ къ нимъ реченій, нераздѣльно и непосредственно, на пр. *Pater filiusque. Dixistine? Ter quaterue.*

137 *INTERIECTIONES.*

МЕЖДОМЕТІЕ, INTERIECTIO, есть частица неизмѣняющаяся, которая показываетъ какую ни будь страсть или движеніе духа, на пр. *O, Proh, Vae, Heu, Ah, Hem, Apage, Heus,* cet.

Комическіе Стихотворцы имѣютъ еще больше междометій, на пр. *Papae, Hui, Vah, Eia, Eheu, Ehem, Eho, Euge,* cet. но оныхъ другіе писатели мало употребляютъ.

138 *SYNTAXIS.*

Conuenientia, Согласіе реченій.

Adiectiuum & Substantiuum.

Прилагательное, [такожъ причастіе и мѣстоименіе многоокончательное] должно съ существительнымъ согласно быть въ родѣ, числѣ и падежѣ, на пр. *Vir doctus, мужъ ученый; Virtus pulchra, Добродѣтель прекрасная, Illud ouum, оное яицо.*

1. Infinitiuus, или цѣлая рѣчь, принимается въ семъ случаѣ pro Neutro, e. g *Scire tuum nihil est;* что также надлежитъ примѣчать и о возносительномъ мѣстоименіи, когда оно на цѣлую рѣчь ссылается.
2. Два существительныя, изъ коихъ одно другимъ описывается или изъясняется, поставляются также въ одномъ падежѣ, что называется Appositio *приложеніе;* согласованіяжъ въ родѣ и числѣ притомъ не требуется. На пр. *Vrbs Athenae. Celtiberi, nouus miles, fugere. Vinum absinthites,* masc. *Fatis auctoribus.* См. § 165. num. VI. *Syllepsis.*

Rela-

Relatiuum ad Subſtantiuum antecedens *et Verbum* ſequens. 139

Мѣстоименіе возносительное должно съ предыдущимъ существительнымъ (или мѣстоименіемъ указательнымъ) согласоваться въ родѣ и числѣ; а падежъ онаго зависитъ отъ послѣдующаго глагола, на пр. *Bona eſt res*, quam *Deus creauit*. Illum *ama*, qui *virtutem amat*.

1. Возносительное можетъ также иногда согласоваться съ послѣдующимъ по немъ существительнымъ, на пр. *Eſt locus in carcere*, quod *Tullianum appellatur*.

2. Иногдажъ предыдущій падежъ поставляется сходственно съ падежемъ возносительнаго, на пр. Vrbem, *quam ſtatuo*, *veſtra eſt*. См. § 153. (4.)

3. Pronomen HIC указываетъ по большей части на ближайшее существительное; а ILLE на первое изъ иихъ, на пр. *Ignauia corpus hebetat*, *labor firmat*: Illa *maturat ſenectutem*, hic *longam adoleſcentiam parit*. Celſ. Тожъ наблюдается и въ нарѣчіяхъ *Hinc* и *Inde*; но иногда бываетъ сіе и противнымъ образомъ.

Reciproca ad Nominatiuum. 140

Мѣстоименія возвратительныя употребляются, когда въ Россійскомъ слова, *свой*, *своя*, *свое*, *его*, *ея*, *ему*, *ей*, *имъ*, *себѣ*, *себя*, указываютъ (1.) на какой ни будь падежъ въ той же запятой, на пр. *Scipionem* ſui *ſerui interfecerunt*: (2.) Особливожъ когда *Quisque* при томъ находится, на пр. *Cari ſunt* ſui cuique *liberi*: (3.) Когда они ссылаются на именительный, хотя въ предыдущей запятой, которой къ глаголу личному принадлежитъ, (что называется *Reciprocatio compoſita*,) на пр. Hera *orare iuſſit*, *ad* ſe *vt venias*. Caeſar *rogat*, *vt* ſuas *partes ſequaris*. Cethegus *orauit*, *vt item illi* (Galli) *facerent*, *quae* ſibi (Cethego) *legati eorum praecepiſſent*.

Когда опасности нѣтъ, чтобъ разныя лица не смѣшались: то можно какъ suus, такъ и eius, употребить, на пр. *Cepi columbam cum pullis* suis и eius. Ибо здѣсь именительный перваго лица (*Ego;*) а *suus* принадлежитъ только къ третіему лицу.

141 *Mei*, *Tui*, *Sui*, *Nostri*, *Vestri*, какъ родительные отъ *Ego*, *Tu*, cet. по большей части поставляются при словахъ пристрастіе (Affectum) значащихъ, и имѣютъ знаменованіе страдательное, e. g. *Amore* tui *fecit*. *Odio* nostri *recusauit*.

Но Теренцій говоритъ также: *Neque negligentia* tua, *neque odio id fecit* tuo.

142 Союзы *Et*, *Ac*, *Atque*, *Que* encliticum, *и*; *Etiam*, *Quoque*, *также*; *Nec*, *Neque*, *ни*, *ниже*; *Siue*, *Aut*, *Vel*, *Ve* enclit. *или*, *либо*, *ли или*; *Sed но*, обыкновенно связываютъ между собою равные падежи, наклоненія и времена, на пр. *Coelum & terra*. *Honor diuitiaeque*. *Non vidi*, *neque audiui* *Non amat*, *sed odit*.

1. Тожъ наблюдается при *Cum*, *Tum*, которыми цѣлыя предложенія; и при *Tum*, *tum*, коими только части предложеній связываются: такожъ при *Tanquam*, *Vtpote*, *Nempe*, *Vt* и *Quam* comparationis, cet. e. g. Tum *se*, tum *alios perdidit*. *Cicero* tanquam *Consul*, cet.
2. Но иногда сіе сходство падежей, для другихъ правилъ уничтожается, e. g. *Romae* & *Athenis bene viuitur*; да и вообще надлежитъ больше смотрѣть на обстоятельство рѣчи, нежели на сіе правило.

143 *Syntaxis Nominatiui.*

На вопросъ, *кто?* (Neutr. *что?*)

(1.) Поставляется именительный предъ глаголомъ личнымъ, въ сходственномъ числѣ и лицѣ, e. g. *Puer discit*. *Aues volant*.

1. Въ Россійскихъ же глаголахъ, въ прошедшихъ временахъ, надлежитъ и въ родѣ наблюдать сходство, на пр. *полкъ стоялъ*, *церковь построилася*, *лицо опухло*.

2.

2. Иногда именительный не изображается, на пр. *Pluit*, (Deus, Coelum), *Aiunt* (homines), *Fertur*, (fama), *Dicitur*, (ſermo), что особливо въ мѣстоименiяхъ перваго и втораго лица почти всегда дѣлается, на пр. *Vides meam ſortem; Fuimus Troes;* кромѣ такихъ случаевъ, когда нужда требуетъ, чтобъ лице изображено было, или когда въ томъ сила рѣчи заключается, на пр. Ego *nego*, tu *ais;* Tu *illum corrumpi ſinis.*

3. Часто также Infinitiuus, или и цѣлая рѣчь поставляется вмѣсто именительнаго, на пр. *Didiciſſe fideliter artes, emollit mores.*

(2.) Два именительныхъ, одинъ предъ собою, а другой послѣ себя, имѣютъ:

a) Verba Subſtantiua: *Sum*, *Fio*, *Forem*, *Exiſto*; на пр. *Chriſtus* eſt *redemtor noſter. Dominus* fit *Seruus. Cato* exiſtit *accuſator vitiorum.*

b) Paſſiua *назыпательныя* и *пмѣнятельныя* и тому подобныя, на пр. *Nominor*, *Dicor*, *Nuncupor*, *Vocor*, *Feror*, *Habeor*, *Perhibeor*, *Deſignor*, *Cenſeor*, *Creor*, *Eligor*, *Exiſtimor*, *Indicor*, *Reputor*, *Videor*, *Praedicor*, cet. съ которыми въ равенствѣ почитаются: *Euado*, *Appareo*, *Maneo*, *Naſcor*, e. g. *Deus* dicitur *pater omnium. Salomo* fertur *ſapientiſſimus.* Videor*ne tibi miſer? Cicero* creatus eſt *conſul*, (а не Conſule, какъ въ Россiйскомъ *Консуломъ.*) *Lazarus* euaſit *beatus.*

По всеобщимъ правиламъ, былобъ справедливо и *Videris eſſe doctus*, и *Videtur te eſſe doctum; Cyrus dicitur in lectulo ſuo mortuus eſſe*, и *Cyrum dicitur eſſe mortuum:* но первое употребительнѣе; и по тому за рѣдкость почитается, что Корнелiй Непотъ написалъ: *Dicitur matrem Pauſaniae vixiſſe.* Итакъ должно говорить: *Videor* (ego) *mihi videre; мнѣ кажется, что я пижу. Videris* (tu) *mihi eſſe iratus; мнѣ ты кажешся сердитъ на меня.* Caius videbatur eſſe eruditus; Кайй казался ученъ, cet.

c) Когда послѣ глагола показывается *состоянiе* или *положенiе*, на пр. *Corydon iacet ſupinus, dormit ſecurus, incedit nudus.*

144 *Syntaxis Genitiui.*

На вопросы: *чей*, *чья*, *чье*, *чьи*? и иногда: *кого*, *чего*?

Принимаютъ къ себѣ родительный падежъ:

(1.) Всякое существительное, когда послѣ него другое существительное слѣдуетъ, которое что нибудь разное отъ него значитъ, на пр *Timor Dei*, *Caput hominis*.

1. Но въ разсужденiи Россiйскаго языка, необходимо нужно здѣсь примѣчанiе, учиненное Господиномъ Статскимъ Совѣтникомъ и Профессоромъ Ломоносовымъ, въ Россiйской Грамматикѣ, въ наставленiи шестомъ; въ § 468, на страницѣ 186, а именно: что когда въ такомъ случаѣ значится владѣнiе, то существительное (*полагаемое въ родительномъ падежѣ*) требуетъ къ себѣ еще прилагательнаго, на пр. *домъ отца моего*, *стихи древняго Гомера*, или другаго существительнаго, на пр. *стихи Гомера Стихотворца*, *владѣнiе Царя Константина*; или само претворяется въ прилагательное, либо въ притяжательное, на пр. *стихи Гомеровы*, *царство Константиново*, *домъ отеческiй*.

2. Естьли два существительныя принадлежатъ къ одной вещи или лицу, какъ разныя наименованiя: то поставляются въ одинакомъ падежѣ, e. g. *Rex Alexander*, что называется Appoſitio. См. § 138, (2.)

3. Subſtantiuum regens иногда имѣетъ при себѣ Pronomen poſſeſſiuum, которое при родительномъ падежѣ не малое украшенiе рѣчи придаетъ, на пр. *Solius meum peccatum corrigi non poteſt. Veſtra ipſorum culpa factum.* См. § 141.

4. Сюда принадлежатъ эллиптическiя выраженiя: (ad) *inſtar patris*; (de) *delicti cauſſa*; (in) *hominum gratia*; *illius ergo* [ἐν τῷ ἔργῳ] *venimus.*

(2.)

(2.) Не рѣдко, вмѣсто существительныхъ, сочиняются такимъ образомъ среднія прилагательныя, какъ то. *Hoc*, *Id*, *Illud*, *Istud*, *Quid*, *Quod*, *Aliquid*, *Quidquid*, *Tantum*, *Quantum*, *Multum*, *Plus*, *Plurimum*, *Reliquum*, *Aliquantum*, на пр. *Id commodi*; *Tantum laboris*; *Reliquum noctis*; *Quod muri*. Равнымъ образомъ: *Ardua montium*; *Humilia vallium*, cet. вмѣсто: *Id commodum*; *Tantus labor*, cet.

(3.) Adiectiua in AX & NS, такожъ тѣ, которыя значатъ *знаніе* или *свѣдѣніе*, или *искусство*, *попеченіе* или *стараніе*, *страхъ* или *опасность*, *желаніе* или *охоту*, и тому противное, на пр. *Tempus* edax *rerum*. Impatiens *morae*. Conscius, praescius, gnarus, peritus *rerum*, *recti*. Timidus *periculi*. Cupidus *gloriae*. Imperitus, ignarus *belli*.

1. Сюда принадлежатъ выраженія показывающія сомнительство и печаль: *Pendeo*, it *Discrucior* ratione) *animi*; которыя однако и относительный принимаютъ.
2. Все сіе уничтожается иногда присовокупленіемъ предлога, на пр. *Certus de re*; *Rudis in arte*, *ad bellum*.

(4.) Прилагательныя и глаголы, значащіе *память* или *припамятованіе*, и *забвеніе*; такожъ *обвиненіе*, или *жалобу*; *осужденіе* и *свобожденіе* или *оправданіе*, на пр. Memor *promissorum*. Admonere *consilii*. Obliuisci *iniuriarum*. Reus *furti*.

1. Verba *memoriae* & *obliuionis* принимаютъ также винительный, на пр. *Numeros memini*. Равнымъ образомъ говорится: *Venit mihi in mentem haec res*, *huius rei*, *de hac re*; & cum Infinitiuo. e. g. *Vereri*.
2. Verba *accusandi*, *damnandi*, cet. принимаютъ также относительный, чрезъ посредство предлога de, или ex, но токмо elliptice, на пр. *Lysander* accusatus hoc crimine, *iudicumque* absolutus sententiis; (i. e. de hoc crimine;

mine; ex ſententiis.) Помянутые предлоги иногда и точно изображаются, на пр. *Accuſari* de *multis criminibus.* *Condemnari ex criminibus.*

3. Здѣсь же надлежитъ примѣчать: *Potiri* (poteſtatem) *hoſtium*, *rerum*, cet. § 148. (4.)

(5.) Adiectiua, Verba и Aduerbia, значащія *довольство* или *недостатокъ*, какъ то: *Diues*, *Plenus*, *Expers*; *Egeo*, *Satago* (qs. *ſat ago*;) *Satis*, *Affatim*, *Abunde*, *Parum*, cet v. g. Diues *pecoris.* Plenus *rimarum.* Egere *conſilii.* Satis *teſtium.* Affatim *auxilii.* Parum *laudis.*

1. Таковыя Adiectiua и Verba принимаютъ также и относительный. См. § 148. (3.) Но *Compos*, *Impos*, *Prodigus*, *Exſors*, непремѣнно требуютъ родительнаго.
2. Aduerbia *copiae* находятся иногда безъ падежа, на пр. *Abſtinentiae hoc erit ſatis teſtimonium.*

(6.) Subſtantiua Nomina и Subſtantiuum Verbum SVM, когда *видъ* или *состояніе* описывается, съ помощію прилагательнаго или мѣстоименія, на пр. *Puer bonae indolis.* *Ampli erat corporis.* *Huius ingenii erat Socrates*, cet. (Объ относительномъ см. § 148. (5.)

Сюдажъ можно причислить и эллиптическое выраженіе: *Boni paſtoris* (officium) *eſt*; такъ какъ говорится: *Meum* (officium) *eſt*, *facere*, *quidquid iuſſeris.*

(7.) Глаголы, которыми что *оцѣняется* или *высоко* и *низко почитается*, такожъ касающіеся до *покупки* и *продажи*, поставляются съ слѣдующими родительными: *Tanti*, *Quanti*, *Magni*, *Minoris*, *Maximi*; *Parui*, *Pluris*, *Plurimi*, *Nihili*, e. g. *Magni aeſtimari.* *Parui fieri.* *Tanti ſpem non emo.*

1 Verba *aeſtimandi* суть: *Aeſtimo*, *Facio*, *Fio*, *Duco*, *Habeo*, и иногда *Intereſt*, *Refert*, cet. Но подъ сими родительными разумѣется слово, *pretii*, или тому подобное; что также надлежитъ примѣчать и объ извѣстномъ ономъ выраженіи: *Aequi benique conſulere.*

2.

2. Сіи глаголы иногда принимаютъ также и Ablatiuum, cum, vel ſine Praepoſitione, на пр. *Magno aeſtimare, pro nihilo habere, magno mihi conſtat.*

(8.) Глаголы безличные, значащіе какую нибудь *страсть* или *движеніе духа*, на пр. *Poenitet, Pudet, Miſeret, Piget, Taedet*, сверьхъ винительнаго показующаго лице (Accuſatiuum Perſonae,) имѣютъ еще родительный вещи, до которой оная страсть касается (Genitiuum Obiecti,) или вмѣсто онаго Infinitiuum, на пр. *Quemque* fortunae ſuae *poenitet*, *никто своимъ щастіемъ не доволенъ. Pudeat te* dixiſſe.

Сіе также основано на Эллипсисѣ: *Poenitet me* (poena, i. e. capit me dolor) *huius rei; Pudet me* (pudor) *huius facti; Taedet me* (taedium) *laboris.* См. § 88.

(9.) Безличные *Intereſt* и *Refert*, *нужно*; на пр. *Intereſt* omnium, *recte facere.* Exempli *intereſt*, *vt*, cet. Illorum *referebat*, *hoc fieri.*

1. И здѣсь есть Эллипсисъ, на пр. *Intereſt* (inter negotia omnium) *recte facere; Refert* (ſe ad negotia illorum) *hoc fieri.* Равнымъ образомъ *Intereſt* (inter negotia) *mea, tua, ſua; Refert* (ſe ad negotia) *mea, tua, ſua.* Ибо *mea, tua, ſua* здѣсь не Ablatiuus Singularis, но Accuſatiuus Pluralis.

2. Такожъ употребляютъ: *Plurimum intereſt. Multum refert.*

(10.) Aduerbia loci принимаютъ извѣстные родительные, а именно: *Gentium, Terrarum, Loci, Locorum;* на пр. *Vbi* loci *ſunt ſpes meae? Vbique* terrarum. *Nusquam* gentium. *Longe* gentium. Также *Huc, Eo, Quo, Adeo*; e. g. *Eo audaciae proceſſit. Huc malorum ventum eſt.*

1. *Pridie* и *Poſtridie*, кромѣ винительнаго, который чрезъ *ante* и *poſt* изъясняется, принимаютъ также и родительный. e. g. *Pridie* (ante) *Calendas*, или (ante diem) *Calendarum. Pridie eius diei.*

2. Сюдажъ принадлежитъ: *Quoad* eius *fieri poteſt*, *сколько возможно.* Находится также, однако рѣдко, *Interea*

 loci,

loci, *Postea loci*, *Tunc temporis*. ОбЪ *Ergo* см. § 144. num. (1.) not. 3.

(11.) ВЪ родительномЪ поставляются также *имена городовЪ* I. & II. Declinationis Singularis Numeri, на вопросЪ *гдѣ?* на пр. *Habito* in vrbe *Moscuae*. *Londini datae litterae*.

1. ОнымЪ послѣдуютЪ *Domus*, своимЪ родительнымЪ Domi; *Humus*, *Militia*, e. g. *Domi militiaeque clarus*. *Humi repit*. *Domi alienae*. *Domi Caesaris*. Но *Domus* принимаетЪ также и предлогЪ. на пр. *In domo mea*.
2. ТакимЪ же образомЪ и имена земель иногда употребляются безЪ предлога, на пр *Domum Chersonesi habere*. *Pompeium Cypri visum*. НапротивЪ того говорится также *In Alexandria*. cet.

(12.) Родительный множественный вЪ РоссійскомЪ изЪясняемый чрезЪ *изЪ*, часто принимаютЪ кЪ себѣ разсудительныя и превосходныя степе́ни; такожЪ *Vter*, *Alter*. *Alius*, *Nullus*, *Quisquis*, *Quis*, *Plerique*, *Multi*, *Quotus*, *Nemo*; e. g. *Maior* (in numero) *fratrum*, *Pulcherrimus hominum*, *Quisque mortalium*.

1. *Имена собирательныя*, Nomina collectiua, то есть значащія какое нибудь множество, e. g. *Collegium*, *Concilium*, *Concio*, *Cohors*, *Ciuitas*, *Coetus*, *Ecclesia*, *Exercitus*, *Facultas*, *Familia*, *Gens*, *Manus*, *Oppidum*. *Pars*, *Populus*, *Schola*, *Vicinia*, *Turba*, поставляются вЪ родительномЪ единственномЪ, на пр. *Hector*, *fortissimus gentis Troianae*.
2. Сіе называется Partitio, и вЪ ней употребляются родительные *Nostrum*, *Vestrum*; а не *Nostri*, *Vestri*. на пр. *Quotus*, nostrum. *Nemo* vestrum. ТакожЪ *Frequentia* vestrum.

145 *Syntaxis Datiui*.

На вопросЪ: *кому? чему? кЪ чему?*

(1.) *Дательный* поставляется какЪ сЪ прилагательными, такЪ и сЪ глаголами (и сЪ междометіями), e. g. *Vtile est mihi*. *Similis patri*.

patri. Dedit nobis. Sufficit, lubet, contigit mihi. Vae tibi!

1. Прилагательныя значащія подобіе или сходство, такожъ сродство, и противное тому, иногда принимаютъ къ себѣ родительный, на пр. *Vera voluptas* ſapientum propria.

2. По глаголы *Sequor*, *Imitor*, *Iuuo*, *Adiuuo*, вмѣсто Россійскаго дательнаго, имѣютъ въ Латинскомъ винительный. e. g *Sequere* me. Hunc *imiteris*. *Iuuare* aliquem. Напротивъ того *Parco*, *Benedico*, *Studeo*, *Perſuadeo*, *Medeor*, *Nubo*, не смотря на Россійскіе падежи, принимаютъ въ Латинскомъ дательный, на пр. Deus filio *non pepercit*, *сына своего не пощадилъ.*

(2.) При глаголѣ SVM, когда имъ *имѣніе чего* описывается, Россійскій родительный падежъ съ предлогомъ У, въ Латинскомъ перемѣняется въ дательный, на пр. *Есть у меня книга*, *Eſt mihi liber. Есть у тебя пожитки*, *Sunt tibi opes.*

Здѣсь надлежитъ примѣчать слѣдующія выраженія: *Eſt mihi nomen Petrus*, *Petri* и *Petro.* Естьлижъ такое имя собственное можетъ и какъ прилагательное употребляться, то можно также сказать: *Eſt mihi nomen Iulium.* на противъ того *Eſt mihi nomen Petrum*, никогда сказать не можно.

(3.) Два дательные, Nominis & Rei, имѣютъ нѣкоторые глаголы, значащіе *почитаніе* или *приписаніе* и *имѣненіе какого дѣйствія за что нибудь* или *почто нибудь*, каковые суть: *Duco*, *Do*, *Verto*, *Tribuo*, *Habeo* и *Sum*, на пр. *Quod* aliis vitio *vertis*, *id* tibi *ne* laudi *duxeris. Hoc magno* nobis *erit* ornamento. *Id* mihi curae *iſt*.

1. Сюда принадлежитъ особливое оное выраженіе: *Dicto audiens alicui*, то есть *obediens*, e. g. *Milites dicto audientes ducibus non erant*, *были непослушны полкоподцамъ.*

2. Datiuus *perſonae* иногда пропускается, на пр. *Turpe litteras quaeſtui* (ſibi) *habere.* такожъ: *Habere religioni*, *odio*, *derelictui*; item *Dare nuptui*, *pignori*, *dono. Canere receptui.*

3. Datiuus *rei* можетъ также и предлогомъ изображенъ быть, на пр. *Esse in mora. Vertere in vitium*, cet. или можетъ также употребленъ быть глаголъ *Sum* съ именительнымъ напереди, съ наблюденіемъ другихъ правилъ, на пр. *Desidia exitium est adolescentis.*

4. Напротивъ того вмѣсто относительнаго съ предлогомъ *a* или *ob*, иногда поставляется дательный, на пр. *Audita tibi putabam*, вмѣсто *a te.* См. § 159. num 3. not. 2. it. § 166.

146 *Syntaxis Accusatiui.*

На вопросъ *кого? что?*

Винительный принимаютъ:

(1.) Всѣ глаголы дѣйствительные, такожъ и отложительные, равнаго знаменованія съ дѣйствительными, e. g. *Ama virtutem. Hortamur amicum.*

1. Средніе принимаютъ винительный, только per ellipsin Praepositionis, e. g. *Horreo* (ob) *tenebras*; или по крайней мѣрѣ, которые равное съ дѣйствительными начало и знаменованіе имѣютъ, на пр. *Viuere vitam beatam*; *Currere stadium*; хотя и здѣсь можно разумѣть *per.*

2. Сіе сочиненіе (Constructio) перемѣняется иногда въ именительный, съ третьимъ лицемъ страдательнаго залога, на пр. *Pugna pugnata est. Tota mihi dormitur hiems. Nunc tertia viuitur aetas.*

(2.) Безличные, *Decet*, *Oportet*; такожъ, въ разсужденіи падежа лицо показывающаго, *Poenitet*, *Pudet*, *Taedet*, *Miseret*, на пр. Te *oportet pie viuere. Poenitet* me (facti.) *Miseret* nos (tui.)

Decet не всегда бываетъ Impersonale, [См. § 88.] но иногда имѣетъ и именительный, на пр. *Pudor decet adolescentem*; безъ котораго винительный, такъ какъ, можетъ быть, и въ глаголѣ Oportet, кажется, зависитъ отъ находящагося при томъ неокончательнаго наклоненія, на пр. *Decet, te esse pium*; тебѣ прилично быть и пр. Такожъ въ множественномъ: *Paruum parua decent. Te omnia dedecent.* Но *Decet te haec vestis*, i. e. *ornat.* Смотри также § 144. (8.)

(3.) Предлоги, *Ad*, *Apud*, *Ante*, *Aduersus* & *Aduersum*, *Circa* & *Circum*, *Circiter*, *Cis*, *Citra*, *Contra*, *Erga*, *Extra*, *Infra*, *Inter*, *Intra*, *Iuxta*, *Ob*, *Penes*, *Per*, *Pone*, *Post*, *Propter*, *Prope*, *Praeter*, *Supra*, *Secundum*, *Trans*, *Versus*, *Vltra*. См. § 131; а объ эллипсисѣ оныхъ § 164. (6.)

(4.) *In*, *Super*, на вопросъ *куда?* такожъ *Sub* при именахъ значащихъ *время*, на пр. *Sub noctem*, *къ ночи*; *Sub lucem*, *передъ свѣтомъ*: и по большей части *Subter*, на пр. *Subter collem*.

Что оные принимаютъ также и Относительный, то показано въ § 133, и 148. (6.) Предписанноежъ различіе въ разсужденіи вопросовъ, не всегда наблюдается, на пр. *Coquito in fornacem. Relinquito in arborem. Illata in fundo. Mitte in olla*, cet.

(5.) Particulae, *Ah*, *Proh*, *O*, *En*, *Ecce*, на пр. *O me miserum! Proh Deum immortalem!*

Ah, *Proh*, O, поставляются также и съ звательнымъ; а O, *En*, *Ecce*, съ именительнымъ.

(6.) Два винительныхъ, Nominis & Rei, принимаютъ къ себѣ нѣкоторые глаголы, значащіе *прошеніе*, *попрошеніе*, *увѣщаніе*, и *ученіе*; такожъ Celo *утаеваю*, *скрываю*, на пр. *Doceo te litteras. Me sententiam rogauit.*

1. Сюда принадлежитъ наибольшая часть глаголовъ, имѣющихъ два именительные in Passiuo [См. § 143, num 2. lit. b]; токмо оба оные падежи принадлежатъ къ одной вещи, на пр. *Ciceronem fecerunt consulem. Voco te Deum.* Также и другіе глаголы, послѣ которыхъ, на вопросъ: *какъ? къ чему?* или *на что? по что?* показывается *свойство* или *обстоятельство*, *способъ* и *образъ*, на пр. *Da te mihi facilem. Da filiam vxorem. Praesta te virum. Adiunge me socium. Capio te arbitrum.*

2. Кажется, что послѣдній винительный зависитъ отъ пропущеннаго предлога, что въ страдательномъ залогѣ глаголовъ *Doceo*, *Moneo*, *Rogo*, *Posco*, *Exoro*, ясняе оказывается, e. g. *Rogamur* propter *sen-*

tentiam. Celo apud *te culpam*, cet. И сїе правило не препятствуетъ также употребленїю предлоговъ именно, на пр. *Interrogare*, *Percontari*, *Monere*, *Hortari*, *Docere*, *aliquem de re*, *Petere*, *Poscere*; *ab aliquo*. *Instituere*, *Informare*, *Instruere*, *Imbuere*, имѣютъ всегда Ablatiuum *Rei*.

3. Причемъ не всякїе винительные поставляются со всѣми сими глаголами, но со многими изъ нихъ только слѣдующїе: *Hoc*, *id*, *illud*, *quod*, *quid*, *aliquid*, *idem*, *nihil*, *multa*, *pauca*, *vnum*, *duo*, cet. на пр. *Pater illud me admonuit. Hoc te oro & hortor. Pauca docendus eris.*

(7.) Такожъ поставляются просто въ винительномъ:

1. Имена *городовъ*, (и *Domus*, *Rus*,) на вопросъ, *куда*? на пр: *Proficiscitur* (in, или ad) *Romam & Athenas*, **въ Римъ** и пр. *Redit domum*, *домой*.

Имена земель и областей обыкновеннымъ образомъ имѣютъ при себѣ предлогъ. Однакожъ находится также, *Veni Cariam*, *Italiam. Porto Cyprum. Peruenit Hellespontum*; и еще *Vrbem adferimur. Abducite terras* и напротивъ того: *In Ephesum abii. Profectus sum ad Capuam*, cet.

2. *Времень* на вопросъ *какъ долго*? *долго ли*? на пр. *Tres annos vixit.*

3. *Мѣры* и *разстоянїя*, на вопросы, *какъ велико*? *какъ высоко*? *какъ далеко*? на пр. *Centum cubitos alta turris. Aberam ab vrbe iter vnius diei.*

a) Но при именахъ значащихъ время и разстоянїе, на вопросы, *какъ долго* и *далеко*? часто ставится и относительный, на пр. Triduo *nullas litteras accepi. Vixit triginta* annis. *Bidui* ſpatio *abest a nobis.*

b) При именахъ значащихъ время, часто также ставится *per*, особливожъ когда означается непрерывное продолженїе (Continuatio,) на пр. *Per annum*, *чрезъ цѣлой годъ*; *Per hosce dies.*

Syntaxis Vocatiui. 147

О звательномъ нечего упоминать, кромѣ того, что онъ всегда показываетъ второе лице, на пр: *Christe veni*; и нѣкоторыя междометія, особливожъ *O!* къ себѣ принимаетъ.

Syntaxis Ablatiui. 148

Относительный поставляется:

(1.) На вопросы, *чѣмъ? отъ чего? чрезъ что? какимъ образомъ? для чего?* и пр. такожъ *какъ дорого?* безъ предлога, на пр. *Occidit* (cum) *gladio*, *мечемъ*, *шпагою*. *Corrumpitur* аъ или prae *otio*, *отъ праздности*. *Promtus manu*. *Aeger* (a или in) *pedibus*. *Iter facit magna* (cum) *celeritate*. *Bene faciamus* (ex) *virtutis amore*. *Emi* (pro) *tribus nummis*.

Сіе называется Ablatiuus *Instrumenti*, *Caussae*, *Partis*, *Modi*, *Pretii*, и основано на пропущеніи предлоговъ ex, in, a, cum, e, pro, (какъ то предъ симъ показано,) которые иногда и именно изображаются.

(2.) При разсудительной степени, когда *Quam*, *нежели*, будетъ пропущено, то имя, съ которымъ что сравнивается, поставляется въ относительномъ, e. g. *Doctior* (prae) *Cicerone*.

1. Равнымъ образомъ и при нарѣчіяхъ, *Plus*, *Minus*, *Amplius*, на пр: *Minus quinquennio est*. Относительные. употребляемые вмѣсто нарѣчій, *Quanto*, *Tanto*, *Multo*, *Paullo*, *Aliquanto*, *Hoc*, *Eo*, *Quo*, по большей части ставятся только при разсудительныхъ степеняхъ, на пр. *Quo quis doctior*, *eo humanior*. Однако говорится также: *Quantum domo inferior*, *tantum gloria superior*. *Aliquantulum ad rem est auidior*.

2 Иногда при *Plus*, *Minus*, *Amplius*, находится именительный, или какой другой падежъ, per ellipsin τȢ *Quam*, на пр. *Interfecti plus trecenti*. *Plus viginti colaphos inflixit mihi*. *Paullo plus viginti millium exercitus*.

(3.) При прилагательныхъ *Dignus*, *Indignus*, *Fretus*, *Praeditus*; такожъ при прилагательныхъ и глаголахъ значащихъ *избытокъ*

или

или *недостатокъ*, каковыя суть: *Refertus*, *Orbus*, *Careo*, *Vaco*, *Abundo* и *Opus* *надобно*, *потребно*; e. g. *Dignus* (pro) *honore*. *Praeditus* (cum) *ingenio*. *Orbus* (a) *parentibus*. *Careo* (de) *pecunia*. *Vaco* (a) *culpa*. *Abundamus* (a) *frumento*. *Opus est nobis* (ab) *auxilio aliorum*.

1. Которые же изъ значащихъ избытокъ и недостатокъ, принимаютъ родительный, то показано въ § 144. (5.)

2. *Vaco* имѣетъ также и дательный, но въ другомъ знаменованіи, на пр. *Vacare studiis*, *упражняться единственно въ ученіи*.

3. *Opus*, *потребно*, вмѣсто относительнаго принимаетъ также именительный на пр. *Dux et auctor nobis opus est*; такожъ неокончательное наклоненіе, на пр: *Fieri opus est*; которое однако по большей части въ причастіе перемѣняется, на пр: *Opus est facto*, *maturato*.

(4.) При отложительныхъ: *Vtor*, *Fruor*, *Fungor*, *Potior*, *Nitor*, *Dignor*, *Laetor* *Glorior*, *Vescor*, (которое однако по большей части per Ellipsin Praepositionis *In* изъяснено быть можетъ,) на пр. *Vti decet occasione*. *Fruimur pace*. *Fungor officio*. *Potior voto*. *Sapiens virtute nititur*. *Dignari aliquem honore*. *Vesci glande*.

1. Что также разумѣть надлежитъ и о сложныхъ: *Abutor*, *Defungor*, *Perfungor*, и пр. такожъ о нѣкоторыхъ равное съ вышеписанными знаменованіе имѣющихъ, какъ на пр. *Gaudeo* съ *Laetor*.

2. Однакожъ *Vtor* у самыхъ древнихъ, а *Fungor* и *Potior* и у самыхъ лучшихъ писателей, находится съ винительнымъ. Равнымъ образомъ: (Propter) *vtrumque laetor*; и *Gauisus* (propter) *suum dolorem*. Объ *Potior* съ родительнымъ смотри §. 144. (4.) not 3.

(5.) При существительныхъ и глаголѣ *Sum*, когда съ помощію прилагательнаго или мѣстоименія, *видъ* или *свойство* описывается, e. g. *Puer bona indole*. *Sollerti est ingenio*. *Eo in me animo fuit*.

Равное сему о родительномъ показано, въ § 144. (6.)

(6.) При предлогахъ, *A*, *Ab*, *Absque*, *Cum*, *Coram*, *De*, *E*, *Ex*, *Prae*, *Pro*, *Sine*, и часто при *Clam* и *Tenus*; такожъ при *In*, *Sub*, *Super*, *Subter*, на вопросъ гдѣ?

1. *A* и *E* не поставляется предъ реченіями начинающимися съ какой нибудь гласной буквы, или съ буквы H, но *Ab* и *Ex*; однакожъ *Ab* иногда полагается и предъ согласными, особливожъ предъ R и S, на пр. *Ab re*. *Ab senatu* также всегда почти предъ Iot, на пр. *Ab Ioue*, какъ то видно изъ сложныхъ *Abiicio*, *Abiudico*. *Abs* ставится предъ T и Q, на пр. *Abs re*, *Abs quouis*.

2. Когда глаголъ дѣйствительный сочиняется съ предлогомъ *A* или *Ab*, e. g. *Liberare*, *redimere aliquem ab hoste*, то при страдательномъ не должно уже сего предлога употреблять, для избѣжанія сомнительства въ рѣчи, на пр. *A Christo redemti sumus*, не ясно, потому что можно также сказать и *A Diabolo redemti*, *отъ Діапольской пласти искуплены*.

3. *Clam* принимаетъ и винительный и относительный, на пр. *Clam patre*, *et patrem*; но часто находится и безъ всякаго падежа, какъ нарѣчіе.

4. *Tenus* ставится послѣ своего падежа, и при множественномъ числѣ принимаетъ родительный, на пр. *Collo tenus*, *Crurum tenus*.

(7.) Въ *именахъ городовъ* третьяго склоненія, или множественнаго только числа, на вопросъ гдѣ? на пр. *Sum* (in) *Carthagine*. *Studet* (in) *Athenis*.

Оныя находятся также и съ предлогами, на пр. *In Hispali*, *In Cranone*. *In Philippis*, *A Roma*, *Ab Athenis*, *In vna domo*; *In domo furtum factum ab eo, qui domi fuit*. Напротивъ того имена земель и областей бываютъ безъ предлоговъ, на пр. *Vagari tota Asia*; *it. Erramus pelago*, *Ibam via sacra*.

Такожъ во всякихъ *именахъ городовъ*, и сверьхъ того въ *Domus*, *Rus*, *Humus*, на вопросъ

просъ *откуда?* на пр. *Venit* (a) *Roma. Redit* (a) *rure. Surgit* (ab) *humo.*

И въ именахъ значащихъ *время* на вопросъ *когда?* на пр. *Hoc* (in) *die. Superiore anno.*

Во всѣхъ сихъ случаяхъ есть Эллипсисъ, какъ выше показано.

(8.) Объ *mea, tua,* cet. при *Interest* и *Refert,* смотри. § 144. num. (9.)

Еще надлежитъ примѣчать вообще, что называемое такъ Regimen Verborum (*управленїе или сочиненїе глаголовъ*) почти надежнѣе изъ употребленія и примѣчанія въ Лексиконахъ, нежели изъ грамматическихъ правилъ познавается.

149 *Syntaxis Coniunctiui.*

Сослагательнаго требуютъ

Всѣ рѣчи, въ которыхъ нѣчто сомнительное и неизвѣстное, не опредѣляя онаго совершенно, объявляется, что по большей части находящимися притомъ *неопредѣленными частицами* (Particulae indefinitae) показывается, а именно:

(1.) Всѣ *вопросительныя реченія*, когда они не прямо спрашиваютъ, или нѣкоторое сомнѣніе показываютъ, на пр. *Nescio, quis habeat. Dic, vbi fuerit; quando venerit. Nosti, quam sim sollicitus.*

Однакожъ сіи слова удерживаютъ изъявительное, естьли будутъ въ *каком отношенїи* (relatiue) поставлены: хотя при томъ и не будетъ прямаго вопрошенія, e. g. *Qualem te inuenio, talem iudico.* Такожъ иногда и въ сомнительствѣ, e. g. *Quid nobis agendum est, nescio.* Cic. *Quid facit ignorans.* Ouid.

(2.) Выраженія поставленныя a) potentialiter, которыя въ Россійскомъ чрезъ слова: *можно, возможно, должно,* **бы** и пр. изъясняются, на пр. *Cogita, quae respondeas; подумай, что бы такое отвѣтствовать можно было,*

было. *Roget quis*, можетъ кто спросить. *Diceret*, онъ бы сказалъ. *Quid facerem?* что мнѣ дѣлать было? что я долженъ былъ дѣлать? что я могъ здѣлать? *Facile crediderim*, легко повѣрить могу.

b) Permissiue, на пр. *Abeat*, пускай уйдетъ. *Sim ego stultus*, пускай я и пр. *Fuerint cupidi*, пускай они были, и пр. *Verum anceps pugnae fuerat fortuna? Fuisset.* Пускай было бы.

c) Suasorie на пр: *Hoc facias*, сiе здѣлай. *Militemus* станемъ въ пойскѣ служить. *Bono sis animo.* *Tu nihil incommodo valetudinis tuae feceris.*

Однакожъ не должно чрезъ мѣру держаться помянутыхъ Россiйскихъ спомогательныхъ словъ, но надлежитъ смотрѣть смысла; ибо иногда оныя могутъ оставлены быть, на пр *Ego non sim tibi auctor*, я бы сего тебѣ не совѣтовалъ и я не совѣтую, Напротивъ того нѣкоторыя Россiйскiя позволительныя выраженiя въ Латинскомъ могутъ также и просто поставлены быть на пр *какъ бы то ни было* *Quidquid id est*; *Quicunque status est futurus*; *Vtcunque se res habuit*; *Quisquis ille erat*: потому что дѣло само въ себѣ точно и безсомнительно.

(3.) Частицы *Vt*, *Quo*, чтобъ, дабы; *Ne*, *Quin*, чтобъ не, и мѣстоименiя *Qui*, *Quae*, *Quod*, когда значатъ причину, и чрезъ Vt или Quo изъяснены быть могутъ, на пр. *Hortor te*, vt *discas*, quo *exspectationi parentum* satisfacias. *Fuge*, ne capiaris. *Non dubito*, quin *me* ames. *Dignus est*, qui ametur, i. e. vt. *Nihil est*, quod vereare, i. e. vt. *Satin sanus es*, qui *me id* rogites? i. e. quod rogites. TERENT.

1. Когда предъ *Vt*, *Ne*, cet. находятся Praesens или Futurum то и послѣ слѣдуетъ Praesens Coniunctiui. Естьлижъ на переди будетъ Praeteritum, то Coniunctiuus слѣдуетъ in Imperfecto, e. g. *Rogabo*, *vt venias*. *Rogaui*, *vt veniret*. Развѣ когда намѣренiе предыдущаго

G 2 про-

прошедшаго еще не окончалось, то можетъ слѣдовать Praesens Coniunctiui, на пр. *Pater monuit, vt discas.*

2. *Ne*, знача запрещенiе, принимаетъ и Imperatiuum, на пр. *Ne cede malis.*

3. *Vt*, *какъ*, *когда*, *послѣ какъ*, имѣетъ Indicatiuum.

(4.) Мѣстоименiе возносительное требуетъ также сослагательнаго наклоненiя, когда его чрезъ *Quia* изъяснить, или вмѣсто его *Quippe*, *Vtpote*, *Vt* (*какъ то*,) поставить можно. Когдажъ какая вещь прямо описывается или опредѣляется, то употребляется наклоненiе изъявительное.

(5.) *Quum*, или *Cum*, *понеже*, въ началѣ сложныхъ перiодовъ (periodus composita) принимаетъ сослагательное; слѣдуяжъ послѣ предложенiя и изображая токмо онаго причину, требуетъ изъявительнаго, на пр. *Quae cum ita sint*, cet. *Cum vexent mala fata bonos*, cet. на противъ того: *Gratulor tibi, cum tantum vales apud Dolabellam.*

Сiе послѣднее имѣетъ свою силу, хотя слова нѣсколько и переложены будутъ мѣстомъ, на пр. *Cum tu liber es, gaudeo.* Plaut.

(6.) *Quum*, (*Cum*) *какъ*, или *когда*, ежели Imperfectum или Plusquamperfectum слѣдовать имѣетъ; въ прочихъ же временахъ остается при изъявительномъ, e. g. *Cum aduesperasceret. Cum rediisset. Quod cum audiui, statim ad te veni.*

1. При *Quum*, *какъ*, въ противность сего весьма рѣдко находится Imperfectum Indicatiui; но *Cum*, *когда* всегда имѣетъ Indicatiuum на пр. *Cum aderit* (adfuerit. § 77.) *mihi nuntia.*

2. *Cum*, когда при немъ *Tamen* именно изображено, или хотя разумѣется, принимаетъ также сослагательное, на пр. *Dissimulat se scire, cum* (tamen) *interfuerit.*

(7.)

(7.) *Dummodo* и *Dum* pro *Dummodo*, такожъ *Dumne* pro *Dummodo non*, на пр. *Oderint* dum *metuant.* *Feram, dumne tu mihi irascaris.*

Но *Dum*, *когда*, естьли только время показываетъ, имѣетъ изъявительное.

(8.) *Si*, *Sin*, *Nisi*, *Simul ac*, *Simul atque*, *Siquidem*, *Priusquam*, *Dum покамѣстъ*, *Donec*, cet. никакого извѣстнаго наклоненія не имѣютъ; но употребляются, смотря по другимъ обстоятельствамъ. На пр. глаголы *могу*, *долженствую*, требуютъ сослагательнаго, или винительнаго съ неокончательнымъ, въ одной части рѣчи; оказаніе сомнительства и пр. также требуетъ сослагательнаго. Когдажъ будущее состояніе представляется прошедшимъ, то должно притомъ быть Futurum Exactum. См. § 77. Въ другихъ случаяхъ удерживается изъявительное, на пр. *Si moritur*, *когда онъ умретъ.* *Si moriatur*, *ежели онъ умретъ.* *Donec eris felix*, *пока пъ щастіи будешь.* *Donec solueris*, *покамѣстъ не заплатишъ.*

Sin значитъ: *естьлижъ*, *ежелижъ*.

(9.) Particulae concessiuae, изображающія Россійское *хотя*, суть разныя.

1. *Licet*, *vt*, *cum*, имѣютъ всегда сослагательное.

2. *Etsi*, *Tametsi*, *Etiamsi*, употребляются такъ какъ *Si*, по вышеписанному.

3. *Quamlibet*, *Quamquam*, *Quamuis*, по разности намѣренія, имѣютъ также, или изъявительное или сослагательное, на пр. *Quamuis* est *impudens*, *tamen hoc non faciet*, *сколько онъ ни безстыденъ*, *однакожъ сего не здѣлаетъ.* *Quamuis* sit *impudens*, *tamen*, cet. *Сколько бы онъ безстыденъ ни былъ*, *однако* и пр. *Etsi* est *hodie*

 tertius

tertius dies, *хотя сего дня третій день.* *Etsi octauus sit*, *хотябы осьмой день былъ.* Особливожъ употребляется сослагательное, когда сіи частицы не съ начáла періода стоятъ.

(10.) *Quod* въ сáмомъ дѣлѣ есть мѣстоименіе возносительное, при которомъ что нибудь пропущено per Ellipsin, и которое по разнымъ обстоятельствамъ разное знаменованіе и сочиненіе имѣетъ, а именно:

1. Иногда показываетъ оно просто сношеніе, и потому обыкновенно поставляется съ изъявительнымъ: развѣ какая другая причина потребуетъ сослагательнаго, на пр. *Probo*, (id) *quod libellos meos legisti*, *что ты читалъ.* *Pungit me*, (illud) *quod scribis, te istic esse libenter. Bene fecisti*, (illud) *quod libertum recepisti.* Quantum ad id) *Quod ad me scripsisti, de nostro amico placando, feci, et expertus sum omnia.*

2. Иногда также зависитъ оно отъ выпущеннаго *propter*, и тогда принимаетъ изъявительное или сослагательное, съ такимъ же почти различіемъ, какъ подъ num. (8.) показано о частицахъ условныхъ, и разно также и переводится, на пр. *Laetor*, (propter id *quod omnia absens es consecutus*, *что ты получилъ.* *Is*, (propter id) *quod florere in re militari Epaminondam videbat, hortari solebat Thebanos*, *Понеже онъ видѣлъ, что Эпаминондъ прославился.* *Non* quod *Octauium ibi restitisse* sciret, *sed* quod *eum longius progressum insequi* decreuerat, *не для того, чтобъ - - зналъ; но что - - вознамѣрился*, и пр. *Nihil est*, (propter) quod *gratias agas*; *нѣтъ ничего такого, за чтобъ ты благодарить долженъ былъ; не за что благодарить.*

1. Итакъ ежели кто скажетъ: *Succenses mihi*, quod *arcana tua* vulgauerim; тотъ не признается, чтобъ онъ

то здѣлалъ; естьлижъ кто скажетъ: *Succenses mihi*, quod *inuitum te* seruaui, тотъ утверждаетъ, что онъ сіе здѣлалъ.

2. *Miror*, *Gaudeo*, *Doleo*, quod, можно сказать; напротивъ того, *Scio*, *Dico*, *Sentio*, quod, не льзя. См. §. 151. (2.)

(1.) Когда по вышеписаннымъ прáвиламъ потребуется Futurum Coniunctiui, то употребляется не то, что вообще симъ именемъ называютъ, (которое наипаче принадлежитъ къ изъявительному, и называется Futurum Exactum или Praeteritum, см. § 77.) но Futurum Periphrasticum, на пр. *Ita prostrauit cuncta, vt nunquam resurrectura sint. Non dubito, quin ad nos rediturus sis. Nescio, an facturus sis.* 150

(2.) При глаголахъ значащихъ *страхъ*, или *опасность*, Vt показываетъ *мнѣніе отрицательное* (Sententiam negatiuam), Ne *подтпердительное* (Affirmatiuam); на пр. *Vereor, vt pax firma sit; я опасаюсь, что миръ не тпердъ будетъ*, то есть, *я не думаю, чтобъ миръ былъ тпердъ. Periculum est, ne hostis irruat, опасно, чтобъ непріятель не порпался*, то есть *надобно думать, что непріятель порпется.*

1. Сіе легче можно при всякомъ случаѣ разсудить, присовокупляя въ мысляхъ своихъ къ такимъ выраженіямъ, *Quia cupio, is, it*, cet. e. g. *Tu metuis*, (quia cupis) *vt ducas; ille metuit*, (quia cupit) *ne ducat*, то есть, кто сомнителенъ о полученіи желаемой невѣсты, тотъ говоритъ: *Metuo*, vt *ducam*. а который отъ нея отбыть желаетъ, тотъ говоритъ: *Metuo*, ne *ducam*.

2. Какъ въ прочихъ случаяхъ два *отрицанія* (negatio) служатъ за одно *подтпержденіе* (adfirmatio), такъ и здѣсь *Ne non* или *Ne parum*, значитъ *Vt*; на пр. *Vereor*, ne *sustinere* non *possis*, i. e. vt. *possis*, *что ты не въ состояніи будешь. Metuo*, ne parum *tibi prosit*, *что тебѣ не много поможетъ.*

3. *Vereor ne* (такЪ какЪ Nescio an) иногда значитЪ только *можетЪ быть*: *Vereor, ne consolatio vlla possit vera reperiri, praeter illam*; т. е. *можетЪ быть*, или *чаятельно, что едваль найдется другое лучшее утѣшенiе*.

4. Равнымъ образомЪ и вЪ другихЪ выраженiяхЪ, гдѣ вЪ *Латинском*Ъ находится *Vt*, *Ne*, *Quo*. *Quin* и пр. надлежитЪ иногда вЪ РоссiйскомЪ, вмѣсто *чтобЪ*, употреблять что нибудь иное, на пр. *Rogo, vt maneas, прошу тебя, остаться*. *Vetuit ne facerem, запретилЪ дѣлать*. ОсобливожЪ сiе примѣчать должно, гдѣ вЪ *Латинском*Ъ Accusatiuus cum Infinitiuo будетЪ. См. послѣ сего num. (3) it § 151.

(3.) Послѣ *Non dubito*, *Non dubium est*, и тому подобныхЪ *сомнѣнiе отъемлющихЪ* выраженiй, слѣдуетЪ *Quin* сЪ сослагательнымЪ, а иногда неокончательное, на пр. *Nemo dubitat, quin Deus sit; никто не сомнѣвается, что Богъ есть. Non dubium est, quin Deus pios seruaturus sit; что Богъ сохранитъ. Non dubitamus Messiam venisse, что Мессiя пришелъ. An dubitas, quin venturus sit?*

(4.) Послѣ *Non possum*, *Non possum facere*, *Non potest fieri*, *Parum abest*, слѣдуетЪ также *Quin*, e. g. *Non potui, quin te rogarem; я не могъ (обойтись, чтобъ тебя не просить. Facere non potui, quin tibi voluntatem declararem meam. Fieri non potest, quin sentiant. Parum absuit, quin interirem; не много я не умеръ.*

Non potest fieri, принимаетЪ также и *Vt* послѣ себя, ежели послѣдующая запятая *подтвердительная* будетЪ, e. g. *Non potest fieri vt Deus fallat.*

(5.) Послѣ реченiй значащихЪ *препятствiе*, лучше и обыкновеннѣе поставляется *Quo minus*, также иногда *Ne*, на пр. *Impeditus fui, quo minus venirem. Nihil obstat, quo minus emergas. Non recusamus, quin dedatur. Discordia obstitit, ne vinceremus.*

(6.)

(6.) *Vt что*, (а не *Quod*) слѣдуетъ 1. послѣ реченій соединяемыхъ съ *такъ*, или то знаменованіе имѣющихъ. на пр. *такъ великъ*, или *толикій*; *такъ много*, или *столько*; *такъ сильно*. или *столь*; то есть послѣ *Tam*, *Tantus*, *Talis*; *Is* et *Hic*, pro *Talis*; *Tot*, *Ita*, *Sic*, *Eo*, *Adeo*, cet. которыя притомъ не всегда *Ne*; но вмѣсто онаго и *Vt ne*, или *Vt non*, принимаютъ. Такожъ.

2. Послѣ глаголовъ значащихъ *волю*, *прошеніе*, *увѣщаніе*, *повелѣніе* (Verba *Voluntatis*; it. *приключеніе*, *слѣдствіе*, *исполненіе*, (когда что *должно здѣлаться*, или *необходимо послѣдовать*,) особливожъ послѣ *Fore*, *Futurum est*, *Accidit*, *Contingit*, *Euenit*, *Sequitur*, *Facere*, *Efficere*, *Fit*, *Factum est*, *Necesse*, *Caussa est*, *Fas est*, *Non committam*, cet. И напослѣдокъ.

3. Когда показывается *причина*, *для которой что дѣлается*, чрезъ *что* или *чтобъ*. e. g. Tam *diues est*, vt *nihil desideret amplius*. Eo *in me animo est*, vt *omnibus amicis eum anteferam*. *Cum abessent parentes*, factum est, vt *indulgentius viueret*. Rogo et hortor, vt *pergas*, *qua coepisti*. *Quibus rebus fiebat*, vt, cet. *Cura*, vt *valeas*.

Что вмѣсто *Vt* иногда поставляется Accusatiuus cum Infinitiuo, о томъ см. § 151. num. (3). О употребленіи союза *Quod* показано въ § 149. num. (9.)

(7.) *Non* не употребляется съ повелительнымъ наклоненіемъ, но вмѣсто онаго, *Ne* съ сослагательнымъ, или съ повелительнымъ; или также *Noli* (et poët. *Parce*) съ неокончательнымъ, или напослѣдокъ *Caue* съ сослагательнымъ, на пр. *Ne timeas*. *Ne cede*. *Noli malos imitari*. *Caue dubites*. *Parce pias scelerare manus*.

151 Accusatiuus cum Infinitiuo.

(1.) ПослѢ глаголовЪ значащихЪ *чупстпопаніе* такожЪ *изображеніе мыслей, слопами* или *другими знаками* (Verba *Sensuum*, *Dicendi* et *Significandi*,) слѢдуетЪ, вмѢсто Россійскаго именительнаго, вЪ Латинском винительной; а вмѢсто Россійскаго изЪявительнаго сЪ частицею *что*, Латинское неокончательное.

Verba 1. Sensuum *a*) externorum суть: *Video*, *Cerno*, *Audio*, cet. *b*.) internorum: *Sentio*, *Intelligo*, *Animaduerto*, *Percipio*, *Puto*, *Credo*, *Reor*, *Arbitror*, *Memini*, *Recordor*, cet. 2. Dicendi: *Dico*, *Aio*, *Nego*, *Fateor*, *Narro*, *Refero*, cet. 3. Significandi: *Ostendo*, *Demonstro*, *Probo*. Сюда также принадлежатЪ: *Certum*, *Apertum*, *Manifestum*, *Probabile*, *Verosimile*, *Falsum est*, cet. такожЪ *Spero*, *Confido*.

На пр. *Video, te esse tristem; я пижу, что ты печаленЪ. Audistine hostem esse fugatum? что непріятелЪ прогнанЪ? Videbam illum iacere; я пидѢлЪ, что онЪ лежалЪ. Putasne me ignorare? не думаешЪ ли ты, что я не знаю? Negat se fecisse; гопоритЪ, что не дѢлалЪ. Memini me legere* (NB. а не legisse) *я помню, что я читалЪ.*

Quod весьма неправильно включается вЪ таковыя выраженія; а мѢста изЪ писателей, которыми сіе доказать стараются, ложно приводятся, или испорчены.

(2.) Сюда отчасти принадлежатЪ также реченія значащія *страстЪ* или *дпиженіе духа*; но притомЪ принимаютЪ оныя и *Quod* или *Cum*, на пр. *Laetor, te felicem esse*, или также *quod*, или *cum felix es*. РавнымЪ образомЪ *Gaudeo*, *Miror*, *Doleo*, *Queror*; но обЪ *Metuo* и тому подобныхЪ см. § 150. num. (2.) not. 2.

(3.)

(3.) Verba *Voluntatis* о которыхъ предложено въ § 150. num. (6.) not. 2. вмѣсто *Vt* cum Coniunctiuo, имѣютъ также иногда Accusatiuum cum Infinitiuo, на пр. *Hos honores tibi Deum fortunare volo. Iubeo te saluere. Ne id a se fieri postularent.*

1. Когда при таковыхъ глаголахъ лицо, которое что нибудь здѣлать должно, не изображено, то употребляется Infinitiuus Passiuus, на пр. *Iussit, curauit, voluit, sibi vestem fieri*, *приказалъ себѣ платье здѣлать.*

2. Неокончательное страдательное вообще употребляется, когда при дѣйствительномъ отъ двухъ винительныхъ можетъ произойти сомнѣніе и двоезнаменаніе, на пр. *Nuntiatum est Milonem Clodium interfecisse*, былобъ двоезнаменательно; и для того говорятъ *Clodium a Milone interfectum.*

Объ Non dubito. (См. § 150. num. 3.)

(4.) Падежъ послѣдующій послѣ неокончательныхъ *Esse*, *Fieri*, и тому подобныхъ, такожъ послѣ тѣхъ, которые показываютъ *названіе* или *наименованіе*, *состояніе* или *видъ*, долженъ согласоваться съ предыдущимъ, e. g. *Didici (ego) esse infelix. Non omnibus contingit esse eruditis. Qui cupit doctus fieri*, cet. *Cur video te incedere tristiorem?*

Однакожъ послѣ дательнаго можетъ слѣдовать винительный, на пр. *Christiano licet esse militem.*

(5.) Прилагательныя въ Латинскомъ языкѣ обыкновеннымъ образомъ не принимаютъ Infinitiuum, но Gerundium съ предлогомъ *Ad*, или *Vt* съ сослагательнымъ; нѣкоторыяжъ Supinum posterius или Gerundium in *Di* на пр. *Hoc facile ad intelligendum est. Dignus, qui laudetur. Memorabile visu. Cupidus discendi.*

Однакожъ весьма часто, особливо у Стихотворцевъ, находятся прилагательныя съ неокончательнымъ,

такъ

такъ какъ въ Греческомъ, на пр. *Et cantare pares, et respondere parati.*

152. De Gerundiis, Supinis et Participiis.

(1) Gerundia in DI поставляются при именахъ значащихъ *желаніе* или *охоту*, и *силу* или *способность* (Nomina *Voluntatis* aut *Facultatis*,) вмѣсто Россійскаго неокончательнаго, на пр. *Animus* discendi. *Voluntas* occidendi. *Amor*, *Cupido*, *Studium* proficiendi. *Illecebra* peccandi. *Occasio* emergendi. *Locus* ignoscendi. *Auctor* classem exspectandi. *Copia*, *facultas*, *initium*, *tempus*, *otium*, *potestas*, *ratio*, *modus* scribendi. Legendi *gratia*. Docendi *caussa*. *Vas factus eum* sistendi.

1. Сему послѣдуютъ и нѣкоторыя прилагательныя, на пр. *Cupidus videndi. Certus eundi. Studiosus venandi. Insuetus nauigandi.*
2. Сіи Gerundia находятся иногда и при глаголахъ, вмѣсто неокончательнаго, на пр. *Cum in animo haberem* (consilium) *nauigandi.*
3. Также иногда, вмѣсто падежа своего глагола имѣютъ они родительный, на пр. *Nominandi tibi* istorum *erit copia*, вмѣсто *istos*. Siderum *collocandi caussa.*

(2.) Gerundia in DO, или просто какъ относительные падежи поставляются на вопросъ *чѣмъ? чрезъ что?* e. g. *Docendo discimus*; *Saepe scribendo*, *recte scribimus*; или съ предлогомъ, на пр. *Deterruit* a *scribendo*; *Refutatio est in negando*, *defendendo*. *In supponendo oua.*

Отъ сего Герундія находится также и дательный падежъ, на пр. *Charta inutilis scribendo. Non est soluendo*, sc. par. *Rubens ferrum non est habile tundendo.*

(3.) Gerundia in DVM поставляются съ предлогомъ винительнаго падежа, на вопросъ *къ чему? на что?* и проч. на пр. *Ad docendum se composuit*, *онъ приготовился къ ученію*, *приготовился учить*. *Inter agendum*, *гоня* (*стадо*.)

Иногда

Иногда поставляются оныя также и безъ предлога съ падежемъ своего глагола, когда *нужда* или *необходимость* показывается, на пр. *Videndum haec quatuor. Serendum viciam. Faciendum ſepem*, cet.

(4.) Supinum in VM употребляется вмѣсто Россійскаго неокончательнаго, при глаголахъ значащихъ *движеніе къ мѣсту* (motum ad locum, на пр. *Venit ſalutatum. Cum ſpectatum ludos iret. Legati venerunt queſtum iniurias.*

1. Но иногда сего движенія точно видѣть не можно; а значится только *намѣреніе*, или, буде такъ сказать можно, нѣкоторое *будущество* (Futuritio,) что ясно изъ будущаго неокончательнаго страдательнаго. См. § 80. num. (2.) Чего ради говорится также: *Contumeliam mihi factum itur*, *хотятъ мнѣ безчестіе здѣлать*. *Praeda iſthaec praedatum iri videtur. Neque ego vos vltum iniurias hortor.* См. также § 159. (1.)

2. Что второе Supinum ничто иное есть, какъ относительный падежъ, о томъ упомянуто въ § 80. да и изъ того ясно, что иногда при ономъ прилагательное находится, на пр. *Verba ipſo auditu aſpera.* и не найдется примѣра, чтобъ оное какой падежъ при себѣ имѣло.

(5.) Participia actiuae ſignificationis, такожъ Gerundia и Supina, принимаютъ падежъ своихъ глаголовъ, на пр. *Diſcens litteras. Lecturus Ciceronem. Occaſio vincendi hoſtem. Veni oratum iudices. Non deero ad leuandum fortunam tuam. Ad placandum deos.*

1. Они называются Actiuae ſignificationis, хотя иногда вида дѣйствительнаго и не имѣютъ, на пр. *Perſecutus hoſtem. Taedas exoſa iugales.*

2. Caſum Verbi принимаютъ также и другія Verbalia Subſtantiua и Adiectiua, на пр. Dat. *Obtemperatio legibus. Seruitus opulento homini. Traditio alteri. Redditio ei. Oblocutor alteri.* Accuſ. *Quid tibi hanc rem curatio eſt? Domum reditio.* Abl. *Verbis velitatio*, cet. особливожъ Adiectiua in VNDVS на пр. *Vitabundus claſſem. Populabundus agros. Oſculabundus manum. Gratulabundus patriae.*

153 Syntaxis Ornata:

Syntaxis Ornata состоитъ, сверьхъ исправнаго сочиненія словъ, въ употребленіи нѣкоторыхъ украшеній рѣчи, состоящихъ отъ части въ *преложеніи*, отъ части въ *приложеніи* или *отложеніи*, или напослѣдокъ въ какомъ нибудь *премѣненіи*.

I. *Преложеніе*, *Transpositio*.

(1.) Между существительнымъ и прилагательнымъ для украшенія рѣчи, полагается иногда что нибудь другое, на пр. *Vnus ex tam multis amicus. Veram iustitiae laudem adeptus.*

Но надлежитъ смотрѣть, чтобъ симъ разставленіемъ смыслъ и разумъ рѣчи помраченъ не былъ.

(2.) Особливо между словами значащими *любовь* и *ненависть*, и мѣстоименіями *Meus*, *Tuus*, cet. почти всегда поставляется предлогъ съ своимъ падежемъ, на пр. *Amor ergo te meus. Tua in me beneuolentia.*

(3.) Прилагательныя имена и мѣстоименія поставляются, безъ всякаго различія, прежде и послѣ существительныхъ; только поперемѣнно, на пр. *Nouis rebus studentem manu sua occidit. At si idem huic adolescenti optimo P. Sextio, si fortissimo viro M. Marcello dixissem. Non modo ad obsidendum stuprum, sed etiam ad facinus obeundum.*

1. Мѣстоименіе прилагательное поставляется иногда нѣсколько разъ предъ своимъ существительнымъ per Anaphoram, на пр. *Nostra sunt tropaea, nostra monumenta, nostri triumphi.*

2. Косвенные падежи отъ Nemo по большей части поставляются въ концѣ періода, на пр. *Qui te plus, quam ego, diligit, habebis certe neminem.*

(4.) Мѣстоименія въ одну запятую принадлежащія поставляются непосредственно одно подлѣ другаго, на пр. *Si qua tibi nostrae*

ſtrae cladis eſt memoria. Namque erit ille mihi ſemper Deus. Hunc ſuo ſibi gladio iugulo. Впрочемъ же мѣстоименія выпускаются, сколько смыслъ дозволитъ, а особливо SVVS и другія притяжательныя, которыхъ безъ нужды почти нигдѣ не находится, кромѣ Комическихъ Стихотворцовъ. Inducere (in animum (ſuum).

Relatiuum поставляется иногда прежде того слова, на которое ссылается, и включается съ нимъ въ одну запятую, e. g. Quas ad me dediſti litteras, accepi. Причемъ падежъ онаго слова, иногда зависитъ отъ послѣдующаго а не отъ предыдущаго глагола, и потому съ падежемъ возносительнаго сходствуетъ, на пр. Populo vt placerent, quas feciſſet fabulas, (pro fabulae) См. § 139. 2. Въ слѣдующей части рѣчи поставляется Pronomen Demonſtratiuum: Quam quisque norit artem, in hac ſe exerceat.

(5.) Звательные падежи, такожъ inquam, inquit, поставляются въ слѣдующей запятой, такъ чтобъ предъ ними одно или нѣсколько словъ было, e. g. Ego vero, mi Serui, vellem adſuiſſes. At Rex, Quam falſa ſint, inquit, quae iſte dixit.

(6.) Малыя частицы, принимающія сослагательное наклоненіе, часто поставляются съ онымъ въ концѣ рѣчи, e. g. Fugam ſimulauit, hoſtes ex caſtris vt eliceret. Id ille ſi feciſſit.

(7.) Antequam, Priusquam, Poſtquam, Poſteaquam, Non ſolum, Ne quidem, Sed etiam, и тому подобныя, иногда, для красоты рѣчи, разставляются розно, и въ средину поставляется одно или нѣсколько другихъ словъ, e. g. Ante reuertit, quam exſpectaueram. Poſt diem quartum, quam acceſſerat. Non duces ſolum, ſed etiam milites locupletati ſunt. Ne hoſtes quidem immanius ſaeuire potuiſſent.

Сіе бываетъ также и въ другихъ, впрочемъ въ одно мѣсто принадлежащихъ словахъ, на пр. Rei que publicae.

Per

Per *mihi* gratum *fuit*. Per *ego te* tuam salutem *obtestor*. Re *autem* vera. Re *quidem* ipsa. Non *tamen* nunquam. Marcus *quidem* Tullius. Seruius *enim* Sulpitius, cet. item in Coniugatione Periphrastica; e. g. *Nulla quaestio* decreta *a senatu* est. *Pars fuga* dissipati *per proximas ciuitates* sunt.

(8) Comparatiui (и равносильныя имЪ *Malo*, *Praestat*, cet.) принимаютЪ *Quam*, сЪ принадлежащими кЪ оному словами, вЪ срединѢ рѢчи, на пр. *Tyrannis boni, quam mali, suspectiores sunt. Cato bonus esse, quam videri, malebat.*

ПослѢ уравнительныхЪ частицЪ, *alius*, *aliquid*, *secus*, *contra*, *contrarium*, *similiter*, *aeque*, *par*, *pariter*, *iuxta*, *idem*, Россійское *нежели* выражается чрезЪ *ac*, e. g. *Aliud mihi respondes, ac rogo. Similiter facis, ac si me roges. Contra* принимаетЪ также *quam*, на пр. *Generi sui, contra quam fas erat, amore capta.*

(9.) ПеріодЪ или цѢлая рѢчь изрядно начинается косвеннымЪ падежемЪ, а кончится какимЪ нибудь многосложнымЪ словомЪ, каковыя суть уравнительныя и превосходныя степени, на пр. *Epistolarum duo genera sunt*, cet. *Ne conquerere de fortuna, sed caue, ne sentias grauiorem.*

Для сего то ЦицеронЪ такЪ часто оканчиваетЪ свои періоды глаголомЪ *Videtur* или *Videatur*.

154 *II. Приложеніе, Adiectio.*

(1.) ПредЪ прилагательными и существительными, нѢкоторую особливую силу (Emphasin) вЪ себѢ заключающими, весьма изрядно поставляется *isque*, *idemque*, cet. e. g. *Amicus meus isque sincerissimus, diem obiit. Pansa, isque consul designatus, non erubuit declamare.*

Сіе сильное выраженіе можно узнать, когда вЪ РоссійскомЪ предЪ такимЪ словомЪ *да еще*, *притомЪ*, *будучи*, и пр. поставить можно, на пр. *Amisit filium, eumque vnicum.*

(2.) ПредЪ степенями превосходными часто поставляются нѢкоторыя извѢстныя на-

рѢчія

рѣчія, на пр. *Longe audacissimus. Multo maxime. Quam doctissimus. Quam occultissime traiecto amni.*

1. Сюда принадлежатъ также *Mirum quam*, *Mirum quantum.*

2. Предъ положительными поставляется *per*, *perquam*, *sane*, *valde*, *oppido*, *inprimis*, *admodum*, cet. на пр. *Haec est perfacilis et expedita defensio.* Сюда принадлежитъ также *facile princeps*, *facile primus*, cet.

(3.) Предъ *Si* и *Nisi* съ нача́ла періода, часто поставляется *Quod:* предъ *Quod* возносительнымъ, когда оно на цѣлую рѣчь указываетъ, *Id:* а предъ *Ne*, *чтобъ не*, *Vt.* e. g. *Quod si salus tua tibi curae est, otium deuita. Patriam defendi decet, id quod factu haud difficile erit. Id vt ne fiat, haec sola res impedimento est. Vt Romae ne sit. Opera datur, vt iudicia ne fiant.*

Quod предъ *Si* и *Nisi*, не праздно поставляется; но значитъ *Qua' in re*, или *Circa quod.* Чего ради не надлежитъ онымъ рѣчи или письма̀ начинать.

(4.) Послѣ реченій значащихъ *надежду* или *чаяніе*, *мнѣніе* и пр. вмѣсто неокончательнаго съ винительнымъ, (См. § 151.) изрядно поставляется *Fore* или *Futurum esse*, съ Vt, при настоящемъ или преходящемъ сослагательнаго, e. g. *Spero fore*, vt venias; *надѣюсь, что ты придешь. Arbitrabar futurum esse, vt liberemur; я думалъ, что мы избавлены будемъ. Nunquam ratus sum fore, vt tantae opes conciderent. Confido fore, vt,* cet.

Причины сея отмѣны суть слѣдующія: 1.) чтобъ избѣжать непріятнаго повторенія окончаній на *um*, на пр. *Spero fore, vt in gratiam tecum redeat*, вмѣсто *illum in gratiam tecum rediturum;* 2.) чтобъ замѣнить недостатокъ будущаго въ перифрастическомъ спряженіи, на пр. въ безличныхъ *Oportet*, *Piget*, *Poenitet*, *Pudet*, cet.

(5.) Въ изображеніи какого *приключенія* и *слѣдствія*, описываются принадлежащія

къ тому Tempora чрезъ *Accidit*, *Contingit*, *Fit*, *Factum est*, *Euenit*, *Sequitur*, *Consequitur*, *Efficitur*, *Futurum est*, cet. послѣ которыхъ всегда *Vt* съ сослагательнымъ слѣдовать должно e. g. *Putares ne, vnquam accidere posse, vt mihi verba deessent? могъ ли бы ты думать, чтобъ у меня когда слопъ не достало? Cum vix domum subiissem, factum est, vt ille grauius affligeretur. Si perrexeris in pertinacia, futurum est, vt omnium in te odium concitetur. Cole pietatem, qua efficietur, vt magna te prosperitas consequatur.*

Но надобно, чтобъ сіи глаголы и по знаменованію своему къ рѣчи были приличны; ибо не можно сказать на пр. *Accidit, vt sol oriretur; случилось, что солнце взошло*: по тому что восхожденіе и захожденіе солнца не подвержено такой случайности или нечаянности, какъ разныя другія вещи, но всегда въ извѣстное время порядочно бываетъ. Такимъ образомъ *Contingit* весьма рѣдко кромѣ желанныхъ приключеній употребляется.

(6.) Равномѣрно изрядное избыточество рѣчи, (Pleonasmus) дѣлаетъ *est*, *qui*, *quae*, *quod*. e. g. *Quid est, quod te iam delectare possit? что ужè тебя веселить можетъ? Luxuria est, quae ciuitates euertit*; h. e. luxuria euertit. *Multi sunt, qui tibi illudant, многіе тебѣ ругаются. Nihil est, quod amplius speremus.*

(7.) Когда о какомъ неизвѣстномъ человѣкѣ говорится, то къ собственному его имени придается *quidam* на пр. *Cornelius quidam, нѣкто Корнелій.*

(8.) При уравнительныхъ степеняхъ часто поставляются нѣкоторые извѣстные относительные падежи, e. g. *solito*, *iusto*, *dicto*, *spe*, *opinione*, cet. на пр. *Solito maior. Dicto citius. Spe melius*, cet.

(9. При превосходныхъ часто поставляется *Quisque*, и тогда Singularis разумѣется pluraliter,

raliter, на пр. *Doctissimus quisque*, *ученнѣйшiе*, *Optimus quisque gloria ducitur.*

III. Отложенiе Abiectio. 155

(1.) Послѣ *Si*, *Nisi*, *Ne*, *Cum*, *Num*, *Quo*, *Quanto* частица Ali, вѣ словахѣ *Aliquis*, *Aliqua Aliquid*, *Aliquod*, *Aliquando*, *Alicubi*, часто отбрасывается, на пр. *Si quid est in me ingenii. Si qua cura tibi salutis. Si quando redierit. Nisi quis superauerit. Ne quod oppidum amittatur. Vt ne qua scintilla belli relinquatur. Epistolas concerpito, ne quando quid emanet*; (изѣ коихѣ примѣровѣ вѣ послѣднемѣ, оная частица, послѣ одного *Ne*, дважды отброшена.) *Quanto quis doctior, tanto maiori humanitate est et modestia.* Равнымѣ образомѣ и послѣ другаго мѣстоименiя, на пр. *Quae quis adeptus est. Quod quis iuris in alium statuit, eo ipse vtetur.*

(2.) Впрочемѣ же и цѣлое слово *Aliquis*, *Aliquid*, когда *qui*, *quae*, *quod* слѣдуетѣ, изрядно выпускается, e. g. *Est*, *qui te conuentum velit. Est, de quo tibi gratuler. Fuere ea tempestate, qui dicerent.*

(3.) Равнымѣ образомѣ *Locus*, или тому подобное существительное, выпускается, когда слѣдуетѣ *Vbi*, e. g. *Habes*, *vbi ostentes illam praeclaram patientiam tuam.*

Сюда принадлежитѣ Эллипсисѣ, о которой вѣ § 144, и 164. num. III. not. (1.) объявлено.

IV. Премѣненiе, Permutatio. 156

(1.) Comparatiuum можно описать verbaliter, чрезѣ *Vinco*, *Supero*, *Praesto*, и пр. *Vincere aliquem doctrina*; *быть ученѣе. Praestare alicui humanitate*; *быть ласковѣе.*

(2.) Superlatiuus описывается per Comparatiuum et Particulas Intendendi, сѣ союзомѣ *Vt*; на пр. *Cum Aulo Caecina mihi tanta familiaritas consuetudoque semper fuit, vt nulla maior esse possit*; (i. e. maxima.)

maxima.) *Sic te rogo, vt qui maxime et ſumma contentione ſolent.*

1. Когда степень уравнительная вЪ описанiи превосходной употреблена будетЪ отрицательно, (negatiue:) то поставляется оная по большой части вЪ среднемЪ родѣ, на пр. *Nihil doctius, nihil ſapientius eſt Catone;* которое выраженiе лучше и употребительнѣе, нежели *Nemo eſt doctior, quam,* cet.
2. Comparatiuus описывается также per Poſitiuum et Particulam *Aliquantum.*

157 Participia.

(1.) ДвѢ запятыя, имѢющiя одно *подлежащее* (Subiectum,) весьма изрядно можно соединить вЪ одну, перемѢня глаголЪ вЪ причастiе, а союзЪ выпустя, e. g. *Illi irridentes reſponderunt; они насмѣхаясь отвѣтствовали. Tota regione potitus, loca caſtellis idonea communiuit.*

ОсобливожЪ употребительно Futurum in RVS, когда *какъ, когда, кто* или *который,* сЪ глаголомЪ *хотѣть* пропущено будетЪ, e. g. *Rediturus domum in morbum incidit, когда онъ хотѣлъ* и пр. *Scripturus hiſtoriam vacuus ſit a cupiditatibus, кто исторiю писать хочетъ,* и пр.

(2.) ДвѢ запятыя, имѢющiя общiй винительный, вЪ которыхЪ глаголы оба дѢйствительные, приводятся вЪ одну, перемѢня первый глаголЪ in *Accuſatiuum Participii paſſiui,* e. g. *Quem retractum ex itinere parens necari iuſſit. Hunc muneribus ornatum a ſe dimiſit;* (hoc eſt: Retraxit et iuſſit; Ornauit et dimiſit.)

(3.) Россiйскiя существительныя отглагольныя, кончащiяся на *нiе,* вЪ ЛатинскомЪ перемѢняются in Participia paſſiua, на пр. *До сотворенiя мiра, ante mundum conditum. По созданiи Рима, poſt vrbem conditam. Чтенiемъ книгъ Цицероновыхъ, legendis libris Ciceronis. По окончанiи войны, finito bello.* См. § 158.

Duo

Duo Ablatiui Consequentiae. 158

Когда глаголЪ, сЪ находящеюся при немЪ частицею, *понеже*, *когда*, *какъ*, *хотя*, и пр. показываетЪ *время*, *причину*, *случай*, или другое тому подобное обстоятельство: то частица выпускается, а глаголЪ поставляется in Ablatiuo Participii, такЪ какЪ и принадлежащій кЪ нему именительный падежЪ перемѣняется вЪ относительный же; и таковые относительные называются *Ablatiui Consequentiae.* на пр. *Tacente me perspicis, хотя я не говорю. Imperante Augusto. Quid salui mulieri est, amissa pudicitia? Interfecto Caesare.*

1. Сіе сочиненіе, чаятельно, имѣетЪ свое основаніе на опущеніи предлоговЪ, *cum*, *sub*, *a*, на пр. *Oriente sole*; что еще яснѣе видимо, когда такимЪ образомЪ одни *имена* безЪ *причастія* вЪ относительномЪ падежѣ употребляются на пр. *Teucro duce*, et *auspice Teucro. Te auctore faciam.* КакЪ равномѣрно иногда и *причастія* безЪ именЪ существительныхЪ поставляются, на пр. *Audito, regem in Ciliciam tendere: Comperto vanam esse formidinem*; вмѣсто: Cum auditum, compertum esset.

2. Сіи относительные вЪ РоссійскомЪ языкѣ по большей части изображены быть могутЪ чрезЪ разные предлоги, сЪ падежами именЪ отглагольныхЪ на *іе* кончащихся, на пр. *Interfecto Caesare, по убіеніи Цесаря. Imperante Augusto, при владѣніи Августомъ. Finito bello, по окончаніи войны*; или чрезЪ дѣепричастія прошедшія, кончащіяся на *въ* или на *вши*, на пр. *Audito, regem in Ciliciam tendere; услышавъ, что Царь пошелъ въ Киликію. Comperto, vanam esse formidinem; узнавъ, что страхъ былъ напрасный.*

(1.) Первое Supinum, сЪ глаголомЪ значащимЪ *движеніе къ мѣсту*, изрядно перемѣнить можно вЪ *Participium* in VRVS, на пр. *Venio salutatum*, et *salutaturus. Proficiscitur questum*, et *questurus apud regem.* 159

(2.) Gerundia in DI, имѣющія при себѣ Casum Verbi (*Accusatiuum*,) изрядно перемѣняются въ *Participium* in DVS, а помянутый винительный въ родительный, на пр. *Occasio discendarum litterarum;* вмѣсто: Occasio discendi litteras.

Сіе часто дѣлается также 1.) и съ дѣепричастіемъ кончащимся на DVM, причемъ винительный падежъ глагола удерживается; e. g. *Ad discendas litteras*, pro *ad discendum litteras;* 2.) съ дѣепричастіемъ же на DO, e. g. *In defendendis caussis*, pro *in defendendo caussas*. См. § 157. (3)

(3.) Когда послѣ глаголовъ, *Curo*, *Volo*, *Cupio* и *Loco*, *въ наемъ отдаю*, должно слѣдовать страдательному неокончательному: то оный перемѣняется въ страдательноежъ будущее причастіе, и полагается въ одномъ падежѣ съ предыдущимъ существительнымъ, или мѣстоименіемъ, e. g. *Funus ei satis amplum faciendum curauit*, hoc est, fieri. *In vrbem deuehendos curauerant. Vos monitos etiam atque etiam volo*, id est, moneri. *Qui ope sua velint adiutos Romanos. Cloacas faciendas locauerunt.*

1. Сіе причастіе поставляется также и послѣ другихъ глаголовъ, вмѣсто сослагательнаго наклоненія или супина, или имени, естьли что *здѣлано быть должно;* e. g. *Suscepit perficiendum*, i. e. vt perficeret; *Vtendum accepi*, i. e. ad vsum.

2. Participium necessitatis съ дательнымъ, вмѣсто относительнаго съ предлогомъ, на пр: *Pater mihi amandus est*, i. e. a me. *Deus nobis orandus est*, i. e. a nobis. См. § 145. num. (3.) not. 4.

(4.) *Намѣреніе* и *предпріятіе* какого дѣла изрядно изображается глаголомъ *Eo* съ супиномъ, на пр. *Cur te is perditum? для чего ты самъ себя погубить хочешь? Libertatem suam defensum ibant; они хотѣли защитить свою вольность* См. § 152. num. (4.)

1.)

1.) Когда послѣ *Dico*, *сказываю*, *говорю*, следуетъ *что не*: то вмѣсто онаго употребляется *Nego*, послѣдующій же глаголъ поставляется въ неокончательномъ наклоненіи, безъ отрицательной частицы *Non*, на пр. *Negat*, *se quidquam audiuisse*, *онъ говоритъ*, *что ничего не слыхалъ*. *Negaui*, *te esse facturum*. 160

2.) Вмѣсто *Possibile est*, *Impossibile est*, употребляется *Fieri potest*, *Fieri non potest*, на пр. *Non potest fieri*, *vt dies praeteritus reuocetur*, *не возможно - - - возвратить*. Напротивъ того *необходимость* изрядно изображается чрезъ *Non potest non*, e. g. *Non possunt non prodige viuere*, *qui nostra bona sperant*, *cum effundant sua*, *тѣмъ должно - - - жить* и пр.

3.) *Nescio quis*, cet. часто употребляются вмѣсто *Aliquis*, особливо естьли говорится о такомъ человѣкѣ, котораго имя не весьма нужно, e. g. *Prodit*, *nescio quis*. *Dixit apud Homerum*, *nescio quis*.

1.) Вмѣсто Россійскаго *не только не*, употребляется *Tantum abest*, *vt*, *vt*, e. g. Tantum abest, vt *magistram esse putem vitae Philosophiam*, vt *nullis magis existimem opus esse magistris viuendi*, *quam plerisque*, *qui in ea disputando versantur*; *Я не только не думаю*, *чтобъ Философія была наставница жизни*, *но наипаче разсуждаю*, *что никому столько нѣтъ нужды въ добрыхъ наставникахъ къ жизни*, *какъ многимъ изъ тѣхъ*, *кои въ ней словопреніями упражняются*. 161

2.) Вмѣсто *Secundum*, *Pro*, *по [чему]* употребляется *Qui est*, e. g. *Quae Dei clementia est*, *по милости Божіей*; *Quae tua est humanitas*, *по твоей благосклонности*.

Напротивъ того *Pro* изрядно употребляется въ сравненіи, слѣдующимъ образомъ, на пр: *Maior Romanis*, *quam pro numero*, *iactura fuit*; *у Римлянъ больше у-*

рону было, нежели какъ по числу ихъ думать было можно. Ibi castra metatus latius, quam pro copiis; пространнѣе, нежели какъ для его поиска потребно было.

3.) Вмѣсто Россійскаго *и что еще больше*, обыкновенно говорится *Quid? quod*, e. g. *Deus nobis vitam dedit et conseruat*: Quid? quod *Filii nos sanguine ab inferis redemit*.

4.) Вмѣсто *Propter quod*, *Propter quae*, поставляется *Cur*, *Quamobrem*, cet. и вмѣсто *Cur для чего? почто? Quid?* и *Quid est*, *quod*; *Quid est*, *quamobrem*; вмѣстожъ *Non opus est не надобно*, *не должно*, *Non est*, *quod*; *Nihil est*, *quod*; e. g. *Multa veniunt in mentem*, *quamobrem tibi gratuler*. *Quid est*, *quod dubites*? *Nihil est*, *quod timeas*.

Равнымъ образомъ вмѣсто *Propter* ставится *per*, особливо когда *препятствіе* описывается на пр: *Per aetatem. Si per musas tuas licet. Per me non stetit*, *quo minus*, cet. *я не препятствовалъ*.

(5.) *Ac* и *Atque* изрядно зачинаютъ періодъ, именножъ: *Ac* предъ согласными, кромѣ *C* и *Q*; *Atque* предъ гласными; впрочемъ же значатъ тожъ, что и простое *et*, на пр. *Ac primum*, *quanta innocentia debent esse Imperatores? Atque vt omnes intelligant*.

162 1.) Вмѣсто *Totus*, *цѣлый*, *весь*, въ нѣкоторыхъ случаяхъ поставляется, *quam longus est*, *quam late patet*, и пр. *Mare internum*, *quam longum est*, *Pompeius pacauit*; *все море средиземное* и пр. *Orbem terrarum*, *qua litteris cultus est*, *fama sui nominis impleuit*.

2.) Числительныя нарѣчія *во первыхъ*, *во вторыхъ*, *третіе* и пр. переводятся также по Латинѣ: *Primum*, *Deinde*, *Tum*, *Post*, *Adhaec*, *Praeterea*, *Porro*, cet. въ окончаніижъ *Tandem*, *Denique*.

1. Цицеронъ и въ *числительныхъ порядочныхъ*, вмѣсто *Secundus*, часто употребляетъ *Alter*, а вмѣсто послѣдняго числа, *Postremus*; иногдажъ и вмѣсто перваго *Vnus*. Cic. *Catil.* 2. c. 8. sequ. *Offic.* 1. c. 3. cet. Когдажъ только о двоихъ говорится: то *Alter*, *alter* значитъ *первой*, *другой*; или *одинъ*, *другой*, вмѣсто чего иногда находится также *Vnus*, *alter*. Cic. *Catil.* 4. c. 4. n. 7.

2. Bini поставляется только при именахъ Pluralis numeri tantum; на пр. *Bina castra*; *Bini codicilli*; *Binae litterae*.

(1.) Не безъ украшенія рѣчи, къ слову противное знаменованіе имѣющему приставляется отрицательная частица, на пр. *Non sum nescius*; *не безызвѣстно мнѣ*. *Non ignobilis*; *не беззнатный*. *Non nolle videtur*; *ему кажется*, *не противно*. 163

(2.) Вмѣсто прилагательнаго придается къ существительному другое существительное, на пр. *Multitudo hostium*, вмѣсто multi hostes; такожъ одно существительное описывается двумя, на пр. *Magna vis doctrinae*, вмѣсто Doctrina или Eruditio, cet.

Syntaxis Figurata. 164

Syntaxis Figurata называется, когда въ рѣчи отъ принятыхъ правилъ и общаго употребленія въ чемъ нибудь отступлено будетъ, именножъ: когда что нибудь пропущено, или излишно приложено, или перемѣнено будетъ; и состоитъ въ слѣдующихъ фигурахъ:

I. ASYNDETON, *Безсоюзіе*, есть, когда союзы сопрягательные выпускаются; но при томъ сочиненіе словъ учреждается такъ, какъ будтобъ тѣ союзы были въ рѣчи удержаны, на пр. *Abiit*, *excessit*, *euasit*, *erupit*.

II. На противъ того POLYSYNDETON, *Многосоюзіе*, есть когда союзы чаще повторяются, нежели

нужда требуетъ, на пр. *Cura* que et *effice*, *vt ab omnibus* et *laudemur* et *amemur*.

III. ELLIPSIS, *Пропущенiе*, когда какое слово пропускается и оное въ умѣ дополнить должно, именножъ:

(1.) *Имя существительное*, на пр. *Breui*, ſc. tempore. *Paucis*, ſc. verbis. *Paſtoris eſt*, (officium.) *Tuum eſt* (munus.) *hoc agere*. *Pro virili* (parte.) *Per auia* (loca.) *Perge*, *qua* (via) *coepiſti*. *Primas tenere* (partes.) *Aiunt* (homines.) *Purus* (a crimine) *ſceleris*. *Reus* (de poena) *mortis* cet. Или *прилагательное*, на пр. *Non eſſe ſoluendo*, ſc. debito ſufficientem.

(2.) *Мѣстоименiе*, о чемъ См. §. 149. num. (9.) not. 1. it. §. 155. num. (2.)

(3.) *Глаголъ*, на пр. *Me ne ſeruaſſe* (aequum eſt) *qui me perderent?* Особливожъ у Историковъ *coepit* и *coeperunt*, часто пропускается (что отъ нѣкоторыхъ, Enallage modi называется,) e. g. *Vbi in altum euecti ſunt*, *Romanus conſerere pugnam*, *et ex propinquo vires conferre velle*: *contra eludere Poenus*, *et arte*, *non vi*, *rem gerere*, *nauiumque*, *quam virorum aut armorum*, *malle certamen facere*, ſc. coepit.

(4.) *Нарѣчiе*, на пр. *Hector*, (vt, *какъ*,) *opinor*, *apud Naeuium*. Такимъ образомъ, когда послѣ *ne* enclit. слѣдуетъ *an*, то первое пропускается. e. g. *Dubium*, *cautior* (ne) *an audentior fuerit*.

(5.) *Союзъ*, на пр. *Plus minus* (ve). *Ancillas ſecum adduxit plus* (quam) *decem*. *Vulnerantur amplius* (quam) *ſexcenti*. *Nix minus* (quam) *quatuor pedes alta*. *Fac*, (vt) *valeas*. *Peto*, (vt) *concedas*. *Neceſſe eſt*, (vt) *concedas*. *Caue* (ne) *credas*.

(6.) Но по большей части пропускается *предлогъ*, на пр. *Prohibere* (a) *ludo*. *Interdicere* (ab) *aqua et igni*. *Liberari* (a) *miſeria*. *Nate* (ex) *Dea*. *Creatus* vel *ſatus* (e) *ſanguine Diuum*. *Edite* (a) *regibus*. *Orte* (a) *Saturno*. *Tertio* (ante) *Calendas*. *Poſtridie* (poſt) *Nonas*. *Non eſt*, (propter) *quod gaudeas*. *Horreo* (ob) *iter*. *Doleo* (ob) *vicem tuam*. *Nudus* (ſecundum, *κατὰ*,) *pedes*. *Gladio* (circa) *latus cingor*, cet. (Ad) *id temporis*.

1. Глаголы сложенные изъ предлога могутъ падежъ онаго предлога просто принимать, самого его не повторяя, на пр. *Adire regem*; *Abeſſe patria*: кромѣ *Attingo*, который необходимо требуетъ повторенiя предлога *Ad*.

2. Иногдажъ падежъ сложнаго глагола бываетъ противенъ составляющему его предлогу, e. g. *Egressi tecta; Euadit amnem.* Но здѣсь разумѣется *per*. Равнымъ образомъ *Exire* (extra) *ictum*, *tela*.

IV SYNESIS или SYNTHESIS есть, когда съ именемъ, имяжъ другое, или мѣстоименіе, или глаголъ, или причастіе, не совершенно, но токмо въ смыслѣ сходствуетъ, на пр. *Turba ruunt. Pars caesi. Pro se quisque precari coepere. Omnis aetas currere obuii* (coeperunt.) 165

V. EVOCATIO есть, когда при имени или мѣстоименіи третіяго лица, глаголъ будетъ перваго или втораго лица на пр *Annibal peto pacem, qui neque peterem, nisi vtilem crederem. Quisque suos patimur manes. Non pudet, quisquis diuitiis adstupes? Sumto quisque rogate mero.*

VI. SYLLEPSIS есть, когда, слово вообще на многія предыдущія указывающее, поставляется по преимуществу рода и числа; и бываетъ четырехъ родовъ: 1.) Syllepsis Generis, на пр. *Herus et hera mortui sunt. Rex et regina profugi.* 2.) Numeri., на пр. *Furor iraque mentem praecipitant.* 3.) Personarum, на пр. *Egregiam laudem refertis tuque puerque tuus.* 4) Casuum, *Demosthenes cum ceteris in exsilium erant expulsi. Dux cum aliquot principibus capiuntur.*

Сюда принадлежитъ и то, когда послѣ нѣсколькихъ именъ неодушевленныхъ вещей поставлено будетъ Neutrum plurale, на пр *Diuitiae decus, gloria in oculis* sita *sunt.* Но въ такихъ случаяхъ смотрятъ иногда на послѣднее или на ближайшее имя что особливо называется ZEVGMA, на пр *Error in hac caussa atque inuidia* versata *est. Sociis et rege* recepto. *Caper tibi* saluus *et hoedi.*

VII. ANASTROPHE называется, когда предлогъ послѣ своего падежа стоитъ, на пр. *Mecum, tecum, nobiscum, hunc subter* sc. collem; *Te sine.* Стихотворцы и Комики употребляютъ Anastrophen и въ мѣстоименіи возносительномъ, на пр. *Vrbem quam statuo, vestra est.*

VIII. GRAECISMVS, или Греческое сочиненіе, часто находится, e. g. *Manet hunc poena*, i. e. exspectat. *Latet me. Deficit me.* Равнымъ образомъ: *Habeo dicere. Tempus* 166

est

est scribere. Dignus, indignus auorum. Prona montium. Vltimum seditionis. См. § 144. (2.) ТакожЪ Participia passiua cum Datiuo на пр. *Audita tibi putabam. Omnibus calcanda via leti est.* См. § 159. num. (3.) not. 2. У СтихотворцевЪ имѣются Graecismi еще отмѣннѣе сихЪ, e. g. *Non cernitur vlli; It clamor coelo; Tibi certet Amyntas; Bello animo accedit;* i. e. ab vllo, ad coelum, tecum, ad bellum. *Indocilis pati; facilis instare; dignus accipere, amari; et cantare pares et respondere parati.* По семужЪ и имена городовЪ иногда предлогЪ при себѣ имѣютЪ на пр. *In Alexandria, in Philippis, ab Roma redii. Vt ab Athenis in Boeotiam irem.* См. § 148. num. (7.)

IX. ARCHAISMVS есть старинное и неупотребительное сочиненіе, какЪ на пр. *Vtor* сЪ винительнымЪ; *Decet* сЪ дательнымЪ.

X. HENDIADYS (ἓν διὰ δυοῖν), когда одна вещь представляется двѣмя, на пр. *Per tela, per hostes*, i. e. tela hostilia. *Aurumque et frena momordit*, i. e. frena aurea.

167 *ПорядокЪ сочиненія и другія примѣчанія при переводѣ сЪ Россійскаго языка на Латинскій.*

(1.) НадлежитЪ прочитать весь параграфЪ или статью до точки, и разсуждать, какЪ каждое слово по Латинѣ изобразить можно; причемЪ вЪ сочиненіи больше смотрѣть должно свойства Латинскаго языка, нежели Россійскаго.

(2.) Ежели притомЪ будетЪ звательный падежЪ, то оный отставить до времени.

(3.) Когда рѣчь начинается какою частицею, на пр. *понеже, когда, ежели, хотя* и пр. то прежде всего надлежитЪ оную сочинить сЪ глаголомЪ.

(4.) КЪ глаголу сыскать именительный падежЪ, посредствомЪ вопроса *кто?* или *что?*

(5.) Винительный чрезЪ вопросЪ *кого?* или *что?*

(6.) Дательный и относительный чрезЪ вопросы, *кому? кЪ чему, чѣмЪ? о чемЪ? пЪ чемЪ?* или *на чемЪ*, и пр.

(7.) КЪ каждому существительному сыскать принадлежащее прилагательное или причастіе и мѣстоименіе.

(8.)

(8.) Родительный чрезЪ вопросЪ *чей? чья? чье? чьи?* или *кого? чего? изЪ чего?* и пр. когда будетЪ нѣсколько существительныхЪ или прилагательныхЪ, которыя онаго требуютЪ.

(9.) Приложить нарѣчія кЪ глаголамЪ или именамЪ прилагательнымЪ, такожЪ предлоги кЪ ихЪ падежамЪ.

(10.) Естьли больше одного глагола вЪ запятой будетЪ, то поставить неокончательное наклоненіе надлежащимЪ образомЪ.

(11.) Особливо наблюдать, чтобЪ не погрѣшить вЪ именахЪ и глаголахЪ, которые извѣстныхЪ падежей требуютЪ, какЪ на пр. *Dignus*, *Vtor*, cet. относительнаго; Impersonalia *Decet*, *Oportet* винительнаго, такожЪ глаголы *Sequor*, *Iuuo*, *Imitor*; а нѣкоторыя Adiectiua родительнаго. ВЪ разсужденіижЪ РоссійскихЪ неокончательныхЪ смотрѣть, не требуетсяль вЪ ЛатинскомЪ вмѣсто ихЪ Gerundium или Supinum; и чтобЪ Verbum Deponens не употребить passiue; а при сомнительныхЪ вопросахЪ не поставить Indicatiuum.

(12.) Смотрѣть особливо тѣхЪ выраженій, вЪ которыхЪ Россійское сочиненіе и употребленіе сЪ ЛатинскимЪ не сходствуетЪ, какЪ на пр. *у меня есть книга*, не *Est apud me liber*; но *Est mihi liber*, и пр.

1. Вопрошеніе *ли*, послѣ котораго *или* слѣдуетЪ, не надлежитЪ переводить *An* и *Vel*; но *Num*, *Vtrum*, или вЪ первомЪ мѣстѣ употребить *Ne* enclit. а вЪ послѣднемЪ *An*.
2. РавнымЪ образомЪ *бы* не всегда Coniunctiuum показываетЪ, e. g. *какЪ бы то ни было*, *Quoquo modo res se habet*; а не *Quoquo modo sit* или *Quidquid sit*. См. § 149. num (2.) lit. c.) in nota.
3. Вмѣсто РоссійскихЪ падежей, сЪ предлогами ихЪ, вЪ ЛатинскомЪ требуется иногда другихЪ падежей, какЪ на пр. вЪ вышеписанномЪ: *у меня есть книга*, *Est mihi liber*. ТакожЪ: *для любви кЪ отечеству онЪ сіе здѣлалЪ*; *Amore patriae hoc fecit*.
4. *Же* или *жЪ*, при вопросахЪ, значитЪ *Igitur*, *Ergo*, e. g. *Quem igitur?* *когожЪ* *Quid ergo est?* *такЪ чтожЪ такое?*

(13) Вѣ прочихъ запятыхъ почти тожъ примѣчается; а при томъ смотрѣть надлежитъ мѣстоименій возносительныхъ, такожъ союзовъ vt, ne, и прочихъ къ связанію рѣчи служащихъ частицъ.

(14.) Тожъ самое по большей части и въ переводѣ съ Латинскаго на Россійскій наблюдается, до полученія нѣкотораго въ томъ успѣха и твердости. Впрочемъ же надлежитъ смотрѣть, чтобъ излишнимъ попеченіемъ о называемой такъ конструкціи, не умалить природной красоты обоихъ языковъ.

168 Нѣкоторыя примѣчанія О Правописаніи.

(1.) Въ прописныхъ буквахъ A. B. C. и пр. которыя однѣ только у Римлянъ и въ употребленіи были, а другихъ никакихъ не было, по древнему обыкновенію, не находится J и U; ибо разность между I и J, такожъ между V и U, въ разсужденіи ихъ изображенія, произошла ужѐ въ XVII. вѣкѣ. Чего ради на пр. сіи слова: Caius Cæsar Juventutis Romanæ Decus; по древнему обыкновенію пишутся такимъ образомъ: CAIVS CAESAR IVVENTVTIS ROMANAE DECVS; ибо древніе не знали связаннаго Æ.

(2.) Въ употребительномъ нынѣ строчномъ письмѣ, V и U, до начатія седьмаго надесять вѣка, различались не произношеніемъ, но мѣстомъ, и поставлялось V съ начала, а U, какъ способнѣйшее къ связанію съ другими буквами, въ рединѣ и на концѣ реченій, причемъ обѣ служили и за гласную и за согласную, какъ того выговоръ всякаго реченія требовалъ. e. g. *Aiunt vrgeri iuuenem, vt doctior euadat;* что и нынѣ отъ нѣкоторыхъ ученыхъ наблюдается.

1. Хотя раздѣленіе I отъ J, и V отъ U, для малолѣтныхъ дѣтей и способнѣе: однако возрастные должны знать и вышепоказанный древній способъ, для печатанныхъ въ прошедшемъ а отъ части и въ нынѣшнемъ вѣкѣ, книгъ.

2. Надлежитъ смотрѣть происхожденія словъ, и писать на пр. *Pertinacia*, а не чрезъ T, ибо сіе слово происходитъ отъ *Pertinax, pertinacis;* такожъ не *Coeterum, coeteri*, но *Caeterum, caeteri*, (καὶ ἕτεροι,) или по древнему *Ceterum*.

(3.) Понеже Греческія книги по большей части не столько испорчены: то часто правописаніе Латинскихъ словъ изъ нихъ принимается и подтверждается, на пр. не должно писать *Mecoenas*, но *Maecenas*, ибо въ Греческомъ пишется Μαικήνας; такожъ *Patricius* и тому подобныя, по тому что въ греческомъ находится Πατρίκιος. По семужъ *Lacrymae* а не *Lachrymae*, отъ δάκρυον, и тако отъ κ а не отъ χ. 169

(4.) Но притомъ Греческихъ буквъ ch, ph, th, и y, не должно употреблять, въ такихъ словахъ, о происхожденіи которыхъ изъ Греческаго не извѣстно, на пр. *Sepulcrum*, *Simulacrum* безъ H, ибо оные не меньше происходятъ отъ супиновъ *Sepultum*. и *Simulatum*, какъ *Lauacrum* отъ *Lauatum*, *Fulcrum* отъ *Fultum*, *Inuolucrum* отъ *Inuolutum*; *Carus* любезный, а не *Charus*, ибо происходитъ per tropum отъ *Carus* дорогой, а не отъ χάρις, съ которымъ оно ни окончаніемъ ни просодическимъ количествомъ не сходствуетъ. Сомнѣнію подвержены *Pulcher* или *Pulcer*; *Inchoo* или *Incoo*: ибо не вѣроятно, чтобъ первое происходило отъ πολὺς и χείρ, а другое отъ χάος, *Chaos*. Не смотря на то, самъ Цицеронъ велитъ, по общему употребленію, говорить и писать *Pulcher*.

1. *Auctor* и *Auctoritas* исправно; ибо происходитъ отъ *Augeo*. *Autor* пишутъ тѣ, которые отъ αὐτὸς производятъ. *Author* ложно, ибо не отъ θ происходитъ. *Lethum* происходитъ ли отъ λήθη, не извѣстно, итакъ лучше писать *Letum*, производя отъ стариннаго глагола *Leo*, *leui*, *letum*, отъ коего *Deleo* и понынѣ осталось.

2. *Ph* въ *Tropaeum* и *Boſporus* ложно, ибо въ Греческомъ π, а не φ находится. Равнымъ образомъ *y*. въ *Sidus*, *Sincerus*, *Tiro* не доказано; а въ *Silua*, *Hiems*, *Stilus*, cet. сомнительно.

3. Однимъ словомъ, *ch*, *ph*, *th*, *y*, не имѣютъ мѣста, естьли не могутъ ясно произведены быть изъ χ, φ, θ и υ.

(5.) Раздѣленіе двугласныхъ, въ письмѣ для сокращенія и связности оставляется на волю: токмо надлежитъ знать, что древніе ихъ всегда раздѣляли; 170

а

а и нынѣ въ надписяхъ (Inſcriptiones,) прописными буквами изображаемыхъ, лучше ставить AE нежели Æ.

171 (6.) Послѣднюю букву предлоговъ *Ad*, *Con*, *In*, *Sub*, *Ob*, in Compoſitione, надлежитъ ли удерживать, или перемѣнять, о томъ многіе спорятъ: и примѣры на обѣ стороны въ древнихъ книгахъ находятся. Но засвидѣтельствованіе наилучшихъ писателей, и безспорное сходство (Analogia) съ Греческимъ языкомъ, которому Латинскій по большей части послѣдовалъ, требуетъ, чтобъ писать на пр. *Accedo*, *Affectus*, *Alligo*, *Aſſideo*, *Attribuo*, *Collega*, *Illuſtris*, *Corrado*, *Sufficio*, *Surripio*; напротивъ того лучше писать *Adminiſtro*, *Adrepo*, *Submitto*, cet.

172 (7.) Раздѣленіе словъ, при переносѣ изъ одной строки въ другую, въ древнихъ монументахъ не весьма точно наблюдается, чему причиною можетъ быть неискусство художниковъ. Но ученымъ людямъ надлежитъ смотрѣть, чтобъ принадлежащихъ къ одному слогу буквъ не разлучать. Причемъ примѣчается, что тѣми буквами, которыми есть начинающіяся реченія, могутъ всегда и слоги начинаться; итакъ должно раздѣлять слоги: *Le-ctus*, *A-mnis*, *Ca-ptus*, *Era-ſmus*, для того что имѣются цѣлыя реченія такимъ образомъ начинающіяся, на пр. *Cteſiphon*, *Mnemon*, *Ptolomaeus*, *Smyrna*. Для сего надлежитъ примѣчать слова: *Bdellium*, *Blandus*, *Breuis*, *Frater*, *Gnauus*, *Grauis*, *Pſalmus*, *σβέω*, *Scio*, *σκληρός*, *Spuma*, *Squalor*, *Struo*, *τλάων*, *Tmolus*.

Но несомнительное сложеніе (Compoſitio) изъ сего выключается, e. g. *Per-eo*, *Ab-igo*, *Ad-oro*, *Oſ-tendo*, *Proſ-odia*: ибо предлога не можно раздѣлить.

173 (8.) Въ строчномъ письмѣ надлежитъ знать, гдѣ должно употреблять прописныя буквы, а именно: 1.) въ началѣ періода, или рѣчи; 2.) въ именахъ собственныхъ; и 3.) въ почтенныхъ именованіяхъ, что называютъ титулами.

1. Акценты или силы и ударенія, отъ многихъ, безъ всякаго знаменованія какого либо различія, только по привычкѣ поставляемыя, на пр. надъ словами *Atquè*, *Benè*, *Tàm*, *Saepè*, *Menſâ*, *Scamnô*, весьма мало спомоществуютъ несмысленнымъ дѣтямъ; а по крайней мѣрѣ не нужны для тѣхъ, кои уже

нѣсколько

нѣсколько въ языкѣ утвердились. Ибо какъ на пр. знаменованіе словъ: *Amor*, *Amaris*, *Consulis*, *Rogo*, безъ всякаго особливаго знака, по смыслу рѣчи, различается, глаголы ли они или имена значатъ; такожъ *Mensis* значитъ ли *столамъ* или *мѣсяцъ*; равнымъ образомъ *Domini*, родительный ли единственный, или множественный именительный: такъ для чего и дательныхъ единственныхъ отъ относительныхъ, или весьма рѣдко случающихся звательныхъ отъ нарѣчій, не отличить, безъ сихъ черточекъ и крючковъ, или кровелекъ.

2. Акценты древнихъ Грамматиковъ, совсѣмъ иное значатъ; но о семъ, какъ и о многихъ другихъ критическихъ наблюденіяхъ, говорить здѣсь не мѣсто.

(9.) Когда смыслъ или разумъ рѣчи кончится такъ, что не останется никакого слова, которое бы отъ другаго зависѣло, или имъ управляемо было и съ нимъ сочинялось: то тутъ поставляется нынѣ *точка*, Interpunctio (.) а *запятая* между всѣми реченіями, которыя не сочиняются одно съ другимъ непосредственно, такожъ предъ звательными падежами и послѣ ихъ, предъ возносительнымъ, между многосоюзіемъ и безсоюзіемъ, и пр. Colon или Membrum, *двоеточіе* :) раздѣляетъ главныя части періода, связанныя извѣстными частицами. Semicolon, *точка съ запятою* ;) употребляется особливо, когда части рѣчи, Cola или Membra, нѣкоторое противоположеніе въ себѣ заключаютъ; или гдѣ запятой мало, а двоеточія, по причинѣ какого нибудь общаго реченія, много.

О ПРОСОДІИ или МѢРѢ СЛОГОВЪ. 175

Просодія, PROSODIA, есть часть Грамматики, показывающая надлежащее количество, (Quantitatem) или мѣру слоговъ, въ стихахъ.

Каждый слогъ въ разсужденіи своего количества есть, или *долгій* (Syllaba longa;) или *короткій* (breuis;) или *общій*, то есть вмѣстѣ *долгій* и *короткій* (anceps, communis, indifferens.)

1. Слогъ *протяжно выговаривать*, называется по Латинѣ *Producere*; *коротко выговаривать* *Corripere*.
2. Знакъ долгаго слога есть (-) на пр. Māter; короткаго (ᵕ) на пр. Păter; общаго (⏓) на пр. Pătris, апо̄.
3. Въ стихотворствѣ часто два слога короткіе за одинъ долгій принимаются.

176 Знаніе мѣры слоговъ главнѣйше зависитъ отъ примѣровъ древнихъ Стихотворцевъ, что называется Auctoritas, или *употребленіе*, которое особливо служитъ въ тѣхъ случаяхъ, кои не приведены въ пра́вила.

Для сей то причины, чего изъ предписанныхъ здѣсь пра́вилъ узнать не можно, то въ Лексиконахъ означается обыкновенными знаками.

Общія пра́вила.

177 (1.) Двугласная дѣлаетъ слогъ долгій, на пр. Aetas, Aurum, Coena.

1. *Prae* въ сложныхъ словахъ, по большой части коротко выговаривается, на пр. *Stipitibus duris agitur sudibusque praeustis.* Virgil.
2. Греческая двоегласная EI отбрасываетъ иногда свое I, или перемѣняется въ η, изъ чего происходитъ Chorēa, Platēa, Cytherēia.

(2.) *Положеніе*, Positio, дѣлаетъ слогъ долгій, на пр. Mōns, Cārmen.

Положеніе называется, когда послѣ гласной стоя́ть будутъ двѣ согласныя, или больше, простыя или двойныя, въ томъ же словѣ, или при концѣ передняго и началѣ слѣдующаго сло́ва, на пр. Pons, Arma, Gaza, Rexit. *Discite iustitiam moniti, nec temnere Diuos.* Virgil.

1. H въ стихахъ не почитается за согласную, чего ради и положенія не дѣлаетъ.
2. Когда I въ простомъ словѣ между двумя согласными стоя́ть будетъ, тогда дѣлаетъ оно переднюю гласную долгою, на пр. Māior Cūius, ēius; но въ словѣ сложномъ оная гласная остается короткою, на пр. Biiugus, Multiiugus.

3. Q и U вмѣстѣ не дѣлаютъ *положенія*, и слогъ остается безъ перемѣны, на пр. ăqua, ĕquus.

4. Буква безгласная, когда послѣ нея въ томъ же слогѣ непосредственно слѣдуетъ таемая (muta cum liquida,) дѣлаютъ предыдущій, впрочемъ короткій слогъ, общимъ, на пр. Pătris, Tenĕbrae, Volŭcris. Однакожъ оный не въ стихѣ будучи, выговаривается всегда коротко, и такъ и въ Лексиконахъ означается. Но гласная сама собою впрочемъ долгая, не можетъ въ семъ случаѣ зделаться короткою, на пр. Mātris, Salūbris, Simulācrum, отъ *μήτηρ*, Salūtis, Simulātum. Сіе послѣднее наблюдается и въ такихъ случаяхъ, когда оныя буквы не къ одному слогу, но безгласная къ предыдущему, а таемая къ послѣдующему слогу, принадлежатъ, ибо тогда обыкновенное положеніе происходитъ, на пр. ābluo, ādmodum, ōbruo.

(3.) Гласная передъ гласною въ одномъ словѣ бываетъ короткая, на пр. Pĭus, Docĕam, Audĭam, mĭhi.

1. Fio имѣетъ долгое I, кромѣ тѣхъ временъ, въ которыхъ R. находится, на пр. Fīo, Fīebam, Fīam; напротивъ того Fĭerem Fĭeri.

2. Genitiui et Datiui quintae Declinationis имѣютъ долгое E передъ I, на пр. Diēi, Aciēi; выключая Rĕi, Spĕi, Fidĕi, которыя, (кромѣ самыхъ древнѣйшихъ Стихотворцевъ) имѣютъ E короткое. См. § 55.

3. Genitiui in IVS, кромѣ стихотворства, имѣютъ I долгое, а въ стихотворствѣ общее; кромѣ Alīus, въ коемъ оно всегда долгое, и Alterĭus, въ которомъ всегда короткое бываетъ.

4. Vocatiui: *Cāi*, *Vultēi*, *Pompei*, предпослѣднюю (Penultimam) долгую удерживаютъ изъ именительнаго.

5. Eheu предпослѣдній слогъ имѣетъ долгій; а Ohe общій. О! восклицательное предъ гласною также бываетъ и долгое и короткое.

6. Смотри ниже num. (5) not. 4 и вообще примѣчай, что въ Греческихъ словахъ гласная долгая или двугласная, остается долгою и предъ другою гласною,

сною, на пр. ēous, отъ ἠῷος; но находится также и ĕous, отъ ἑῷος; cet.

(4.) Слогъ сокращенный per Syncopen, есть долгій, на пр. Nīl, вмѣсто Nihil. Mālo. вмѣсто Mauolo. Cōgo, вмѣсто Coago. Alīus, вмѣсто Aliius. Tībicen, вмѣсто Tibiicen.

(5.) *Акцентъ* или *ударенїе* съ *произношенїемъ слопъ* должно примѣчать изъ *употребленїя*, и оный къ познанїю мѣры слоговъ служитъ только въ такихъ словахъ, которыя по крайней мѣрѣ три слога имѣютъ, между коими о среднемъ можно разсудить по произношенїю или выговору онаго на пр. что *Ce* въ Docere, есть долгое, напротивъ того *Mi* въ Dominus, короткое.

1. Когда въ какомъ словѣ трехъ слоговъ не будетъ: то можно его здѣлать троесложнымъ, чрезъ прибавленїе одного слога съ начáла. На пр. *Scri* въ *Scribo*, есть долгое; потому что говорится: Inscrībo. *Li*, въ *Ligo*, короткое, ибо говорится: Collĭgo.
2. Естьлижъ какой слогъ будетъ далеко отъ конца слова: то съ конца отнимается одинъ слогъ или больше, такъ чтобъ вышепомянутый слогъ пришелъ на преднослѣднее мѣсто. На пр. *Mi*, въ *Hominibus*, есть короткое, потому что говорится Homĭnis, *Du*, въ *Adulatur*, долгое, ибо говорится Adūlor.
3. Всего извѣстнѣе ударенїе утверждающееся на Аналогїи [см. § 5. num. 2.] на пр. Datiui in *ibus* имѣютъ всегда короткое *i*; Genitiui in *arum* et *orum* долгое *a* и *o*; Verba primae Coniugationis долгое *a*, cet. кромѣ Dămus, dătis, cet. [см. § 82.] Но 3. Perſ. Plur. Praet. Perf. на ērunt, иногда съ короткимъ *e* находится.
4. Впрочемъ отъ неисправнаго произношенїя словъ тѣмъ наипаче надлежитъ остерегаться, что оное приводитъ къ погрѣшностямъ и въ стихахъ. Особливожъ смотрѣть должно, чтобъ въ нѣкоторыхъ словахъ изъ Греческаго происходящихъ не употреблять нововведеннаго ихъ ударенїя, которое противно количеству или мѣрѣ слоговъ. По справедливости надлежало бъ говорить: Andrēas, Dorothēa, Sophīa

phĭa, Idēa, Alexandrīa или Alexandrēa, Basilīus; ибо въ Греческихъ словахъ пра́вило de Vocali ante Vocalem не служитъ, но только примѣчается, какая оная гласная сама собою, то есть: долгаяль или короткая; и не можно показать довольной причины, для чего на пр. Histořia и Philosophīa не однимъ образомъ выговариваются: однакожъ въ такихъ дѣлахъ иногда должно уступать и повиноваться общему употребленію.

О КОЛИЧЕСТВѢ ПЕРВАГО И СРЕДНЯГО СЛОГА. 178

(1.) Производныя слова̀ удерживаютъ количество своихъ первообразныхъ, на пр. какъ Dŏminus имѣетъ первый слогъ короткій, такъ и Dŏmina и Dŏminor. Такимъ образомъ отъ Lĕgo, дѣлается Lĕgebam, Lĕgam; напротивъ того отъ Lēgi: Legerim, Lēgissem. См. ниже num. (3.) Valere, Valetudo; Virgĭnis, Virgĭneus.

1. Но нѣкоторыя сему не послѣдуютъ, на пр. Hūmanus, Mācео, всѣ падежи отъ Rex; Sēcius, Sēdes, Tēgula, и падежи отъ Vox, первый слогъ долгій имѣютъ, не смотря на то, что онъ въ первообразныхъ ихъ, Hŏmo, Măcer, Rĕgo, Sĕcus, Sĕdeo, Tĕgo, Vŏco, короткій.

2. Напротивъ того отъ долгихъ Dīco, Dūco, Frāngo, Glōmus, Lūceo, Mōles; Nō, nāre; Pāx, pācis; Pūsio, Sāgio, Sōpio, производятся краткія; Dĭcax; Dux, dŭcis; Frăgor, Frăgilis, Frăgosus, Glŏmero, Lŭcerna, Mŏlestus, Năto, Păciscor, Pŭsillus, Săgax, Sŏpor, *cet.*

3. Чтожъ въ ŏdium первый слогъ короткій, а въ ōdi долгій, въ томъ нѣтъ противности; ибо ōdi Praeteritum, о чемъ См. ниже num. (4.) Такожъ особливо примѣчать надлежитъ, что слогъ *fi* въ Fĭdes, Fĭdelis, Perfĭdus, короткій; но въ Fīdo, Fīdus, Infīdus, долгій.

(2.) Сложныя удерживаютъ количество своихъ простыхъ, на пр. Vŏco, Avŏco; Spīro, Adspīro; Prŏbus, Imprŏbus, Quĭdem, Siquĭdem Clārus, Praeclārus.

1. Предлоги кончащіеся на согласную въ сложеніи бываютъ короткіе, на пр. ăbeo, pĕrago; развѣ *положеніе* (Positio) тому препятствовать будетъ, на пр. āddūco, pērcurro, īniicio; но находятся также ăbiicit, и тому подобныя.
2. Предлогижъ кончащіеся на гласную въ сложеніи суть долгіе, на пр. āuersor, dēpono, ēligo, dīuido.
3. Но Pro, въ Prŏcella, Prŏfanus, Prŏfari, Prŏfecto, Prŏfestus, Prŏficiscor, Prŏfiteor, Prŏfugus, Prŏfundus, Prŏnepos, Prŏpago, когда *родъ* или *поколѣніе* значитъ, Prŏteruus, короткое, а въ Procumbo, Profundo, Propago (*Verbum;*) Propello, Propulso, общее. См. § 133. num. 2.
4. Re обыкновенно бываетъ короткое; но въ Refert, *Imperson.* долгое; такъ какъ иногда находится и въ Religio, Reliquiae, Recido, Reduco, Refero, Reficio, Refugio, Relatum, Repello, Reperio, *cet.* долгоежъ, въ которомъ случаѣ, по мнѣнію нѣкоторыхъ, надлежитъ слѣдующую согласную повторять, per Diplasiasmum.
5. Di въ *Dirimo* и *Disertus* краткое: впрочемъ же долгое, такъ какъ и I въ первой части сложныхъ изъ *Dies*, а именно: въ *Bĭduum*, *Trīduum*, cet. *Idem*, Masc. долгое, Neutr. короткое.
6. Нѣкоторыяжъ въ сложеніи количество свое перемѣняютъ, на пр. *Deiĕro*, *Peiĕro*, отъ *Iuro*; *Caussidĭcus*, *Maledĭcus*, отъ *Dīco*, cet.

(3.) Praeterita и Supina двоесложныя, имѣютъ первый слогъ долгій; развѣ гдѣ будетъ гласная передъ гласною, на пр. отъ *Cudo*; *cūdi*, *cūsum*; отъ *Video*, *vīdi*, *vīsum*; отъ *Linquo līqui*; отъ *Facio*, *fēci*.

1. Но слѣдующія седмь Praeterita двоесложныя имѣютъ первый слогъ короткій, а именно: *Dĕdi*, *Tŭli*, *Stĕti*, *Stĭti*, *Bĭbi*, *Fĭdi*, *Scĭdi*, съ своими сложными, на пр. *Addĭdi*, *Attŭli*, *Restĭti*, *Ebĭbi*, *Diffĭdi*, *Conscĭdi*.
2. А девять Supina суть короткія, именножъ: *Dătum*, *Rătum*, *Sătum*, *ĭtum*, *Lĭtum*, *Cĭtum*, *Quĭtum*, *Sĭtum*, *Rŭtum*, и ихъ сложныя, на пр. *Circumdătum*, *Abĭtum*, *Illĭtum*, *Corrŭtum*, *Desĭtum*, cet.

(4.)

(4.) Когда Praeteritum первый слогЪ удвояетЪ и троесложнымЪ дѣлается: тогда первый и вторый слоги бываютЪ короткіе., на пр. *Cĕcĭdi*, *Dĭdĭci*, *Tĕtĭgi*, отЪ Cado, Disco, Tango; выключая *Cĕcīdi*, отЪ Caedo; и *Pĕpēdi* отЪ Pedo, вЪ которыхЪ предпослѣдній слогЪ долгій.

(5.) Тресложныя Praeterita на *vi* и *si*, а Supina на *tum* и *sum* имѣютЪ средній слогЪ долгій, на пр. *Amo*, *amāui*, *amātum*; *Peto*, *petīui*, *petītum*; *Diuido*, *diuīsi*, *diuīsum*.

Supina жЪ на *itum*, не отЪ *iui* происходящія, имѣютЪ средній слогЪ короткій, на пр. *Fugio*, *fugi*, *fugĭtum*; *Nocco*, *nocui*, *nocĭtum*; *Agnosco*, *agnoui*, *agnĭtum*; выключая *Recenseo*, *recensui*, *recensītum*.

(6.) Datiui et Ablatiui Plurales, in *bus* et *bis*, имѣютЪ предыдущій слогЪ долгій, ежели вЪ немЪ случится *a*, *e*, *o*, на пр. *Deābus*, *Rēbus*, *Nōbis*; ежелижЪ тутЪ будетЪ *i*, или *u*, то короткій, на пр. *Arcĭbus*, *Lacŭbus*; выключая *Būbus*.

О КОЛИЧЕСТВѢ ПОСЛѢДНЯГО СЛОГА.

(1.) Односложныя слова̀, кончащіяся на 179
гласную, суть долгія, на пр. A, Ah, E, De, Me, Te, Se, O, Proh, Vah, Pro, Do, Da, Sto; выключая Encliticas: *que*, *ne*, *ve*, и прилагаемые слоги: ce, te, pse, pte, на пр. Hiccĕ, Tutĕ, Meoptĕ.

(2.) Односложныя имена на согласную кончащіяся, суть долгія, на пр Lac, Sal, Sol, Ren, Splen, Ver, Fur, Lis, Ius, Mus, Os (oris;) такожЪ Quin, Sin, En, Non, Cur.

Выключая Fel, Mel, Vir, Cor, Vas (vadis), Os (ossis.)

(.) A, E, Y, суть короткія, на пр. Mensă Armă, Poëmă, Turpĕ, Corporĕ, Illĕ, Legerĕ, Ritĕ, Antĕ, Moly.

Долгое А имѣютъ:

1. Indeclinabilia, на пр. Anteā, Contrā, Ergā, Fruſtrā, Trigintā; но Ită, Quiă, Eiă, суть короткія.
2. Vocatiui primae et tertiae Declinationis a Nominibus Maſcul. in *as*, на пр. Aneā, Pallā (отъ Pallas, Pallantis)
3. Ablatiui primae Declinationis, на пр. Menſā.
4. Imperatiui primae Coniugationis, на пр. Clamā.

Долгое Е имѣютъ:

1. Ablatiui quintae Declinationis, на пр. Diē, Rē, Fidē, и Compoſita: Hodiē, Pridiē, Quarē.
2. Imperatiui Singul. ſecundae Coniugat. на пр. Docē, Tacē; но Vale, Caue, Vide, иногда бываютъ и короткими.
3. Aduerbia in E, a Nominibus ſecundae Declinationis на пр. Doctē, Valdē, Optimē, Pulchrē; но нѣкоторыя бываютъ и короткими.

   Но Benĕ и Malĕ суть короткія.

   А Ferē, Fermē и Ohē, долгія.
4. Греческія слова на Е primae Declinationis, на пр. Epitomē, Anchiſē, такожъ Neutra pluralia, e. g. Melē, Tempē, Cetē.

(4.) I. и V суть долгія, на пр. Dominī, Dixī, Fructū, Diū.

Общія суть.

Mihi Tibi, Sibi, Ibi, Vbi и Aduerbium Vti, съ сложными Sicubi, Sicuti, Veluti.

Короткія суть.

Nisĭ, Quaſĭ и Cuĭ, когда два слога имѣетъ; но въ Cuique I всегда долгое.

(5.) О есть общее, на пр. Virgo, Dico, Quando, Ego, Legendo.

Долгое О имѣютъ:

1. Datiui et Ablatiui ſecundae Declinat. на пр. Dominō, Lignō.
2. Aduerbia, a Nominibus deriuata, на пр. Subitō, Meritō, Multō, Tantō, Quantō, Falſō; куда принадлежатъ и еще другія Indeclinabilia, на пр. Adeō, Ideō Eō, Vltrō, Profectō, Idcircō, и Ergō (вмѣсто cauſſa;) но Sero, Quomodo, Vero бываютъ и долгія и короткія.

(6.) С есть долгое, на пр. Dīc, Dūc, Hāc,

Nēc

Nĕc и Donĕc короткія; Fac короткое, но иногда и долгое; Hic Pronomen общее; Hīc Aduerbium всегда долгое.

(7) B, D, T, L, M N, R, суть короткія; на пр. Ab, Ad, Caput, Animal, Lignum, Lumen, Pater.

1. Греческія слова на R и N, въ родительномъ больше слоговъ имѣющія, суть долгія, на пр. aēr, Aethēr, Charactēr, Titān, Salamīn, Coridōn.

2. Apocopata или усѣченныя на N, иногда долгія иногда короткія, на пр. Viden' вмѣсто Videsne; Noſtin', Nemon'

(8.) AS, ES, OS, суть долгія, на пр. Bonitās, Amās, Fides, Patres, Doces, Quoties, Honōs, Os, (oris.)

1. Короткое AS имѣютъ:

Латинскіе и Греческіе Nominatiui in *as*, имѣющіе in Genitiuo *adis*, на пр. Văs (vadis,) Iliăs, Pallăs; Такожъ Греческіе Accuſatiui plurales tertiae Declinationis, на пр. Heroăs.

2. Короткое ES имѣютъ:

Nominatiui tertiae Declinationis in Es, въ родительномъ больше слоговъ имѣющіе, изъ которыхъ предпослѣдней есть короткой, на пр. Milĕs, Segĕs, Praeſĕs, Diuĕs.

Выключая Cerēs, Ariēs, Pariēs, Abiēs и Pēs, съ сложными, Bipēs, Tripēs, Quadrupēs.

Но ES отъ *Sum*, и съ сложными своими, Abĕs, Adĕs, Potes, есть короткое. Напротивъ того ES отъ *Edo* долгое, Предлогъ Penĕs, есть короткой.

3. Короткое OS имѣютъ:

Os (oſſis,) Exŏs, Compŏs, Impŏs.

(9) IS, VS, и YS, суть короткіе, на пр. Ignĭs, Patrĭs, Legĭs, Tempŭs, Patribŭs, Legitimŭs, Secutŭs, Saepiŭs, Chelys.

1. Долгое IS имѣютъ:

1. Datiui et Ablatiui plurales, на пр. Menſīs, Seruīs, Nobīs.

2. Secunda Perſona Singularis, Praeſentis Indicatiui, quartae Coniugationis, на пр. Audīs, Dormīs, Cuſtodīs.

3. Vīs, Sīs, Velīs, съ своими сложными: Quamuīs, Quiuīs, Vbiuīs, Adsīs, Possīs, Malīs, Nolīs.

4. Имена имѣющія въ родительномъ īnis, ītis, или entis, на пр. Salamīs, Samnīs, Simoīs.

2. Долгое VS имѣютъ:

1. Имена третьяго склоненіе, удерживающія V въ родительномъ, Tellūs, tellūris; Virtūs, virtūtis; Salūs, salūtis.

2. Genitiuus Singularis, такожъ Nom. Accus. и Vocat. Plural. quartae Declinationis, на пр. Huius Fructūs; hi, hos, и o! Fructūs. См. § 52. Conf. § 177. num. (2.) not. 4.

3. Греческія слова̀ на VS, на пр. Tripūs.

180 О СКАНСІИ.

Карменъ или *стихотпореніе* называется, искусное соединеніе стиховъ въ одно сочиненіе. *Стихъ* есть размѣрное и украшенное сложеніе словъ, состоящее изъ извѣстныхъ стопъ, (Pedibus.) *Стопа* состоитъ изъ извѣстнаго числа̀ долгихъ и короткихъ слоговъ. Измѣреніе стиховъ по ихъ стопамъ, называется *Скансія*; причемъ надлежитъ примѣчать слѣдующее:

1. Гласныя предъ другою гласною, въ разныхъ словахъ, въ Скансіи пропускается, что у Стихотворцовъ называется Elisio на пр.

   Tu ne cede malis, sed contra audentior ito.

   Durate et vosmet rebus seruate secundis.

2. M въ концѣ одного сло́ва, предъ другимъ словомъ съ гласной начинающимся, также пропускается въ скансіи, что называется Ecthlipsis, на пр. Audendum est; fortes, adiuuat ipse Deus, въ скансіи читается Audend' est.

   Но въ сложеніи M въ срединѣ сло́ва есть короткое, на пр. Circŭmago, Circŭmeo.

3. *Synizesis* есть, когда въ скансіи двѣ гласныя въ одну соединяются, на пр. Vnā ĕādemque via sanguisque animusque sequuntur, *Virg.* въ скансіи выговаривается: Vna || demque vi || a. *cet.*

4. *Systole* есть, когда какой слогъ въ противность предложеннымъ правиламъ употребленъ будетъ короткимъ: *Diastole*, когда долгимъ; но обѣ принадлежатъ къ вольностямъ великихъ Стихотворцевъ, которыя должно примѣчать, а послѣдовать имъ не весьма должно.

5. Цезура есть красивое пресѣченіе словъ въ стихѣ, такъ чтобъ стопы не изъ цѣлыхъ словъ состояли, но послѣдній или и предпослѣдній слогъ всегдабъ начиналъ новую стопу, на пр.
Vna sa || lus vi || ctis nul || lam spe || rare sa || lutem. *Virg.*

6. Чѣмъ больше цезуръ стихъ имѣетъ, тѣмъ пріятнѣе онъ слуху; напротивъ того ежели цезуръ не имѣетъ, то и не пріятенъ бываетъ, на пр.
Nuper || quidam || doctus || coepit || scribere || versus.

Знатнѣйшія стопы (Pedes) суть слѣдующія: 181

Двусложныя,	Spondaeus:	Herōs
	Pyrrichius:	cĭtŏ
Choreus или	Trochaeus:	cūrrĕ
	Iambus:	mălōs
Тресложныя,	Dactylus:	cārmĭnă
	Anapaestus:	dŏmĭnō
	Tribrachys:	mĭnĭmă
Четыресложныя,	Choriambus:	māgnĭfĭcē.

Genera Carminum. 182

	1	2	3	4	5	6
Hexameter:	¯ ˘ ˘	¯ ˘ ˘	¯ ˘ ˘	¯ ˘ ˘	¯ ˘ ˘	¯ ˘
	¯ ¯	¯ ¯	¯ ¯	¯ ¯		¯ ¯

Dōnĕc ĕ || rīs fē || līx, mūl || tōs nūmĕ || rābĭs ă || mīcōs. *Ov.*
Nōn ēst || īn mĕdĭ || cō sēm || pĕr rĕlĕ || uētŭr ūt || aĕgĕr. *Id.*

Genus Hexametrum называется впрочемъ *Heroicum*, особливѣйшежъ Versus Heroicus, когда въ пятомъ мѣстѣ, (in quinta regione,) будетъ Spondaeus, напротивъ того въ четвертомъ Dactylus, на пр Cara Deum soboles, magnum Iouis incrementum.

Penta-

	1	2		3	4	5
Pentameter :	-uu	-uu	-	-uu	-uu	u
	--	--				-

Tēmpŏră || sī fŭĕ || rīnt || nūbĭlă || sōlŭs ĕ || rĭs. *Ouid.*
Intērdūm dōctā plūs vălĕt ārtĕ mălum. *Id.*

1. Пентаметрѣ обыкновенно поставляется подѣ Гекзаметромѣ, и сіе называется Distichon, *двустишіе*; нѣсколькожѣ оныхѣ двустишій составляютѣ *Carmen Elegiacum.*

2. Слогомѣ, который вѣ срединѣ Пентаметра одинѣ стоитѣ, должно слово кончиться, что красоту придаетѣ и Гекзаметру, ежели вѣ немѣ такѣ случится, и называется *Caesura semiquinaria*, или *Penthemimeris :*

Iambicum :	u-	u-	u-	u-	u-	uu
	--		--		--	u-

Vide || te quae || so, quid || potest || pecu || nia ?

Таковые стихи называются Senarii; естьлижѣ двѣ стопы отнять: то будутѣ Quaternarii. Senarius, имѣющій вѣ послѣднемѣ мѣстѣ Spondaeum, или Trochaeum, называется Scazon. In regione impari, то есть, *вѣ мѣстахѣ нерапночисленныхѣ*, каковыя суть, первое, третіе и пятое, бываетѣ иногда и Anapaestus, или Tribrachys. Licentia Comica, то есть *польностъ Комическаго стихотпорстпа*, еще гораздо далѣе простирается. Но чѣмѣ больше Ямбовѣ вѣ Ямбическомѣ стихѣ будетѣ, тѣмѣ онѣ пріятнѣе.

Phalaecium :	--	-uu	-u	-u	-u
					--

Nulli || te faci || as ni || mis so || dalem.

Choriambicum :	--	-uu-	-uu-	uu
				u-

Maece

Maece || nas atauis || edite re || gibus.

Sapphicum: | -u | -- | -uu | -u | -u / -- |

Три такie стиха и одинЪ

Adonicus: { -uu | -u / -- |

дѢлаютЪ Strophen Sapphicam, на пр.

Rebus anguſtis animoſus atque
Fortis appare; ſapienter idem
Contrahas vento nimium ſecundo
Turgida vela.

Alcaicum:
u- / -- | u- | - | -uu | -uu / -u-
u- / -- | u- | - | -uu | -uu / -u-
-- | u- | -- | u- | u / - |
-uu | -uu | -u | -u / -- |

Vis conſilî expers mole ruit ſua,
Vim temperatam Dî quoque prouehunt
In maius, îdem odere vires
Omne nefas animo mouentis.

Figurae Poëticae. 183

1. Proſtheſis, когда кЪ слову спéреди какая буква, или слогЪ прибавляется, на пр. *Gnatus* вмѢсто *Natus Adſtans*, вмѢсто *Stans*.
2. Aphaereſis, когда отЪ слóва спéреди буква или слогЪ отнимается, на пр. *Mitte*, вмѢсто *Omitte*; *Linquere*, вмѢсто *Relinquere*.

3. Epenthesis, когда въ срединѣ слóва буква или слогъ прибавляется: *Nauita*, вмѣсто *Nauta*, Virg. *Siet*, вмѣсто *Sit.* Ter.

4. Diplasiasmus, когда въ срединѣ слóва согласная повторяется, на пр. *Relligio*, вмѣсто *Religio*, Virg. *Repperi*, вмѣсто *Reperi*, Virg.

5. Syncope, когда изъ средины слóва буква или слогъ выпускается, на пр. *Coelicolûm*, вмѣсто *Coelicolarum*, Virgil. *Virûm*, вмѣсто *Virorum*, Virgil. См. §. 85. it. 129. num. XXIV.

6. Paragoge, когда при концѣ слóва буква или слогъ прибавляется, на пр. *Dicier*, вмѣсто *Dici*, Pers. *Haberier*, вмѣсто *Haberi*, Plaut.

7. Apocope, когда при концѣ слóва буква или слогъ отнимается, на пр. *Audin'*, вмѣсто *Audisne*, Ter. *Exin'*, вмѣсто *Exinde*, Virgil. *Dic*, вмѣсто *Dice.*

8. Synaeresis, или Crasis, когда двѣ гласныя въ одну соединяются, на пр. *Ingeni*, вмѣсто *Ingenii*, Horat. *Queis*, вмѣсто *Quibus*, Curt.

9. Diaeresis, когда изъ одного слога дѣлаются два, на пр. *Aquai*, вмѣсто *Aquae*, Lucret. *Iăcobus*, вмѣсто *Iacobus*, Claud. *Sŭauis*, вмѣсто *Suauis.*

10. Metathesis, когда буква переставливается, на пр. *Iprae*, вмѣсто *Praei*, Ter. *Euandre*, вмѣсто *Euander*, Virg.

11. Antithesis, когда одна буква вмѣсто другой поставляется, на пр. *Optumus*, вмѣсто *Optimus*, Plaut. *Aduorsum*, вмѣсто *Aduersum*, Terent.

12. Tmesis, когда сложное слово раздѣляется, и въ срединѣ что нибудь постороннее поставляется, на пр. *Thais* maximo *te orabat* opere. Ter. См. § 153. num. (7.)

О фигурахъ синтактическихъ предлагаемо было въ § 164. seq.

Другіяжъ отмѣны, для украшенія рѣчи бывающія, когда одна часть слóва вмѣсто другой, или одна *принадлежность* (Accidens) слóва, вмѣсто другой, поставляется, могутъ заключиться подъ именемъ Enallage (*Immutatio;*) и примѣры ихъ должно примѣчать изъ употребленія.

Appen-

Appendix de Numeralibus, ad § 58. 184

I. CARDINALIA.	II. ORDINALIA.
Оснопательныя.	*Порядочныя.*
на вопросъ *Quot?* Сколько?	на вопросъ *Quotus?* сколькїй, который?
1. I. Vnus, a, um.	Primus, a, um.
2. II. Duo, ae, o.	Secundus.
3. III. Tres, tria.	Tertius.
4. IV. Quatuor.	Quartus.
5. V. Quinque.	Quintus.
6. VI. Sex.	Sextus.
7. VII. Septem.	Septimus.
8. VIII. Octo.	Octauus.
9. IX. Nouem.	Nonus.
10. X. Decem.	Decimus.
11. XI. Vndecim.	Vndecimus.
12. XII. Duodecim.	Duodecimus.
13. XIII. Tredecim	Decimus tertius или Tertius decimus.
14. XIV. Quatuordecim.	Decimus quartus.
15. XV. Quindecim.	Decimus quintus.
16. XVI. Sedecim.	Decimus ſextus.
17. XVII. Septendecim.	Decimus ſeptimus.
18. XVIII. Octodecim. (но лучше Decem et octo или Duodeuiginti.)	Decimus octauus, (Duodeuiceſimus.)
19. XIX. Nouendecim (лучше Vndeuiginti.)	Decimus nonus, (Vndeuiceſimus.)
20. XX. Viginti.	Viceſimus, (Vigeſimus.)
21. XXI. Viginti vnus.	Viceſimus primus.
22. XXII. Viginti duo, *cet.*	Viceſimus ſecundus, *cet.*
28. XXVIII. Duodetriginta.	Duodetriceſimus.
29. XXIX. Vndetriginta.	Vndetriceſimus.
Равнымъ образомъ и въ прочихъ.	
30. XXX. Triginta.	Triceſimus, (Trigeſimus.)
40. XL. Quadraginta.	Quadrageſimus.
50. L. Quinquaginta.	Quinquageſimus.
60. LX. Sexaginta.	Sexageſimus.
70. LXX. Septuaginta.	Septuageſimus.
80. LXXX. Octoginta.	Octogeſimus.
90. XC. Nonaginta.	Nonageſimus.
100. C. Centum.	Centeſimus.
200. CC. Ducenti, ae, a.	Ducenteſimus.
300. CCC. Trecenti.	Trecenteſimus.
400. CD. Iↄ Quadringenti.	Quadringenteſimus.
500. D. Iↄ Quingenti.	Quingenteſimus.
600. DC. Sexcenti.	Sexcenteſimus.
700. DCC. Septingenti.	Septingenteſimus.
800. DCCC. Octingenti.	Octingenteſimus.

900. DCCCC.	Nongenti.	Nongentesimus.
1000. M cIↃ.	Mille.	Millesimus.
2000. MM.	Bis mille. Duo mille, *cet.*	Bis millesimus *cet.*

5000, IↃↃ : 10000, CCIↃↃ : 50000, IↃↃↃ : 100000, CCCIↃↃↃ.

Not. 1. ИзЪ двухЪ числительныхЪ основательныхЪ, когда имЪ должно быть вмѣстѣ, отЪ одного до́-ста, поставляется или меньшее число напереди, и союзомЪ ET связывается сЪ послѣдующимЪ бо́льшимЪ числомЪ, на пр. *Septem et decem; Vnus et viginti*, cet. *Quinque et Sexaginta annos natus;* или большее на передижЪ безЪ союза, на пр. *Naues decem septem. Viginti vnus, duo, tres* cet.

СвышежЪ ста, всегда большее число поставляется на переди сЪ союзомЪ, или безЪ союза, на пр. *Centum vnus, duo*, cet. или *Centum et vnus*, cet.

2. ВЪ порядочныхЪ, какЪ бо́льшее, такЪ и ме́ньшее, безЪ разбору, поставляется на переди, сЪ союзомЪ или безЪ союза на пр. *Decimus quartus*, и *Quartus decimus. Plato* vno et Octogesimo *anno scribens mortuus est.* Cic.

3. Cardinalia отЪ *Quatuor* по *Centum* не склаяются; но *vnus, duo* и *tres*, склаяются слѣдующимЪ образомЪ:

Singularis.			*Plural. num. tantum.*		
N. Vnus,	a,	um.	*N.* Duo,	ae,	o.
G. Vnius,			*G.* Duorum,	arum,	orum.
D. Vni,			*D.* Duobus,	abus,	obus.
A. Vnum,	am,	um.	*A.* Duos, (o) as,		o.
V. Vne,	a,	um.	*V.* Duo,	ae,	o.
A. Vno,	a,	o.	*A.* Duobus,	abus,	obus.
Plural.			*Plural. Num. tantum.*		
N. Vni,	ae.	a.	*N.* Tres,		ia.
G. Vnorum,	arum,	orum.	*G.* Trium.		
D. Vnis,			*D.* Tribus,		
A. Vnos,	as,	a.	*A.* Tres,		ia.
V. Vni,	ae,	a.	*V.* Tres,		ia.
A. Vnis,			*A.* Tribus.		

Ambo, ambae, ambo, *оба, обѣ*, склаяются какЪ *Duo, duae, duo.*

4. Cardinalia свыше *Centum* склаяются по множественному перваго и втораго склоненїя, на пр.

N. *Ducenti*,	*ducentae*,	*ducenta-*
G. *Ducentorum*,	*ducentarum*,	*ducentorum*, cet.

ВмѣсТо оныхЪ Стихотворцы иногда употребляютЪ: *Bis centum, Ter centum*, cet.

5. Mille, есть Adiectiuum plurale indeclinabile. Но *Millia* Substantiuum plurale принадлежитЪ кЪ третьему склоненїю, и имѣетЪ Gen. *Millium.* Dat. et Abl. *Millibus.* Acc. et Voc. *Millia.* Чего ради говорится: *Mille milites*, и *Multa millia militum.* Но *Mille* принимается иногда и substantiue,

tiue на пр. *Mille militum* vel *hominum*; и тогда бываетъ Substantiuum Sigularis Numeri.

Слово *Millia* умножается какъ основательными, такъ и раздѣлительными, на пр. *Centum* vel *centena millia hominum*.

III. DISTRIBVTIVA, *раздѣлительныя*, заключаютъ въ себѣ *Quisque*, *каждый*, *каждаго*, *каждому* и пр. на пр. 185

1. Singuli, ae, a; по одному. Bini, ae, a; по-два. 3. Terni. 4. Quaterni. 5. Quini. 6. Seni. 7. Septeni. 8. Octoni. 9. Noueni. 10. Deni. 11. Vndeni. 12. Duodeni. 13. Deniterni *vel* Ternideni *cet.* 20. Viceni. 30. Triceni. 40. Quadrageni. 50. Quinquageni. 60. Sexageni. 70. Septuageni. 80. Octogeni. 90. Nonageni. 100. Centeni. 200. Duceni. 300. Treceni. 400. Quadringeni. 500. Quingeni. 600. Sexceni. 700. Septingeni. 800. Octingeni. 900. Nongeni 1000. Milleni. 2000. Bis milleni *cet.*

Not. 1. Раздѣлительныя отъ основательныхъ различаются слѣдующимъ образомъ: *Dedit nobis decem Rubellos*; *онъ намъ далъ десять рублевъ, (всѣмъ вмѣстѣ;) denos по десяти, (каждому)*

2. Locutiones distributiuae изображаются также словами *Singuli* и *Vnusquisque*, какъ съ раздѣлительными, такъ и съ основательными, e. g. *Singuli milites acceperunt* (vel *Vnusquisque militum accepit*) *denos aureos*, vel *decem aureos*. Сюда принадлежатъ также и слѣдующїя выраженїя: *Quinto* quoque *anno celebrabantur Olympia*; *Decimus* quisque *capite plectebatur*, cet.

3. Substantiua, pluralis numeri tantum, принимаютъ къ себѣ Numeralia distributiua, на пр. *Binae litterae*, i. e. *duae epistolae. Bina castra hostium expugnata.* Напротивъ того говорится: *Vnae litterae*; *Vnae nuptiae*.

4. Раздѣлительныя, особливо у Стихотворцевъ, употребляются иногда и вмѣсто основательныхъ, на пр. *Terdena*, вмѣсто Triginta. *Per duodena regit mundi sol aureus astra. Octonis diebus peractis*, (*pro* octo.)

IV. MVLTIPLICATIVA, *Множительныя*, отвѣтствуютъ на вопросъ: *Quotuplex*, *коликократный*? на пр. Simplex, *одинакїй*, *простый*; Duplex, *двоякїй*, *двойный*; Triplex, Quadruplex; Quincuplex *vel* Quintuplex, Sextuplex; Septuplex *vel* Septemplex; Octuplex; Nouemplex; Decuplex *vel* Decemplex; Vigecuplex, Trigecuplex, Centuplex Millecuplex, Multiplex. 186

Сюда принадлежатъ также: Bipartitus, Tripartitus, Quadripartitus, Quinquepartitus, *cet.*

V. PROPORTIONALIA значатъ *по сколько разъ больше*? на пр. Simplus, a um, *одинакїй*; Duplus *вдвое больше*; Triplus, Quadruplus, Quintuplus, Decuplus, Centuplus, Millecuplus.

VI. TEMPORALIA отвѣствуютъ на вопросъ, сколь*кихъ лѣтъ*? на пр. Bimus, *двухлѣтній*; Trimus, Quadrimus; (отъ коихъ происходятъ Subſtantiua *Bimatus*, *Trimatus*, *Quadrimatus*;) *item* Bimulus, Trimulus, Quadrimulus, Vicenarius, Tricenarius, Quadragenarius, *cet.* Centenarius, Millenarius.

Сюда принадлежатъ также и Compoſita: Biennis, Triennis, Quadriennis, Quinquennis *et* Quinquennalis, Sexennis. Septennis, Octennis, Nouennis, Decennis *et* Decennalis. Прочїяжъ не употребительны. Отсюда происходятъ *Biennium*, *Triennium*, cet.

И еще сюдажъ принадлежатъ: Bimeſtris, *e*, *двумѣсячный*; Trimeſtris, Quadrimeſtris, Quinquemeſtris, Semeſtris, Septemmeſtris *vel* Septimeſtris, *e*, *cet.*

VII, CLASSICA, могутъ назваться:

(1.) Слова̀, отъ числительныхъ раздѣлительныхъ происходящїя и кончащїяся на arius, на пр.

1. *Ponderalia*, e. g. Binarius, Ternarius, *cet.* *двухфунтовой*, *трехфунтовой* и пр. (откуда происходитъ *Centenarius*, центнеръ, или 100 фунтовъ вѣсу.) Такимъ образомъ *Quinarius*, moneta 5 aſſibus conſtans; *Denarius*, 10 aſſibus.

2. Когда о числахъ вообще говорится, на пр. Vnitas, Numerus binarius, ternarius, *cet.*

3, Равнымъ образомъ отъ Primus и Secundus, находится также Primarius и Secundarius, *первостатейный*, *второй статьи*.

(2.) Слова̀ происходящїя отъ всѣхъ порядочныхъ, и кончащїяся на *anus*, на пр. Primanus, Secundanus, Tertianus, Viceſimanus, *перваго*, *дватцатаго легиона*, и пр.

187 VIII. ADVERBIA Numeralia, отвѣтствуютъ на вопросъ, *сколько разъ*? на пр. Semel, *однажды*; Bis, *дважды*; Ter, Quater, Quinquies, Sexies, Septies, Octies, Nouies, Decies, Vndecies, Vicies *vel* Vigeſies, Vicies ſemel, Vicies bis, *cet.* Tricies или Trigeſies, Quinquagies, Sexagies, Septuagies, Octogies, Nonagies, Centies, Ducenties, Millies.

Сїи Aduerbia употребляются между прочимъ при числительныхъ прилагательныхъ, изъ которыхъ двумъ вмѣстѣ безъ союза ET быть не льзя, на пр. *Annos bis centum vixit*, (а не duo centum.) *Centies mille homines. Bis milleſimus annus. Decies centena millia. Ter millena. Tricies centena millia.*

PARTES ASSIS. 188

Римляне всякое цѣлое называютъ иногда AS, и оное раздѣляютъ на 12 равныхъ частей (*Vncias*;) составляемыяжъ изъ сихъ унцій части именуютъ слѣдующимъ образомъ:

$\frac{1}{12}$ vncia: $\frac{2}{12} = \frac{1}{6}$ ſextans: $\frac{3}{12} = \frac{1}{4}$ quadrans:
$\frac{4}{12} = \frac{1}{3}$ triens: $\frac{5}{12}$ quincunx: $\frac{6}{12} = \frac{1}{2}$ ſemiſſis:
$\frac{7}{12}$ ſeptunx: $\frac{8}{12} = \frac{2}{3}$ bes: $\frac{9}{12} = \frac{3}{4}$ dodrans:
$\frac{10}{12} = \frac{5}{6}$ decunx: $\frac{11}{12}$ deunx: $\frac{12}{12} = 1$, AS.

Изъ сего разумѣется, что́ такое значитъ *Heres ex aſſe*, *ex triente*, cet. Равнымъ образомъ, понеже интересъ или ростъ съ денегъ платился помѣсячно: то *Vſurae ſemiſſes* будутъ, когдас со́ ста рублевъ въ мѣсяцъ платиться будетъ полтина, то есть 6 процентовъ въ годъ; *Vſurae quincunces*, по $\frac{5}{12}$ со́ ста на мѣсяцъ, что сдѣлаетъ въ годъ $\frac{60}{12}$ или 5 цѣлыхъ, и пр.

Изъ сего также легко выразумѣть можно, что Горацій говоритъ *Art. Poët.* 325. *ſeqq.*

> Romani pueri longis rationibus *Aſſem*
> Diſcunt in partes centum diducere. Dicas,
> Filius Albini, ſi de *Quincunce* remota eſt
> *Vncia*, quid ſuperet? Poterat dixiſſe, *Triens*: Eu!
> Rem poteris ſeruare tuam. Redit *Vncia*: quid fit?

Reſp. *Semis*. То есть: $\frac{1}{12}$ вычетши изъ $\frac{5}{12}$ останется $\frac{4}{12} = \frac{1}{3}$; на противъ того $\frac{1}{12}$ придавши къ $\frac{5}{12}$ учинитъ $\frac{6}{12} = \frac{1}{2}$.

PECVNIA ROMANA. 189

Деньги у Римлянъ обыкновенно считаются сестерціями, именножъ: Римскій Denarius, такъ какъ Греческая Drachma, дѣлаетъ около гривны Россійской. Половина денарія называется Quinarius; половина Квинарія Seſtertius (qs. полутретьякъ) котораго знакъ есть III, IIS, или обыкновеннѣе H S,

причемъ S. значитъ Semis, См. § 188. *Sestertium* in Neutro значитъ 1000 Sestertios, а на Россiйскiя деньги 25. рублевъ; почему X Sestertia будетъ X. M. HS. i. e. decem millia Sestertium (*per Syncopen*, вмѣсто Sestertiorum;) на Россiйскiяжъ деньги 250 рублевъ. Aduerbia numeralia заключаютъ въ себѣ Centena millia, на пр. *Accepit a patre decies* = 1000000 Sestertios, = 1000 Sestertia, = 25000 рублевъ. Равнымъ образомъ нѣкто имѣетъ быть Heres ex dodrante; а наслѣдства всего, обще съ прочими Duodecies HS: спрашивается сколько на вышепоказанную часть достанется? Отвѣтъ: 900000 или nongenta millia Sestertium = 900 Sestertia = 22500 рублевъ, и пр.

190 VERSUS MEMORIALES.

De Figuris.

Prosthesis apponit capiti: sed *Aphaeresis* aufert.
Syncope de medio tollit: sed *Epenthesis* indit.
Aufert *Apocope* finem: sed dat *Paragoge*.
Dicitur e binis conflare *Synaeresis* vnam.
Dicitur in binas difflare *Diaeresis* vnam.
Littera si legitur transposita, *Metathesis* exstat.
Compositae vocis dissectio *Tmesis* habetur.

Differentiae vocum.

Cantat *acanthis* auis, sed crescit *acanthus* in agris.
Est *acer* in siluis, equus *acer* Olympia vincit.
Coniugia *affines* faciunt, *confinia* campi.
Consumunt *ventres*, *vterus* parit, egerit *aluus*.
Improba cantat *anus*, sed ventrem deiicit *anus*.
Armus brutorum est, *humerus* ratione fruentum.
Turbat *asilus* equos, miseros suscepit *asylum*.
Dum finit hora *canas*, effoeto corpore *canes*:
Grandaeuique *cani* candescunt tergora *canis*.
Casside conde caput, capiuntur *cassibus* apri.
Cedo facit *cessi*, *cecidi* cado, caedo *cecidi*.
Qui sculpit *caelat*, seruans abscondita *celat*.
Claua ferit, *clauus* firmat, *claui qua* recludit.
Fert ancilla *colum*, penetrat res humida *colum*.
Est *cutis* in carne, est detracta e corpore *pellis*.
Esuriens *comedit*, sed *comissatur* alotus.

Cominus ense ferit, iaculo cadit *eminus* ipse.
Comoedi scenam, *comedones* quaerite *coenam*.
Vir *comis* multos *comites* sibi iungit amicos.
Consortes fortuna eadem, *socios* labor idem;
Sed caros faciunt schola, ludus, mensa *sodales*.
Vnum *collegas* efficit officium.
Consulo te doctum; *tibi consulo*, dum tua curo.
Sanguis inest venis, *cruor* est de corpore fusus.
Deleo scripturam, cum flamma *extinguo* lucernam.
Vin' tibi *dicamus*, cui carmina nostra *dicamus*?
Haec *ficus*, *fici* vel *ficus*, fructus et arbor:
Hic *ficus*, *fici*, malus *est* in podice morbus.
Cantillat *fide* psalta, *fide* saluemur oportet,
Fide sed ante *vide*, qui *fidit* nec bene *vidit*,
Fallitur: ergo *vide*, ne capiare *fide*.
Forfex filorum, *ceps* ferri, *pexque* pilorum.
Frontem dic capitis, *frondem* dic arboris esse.
Fornix est arcus, sed *fornax* saxa perurit.
Fructus arboribus, *fruges* nascuntur in agris.
Pistor habet *furnum*, *fornace* hypocausta calescunt.
Robustum *fugio*, fugientem saepe *fugaui*.
Vir *generat*, mulierque *parit*: sed *gignit* vterque.
Gibbus terga premit, ceruici *struma* molesta.
Gustat lingua cibum, qui bene cunque *sapit*.
Ales *hirundo* canit, nat *hirudo*, mouetur *arundo*.
Per quod quis peccat, per *idem* punitur et *Idem*.
Difficilis *labor* hic, sub cuius pondere *labor*.
Lacteo, lac sugo: *lacto*, lac praebeo nato.
In siluis *lepores*, in verbis quaere *lepores*.
Laeuis adhuc puer est, *leuis* autem sermo puellae.
Non *licet* asse mihi, qui me non asse *licetur*.
Ad flumen *ripas*, ad mare *littus* habes.
Sulcus agri *lira* est, dat *lyra* tacta sonum.
Sus sit amica *luto*: *lutum* color aureus esto.
Deceptura viros pingit *mala* femina *malas*.
Mala mali malo meruit *mala* maxima mundo;
Malo tamen pulchrum *malo* decerpere *malum*.
Merx venit nummis, operantibus est data *merces*.
Morio *moratur*, quocunque sub axe *moratur*.
Mucidus est panis, caro *rancida*, *pallida* ficus.
Mulcet equos famulus, sed vaccas rustica *mulget*.
Noxam dic damnum aut fraudem; sed *noxia* culpa est.
Obitus vnguentis, et non *oblitus* amoris.
Occidit latro; verum sol *occidit* almus.
Opperior tardos, panis *operitur* egenus.
Os, *oris*, loquitur. sed *os*, *ossis*, roditur ore.
Se *parat* vt *pariat* mulier, nec *pareat* viri.
Filius impatiens sibi vult *parere parentes*.
Pellucet vitrum, *pollucet* tura sacerdos.

Pellicit in fraudem mulier, fallaxque ſophiſta.
Pendere vult iuſtus, ſed non *pendere* malignus.
Ludo *pila*, *pilum* contorqueo, *pila* columna.
Pro reti et regione *plaga* eſt; pro verbere *plaga*.
Populus eſt arbor, *populus* collectio gentis.
Raporum *rapina* ſeges; raptusque *rapina*.
Corpore *robuſtum*, ſed dices pectore *fortem*.
Scintilla eſt ſilicis caeſi: caret igne *fauilla*.
Ne ſit *ſecurus*, qui non eſt *tutus* ab hoſte.
Si qua *ſede ſedes*, atque eſt tibi commoda *ſedes*;
Illa *ſede ſede*, nec ab illa *ſede* recede.
Sunt aetate *ſenes*, *veteres* vixere priores.
Quae non ſunt, *ſimulo*; quae ſunt, ea *diſſimulantur*.
Eſt in veſte *ſinus*, *ſinus* vas lactis habetur,
Haſtam dic *teretem*, ſphaeram dic eſſe *rotundam*.
Filia ſub *tilia* nebat *ſubtilia fila*.
Integer eſt *totus*, *totus* et *quotus* ordinis index.
Torris adhuc ardens, exſtinctus *titio* fiet.
Tribula grana terit, *tribuli* naſcuntur in agris,
Prora prior, *puppis* pars vltima, at ima *carina*.
Tergum hominis dorſum eſt; bellua *tergus* habet.
Vadimus in terris, ſed in aequore ſaepe *vadamus*.
Vas caput, at nummos tantum *praes* praeſtat amicus.
Vallamus proprie caſtrum, *ſepimus* ouile.
Spondet *vas*, *vadis*: *vas vaſis* continet eſcam.
Merx nummis *venit*: *venit* huc aliunde profectus.
Venimus heſterna, aſt hodierna luce *venimus*.
Viroſus foetens, laſciua puella *viroſa* eſt.
Vngula conculcat; lacerat, tenet, arripit *vnguis*.
Alga venit pelago, ſed naſcitur *vlua* palude.

Cognationes.

Agnati patris, *cognati* matris habentur.
Dic *patruos* patris fratres, *amitasque* ſorores.
Frater *auunculus* eſt, ſoror eſt *matertera* matris.
Quos generant fratres natos, dices *patrueles*.
Sed *conſobrinos* dic, quos peperere ſorores.
Quos ſoror et frater gignunt, dices *amitinos*.
Vir natae *gener*, eſt *nurus* autem femina nati.
Vxoris genitor *ſocer* eſt, *ſocrusque* genitrix.
Vitricus haud aequus pater eſt, materque *nouerca*.
Ipſe viri fratrer *leuir*: vxor quoque fratris.
Fratria: *glos* vxor fratris, ſoror atque mariti.

Aetates hominum.

Infans (5,) poſt puer (14,) ac adoleſcens (25,) tunc iuuenis (35)
Dicitur inde ſenex, poſtea decrepitus. vir (55)

Quinque sensus hominum.

Gustus et olfactus, auditus, visio, tactus,
Nos aper *auditu* praecellit aranea *tactu*,
Vultur *odoratu*, Iynx *visu*, simia *gustu*.

Quatuor plagae mundi.

Ortus et Occasus, Septentrio, Meridiesque.

Quatuor venti cardinales.

Asper ab axe ruit *Boreas*, furit *Eurus* ab ortu.
Auster amat medium solem; *Zephyrusque* cadentem.

Duodecim ventorum nomina.

Flat *Subsolanus*, *Vulturnus* et *Eurus* ab ortu.
Circius occasum *Zephyrusque*, *Fauonius*, afflant.
E solis medio emergunt *Notus*, *Africus*, *Auster*.
Conueniunt *Aquilo*, *Boreas* et *Caurus* ab vrsa.

Quatuor anni tempora.

Ver, aestas, auctumnus, hiems dominantur in anno
Aestus a Geminis, *Auctumnus* Virgine surgit:
Bruma Sagittifero, *Ver* Piscibus incipit esse.

Duodecim signa zodiaci.

Sunt Aries, Taurus, Gemini, Cancer, Leo, Virgo.
♈ ♉ ♊ ♋ ♌ ♍
Libraque, Scorpius, Arcitenens, Caper, Amphora, Pisces.
♎ ♏ ♐ ♑ ♒ ♓

Septem Planetae et metalla.

1 Saturnus, ♄ Plumbum; 2 Iupiter, ♃ Stannum;
3 Mars, ♂ Ferrum; 4. Sol. ☉ Aurum; 5 Venus, ♀ Cuprum;
6 Mercurius, ☿ Argentum viuum; 7 Luna, ☾ Argentum;

Septem dies hebdomadis.

Dies Solis, ☉ Воскресенье. Dies Mercurii, ☿ Среда
Dies Lunae, ☾ ПонедѣльникЪ. Dies Iouis, I ЧетвертокЪ.
Dies Martis, ♂ ВторникЪ. Dies Veneris, ♀ Пятница.
Dies Saturni, (Sabbathi) ♄ Суббота.

Duodecim menses anni.

1.) Ianuarius Январь, d, 31. 2.) Februarius Февраль, 28. (29.) 3.) Martius МартЪ, 31. 4.) Aprilis Апрѣль, 30. 5.) Maius Май, 31. 6.) Iunius Іюнь, 30. 7.) Iulius (*Quintilis*) Іюль, 31. 8.) Augustus (*Sextilis*) АвгустЪ, 31. 9.) September Сентябрь, 30. 10.) October Октябрь, 31. 11.) Nouember Ноябрь, 30. 12.) December Декабрь, 31.

Martius, *Aprilis*, *Maius* ſunt tempore veris.
Iunius aeſtatis, poſt *Iulius Auguſtus*que.
Auctumnus *Septembri* eſt, *Octobri*, atque *Nouembri.*
Aſt hiemem *Decimus*, *Ianus*, *Februarius* adfert.

De numero dierum cuiusque menſis.

April ter denos, *Iun*, *Septemberque*, *Nouember*:
Vnum plus *reliqui*; viginti *Februus* octo.

De Calendario Romano.

Prima dies menſis cuiusque eſt dicta *Calendae*.
Sex *Maius*, *Nonas October*, *Iulius* et *Mars*:
Quatuor at *reliqui*. Dabit *Idus* quilibet octo.
Inde dies alios omnes dic eſſe *Calendas*:
Quos retro numerans dices a menſe ſequenti.

191 CALENDARII SPECIMEN.

MAIVS habet dies 31. Nonas 6.

1	A Calendis Maii		16	H Septimo decimo	(ante) Calendas Iunii.
2	B Sexto	(ante) Nonas Maii.	17	A Sexto decimo	
3	C Quinto		18	B Quinto decimo	
4	D Quarto		19	C Quarto decimo	
5	E Tertio		20	D Tertio decimo	
6	F Pridie		21	E Duodecimo	
7	G Nonis Maii		22	F Vndecimo	
8	H Octauo	(ante) Idus Maii.	23	G Decimo	
9	A Septimo		24	H Nono	
10	B Sexto		25	A Octauo	
11	C Quinto		26	B Septimo	
12	D Quarto		27	C Sexto	
13	E Tertio		28	D Quinto	
14	F Pridie		29	E Quarto	
15	G Idibus Maii.		30	F Tertio	
			31	G Pridie	

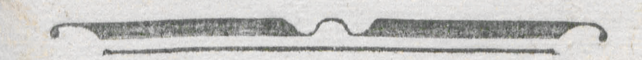
Римскіе граждане, живущіе по деревнямъ, въ девятый день обыкновенно собирались въ городъ, какъ для торгу, такъ и для участвованія въ касающихся до нихъ государственныхъ дѣлахъ; которые дни здѣсь поставленными напереди при всякомъ случаѣ, прописными буквами означены; а назывались оные *Nundinae*, (quaſi *Nouendinae.*) *Trinundinum* значитъ три дни такихъ.

CALEN-

CALENDARIVM ROMANVM.

Dies mensis	Martius. Maius. Iulius. October.	Ianuarius. Augnstus. December.	Aprilis. Iunius. September. Nouember.	Februarius.
I	Calendae	Calendae	Calendae	Calendae
II	6	4	4	4
III	5	3	3	3
IV	4	Prid. Non.	Prid. Non.	Prid. Non.
V	3	Nonae	Nonae	Nonae
VI	Prid. Non.	8	8	8
VII	Nonae	7	7	7
VIII	8	6	6	6
IX	7	5	5	5
X	6	4	4	4
XI	5	3	3	3
XII	4	Prid. Id.	Prid. Id.	Prid. Id.
XIII	3	Idus	Idus	Idus
XIV	Prid. Id	19	18	16
XV	Idus	18	17	15
XVI	17	17	16	14
XVII	16	16	15	13
XVIII	15	15	14	12
XIX	14	14	13	11
XX	13	13	12	10
XXI	12	12	11	9
XXII	11	21	10	8
XXIII	10	10	9	7
XXIV	9	9	8	6
XXV	8	8	7	5
XXVI	7	7	6	4
XXVII	6	6	5	3
XXVIII	5	5	4	Prid. Cal.
XXIX	4	4	3	
XXX	3	3	Prid. Cal.	
XXXI	Prid. Cal.	Prid. Cal.		

Februarius ordinarie constat diebus 28; anno autem *intercalari* seu *bissexti* i. 29, et 17, *Calend. Mart.* habet, iterato scilicet 6 Calend. Martii.



TIROCINIVM PARADIGMATICVM IN VSVM DECLINATIONVM ET CONIVGATIONVM.

VSVS

VSVS DECLINATIONVM

in Conuenientia Adiectiui et Substantiui.

Mensa rotunda Seruus fidelis. Scamnum latum.
Arma mea.
Pater benignus. Mater cara. Nubes obscura. Ouis mansueta.
Genus nobile. Mare profundum. Animal reptile.
Poëma doctum.
Fructus gratus. Ficus foecunda. Cornu curuum.
Dies amoenus.

Hic vir, haec mulier, hoc animal, ille puer, illa puella, illud scamnum.
Mea penna est acuta: nostrae pennae sunt acutae.
Haec schola est vicina: hae scholae sunt vicinae.
Rosa est flos pulcher: rosae sunt flores pulchri.
Pulchritudo rosatum magna est, imo maxima.
Hic est vir doctus: haec femina est loquax: hoc lignum est durum.
Doctrina huius viri est magna: loquacitas huius feminae est impia.
Vnusquisque homo est mortalis secundum corpus suum.
Hic puer est ignauus. Ignauia huius pueri intolerabilis est.
In hoc puero est magna diligentia, imo est diligentissimus.
Cibus est gratus ori et salubris corpori meo.
Hoc acetum est acre. Magna est acrimonia huius aceti.
Meus pater est lenis. Lenitas mei patris magna est.
Haec vestis est elegans. Elegantia huius vestis est magna.
Meus frater est laboriosus. Labor fratris non est exiguus.
Vestes fratris nondum sunt confectae seu paratae.
Onus est graue. Grauitas oneris non est parua.
Tua vestis est lacera ac detrita, sicut mea,
Meae vestes sunt lacerae ac detritae, sicut tuae.
Noster hortus est valde amoenus.
Egregia est horti nostri amoenitas.
Meus liber est nouus. Mea auris est aperta.
Mea manus est clausa. Meum Corpus est aegrum.

VSVS CONIVGATIONVM.

FORMVLAE CVM VERBO *SVM*.

INDICATIVVS.

Praesens.

Sum discipulus; vel, ego *sum* discipulus: *sum* piger, impiger.
Es condiscipulus, vel tu *es* condiscipulus: *es* piger.
Ego *sum* diligens, tu *es* negligens.
Meus frater *est* bonus puer: mea soror *est* bona puella.
Meum scalpellum *est* acutum: meum atramentum *est* tenue.
Hic liber *est* meus: haec penna *est* tua: hoc scamnum *est* nostrum.

Sumus

Sumus in ſchola, *eſtis* in horto, *ſunt* in templo.
Nos *ſumus* in vrbe, vos *eſtis* in agro, illi *ſunt* in ſilua.
Nos *ſumus* diligentes, vos *eſtis* negligentes, illi *ſunt* rudes.
Nos *ſumus* docti, vos *eſtis* indocti, illi *ſunt* ſapientes.

Imperfectum.

Heri non *eram* domi: non *eram* diligens.
Cur hodie non *eras* in ſchola, nec *eras* diligens?
Meus frater non *erat* in horto: *erat* petulans.
Nos *eramus* in templo: *eramus* attenti.
Nos *eramus* in horto ſine ſtrepitu.
Vos *eratis* petulantes in platea.
Illi *erant* in prandio modeſti et verecundi.

Perfectum.

Heri non *fui* in templo, nec tu *fuiſti*.
Meus frater *fuit* in foro, *fuit* in taberna.
Nuper *fuimus* diligentiores, quam nunc *ſumus*.
Nonne heri *fuiſtis* in horto? non *fuimus*.
Fuiſtis tamen in agro? *fuimus* ibi.
Hae pennae heri *fuerunt* tuae, nunc *ſunt* meae.

Plusquamperfectum.

Heri *fueram* domi: *fueram* occupatus in negotio.
Ante octo dies *fueras* in horto cum patre.
Heſterno die *fuerat* frater meus in templo.
Heri *fueramus* diligentes in ſchola.
Vos nuper *fueratis* pigri et immorigeri,
Mei parentes *fuerant* heri apud tuos.

Futurum.

Poſthac *ero* probior: *ero* in ſtudiis diligentior.
Hodie mecum *eris* in paradiſo, *eſt* vox Chriſti.
Doctus aliquando *erit*, qui nunc *eſt* diligens.
Cras, volente Deo, *erimus* in horto.
In poſterum *eritis* diligentiores.
Certe omnes pii *erunt* in coelo beati.

CONIVNCTIVVS.

Praeſens.

Pater meus optat, vt *ſim* probus et diligens.
Rogo te, vt *ſis* in concione attentus.
Roga fratrem tuum, vt *ſit* modeſtus.
Deus praecipit, vt *ſimus* ſancti et pii.
Moneo vos, vt *ſitis* probi ac modeſti.
Rogat commilitones, vt *ſint* attenti.

Imperfectum et Perfectum.

Pater me admonebat, vt *eſſem* Deo obediens, *cet.*
Pater nos admonebat, vt *eſſemus* Deo obedientes, *cet.*
Quamuis *fuerim* attentus, tamen ea oblitus ſum, *cet.*
Quamuis *fuerimus* attenti, tamen ea obliti ſumus, *cet.*

Plus-

Plusquamperfectum et Futurum exactum.

Si olim *fuissem* diligens, nunc *essem* doctus, *cet.*
Si olim *fuissemus* diligentes, nunc *essemus* docti, *cet.*
Si *fuero* probus, cunctis *ero* gratus, *cet.*
Si *fuerimus* probi, cunctis *erimus* grati, *cet.*

IMPERATIVVS.

Mi fili! *esto* tua forte contentus.
O vos condiscipuli! *este* diligentes et pii.
Estote misericordes, quemadmodum Pater vester in coelo est misericors.
Omnes pueri cras hora octaua *sunto* in templo.

INFINITIVVS.

Audio fratrem tuum (fratres tuos) hodie *esse* et heri *fuisse* in schola.
Spero, te posthac *futurum esse* diligentiorem.
Spero vos posthac *futuros esse* diligentiores.
Spero, *fore*, vt posthac discas libentius.
PARTIC. *Futurus* dies lunae nobis omnibus erit laetus.

CONIVGATIO I.

ACTIVVM.

INDICATIVVS.

Praesens.

Amo Deum, qui me creauit et conseruat.
Si non *amas* Deum, non es verus Christianus.
Qui *amat* Deum, is vicissim ab ipso *amatur.*
Amamus virtutem, quia est pulcherrima.
Quia me *amatis*, vos vicissim *amabo.*
Qui Deum non *amant*, sunt miserrimi omnium.

Imperfectum.

Olim *amabam* vitia, sed nunc *amo* virtutem.
Heri *amabas* pietatem et bonos mores.
Frater meus nuper *amabat* Deum, et adhuc *amat* eum.
Amabamus matrem tuam, quia erat pia.
Amabatis olim bonas artes, ideo docti euasistis.
Mei fratres *amabant* patrem tuum, virum bonum.

Perfectum.

Amaui te semper ob probitatem tuam.
Amauisti me semper ex animo, et in posterum *amabis.*
Nemo vestrum virtutem vnquam *amauit.*

Plusquamperfectum.

Amaueram te; sed tu non *amaueras* me.
Pater meus *amauerat* condiscipulos suos, sed hi non *amauerant* (illum.
Amaueramus vos, sed vos non *amaueratis* Deum.
Laudauerant quidem virtutem, sed non *amauerant.*

Futu-

Futurum.

Amabo Deum ex animo per totam vitam.
Amabis virtutem, ſimulac agnoueris eius pretium.
Mea mater te etiam in poſterum *amabit*.
Amabimus Deum et virtutem, quod optimum eſt.
Amabitis bonas artes, vt heri audiui.
Beati Deum in aeternum *amabunt* et *laudabunt*.
Recitabo ſententiam meam, quando Petrus eam *recitabit*.
Pronunciabo hanc vocem, ſicut eam reliqui *pronunciabunt*.

CONIVNCTIVVS.

Praeſens.

Rogat et rogabit me, vt *amem* Deum ſincere.
Rogo et rogabo te, vt *ames* veritatem.
Rogat et rogabit fratrem, vt *amet* ſapientiam.
Hortatur et hortabitur, vt *amemus* iuſtitiam.
Hortatur et hortabitur vos, vt *ametis* iuſtitiam.
Hortatur et hortabitur illos, vt *ament* iuſtitiam.

Imperfectum.

Rogabat, (rogauit, rogauerat) me pater tuus, vt *amarem* Deum.
Hortabatur (hortatus eſt, erat) te frater tuus, vt *amares* virtutem.
Dehortabatur (dehortatus eſt, erat) te frater tuus, ne vitia *amares*.

Perfectum, Plusquamperf. et Futurum exactum.

Quamuis eum *amauerim*, tamen me non redamat.
Quamuis eum *amauerimus*, tamen nos non redamat.
Amauiſſem hunc, ſi fuiſſet probus.
Si *amauiſſem* hunc hominem, me *redamaret*.
Vtinam Deum *amauiſſem* (*es*, *et*, cet.) ex animo.
Si *amauero* (*is*, *it*,) ſapientiam, ſapiens euadam (es, et.)
Si *amauerimus* (*itis*, *int*) iuſtitiam, erimus (etitis, erunt) iuſti.

IMPERATIVVS.

Ama, (*amate*; *amato*, *amatote*, *amanto*,) non ſolum amicos, ſed etiam inimicos.
Tu Deum *lauda*, et vos illum quoque *laudate*.

INFINITIVVS.

Decet Chriſtianum, Deum ac pietatem *amare*. (Cm. 151.)
Spero te *amare* Deum.
Audio te *amauiſſe* Deum.
Video te *amaturum* *eſſe* Deum.
Noui vos *amare*, *amauiſſe* et *amaturos* (*as*) eſſe virtutem.

GERVNDIA, SVPINA, PARTICIPIA.

Eſt ſane tempus, imo neceſſitas *amandi* Deum.
Promtus ſum ad *amandum* Deum.
Amando reddimur amabiles et accepti.
Eo, vel venio, *amatum* bonas litteras.
Deus eſt *amatu* digniſſimus: i. e. amore, vel vt ametur.
Omnis puer *amans* virtutem, fit probus.
Pueri pietatem *amantes* parentibus ſunt cari.
Puer *amaturus* Deum, amat etiam condiſcipulos ſuos.

PAS-

PASSIVVM.

INDICATIVVS.

Praesens.

Amor a praeceptore, quam diu sum probus et obediens.
Amaris ab omnibus piis, quia ipse pius es.
Meus frater *amatur* a nemine, quia est improbus.
Amamur ideo a Deo, vt ipsum amemus.
Vos impii ideo a Deo *amamini*, vt ipsum ametis.
Vitia *amantur*, imo *laudantur* ab improbis.

Imperfectum.

Amabar, imo *laudabar* heri ob diligentiam meam.
Amabaris nudius tertius ob probitatem tuam.
Amabatur meus frater olim a paucis hominibus.
Ego et soror mea *amabamur* semper a matre.
Vos heri non *amabamini*, quia eratis petulantes.
Tui condiscipuli heri *amabantur* a praeceptore.

Perfectum et Plusquamperfectum.

Amatus sum a Deo, Creatore meo ab aeterno.
Amatus es, mi frarer, a parentibus nostris.
Amatus est a me frater, et *amata* est soror.
Amati sumus ab omnibus bonis viris.
Amati estis, olim, sed nunc non amamini.
Amati sunt a patre omnes probi filii.
Amati eramus ab hoc homine propter pecuniam.
Amati eratis ab omnibus propter diuitias.
Amati erant ob honestatem morum.

Futurum.

Amabor a parentibus, si fuero amabilis.
Amaberis a praeceptore, si fueris amore dignus.
Amabitur tua pecunia, non tua virtus.
Amabimur a paucis ob probitatem nostram.
Amabimini non tantum a Deo, sed etiam ab omnibus piis hominibus; si etiam posthac eritis tam diligentes, sicut adhuc fuistis.
Amabuntur tui fratres ab omnibus, propter ipsorum modestiam et honestatem.
Laudabuntur omnes diligentes ob diligentiam suam.

CONIVNCTIVVS.

Praesens.

Operam dabo, vt *amer* a meo praeceptore.
Mi fili! vt *ameris*, amabilis esto.
Nescio, an *ameris* a fratre tuo, sicut ego amor.
Pius esto frater tuus, vt *ametur* a praeceptore.
Operam dabimus, vt *amemur* a cunctis.

Mei filii, vt *amemini*, amabiles estote.
Pii sunto fratres tui, vt *amentur* a cunctis.
Aequum et iustum est, vt boni a bonis *amentur*.

Imperfectum.

Amarer hodie, si heri fuissem diligens.
Vtinam *amareris* a singulis, vti ego amor.
Frater tuus *amaretur*, nisi amore esset indignus.
Nos omnes *amaremur*, si amore essemus digni.
Vtinam vos omnes hodie *amaremini* ab omnibus.
Etiam impii *amarentur*, si ipsi pii fierent.

Perfectum.

Nescio, an vnquam *amatus sim* a tuo patre.
Dubito, an *amatus sis* a parente meo.
Non dubito, quin *amatus sit* frater a fratre.
Nescio, an heri *amati simus* a te.
Dubito, an *amati sitis* a parente.
Non dubito, quin *amati sint* fratres a fratribus.

Plusquamperfectum.

Vtinam *amatus essem* a vobis ex animo.
Nisi *amatus esses* a me, non redamares me.
Si *amatus esset* frater meus, gauderem.
Vtinam *amati essemus* ab omnibus sincere.
Nisi *amati essetis* a nobis, non amaretis nos.
Si *amati essent* fratres nostri, gauderemus.
Si *laudati essemus*, vicissim alios *laudaremus*.
Vos *laudati essetis*, si fuissetis laude digni.
Nisi fratres laude indigni fuissent, *laudati essent*.

Futurum exactum.

Si *amatus fuero* a vobis, vos mutuo amabo.
Nisi *amatus fueris* ab hoc, hunc vix amabis.
Cum *amatus fuerit* frater meus, gaudebit.
Si *amati fuerimus* a vobis, vos vicissim amabimus.
Nisi *amati fueritis* ab hoc, hunc vix amabitis.
Cum *amati fuerint* fratres mei, gaudebunt.

IMPERATIVVS.

Frater dicit: *amare* a meis parentibus.
Deus ipse quasi dicit ad nos: *amamini* a meis angelis.
Amator (ameris) a nostro praeceptore: quod ego tibi non inuideo.
Soror mea *amator (ametur)* a matre, vt sit posthac probior.
Amaminor a vestro praeceptore: ego facile patior.
Deus dicit: probi filii *amantor* a suis parentibus.

INFINITIVVS.

Spero, te *amari* ab omnibus. (Cm. § 151.)
Video et audio, vos *amari* a patre.
Non dubito, fratrem *amari* a te.
Video, intelligo, me *amatum esse* a te.
Audio vos *amatos esse* a patre.
Spero, me *amatum iri* a fratre.

Spero

Spero, nos a bonis *amatum iri*.
Spero, has litteras a vobis *amatum iri*.

PARTICIPIVM.

Hic puer a te *amatus*, te viciſſim amabit.
Haec filia, a matre *amata*, amabit pietatem.
Hoc animal *amatum* inſecutum eſt nos.
Hi viri, a nobis *amati*, vobis benefecerunt.
Deus eſt *amandus* ab omnibus Chriſtianis.
Haec virtus *amanda* eſt ob dignitatem ſuam.
Verbum Dei *amandum* eſt ab omnibus cultoribus.
Etiam hoſtes ſunt *amandi*, ſecundum Dei praeceptum.

CONIVGATIO II.

ACTIVVM.

INDICATIVVS.

Doceo te, tu *doces* me, ille *docet* nos omnes.
Nos *docemus*, et vos *docetis* eos, qui *docent* omnes.
Docebam fratrem, quem tu *docebas*, et ille *docebat*.
Docebamus fratrem, ſicut vos hodie *docebatis* eos, qui nos heri *docebant*.
Docui te melius, quam *docuiſti* alios.
Docuit frater meus alios, ſicut nos *docuimus* ipſum.
Docuiſtis hodie illos, qui heri *docuerunt* alios.
Docueram in ſchola, vbi tu ipſe *docueras*.
Docuerat in loco, vbi nos nunquam *docueramus*.
Docueratis me, antequam vos alii *docuerant*.
Docebo te, qui me et fratrem nunquam *docebis*.
Docebit nos artem, quam nos *docebimus* alios.
Docebitis eos, qui poſthac *docebunt* alios omnes.

CONIVNCTIVVS.

Si vis, vt *doceam* fratrem, opus eſt, vt *doceas* me ante: non enim noui alium, qui me *doceat*.
Doceamus nos inuicem: ſic habebitis, quod *doceatis*, aut alii *doceant* melius.
Ego te *docerem* hoc: ſi me viciſſim illud *doceres*, aut ſi frater tuus *doceret* vtrumque noſtrum.
Vtinam nos *doceremus*, ac vos *doceretis* hos pueros: ita enim illi aliquando alios *docerent*.
Neſcio, vtrum ego *docuerim*, an tu *docueris*, an frater tuus *docuerit* hunc hominem.
Dubito, vtrum nos *docuerimus*, an vos *docueretis*, an fratres tui *docuerint* hunc ſeruum.
Docuiſſem te hodie, ſi tu me heri *docuiſſes*, aut frater tuus *docuiſſet* nos ambos.
Docuiſſemus vos, aut vos *docuiſſetis* nos: niſi nos alii *docuiſſent*.
Si *docuero* te, aut tu *docueris* fratrem meum: redito.
Non dubito, quin *docuerit* ille (aut vos *docueritis*) ſingulos, ſinguli autem *docuerint* condiſcipulos ſuos.

IMPERATIVVS, INFINITIVVS, GERVNDIA, SVPINA, PARTICIPIA.

Doce me, immo *docete* nos, vt iubeo.
Docete, immo *doceto* te fratres veſtros: hi vero *docento* alios imperitos.
Non poſſum *docere* alios: quia ipſe nihil didici.
Video, te hunc puerum *docere*.
Noui, patrem meum heri *docuiſſe* in ſchola pueros, et nos etiam *docturum eſſe* in eadem.
Non habeo occaſionem *docendi*, nec aptus ſum ad *docendum*, *docendo* tamen ipſe diſco.
Praeceptor, hodie *docens* diſcipulos, ita eos *doceat*, tanquam etiam cras eos *docturus*.

PASSIVVM.

Ita *doceor* hodie, et *docebor* cras, et *doctus ſum* heri, vt melius *doceri* nequeam.
Doceris a fratre ita, quemadmodum heri *docebaris* a patre, qui ipſe olim ab aliis *doctus eſt*.
Docetur frater, ſicut non ſolum vos *docemini*, ſed etiam reliqui *docentur*, et omnes olim *docti ſumus*.
Ego *docebor* in ſchola: ſed meus frater *docebitur* domi, vbi etiam reliqui *docebuntur*.
Ibo hodie in ſcholam, vt ibi *docear*: ſicut eo heri iui, vt *docerer*.
Neſcio, an *doctus ſit* hic puer in templo: *eſſet* autem *doctus*, ſi fuiſſet attentus.
Quum ego *doctus fuero*, ſpero, etiam te *doctum iri*, cet.

CONIVGATIO III. et IV.

Quod hodie *lego* in libro, heri iam *audiui* in ſchola.
Quod hodie *legis* in libro, heri iam *audiuiſti* in ſchola.
Quod hodie *legit* in libro, heri iam *audiuit* in ſchola.
Quod hodie *legimus* in libro, heri iam *audiuimus* in ſchola.
Quod hodie *legitis* in libro, heri iam *audiuiſtis* in ſchola.
Quod hodie *legunt* in libro, heri iam *audiuerunt* in ſchola.
Quod *legebam* hodie, heri iam *audiueram*.
Quod *legebas* hodie, heri iam *audiueras*, cet.
Non ſolum multa *legam*, ſed etiam adhuc plura *audiam*.
Qui *legit* et *audit*, ſi vult ſapere, attente *legat* et *audiat*.
Qui bene vult *legere*, nec debet male *audire*.
Nondum *audiueram* heri, meum fratrem *legiſſe* aut *lecturum eſſe* in hoc libro.
Nunc *lege* diligenter: et cum *legeris*, *audi* me *legentem*.
Legerem clara voce, ſi me *audire* velles.
Vtinam *legiſſes* hunc librum, aut *audiuiſſes* hanc vocem!
Cum *audiretur* campana, *legebatur* ſacra ſcriptura.
Quae heri non *legebantur*, hodie *lecta* et *audita ſunt*.

Si nomen meum *legatur* de ſchedula, *audietur* ab omnibus.
Spero, hanc epiſtolam a fratre meo *lectam eſſe* hodie, et denuo *lectum iri* cras.
Lectio *lecta* placet, decies repetita placebit.
Tradidit mihi pater meus epiſtolam *legendam.*
Quae *legenda* ſunt, *lego*, quae *audienda*, *audio.*

DEPONENTIA.

Hortor te, *loquaris* clare et *fatearis*, quid frater heri *locutus ſit.*
Hortabar heri et *hortatus ſum* hodie fratrem tuum, vt *proloqueretur* clare et *faterctur* omnia aperte.
Quia me *hortaris*: *fatebor* et *proloquar* omnia.
Hortare fratrem, vt quiduis potius, quam militiam *experiatur.*
Fur *loquitur* multa, ſed *fatetur* pauca.
Experiar, an hic fur *loqui* et *fateri* velit.
Multa quidem *ſunt locuti*, ſed nihil *confeſſi*, etſi eos *hortabamur.*
Hortabor hunc hominem, vt *eloquatur* et *fateatur* mihi omnia ſua arcana.
Tuo periculo *experire* militiam, *fateberis*, me vera *locutum eſſe.*
Dehortare hunc puerum, ne *loquatur* tam proterue, nec *fatenda* reticeat: alias *experietur* ferulam.
Qui non *fateri* vult ſcelera ſua, ſolet *experiri* tormenta.
Spero, fratrem meum *faſſurum eſſe* omnia, quae *locutus eſt.*
Scio, me ſaepius *expertum eſſe* clementiam tuam.

VERBA ANOMALA.

Non poſſum *ferre* hoc onus, etſi *velim*, quod tu *fers.*
Meus frater *mauult* ire in culinam, quam in ſcholam.
Feram hoc onus, ſi *potero*, quod te *tuliſſe* memini.
Me *oportuit* ire in ſcholam, cum *vellem* manere domi.
Quando huc venis, dic, *ſalue*: quando *abis*, *vale.*
Nouerat ſoror mea, me *nolle redire.*
Vt quimus: quando, vt *volumus*, non licet.
Fer patienter, quod mutare nec *potes*, nec *vis.*
Hunc puerum iam ante annum *noſſe coepi.*
Pater meus: *nolo*, *inquiebat*, nec poſſum perferre hanc moleſtiam, *cet.*



TIROCINIVM
DIALOGICVM
CONTINENS
CENTVRIAM
COLLOQVIORVM.

DECVRIA PRIMA DE REBVS MATVTINIS.

IOACHIMVS ET *CHRISTIANVS.*

I. De Salutatione.

I. Salue, mi Chriſtiane. *C.* Ago gratias: tu quoque ſaluus ſis, Ioachime. *I.* Non eſt, quod agas. *C.* Cur ergo ſalutas? *I.* Cur tu reſalutas? *C.* Ex vſu et vulgari conſuetudine. *I.* Quid conſuetudo? animum requirit ſalutatio. *C.* Qualem vero? *I.* Meliorem tuo, hoc eſt, ſincerum, qui, quae agit, ex affectu agat, non ex ſola conſuetudine. *C.* Verum eſt: erraui et agnoſco errorem meum. *I.* Recte quidem: nam *erroris agnitio eſt dimidia emendatio.*

II. De ſurgendi tempore.

I. Heus! heus! Chriſtiane, expergiſcere! tempus inſtat eundi in ſcholam: audisne? *C.* Non audio. *I.* Vbi ergo habes aures? *C.* In lecto ac ſomno. *I.* Quid loqueris? inepte. *C.* Non ineptio, ſed dormio. *I.* Ineptis ſane atque argutaris vigilans de ſomno. *C.* Certe dormio, ſi non auribus, tamen oculis, immo et animo; ſaltem dormire volo. *I.* Nunc autem non eſt tempus dormiendi, ſed ſurgendi. *C.* Mitte me, qui feſſus ſum: quid me turbas? *I.* non te mitto, niſi nidum reliqueris calefactum: nam audita eſt hora ſeptima. *C.* Septima? ſurgam. *I.* Imo ſurge. Nam *aurora* muſis *amica*, immo *aurea eſt.*

III. De ſurgendi tempore.

I. Surgamus, Chriſtiane, ſurgamus! *C.* Bene mones, Ioachime, ſurgam. *I.* Vtinam ad votum Apoſtoli Paulli! *C.* Quale illud eſt? *I.* Vt *euigilemus ſpiritu, et ſurgamus e lecto ſomnoque peccatorum.* *C.* Memini adhuc, quod heri in ſchola hac de re audiui. *I.* *Meminiſſe laudabile eſt, ſed praeſtare laudabilius.* *C.* Praeſtabimus ergo. *I.* Vtique, ſed iuuante Deo; quippe qui dixit: *Sine me nihil poteſtis, nihil valetis.*

IV. De induendis veſtibus.

I. Quid ſtas, ceſſator? indue te. *C.* Non habeo tunicam meam. *I.* Vbinam eam heri repoſuiſti? *C.* Neſcio. *I.* Male quidem: id enim ſcire debebas: meam vbi colloco, ibi inuenio. *C.* Nec meam arbitror furto eſſe ablatam: inueniam, quod amiſſum eſt. *I.* Sed vbi? nonne ſub ſcamno, aut ſub fornace? *C.* Quid tum? ſufficit inuenire. *I.* Non ſufficit: *certus ac conue-*

niens locus debetur vestibus. C. Ecce, hic est tunica mea, ibi sunt calcei, illic tibialia. *I.* Arripe, indue, propera, non habet mora locum: statim accedet mater aut ancilla, quae pectat capillos, primum raro, deinde denso pectine.

V. Aliud eiusdem argumenti.

I. Tenesne dicta sacra, quae hodie recitanda sunt? C. Quaenam? *I.* O te obliuiosum! nonne recordaris monitum praeceptoris? *C.* Quale? non recordor. *I.* Ergo recitabo tibi, et quidem prius: *quotquot baptizati, seu sacro baptismate Christo consecrati estis, Christum induistis.* Posterius: *induite nouum hominem*, *qui* cet. Sed reliqua nondum teneo, discam autem statim. *C.* Discam et ego. *I.* Vtinam vero ad votum praeceptoris, immo Paulli, ac ipsius Dei! C. Quorsum illud? *I.* Vt de induendo Christo serio cogitemus, quoties vestes induimus corpori. C. Cogitabimus sane. *I.* Sed serio et sincere: certe *stola iustitiae*, *quam Christus donat animae*, *nihil est decentius*, *nihil nobilius.*

VI. Aliud eiusdem materiae.

I. Quando vides aut induis vestes, quid meministi praeterea, Christiane? C. Nihil memini. *I.* Itane es immemor hesternae lectionis! C. Cuius? *I.* Sacrae, quam tractauimus in Catechismo de *Imagine Dei.* *C.* Memini, sed qnid hoc ad vestes? *I.* Permultum, vt audiuimus. C. Quomodo autem? *I.* Imago seu conformitas Dei data erat homini pro veste; vnde corpore incedebat nudus, sine pudore et sine incommodo. Nam ornatus animi etiam nudum corpus ornabat. C. Sed anne vestes nostrae hodie sunt satis commodae? *I.* Commodae quidem sunt corpori, cuius nuditatem tegunt; animum vero non ornant. *C.* Nunc recordor monitum praeceptoris, dicentis, vestes esse signa amissae diuinae imaginis. *I.* Ergo induamus *Christum*, *et in Christo totum virtutum habitum:* vestes autem corporis geramus non ad luxum, sed ad necessitatem.

VII. De lotione.

I. Indutus sum, Christiane: ecce paratus sum! *C.* Vnum vero tibi adhuc deest. *I.* Nihil certe: dicas velim quidnam. C. Lotio manuum ac faciei, nunquam intermittenda. *I.* Fateor, hanc mihi restare, sed ob defectum aquae. *C.* Puteus habet satis aquae. *I.* Ego vero nihil. C. Ecce Annam ancillam praesto: roga, vt hauriat et nobis afferat, quantum satis est. *I.* Iam affert: hem quantum aquae! nimium est. *C.* Sed caue, ne vestes conspergas. *I.* Tu vero, ne peluim subuertas, aut mantile superiore parte indecenter foedes, vt nudius tertius. C. Cauebo, et simul os aqua colluam.

VIII.

VIII. Aliud eiusdem materiae.

I. Cuiusnam rei signum est lotio? *C.* Sordium nostrarum. *I.* Sed hae variae sunt; aliae corporis, aliae animae. *C.* Animum non video, nec sordes eius cerno. *I.* Ergo caecus es? *C.* Non caecutio. *I.* Caecutis sane mente, et ipsa haec caecitas magna sordium tuarum pars est: habes ergo, quod eluas. *C.* Tune autem iam satis mundus es? *I.* Sum vtique *sanguine Christi lauatus*, sed nihilo minus *continuae lotionis indigus*. *C.* Quae subest causa? *I.* Quia tam *multae sordes supersunt*, et quotique nouae contrahuntur in mente, non secus ac in facie et manibus. *C.* Quid ergo prodest lauari, si rursus inquinaris? *I.* Permultum sane: aliud enim est rursus inquinari delictis leuioribus, ex infirmitate commissis, aliud perpeccandi propositum et consuetudinem instar *suis lotae ad volutabrum coeni redire*: vtrumque tamen, praecipue posterius, vt fideliter constanterque caueamus, sacris litteris admonemur. *C.* Bene mones: rogabo Christum, qui discipulos suos lauit, vt me quoque lauet et mundet ab omni peccato.

IX. De precibus.

I. Adesdum, Christiane, precabimur. *C.* Iam precatus sum heri et nudius tertius. *I.* Edisti etiam heri. *C.* Immo et hodie edam: iam esurio. *I.* Ergo precare etiam hodie. *C.* Precabor pro consuetudine nostra. *I.* Quid? pro consuetudine? *ex animo precandum est.* *C.* Quid vero est ex animo precari? *I.* Agnoscere mentis suae sordes, suam egestatem ac miseriam, et hac agnitione demissum ardenter deinde animum alleuare ad Deum, omnium bonorum fontem et largitorem. *C.* Ego vero te videre soleo ore orantem. *I.* Ore quidem, sed non ore solo, verum lingua, animi interprete.

X. De ientaculo.

I. Prosit tibi ientaculum tuum, Christiane. *C.* Et tibi tuum, mi Ioachime. *I.* Miser ego nullum habeo, et stomachus tamen latrat, poscitque, quo repleatur, si non ex toto, saltem ex parte. *C.* O me felicem et longe quam tu feliciorem! *I.* Sed esne bonus puer, Christiane? *C.* Vtique sum bonus. *I.* Ergo etiam esto beneficus. *Omnis enim bonus est beneficus.* *C.* Erga quem? *I.* Erga egentem, qualis ego nunc quoque sum. *C.* Commode argumentaris pro commodo tuo. *I.* Tu vero adde pondus argumento meo, et felicitatis tuae fac me participem. *C.* Ecce tibi partem dimidiam, praeter vnum, alterumque bolum. *I.* Gratias ago, Christiane, et quidem pro liberalitate tua liberales.

DECVRIA SECVNDA
DE
RE SCHOLASTICA.

POLYCARPVS ET *NATHANAEL.*

I. De aduentu condiſcipuli.

P. Salue, Nathanaël. *N.* Ago gratias, Polycarpe: vnde venis? *P.* Ex aedibus patris mei. *N.* Quid affers? *P.* Me ipſum; venio miſſus in ſcholam veſtram. *N.* Hoſpes ac condiſcipulus noſter eris gratiſſimus. *P.* Agnoſco tuum erga me amorem, et laudo. *N.* Veniſne inſtructus libris? *P.* Nullis, vt vides. *N.* Ergo es miles ſine armis. *P.* Non pugnabo, ſed diſcam. *N.* Immo *facilius eſt, edere ſine orbe ac cultro, quam diſcere ſine libro.* *P.* Quod nondum habeo, comparabo. Interea mihi ediſſere, quid tractetis in ſchola veſtra. *N.* Ediſſeram, attende. *P.* Vt vis, attendo.

II. De lectionum initiis.

P. Ecquod eſt lectionum veſtrarum initium? *N.* Sacrum: a *Deo* enim *capeſſenda ſunt rerum omnium primordia*, praecipue in ſtudiis. *P.* Bene facitis, ſed narra, quomodo? *N.* Primum precamur; deinde canimus: poſt legimus ſcripturam ſacram, interprete praeceptore. *P.* Precari poſſum, vti et legere, ſed canere nondum didici. *N.* *Vſus eſt magiſter optimus*, qui non ſolum verba, ſed etiam numeros (Graeci *melodiam* vocant) ſenſim docet.

III. De libris.

P. Quid geſtas ſub pallio, Nathanaël? *N.* libros ſcholaſticos. *P.* Oſtende mihi eos. *N.* Ecce tibi omnes et ſingulos. *P.* Hem! quantum faſciculum video: Bibliothecam mihi videris portare. *N.* Noli mirari multitudinem: ſunt tantum ſeptem. *P.* Dic, quaeſo, ſingulorum nomina. *N.* Primus vocatur *Donatus*, ſecundus *Veſtibulum*, tertius *Orbis pictus*, quartus *Vocabularium*, quintus *Grammatica*, ſextus *Tirocinium*, ſeptimus eſt *Liber Colloquiorum.* *P.* O librorum, imo et impenſarum nimium, ſed ſcientiae parum! *N.* Tu vero vbi tuos habes? *P.* Ecce hic ſunt, et quidem in vno omnes: haec eſt *Grammatica* mea, qua continentur *Vocabularium*, *Donatus*, *Syntaxis*, atque *Poëſis*; appendix habet *Tirocinium et Colloquia* in epitome. *N.* Non erras: *quod enim fieri poteſt per pauca, non debet fieri per plura.* Rogabo patrem meum, vt mihi eundem librum emat.

IV.

IV. De praeparatione ad lectionem.

P. Quid agis, Nathanaël? N. Praeparo me ad lectionem instantem. P. Ad quam? N. Ad pensum datum in verbis discendis. P. Quomodo te praeparas. N. Discenda lego ac relego, et quidem mente attenta et voce clara. P. Siccine procedit istud negotium? N. Quidni? non autem sufficit lectio aut relectio vna, sed vel decies, immo vicies ac tricies, repetita: sic sine molestia sensim proficio ac disco. Sequere me, experieris. P. Optime mones, sequar consilium tuum.

V. De lectionis recitatione.

P. Recita mihi lectionem tuam, Nathanaël! N. Tibine Polycarpe? quis te constituit praeceptorem meum? P. Si recusas in hoc negotio meus esse discipulus, ego tuus ero, et tibi meam recitabo lectionem, vt recitatio coram praeceptore deinde sit eo expeditior. N. Recita, attendam. P. Sed ita attende, vt mihi haesitanti aut erranti subseruias. N. Subseruiam.

VI. De attentione.

P. Perge, Nathanaël, in exponendo colloquio: praeceptor iubet. N. Dic statim, vbi desieris, nam nescio. P. Cur non attendis? N. Cogitabam de prandio. P. O te negligentem et edacem! Vix scholam es ingressus, et iam animum habes in patinis, qui in libris esse debebat. N. Monstra, quaeso monstra lectionis tuae terminum, ne vapulem. P. Semel monstrabo, sed, si ita perrexeris, te deseram, desertus autem certo vapulabis.

VII. De negligentia.

P. Cur frater tuus fere nunquam tenet lectionem suam? N. Quia est piger et negligens. P. Vnde ipsi existit ista negligentia? N. Inter alia e vitio edacitatis, siue voracitatis. P. Rem acu tangis; *Nam plenus venter non studet libenter.* N. Ita sane est: et frater meus pro auiditate sua semper maiorem ientaculi partem captat. P. Sed anne accipit? N. Plerumque, quod cupit, capit: interdum vero ventrem citius replet, quam oculos. P. Rem narras, bono puero indignam.

VIII. De diligentia.

P. Cur me adspicis, Nathanaël? N. Miror diligentiam. P. Non est, quod mireris: facio, quod debeo; neque id, quantum satis et aequum est. N. Cur vero es tam diligens? P. Quia diligo. N. Quid, aut quem diligis? P. Deum et studia: *Deum*, qui laborem nobis commendauit, immo praecepit: *studia*, in quibus praestantissimum est laborandi genus.

N. Bene laboras, nec male philoſopharis: laudo diligentiam tuam. P. Laudare non ſufficit, ſequi optimum eſt. Sin minus, diligentia *laudatur et alget.*

IX. De garrulitate et ineptiis.

P. Quid garris? garrule! quid ineptis? inepte! N. Quid ad te? P. Permultum: nam me impedis. N. Hui! diligentiam huius pueri! P. Hui! negligentiam huius garruli! N. Vtor lingua, quam mihi Deus dedit. P. Num ad garrulitatem? minime! vehementer erras, nec vteris lingua, ſed abuteris. Interrogante praeceptore linguae vſum exerce: abuſum inter lectiones ſepone. N. Non male iudicas, fateor. P. Iniice ergo frenum ori tuo, in primis cum Deo ſit reddenda ratio de vnoquoque verbo, non ſolum turpi, ſed etiam inepto et otio-ſo, ſeu inutili.

X. De miſſione ſcholae.

P. Quota eſt hora, Nathanaël? N. Cur de hora percontaris? P. Auide exſpecto miſſionem e ſchola, quae datur hora vndecima. N. Vix decima audita eſt. P. O me miſerum! N. Certe miſer es, qui literas faſtidis. P. Dicamus, ſonuiſſe decimam. N. Nonne te pudet mentiri? num putas falli poſſe Deum, ac falli debere praeceptorem? P. Non mentiar, nec fallam. N. Nec ſuaſerim tibi. Noſti enim, mendacii crimen virga vindicari.

DECVRIA TERTIA
DE
PRANDIO.

IOHANNES ET *THEOPHILVS.*

I. De reuocatione a luſu ad prandium.

I. Heus! Heus! Theophile. T. Quid clamitas, mi Iohannes? I. Auoco a luſu ad prandium. T. O laetum nuntium! me habes obſequentiſſimum. I. Non ignoro, te libentius ire ad menſam, quam in ſcholam. T. Nec detrectabo in ſcholam ire. I. Siccine ſcholam habes pro iugo? Iugum enim dicitur detrectari et non detrectari.

II. De praeparatione ad menſam.

I. Audisne, Theophile, quid pater interroget? T. Quidnam? I. Vtrum ſimus parati ad preces, et bene compoſiti ad

menſam.

mensam. *T.* Hem! nec pexus sum, nec lotus. *I.* Ergo propera. Est enim inediae periculum in mora. *T.* Malo pecti ac lauari, quam esurire. *I.* Ecce, hic habeo aquam et mantile. *T.* Vbi vero est pecten? *I.* Illic in fenestra. *T.* Statim me videbis paratum. *I.* Sed caue, ne obliuiscaris nasum emungere. *T.* Emungam.

III. De consecratione mensae.

I. Oremus, Theophile. *T.* En adsum. *I.* Vtrum corpore, an animo? *T.* Vtroque. *I.* Id audio: sic enim decet hominem, qui constat animo et corpore simul. *T.* Egone, quem puerum aut Theophilum alias vocant, sum homo? *I.* Vtique es: da vero operam, vt sis *homo Theophilus*. *T.* Quid sibi vult hoc nomen? *I.* Significat *Dei amantem:* talem te nunc praesta in precibus. *T.* Cur vero precamur? *I.* Nescis? vt Deum habeamus in mensa propitium, et verbo eius appositos cibos consecremus.

IV. De iusculo.

I. En! quid video? *T.* Quid est, quod vides? *I.* Te ipsum, primum in patina, sed vltimum seu postremum in schola. *T.* Mitte me, vt edam. *I.* Hem! cur os tantopere torques ac retorques? *T.* Ius, quod tantum calere videbatur, feruet. *I.* Sic dignam luis poenam nimiae auiditatis tuae. *T.* Disce meo exemplo sapere. *I.* Immo gustabo et sapiam, sed sine laesione oris ac palati. *T.* Ipse ego posthac non edam iusculum, nisi orbe exceptum, aut sorbillando exploratum. *I.* Sic *quae nocent, docent.*

V. De carne elixa.

I. Quaenam caro haec est, quam vides in patina? *T.* Elixa. *I.* De hoc non est dubium, nec quaestio. quis enim crudam carnem apponeret? dic, cuius sit generis? *T.* Est bubula. *I.* Falleris. *T.* Habet tamen speciem bubulae. *I.* Non habet nisi errore oculorum tuorum. *T.* Estne veruecina aut agnina? *I.* Neutra. *T.* Estne suilla aut vitulina? *I.* Alterutra. *T.* Sed vtra? fortasse suilla? *I.* Erras: est vitulina. *T.* Est grati saporis? *I.* Vtique, in primis fame condita.

VI. De carne assa.

I. Gaudeamus, Theophile. *T.* Quae adest causa? *I.* Nonne vides in culina assam veru affixam, ad ignem circumagi? *T.* Video et gaudeo tecum. *I.* En! iam affertur, et imponitur mensae. *T.* Sed num mihi ac tibi? *I.* Spero equidem, sed non sine metu aliquo. *T.* Vnde eum concipis? *I.* Nescis? e molestia, quam matri facessiuimus in culina; vnde vereor, ne irata nobis, assam neget. *T.* Mitte istum metum: iam dudum oblita est. *I.* Breui experiemur.

VII.

VII. De piſcibus.

I. Ecce piſces, Theophile, et quidem frixos. *T.* Cuius generis? Suntne carpiones, an percae, an lucii? *I.* Lucii. *T.* Nunc noui eos. *I.* Sed quale prouerbium heri audiuimus de piſcibus? *T.* Mihi non venit in mentem. *I.* Ergo nec piſcis veniet in ſtomachum tuum. *T.* Eia dic mihi. *I.* *Magis mutus es, quam piſcis.* *T.* Nunc memini: immo ſuccurrit aliud. *I.* Quale iſtud eſt? *T.* *Piſcem natare doces.*

VIII. De caſeo et butyro.

I. Quomodo ſapit ille caſeus? *T.* Bene; ſed ſaperet melius, ſi adderetur butyrum. *I.* Caſeum edere vna cum butyro diuitum eſt. *T.* Nos ſumus diuites. *I.* Oſtende diuitias. *T.* Mea mater ipſa format caſeos et conficit butyrum, quantum vult. *I.* Erras: dicere debebas, quantum poteſt pro copia lactis. *T.* Ergo poſthac contentus ero alterutro, butyro aut caſeo ſolo. *I.* Bene facies, nam vix ſicco pane digni ſumus. *T.* Indigni ſumus, fateor; ſed Deus tamen nec indignis negare ſolet obſonium.

IX. De potu.

I. Quoties bibere ſoles in prandio? *T.* Quoties ſitio, ſeu ad modum ſitis. *I.* Quo potus genere vteris? Optimo et maxime parabili, *I.* Ecquod illud eſt? *T.* Aqua. *I.* Hanc tibi ſoli ſerua: non inuideo: mihi placet cereuiſia. *T.* Sed quaenam? *I.* Secundaria, primaria enim tentat caput et nocet ſtudiis; praeterea ſitim magis irritat, quam reſtinguit. *T.* Ego aquam bibere pergo, quippe quae nec mucet, nec aceſcit. *I.* Sed aqua debilitat ſtomachum. *T.* Falleris: *conſuetudo fit altera natura.* *I.* Vinum tamen aqua eſt melius. *T.* Adde, et pretioſius, immo non raro multo nocentius. *I.* Vix crediderim. *T.* Crede mihi: plures enim pereunt vino, quam aqua. *I.* *In vino* tamen, ſecundum prouerbium, *eſt veritas.* *T.* Sed *prodita* aut *violata.*

X. De prandii fine.

I. Esne ſatur, Theophile? *T.* Nondum, ſed ſtatim ero, vbi conſumſero hunc panem butyro illitum. *I.* Ergo inſta dentibus eosque exerce impigre. *T.* Quis vrget *I.* Morum ratio ac modeſtia decens. *T.* Quid illa iubet? *I.* Vt pueri ſurgant de menſa primi. *T.* Praeſtat ſedere, quam ante preces diſcurrere. *I.* Eſt aliquid tertium, ſeu res in medio poſita. *T.* Quaenam illa eſt? *I.* Miniſtrare menſae, aut parentibus, aliisque honeſtioribus conuiuis adhuc prandentibus. *T.* Bene mones, ſurgam, miniſtrabo. *I.* Sed geſtu ad honeſtatem compoſito, et animo, qui ſe digne paret ad preces.

DECV-

DECVRIA QVARTA DE RE SCHOLASTICA POMERIDIANA.

ANDREAS ET *CHRISTOPHORVS.*

I. *De ſcriptione.*

A. Eamus in ſcholam, Chriſtophore! *C.* Nondum eſt tempus diſcendi. *A.* Ergo nec ludendi: veni! paedagogus vocat. *C.* En! adſum, iturus tecum et ſcripturus, ſed tuo calamo. *A.* Habeo tantum vnicum. *C.* O me obliuioſum, qui non ſolum pennam, ſed etiam chartam oblitus ſum! *A.* Bono eſto animo: chartam tibi commodabo, nec deerit, qui commodet calamum. *C.* Agnoſco amorem tuum, Andrea, grato animo. *A.* Sed caue, ne poſthac quidquam rerum tuarum obliuiſcaris. *C.* Cauebo.

II. *Aliud eiusdem argumenti.*

C. Iohannes dedit mihi pennam mutuam, ſed quae reſpergit chartam atramento. *A.* Porrige mihi illam, mutabo eius cuſpidem aut crenam ſcalpello, niſi huius acies fuerit obtuſa. *C.* Apta nunc eſſet ſcribendo, niſi cuſpidem haberet nimis tenuem. *A.* Porrige eam iterum, mox fiet craſſior. *C.* Hem! facta eſt duriuſcula et nimis craſſa. *A.* Augebo crenam et cuſpidem acuam ad minutas litteras.

III. *Aliud eiusdem argumenti.*

A. Vbi emiſti chartam tuam, Chriſtophore! chartam nullius pretii? *C.* Tua non eſt melior. *A.* Eſt ſane: non enim perfluit, ſicut tua, quae fere omnes litteras transmittit, inſtar emporeticae, ſeu bibulae. *C.* Sic inpoſuit mihi Sempronius mercator. *A.* Aut potius chartarius ſeu chartarum confector mercatori. *C.* Certe poenitet me emptionis meae, qui non vnum atque alteram plagulam, ſed integrum emerim ſcapum, ſeu codicem viginti quatuor plagulas continentem.

IV. *Aliud eiusdem materiae.*

A. Vbi eſt regula tua, Chriſtophore? *C.* Non amplius ſcribo ad regulam. *A.* Ergo eam mihi commoda. *C.* Dabo, ſi mihi dederis parum atramenti. A. Ipſe habes atramentum. *C.* Habeo equidem, ſed eſt decolor, immo nimis ſpiſſum. *A.* Si ſpiſſum eſt, illud aqua dilue, dilutum penna miſce. *C.* Factum eſt. *A.* Nunc litteras pingit munde ac eleganter. *C.* Malo

lo vti atramento ſcriptorio ſeu litterario, quam ſutorio. *A.* Caue, ne ſubuertas thecam arenariam, aut atramentum, nec emittas thecam calamariam.

V. De recitatione lectionis.

C. Recita lectionem tuam, Andrea! *A.* Nondum eam teneo. *C.* Ergo eam diſce: quid ceſſas? mox enim recitanda erit, et quidem memoriter. *A.* Memoria mea admodum debilis eſt, et recuſat lecta retinere. C. Erras; nam culpa non eſt in memoria, ſed in animo tuo, qui piger eſt. *A.* Tu vero, Chriſtophore! quomodo comprehendis ea memoriter, quae legis? *C.* Subinde me excito ad diſcendi ardorem, et ſine vlla defatigatione aut taedio lego, quae mihi mandata ſunt, totiesque attente relego, donec penſum meum ſine haeſitatione recitare poſſim.

VI. De repetitione.

A. Repetitio eſt mater ſtudiorum. *C.* Quis ita dixit? *A.* Pater meus. *C.* Num etiam pater te docet domi? *A.* Vtique; praecipue me excitat ad repetitionem eorum, quae in ſchola audiui, legi et didici. *C.* Siccine tibi commendat repetitionem iſta ſententia, quam proferebas? *A.* Omnino ita eſt. *C.* iam intelligo mentem tuam. *A.* Niſi ego domi repetiuiſſem ea, quae heri didici, iam me praeceptor deprehenderet imparatum, ſicut te. C. Metuo ſane, ne vapulem.

VII. De diſciplina.

C. Vapulaui, Andrea: vtinam nulla eſſet diſciplina! *A.* Iure caſtigatus es. Nam qui non curat *verba*, *verbera* accipit non immerito. Certe ſine *diſciplina* nemo recte diſcit; vnde nomen forſan habet a *diſcendo*. *C.* Bene mones: diſcam et bene me geram, ne cogar manum, aut nates (ſit venia verbo) ferulae ſubiicere, aut aſini (qui pigrorum ſocius eſt) ſimulacrum ſuſtinere, ſeu portare. *A.* Prudenter ages.

VIII. De ſilentio.

A. Heus! Chriſtophore, rem tibi narrabo lepidam. *C.* Mitte me, garrule: praeceptor nobis impoſuit ſilentium. *A.* Non ignoro: nec clamabimus, nec clara voce loquemur, ſed admodum ſubmiſſa. *C.* Nec ſubmiſſe garriendum eſt. *A.* Quis audiet? nemo. *C.* Erras, Deus audit, qui vbique praeſens eſt. *A.* Silebimus.

IX. De praeceptoris abſentia.

A. Praeceptor euocatus eſt, ludamus, condiſcipuli! *C.* Tace, ludio: ſin minus, ludetur in tergo tuo. *A.* Ecce delatorem! ſiccine omnia deferenda ſunt ad praeceptorem? *C.* Omnino: is enim veſtri obſeruationem mihi iniunxit. *A.* Tibine?

ne? quid te curamus? C Ergo vos curabit ferula, mentemque vestram male sanam sanabit. Quid? quod statim aderit praeceptor. Interea vero Deum habes praesentissimum.

X. *De testimonio diligentiae.*

A. Heri non accepi merendam. *C.* Quae erat causa? *A.* Negatum diligentiae testimonium. *C.* Cur illud tibi negauerat praeceptor? *A.* Quia in studiis haud fueram diligens. C. Defectus diligentiae iusta est causa merendae negandae. *A.* Id expertus sum damno meo. *C.* Sic, *quae nocent, docent*, et qui nihil mererur, non accipit merendam.

DECVRIA QVINTA DE REBVS SACRIS.

IACOBVS ET *MARTINVS.*

I. *De Scriptura sacra.*

I. Quis est nouus iste liber, in quo tam attente legis, Martine? *M.* Est scriptura sacra, siue sacer codex. *I.* Hunc librum nec noui, nec habeo. M. Cares sane egregio thesauro. *I.* Itane? hic liber thesaurus est? *M.* Est certe, et quidem thesaurus, quouis auro praestantior. *I.* Cur eum habes loco thesauri? *M.* Quia continet verbum ac voluntatem Dei de nostra salute, inprimis aeterna. Vnde eam vocare soleo epistolam Dei. *I.* Qualem? *M.* Missam ad humanum genus. *I.* Si tantum est huius pretium, rogabo patrem meum, vt mihi eundem emat.

II. *De creatione.*

I. Quid legis, Martine? *M.* Historiam creationis. I. Quis est creator? *M.* Deus omnipotens. *I.* Quid creauit? *M.* Mundum vniuersum. *I.* Quomodo? *M.* Ex nihilo, per infinitam suam potentiam. *I.* Quando? *M.* In principio omnis temporis creauit omnia, eaque sex dierum spatio digessit atque exornauit quam sapientissime. *I.* Quem in finem? M. Vt manifestaret suam potentiam, bonitatem ac sapientiam.

III. *Aliud eiusdem argumenti.*

I. Quaenam est nobilissima rerum creatarum? *M.* Angelus ac homo. *I* Quid est angelus? *M.* Spiritus. *I.* Quid est spiritus? *M.* Qui non habet corpus: ipsam vero angelorum

rum naturam non intelligo. *I.* Quid ad nos angeli? *M.* Permultum ſane! *I.* Quamobrem? *M.* Dati enim ſunt nobis, vt praeſides, cuſtodes ac comites. *I.* Vbi haec audiuiſti? *M.* Audiui ſaepe in templo, et legi in ſacris litteris. Lege easdem, ſic plura cognoſces de angelis. *I.* Sequar conſilium tuum.

IV. Aliud eiusdem argumenti.

I. De homine autem quid mihi narras Martine? *M.* Narra tibi ipſe, quia ipſe homo es. *I.* Cur me vocas hominem? Ego ſum Iacobus, aut, ſi mauis, puer. *M.* Etiam pueri ſunt homines. *I.* Cur? *M.* Quia conſtant e corpore et anima immortali, vti vides. *I.* Corpus video, animam non video.

V. Aliud eiusdem materiae.

I. Monſtra mihi animam tuam, Martine! *M.* Monſtra te tibi ipſi. *I.* Me equidem video, immo tango, ſed animam meam tangere non poſſum. *M.* Anima noſtra eſt ſpiritus, ideoque nec videri, nec tangi poteſt. *I.* Fortaſſe eam plane non habemus? *M.* Habemus vtique, eamque intra nos deprehendimus. *I.* Quomodo? *M.* Nonne nos mouet atque animat; nonne ſola anima eſt, quae in te cogitat, intelligit, iudicat, deſiderat atque amat? *I.* Iam percipio in me vim animae. *M.* Immo ne loqui quidem poſſes ſine anima.

VI. De morte.

M. Cur fles, Iacobe? *I.* Quia ſoror mea mortua eſt. *M.* Doleo, et tecum lugeo. Sed vbi nunc eſt? *I.* Mortua eſt, vt audiuiſti. *M.* Itane plane periit? *I.* Corpus quidem video, ſed exſangue et vitae expers. *M.* Nunc vides, quid corpus ſit ſine anima. *I.* Video, ſed, vbi anima ſororis meae ſit, neſcio. *M.* Fuitne ſoror pia? *I.* Fuit ſane. *M.* Ergo eius anima eſt in coelo, in ſede beatorum.

VII. De reditu in vitam.

I. Cras non potero venire in ſcholam. *M.* Quamobrem? *I.* Sepelietur ſoror mea. *M.* Video te nunc hilarem: cur non amplius luges? *M.* Quia audiui, eam aliquando excitatum iri, et redituram eſſe in vitam. *M.* Quando? *I.* Die huius mundi extremo. *M.* Interea tamen mortem meditabimur. *I.* Bene mones: nam etiam nos mortales ſumus.

VIII. De extremo iudicio.

I. Cur ita contremiſcis, Martine? *M.* Fulgurat et mox tonabit. *I.* Meminerimus iudicii extremi, vbi Deus inter fulgura ac horrenda tonitrua nos citabit ad tribunal ſuum. *M.* Quem in finem? *I.* Vt ipſi, tanquam ſupremo iudici, ratio-nem

nem reddamus vitae nostrae. *M.* Simulabo, me fuisse pium. *I.* Pudeat te simulationis tuae, impudens simulator! num putas, fieri posse, vt Deum fallas? *M.* Agnosco errorem meum, et me errasse, fateor. *I.* Non solum errorem, sed etiam malitiam tuam agnosce, et exue.

IX. De vita ac morte aeterna.

I. Eheu! migrauit hinc Christophorus, amicus noster. *M.* Quorsum? *I.* Ad vitam aeternam, depositis corporis exuuiis. *M.* Quando? *I.* Hodie circa horam septimam matutinam. *H.* Heu? optimum Christophorum! *I.* Recte eum vocas optimum: nam Christum ferebat in animo, vt nomen eius indicabat. *M.* Ergo nec dubito, eum frui vita aeterna. *I.* Nec est, quod dubites: pii enim moriuntur beate, sed impii post hanc vitam subeunt mortem aeternam.

X. De desiderio rerum coelestium.

I. Sequamur Christophorum, Martine! *M.* Non possum. *I.* Quidni? *M.* Dic, quomodo et quorsum? *I.* In coelum per sancta vitae coelestis desideria. *M.* Eum tamen non assequemur, nec reducemus in hanc vitam, aut has terras. *I.* Neque id tentabimus; sed per sancta suspiria abducemus animum ab huius mundi vanitatibus, vt paratus sit ad beatam mortem. *M.* Nescio quando moriturus sim. *I.* Ideo *obseruare debemus dies singulos, quia latet ille vnus.* *M.* Videris mihi esse sapiens. *I.* Da operam, vt etiam ipse sapias. Nam *mortem salutariter meditari, est sapere.*

DECVRIA SEXTA DE VIRTVTIBVS.

PAVLLVS ET *ARETOPHILVS.*

I. De nomine Aretophili.

P. Salue, mi Aretophile! *A.* Ago gratias, tu quoque saluus sis Paulle! *P.* O! quam praeclarum habes nomen, Aretophile! *A.* Quaenam est nominis mei praestantia? vel quid significat? *P.* Virtutis studiosum seu amatorem. *A.* Quid est virtus? *P.* Vt audio, *nomen virtutis tantum geris, ipsa quid valeat, nescis,* quemadmodum de te et tui similibus loquitur Cicero: qui tamen nec ipse eius vim intellexit. *A.* Ergo me doce eam. *P.* Age, docebo te pluribus.

II. De auctore, ſeu fonte virtutum.

A. Vnde eſt aut oritur virtus, cariſſime Paulle? *P.* A DEO, ſummo ac perfectiſſimo bono, vt omnium bonorum auctore, ita etiam virtutum fonte inexhauſto. *A.* Quomodo haurimus ex hoc fonte? *P.* Per preces, animo Dei dona in ſe deriuante, ac ſincero; qui etiam ipſe Dei donum eſt. *A.* Ergo, vt intelligo, extra communionem cum Deo nulla eſt virtus, nullum virtutis exercitium? *P.* Recte intelligis: incipis iam vere ſapere per Dei gratiam.

III. De ſapientia.

A. Quid vero eſt vere ſapere? *P.* Spiritu Dei ita illuminari, vt voluptatis ſincerae quendam guſtum percipiamus in virtutibus ac in communione cum agnito Deo. *A.* Quid praeterea? *P.* Nihil. Num quid praeter Deum et illuminatae mentis virtutes requiris? *A.* Non requiro equidem. ſed tamen ſcire aueo, anne omnes homines ſapiant? *P.* Pauciſſimi hominum poſſident ſapientiam. *A.* Quae ſubeſt ratio? *P.* Quia Deum non timent: nam *timor Dei eſt ſapientia einitium.*

IV. De timore Dei.

A. Quidnam eſt *timor Dei?* *P.* Iam audiuiſti: *ſapientiae initium*, immo *virtutum omnium complexus.* *A.* Haec nondum ſatis intelligo. *P.* Ergo tibi declarabo. *A.* Exſpecto declarationem tuam auide. *P.* Qui Deum recte timet, is eum vere agnoſcit, reuerenter amat et eius iuſſa exſequitur, atque ita voluntati eius fit conformis. *A.* Vt audio, ardua res eſt timor Dei.

V. De amore Dei.

A. Quid eſt amor Dei? *P.* Eſt fructus ſpiritus ac fidei. *A.* Quid continet? *P.* Affectum animi ſincerum, qui ſemper verſatur in actione virtutis: hoc eſt, homo Deum amans, lubenti animo omnia Chriſtianiſmi officia peragit. *A.* Talem affectum ſeu animi habitum mihi opto. *P.* Deus det eum vtrique noſtrum.

VI. De tribus virtutibus primariis iuuentutis.

A. Tres ſunt virtutes, quae prae reliquis, vt audiui, ornant iuuenem. Noſtine eas, Paulle? *P.* Non noui eas, ſcire tamen velim. *A.* Prima eſt *obedientia.* *P.* Hanc bene noui. *A.* Fortaſſe de nomine tantum. *P.* Quidnam praeſtat obedientia? *A.* Frangit animi pertinaciam, et pueros reddit in omnibus morigeros. *P.* O praeclaram virtutem, meoque fratri, inobſequenti illi, admodum neceſſariam! *A.* Adde: et mihi ipſi. *P.* Cur non potius vtrique noſtrum? *A.* Inuocabimus Deum, vt nobis largiatur animum obſequentem. *P.* Bene mones: ſed ita

ita a nobis inuocandus est Deus, vt largienti, aut largituro animum parentem permittamus, seu offeramus.

VII. De amore veri.

A. Quaenam est secunda virtus, pueros prae reliquis ornans? *P. Amor veri? A.* Quid efficit ille? *P.* Arcet mentiendi libidinem, mentemque reddit serenam ac sinceram. *A.* Studebimus huic virtuti. Audiui enim, mendacium esse ex diabolo. *P.* Recte audiuisti. Nam diabolus est spiritus mendacissimus et pater mendaciorum. *A.* O quam multos filios habet hic pater! *P.* Non nego, nec possum negare; quia reclamat experientia, testis huius rei locuples. *A.* Vitabimus hoc vitium, vt etiam eius auctorem, satanam, vitemus. *P.* Sed caue, mi Paulle, ne mentiaris hac tua promissione. *A.* Non mentiar, quae Dei erit gratia, memor dicti Paullini: *Deposito mendacio, loquimini verum.* Eph. IV, 25.

VIII. De diligentia.

A. Restat tertia virtus ex iis, quarum studium pueris commendatissimum esse debet. *P.* Hanc facile coniectura assequor. *A.* Ergo coniecta. *P.* Nonne est *diligentia? A.* Est: rem acu tetigisti. *P.* Nec mirum est, quia ego sum diligens. *A.* Sed propria laus sordet. *P.* Ergone mentiar, et discedam a commendato amore veri? *A.* Nequaquam. *P.* Mendax tamen essem, si dicerem, me ignauum esse. *A.* Aliud est, ignauiam suam allegare, aliud, diligentiam iactare. *P.* Non sum iactator, sed tantum testis diligentiae meae. *A.* At nescis, *testem non valere in caussa propria?*

IX. De virtutum exemplari perfectissimo.

P. Ecquis est optimus virtutum omnium magister? *A.* Christus Iesus, Seruator noster. *P.* Quam ob caussam? *A.* Quia perfectissime ipse praestitit, quod perfecte docuit. *P.* Ergone solus Christus erit imitandus? *A.* Omnino: ita tamen, vt eos quoque aemulemur, qui etiam ipsi Christum vere imitantur. *P.* Vtinam omnis vitae nostrae actio sit Christi imitatio!

X. De oppositis vitiis.

P. Quid est vitium, Aretophile? *A.* Est morbus, immo pestis animi. *P.* Quomodo pellitur hic morbus? *A.* Per studium virtutum: nam qui virtutem induit, vitia exuit; qui virtutes amat, vitia odit. *P.* Quodnam vero vitium est iuuentuti nocentissimum? *A.* Philautia, amor immoderatus sui ipsius. *P.* Ergo huic morbo per Dei gratiam medebimur.

DECVRIA SEPTIMA DE REBVS VARIIS.

VALENTINVS ET HERMANNVS.

I. De horto.

V. Vnde venis, Hermanne? H. Ex horto. V. Quid inde affers? H. Flores varios. V. Immo fasciculum florum odoratorum, vt video: quis eo te donauit? H. Hortulanus, vir probus et mei amantissimus. V. Sed cur non affers pruna, mala, et pira? H. Pruna iam comedi: sed reliqua poma nondum maturuerunt. V. De floribus vero numquid cogitas? H. Quidnam? V. Nos sumus instar florum, adeo, vt aliquando de nobis ipsis cum Poëta dicere possimus:

Nos quoque floruimus, sed flos fuit ille caducus.

II. De agro et messe.

V. Quo tendis, Hermanne? H. Eo rus in agrum nostrum; vbi sunt messores nostri, nostraeque ancillae V. Quid ibi peragunt? H. Messores metunt fruges, quas deinde ancillae colligant tomicibus: collectas vocamus mergites seu manipulos. V. Iam memini egregiam sententiam. H. Profer eam. V. *Vt sementem feceris, ita et metes.* H. Sed saepe pro *benefactis malam messem metimus*, vt itidem in prouerbio est.

III. De frigore et igne.

V. Cur non scribis, Hermanne? H. Digiti mei rigent frigore, nec est ignis in fornace, vnde museum calefiat. V. Age, excitabimus ignem folle. H. Follis adest, sed lignum deest. V. Ecce lignum hic est! H. Noui, sed est humidum; arido opus est. V. Cur non sufficit humidum? H. Quia igni admotum nil nisi fumum producit; fumus vero infestat oculos.

IV. De pluuia.

V. Cur venis tam sero in scholam? H. Tempestas, cuius transitum exspectabam, me retardauit; sicut heri te remorabatur pluuia. V. Iamne desaeuiit? H. Desaeuiit quidem, sed ab oriente rursus surgunt nubes atrae, pluuiam minantes. V. Immo fortasse imbrem aut nimbum. H. Exspectemus, quid serus vesper sit aduecturus. V. In primis si suborta fuerit procella.

V. De merenda.

V. Hodie non accipies merendam, Hermanne. *H.* Quid commiſi, aut intermiſi, cur habear indignus merenda? *V.* Intermiſiſti diligentiam in ſchola. *H.* Quid hoc ad merendam *(pertinet?)* *V.* Permultum: nam merenda nomen habet a merendo, nec datur, niſi bene merentibus, aut bene meritis. *H.* Argute philoſopharis, ſed in damnum meum. *V.* *Quilibet fortunae ſuae faber.*

VI. De equis.

H. Conſcendamus hunc equum, Valentine. *V.* Difficilis eſt aſcenſu, immo ferit calcitrando. *H.* Nos non feriet. *V.* Experieris. Certe enim hic rufus eſt audax, ſternax, et admodum effrenis, qui ſeſſorem ſuum facile excutit. *H.* Adducam habenas, quas alii remittunt. *V.* Ne admittit quidem habenas, ſed detrectat. *H.* Mittamus ergo equos. *V.* Bene mones. Quid enim nobis eſt rei aut commercii cum equis, qui ſumus ſtudioſi litterarum?

VII. De canibus.

V. Caue, caue, Hermanne! *H.* Quidnam? *V.* Canem, et quidem catenarium, ad fores. *H.* Quis eum in me immittet? *V.* Ille ſe ipſum. *H.* Non credo eum eſſe rabioſum, non enim latrat. *V.* Eſt tamen mordax. *H.* Proiiciam illi lapidem, in eum ſaeuiat. *V.* Noli eum irritare. *H.* Abeamus hinc. *V.* Quorſum? *H.* Vnde venimus. *V.* Exſpecta parumper. *H.* Non eſt tempus exſpectandi, ſed properandi, quia veſpera ingruit.

VIII. De morbo.

V. Cur frater tuus hodie non erat in ſchola? *H.* Laborat morbo. *V.* Quonam? forraſſe pigritiae. *H.* Minime, ſed febri. *V.* Ego heri etiam aeger eram capite, quod mihi dolebat, et tamen ſcholam frequentabam. *H.* Ego vero ſaepe laboro pedibus, qui recuſant ire in ſcholam. *V.* Sed eunt tamen? *H.* Omnino eunt. Nam timor ferulae etiam inuitos pedes currere cogit. *V.* Faxit Deus, vt nobis *ſit mens ſana in corpore ſano.*

IX. De voce et riſu.

V. Quid clamas, Hermanne? *H.* Non clamo, ſed tantum clara voce loquor. *V.* Vox tua non ſolum clara, ſed etiam clamoſa eſt, quae hic tantum ſubmiſſa eſſe debebat, ne e ſomno excitetur Fridericus, qui aegrotat. *H.* Vbi decumbit? *V.* In proximo cubiculo. *H.* Remittam vocem, non intendam amplius. *V.* Abſtineamus etiam a riſu. *H.* Omnino, ita decet puerum. *V.* Subridere, et quidem tempeſtiue, humanum eſt,

ſed

ſed cachinnum tollere, et riſu concuti, ſeu effuſe ridere, dece neminem, nedum ingenuos pueros. *H.* Cauebimus igitur, ne quid temere vertamus in riſum, aut alios irrideamus, probe memores verſus illius notiſſimi:

Per riſum multum poteri cognoſcere ſtultum.

X. De quatuor Coniugationibus.

H. Recitaſti hodie coniugationes in ſchola? *V.* Recitaui, ſed tantum primam *Amo*, et vltimam *Audio*. *H.* Ordo coniugationum non eſt conueniens ſcholae ſeu diſciplinae: ſaltem diſciplina coniugationes rectius, quam Grammatica ordinat. *V.* Quomodo ergo? *H.* Initium facit ab *Audio*, certe tamen poſt *Amo* ſtatim collocat *Audio*. *V.* Quamobrem, ſeu quo ſenſu? *H.* Ante omnia oportet *audire* puerum, quid praeceptor doceat et moneat; deinde *amare* ea, quae audiuit, et velle morem gerere ac proficere; aut, ſi mauis, primum amet ſapientiam et ſtudia: amor vero exacuat ſenſum attente audiendi. *V.* Quid poſtea? *H.* Statim legendum frequenter, et diſcendum libenter. *V.* Sic *Lego* retinet locum tertium. *H.* Retinet omnino, ſed *Doceo* ſuo loco mouetur et quartum accipit, ſeu vltimum. *V.* Quae ſubeſt ratio? *H.* Id poſtulat natura diſciplinae. Nemo enim recte *docere* poteſt alios, niſi antea diu multumque *audiuerit* attente, *amauerit* impenſe, et *legerit*, ſeu didicerit quam diligentiſſime litterarum ſtudia. *V.* Bene philoſopharis in ipſa Grammatica. *H.* Cur vero quatuor coniugationibus praemittitur *Sum?* *V.* Quia *eſſe* ſeu exiſtere debet in rerum natura, qui vult *audire*, *amare*, *legere*, *docere*.

DECVRIA OCTAVA
DE
REBVS VARIIS.

ARNOLDVS ET *NICOLAVS.*

I. De via.

A. Quo tendis, Nicolae? *N.* Recta in hortum Friderici. *A.* Haec via eo non fert, ſed iſta ſatis trita, etſi plauſtris inuia. *N.* Lutoſa illa et accliuis, nec lapidibus ſtrata? *A.* Progredere modo alacriter, mox erit decliuis, arida et ſatis iucunda. *N.* Non videtur vero eſſe compendiaria. *A.* Eſt ſane, niſi quaeſiueris diuerticula, hoc eſt, niſi ab eadem ad dextram vel ad ſiniſtram deflexeris. *N.* Perſequar hunc callem ſine errore, gradumque accelerabo.

II. De alauda et luſcinia.

A. Audiui heri alaudam, veris nuntiam. *N.* Nonne etiam luſciniam? *A.* Nondum: haec enim non veris, ſed aeſtatis eſt praenuntia. *N.* Vtra velo canit ſuauius? *A.* Luſcinia: inſignis tamen eſt etiam vocis ſeu cantus praeſtantia in alauda. *N.* Omnino, ideoque nomen habet a *laude*. Laudat enim Dominum, creatorem ſuum. *A.* Scita eſt haec nominis ratio. *N.* Nos vero inde diſcamus, multo magis Deum laudare. *A.* Id omnino aequum eſt. Dedit enim nobis vocem humanam et articulatam. *N.* Interea vero gaudeo, appropinquare tempus, quo poſſimus auium nidos inueſtigare.

III. De apibus.

A. Quid edis, Nicolaë? *N.* Panem melle illitum pro butyro. *A.* Quomodo ſapit? *N.* Dulciſſime. *A.* Quisnam conficit mel? *N.* Apis, non autem vna, ſed plures. *A.* Vnde illud conficiunt? *N.* E florum ſuccis. *A.* Admiranda certe eſt natura apum. *N.* Immo admirandum ſane artificium eſt in mellificio. Dicuntur etiam ducere examina. *A.* Sicut nos in ſchola noſtra? *N.* Minime, ſed nouam progeniem emittunt. *A.* Quid praeterea obſeruas in apibus? *N.* Permulta, ſed nunc ſufficiet, duo adhuc meminiſſe. *A.* Dic, quaeſo. *N.* Habent aculeum, cuius emiſſione nocere poſſunt cuti: et formant ceras tenaces. *A.* Age! ſimus cera tractabiliores.

IV. De ingenio.

A. Salue, Nicolaë ingenioſe. *N.* Cur me vocas ingenioſum? *A.* Quia es ingenio acuto. *N.* Ego ſane nullum mentis acumen in me deprehendo. *A.* Sufficit alios id deprehendere. *N.* Nec tuum ingenium eſt tardum ac obtuſum. *A.* Falleris, Nicolaë. Non enim habeo ingenium in promtu, vt cogitando facile poſſim quiduis aſſequi. *N.* Certe tamen iudicium tibi non deeſt. *A.* Vnde hoc colligis? *N.* Quod non cares iudicandi ſollertia. *A.* Crede mihi, Nicolaë: ſi, quod verum eſt, fatear, neuter noſtrum habet, cur ſe efferat. *N.* Facile tibi aſſentior. *A.* Ergo nos de nobis ſentiamus demiſſe.

V. De mendacio.

N. Cur heri non fuiſti in ſchola, Arnolde? *A.* Carebam calceis. *N.* Mentiris, nam vidi te ambulantem in foro. *A.* Rogo te etiam atque etiam, ne dicas praeceptori. *N.* Ergo mentitus es. *A.* Fateor, modo praeceptor non reſciſcat. *N.* Deus tamen nouit. *A.* Ille me non caedet virga. *N.* Grauiſſime erras: noli irritare ad vindictam Deum, ſeuerum iudicem, cuius virga peccatoribus aliquando erit intolerabilis. *A.* Etiam mendacibus? *N.* Omnino: nam imitantur diabolum, ſpiritum mendaciſſimum. *A* Non mentiar poſthac. *N.* Faxit Deus, vt ſerues promiſſa.

VI, et VII. De furto et mendacio.

N. Vbi, et a quo accepisti istum annulum, Arnolde? A. Inueni eum in platea. N. Quando? A. Nudius tertius, cum venirem e templo. N. Sed ego illum adhuc heri vidi in digito amitae tuae, Sabinae. A. Illa eum fortasse amisit. N. *Mendacem oportet esse memorem.* A. Cur me vocas mendacem? N. Non solum es mendax, sed etiam fur. A. Quid abstuli? N. Annulum. A. Id vix probabis. N. Iam satis probaui: immo tu ipse probasti, seu confessus es. A. Quibus verbis? N. Credisne me annulum heri vidisse haerentem in digito amitae tuae? A. Id non negabo. N. Quando vero tu eum inuenisti in platea? A. Ante tres dies. N. Ecce mendacem sui immemorem, qui inuenire potest, antequam aliquid amissum est. A. Fateor furtum et mendacium. N. Sane pudeat te vtriusque, in primis mendacii, quod turpissime a te iteratum est. A. Crede mihi, non solum facti me pudet, sed etiam poenitet atque piget. N. Vtinam serio.

VIII. De ira et odio.

N. Cur irasceris, Arnolde? A. Titius me fuste percussit. N. Putabam, Titium esse amicum tuum. A. Ex amico factus est inimicus, odio dignus. N. Erras, Arnolde; nam debemus etiam hostes nostros diligere. A. Sed illi nos non diligunt. N. Nec nos Deum amamus, et ille tamen nos amat impense, vt ipsum redamemus, et simul amore complectamur inimicos nostros. A. Bene mones, ignoscam Titio, ipsumque amabo.

IX. De animo ingrato.

A. Vnde accepisti nouum istum librum, Nicolaë? N. Ab auunculo meo. A. Num ipsi gratias egesti? N. Oblitus sum; nec opus fuit gratiarum actione. Non enim postulauit eam auunculus. A. O ingratum hominem, qui non vult gratias agere, nisi exactas! Fuitne tibi gratus liber? N. Fuit omnino, et adhuc est. A. Vide inpudentiam tuam: liber est *gratus* tibi, tu vero es *ingratus* erga eius datorem. N. Agnosco errorem ac vitium meum. A. Sed ita illud agnosce, vt emendetur.

X. De maledicentia.

A. Cur tam tristis incedit Valentinus? N. Luit poenam linguae. A. Qualem habet linguam? N. Maledicam, qua conuiciatus est fratri suo. A. Quomodo? N. Vocauit eum asinum et hominem nequam: reliqua conuicia taceo. A. Fortasse par pari retulit, maledictis lacessitus a fratre. N. Minime; frater eius neminem solet incessere probris. Neque, si illum incessisset, id ipsum excusaret. Nam, maledictis et malefactis par pari referre, Christiana lege vetitum est.

DECVRIA NONA
DE
COENA.
CHRISTIANVS ET *POLYCARPVS.*

I. De instruenda mensa.

C. Sterne mensam, Polycarpe, eamque rebus necessariis instrue. P. Iam factum est: sed mappulae manuales sunt immundae, nec satis conueniunt recenti seu mundiori mappae, quam mihi mater suppeditauit e cista. C. Haec cura esto matris, modo mundi sint orbes, nec negligas apponere panem, salinum ac pocula. P. Omnia parata sunt. C. Cura, vt apponantur cibi. P. Ecce, iam affert famulus fercula. C. Mallem ipse esse dapifer.

II. De ciborum varietate.

C. Qualis est hic cibus? Videtur esse crudus. P. Erras, est coctus, seu elixus. C. Ego mallem assum edere. P. Quidni et frixum? scilicet pro palato tuo delicato, quod vel sola pulte contentum esse debebat. C. Nec tantum mihi est fastidium cibi vilioris, quantum mihi tribuis: non recuso tamen carnem grati succi ac saporis, in primis recentem ac iurulentam. P. Cur non etiam fumo induratam, aut muria conditam? C. Quia concoctu est difficilior, et parum habet nutrimenti.

III. De siti ac potu.

C. Fauces mihi iam arent siti. P. Igitur eas riga. C. Nemo est, qui mihi potum ministret. P. Esto tibi ipse minister. C. Neque adest cereuisia, nisi admodum tenuis, seu secundaria. P. Talis potus conuenit pueris, et litterarum studiis; nam cerebrum haud tentat aut turbat. C. Sed acescit. P. Falleris: est defaecata, bonae notae, ac grati saporis. C. Ergo bibam cereuisiam, tantopere laudatam. P. Ita vero, ne poculum sine respiratione exhaurias. Desine, desine Christiane, vt circumagatur, seu obambulet poculum, et nobis quoque nostra portio supersit. C. En! capesse.

IV. De fame et edacitate.

C. Cur tam auide voras Polycarpe? P. Vehementer esurio: *fames* vero *optimum* est *condimentum*. C. Si esuris, ede: nec vora distentis buccis, ita, vt plenos ac dentibus non comminutos bolos glutias, et quidem seposito pane: nec tantum cibi in os ingere. P. Sed sapit egregie. C. Ergo percipe

saporem paullatim, nec te obrue nimia ingurgitatione cibi. *P.* Morem tibi geram. *C.* Vide, quam foede te inquinaueris, cibis ex ore defluentibus. *P.* Abstergam me mappula. *C.* *Gestus edenti mundus esto atque modestus.*

V. De sale.

C. Porrige salinum Polycarpe: nam hic cibus insulsus est, seu caret sale. *P.* Mihi quidem videtur esse praesulsus, seu nimium habere salis. *C.* Certe subsulsus est, seu, aliquantulum habet salis. *P.* Edamus, desinentes disputare de sale, ne quis vtrumque nostrum iure vocet insulsum, hoc est, sapientiae sale haud conditum.

VI. De ouis.

C. Quaenam gallina peperit haec oua? *P.* Nostra. *C.* Illane, quam heri vidimus ouis incubantem? *P.* Alia est; illi vero oua ideo supposita sunt, vt inde pullos excludat. *C.* Hoc videre gestio. *P.* Videbis; sed nunc vide, ne fracta testa diffluat oui album cum vitello. *C.* Tu vero disce, quid significet prouerbium: *mali corui malum ouum.* *P.* Eius sensum tibi explicabo, si mihi exposueris aliud de ouo prouerbium, nempe: *ab ouo vsque ad mala.* *C.* Hoc est, a coenae principio vsque ad finem. Nam apud veteres oua incipiebant coenam, poma claudebant. *P.* Certe, *non ouum ouo est similius,* quam tu bono interpreti, qui ne quidem egeas prioris adagii explicatione.

VII. De aduentu conuiuae.

P. Accede, Christiane: nondum enim te absente omnia sunt comesa. *C.* Ago gratias pro inuitatione vestra: fames me non exstimulat. *P.* Nihilominus adiunge te nobis conuiuam, et ede, quantum libet. *C.* Saluete, fautores et amici! bene sit vobis coenantibus! *P.* Et tibi nobiscum coenaturo! Occupa hanc sellam, aut istam, vbi tibi erit sedes commodior. *C.* Gratulor mihi vestram societatem et amicitiam. *P.* Et tu nobis es gratus; sed longe eris gratior, si expedito cultro, ipse manum admouebis patinae. *C.* Facio, quod imperatis. *P.* Non imperamus, sed rogamus amicum amice.

VIII. De cancris.

C. Restant cancri, Polycarpe. *P.* Sed hi tibi non sunt destinati. *C.* Ex parte tamen. *P.* Credo equidem, si scieueris prouerbia quaedam de cancris. *C.* *In morem octipedis procedunt omnia cancri.* *P.* Video, te esse doctum, immo doctiorem Sempronio. *C.* Certe *cancrum lepori comparas.* *P.* Immo tu doctissimus es. *C.* Quid iocaris? et cur Sempronium vocas leporem, me autem cancrum? *P.* Absit ista interpretatio, a re ipsa et

a

a mente mea aliena. C. Sed edamus! nam loquentibus nobis dati sunt cancri. P. Aut potius cancelli.

IX. *De philosophica temporum interpretatione.*

C. Quid didicisti hodie in schola, Polycarpe? P. Quid hoc ad coenam *(pertinet?)* C. Permultum. Omnis enim coena condienda est aliqua lectionum repetitione. P. Didici ex coniugatione prima *Praesens*, *Imperfectum*, *Perfectum*, *Plusquamperfectum et Futurum.* C. Videris mihi simul philosophari, Polycarpe. P. Egone? vix credo. C. Sin minus, me audi philosophantem. P. En! ausculto arrectis auribus attentaque mente. C. Omne *praesens* in hac vita est *Imperfectum.* Nonne? P. Nondum satis percipio mentem tuam, sed perge philosophari. C. Omne *perfectum* et *plusquamperfectum* est *futurum*, scilicet in vita aeterna. P. Nunc te intelligo, philosophe. C. Quae cum ita sint, *praesentibus* quae *imperfecta* sunt, ita vtamur, vt frui possimus *perfectis et plusquamperfectis*, certo *futuris.*

X. *De mensa secunda seu bellariis.*

P. Surgamus, Christiane, et adstemus mensae mox cibos sepossituri. C. Exspecta parumper, mi Polycarpe: nam video in proximo conclaui instrui patinam vuis, pomis et nucibus. P. Sed non pro nobis. C. Quidni? noui animum matris, quae nobis raro aliquid negare solet. P. Ergo roga illam demisse. C. Exspectandum erit adhuc paullisper, donec appositum fuerit egregium illud ferculum.

DECVRIA DECIMA
DE
REBVS COENAM INSEQVENTIBVS.

PAEDAGOGVS ET *DISCIPVLVS TIMOTHEVS.*

I. *De cantione.*

P. Porrige mihi librum cantionum, Timothee. T. Quem in vsum? P. Vt canamus. Solemus enim precibus, quibus Deo gratias agimus pro coena, addere vnam atque alteram cantionem. T. Ego nondum possum canere. P. Discendum est, quod nescimus. Ipsi etiam angeli suo exemplo nobis Musicam com-

commendárunt. *T.* Quando? et quomodo? *P.* Nonne audiuisti angelicam illam cantilenam: *Gloria in excelsis Deo!* cet. *T.* Probe noui, et operam dabo Musicae, quia tanta eius est praestantia.

II. De lectione sacri Codicis.

P. Vbi substitimus heri in lectione scripturae sacrae? *T.* In fine capitis quarti sancti Euangelistae Ioannis. *P.* Vix crediderim, te notasse caput. *T.* Non solum illud notaui, sed etiam plurima, quae circa illud monuisti, adhuc memini. *P.* Pergemus nunc ad caput sequens legendum cum epitome praemissa. *T.* Totumne legam? *P.* Omnino, et quidem voce clara, tarda atque distincta, mente vero attenta ac pia.

III. De deambulatione.

P. Tempus est eundi cubitum, Timothee. *T.* Vix audita est hora octaua. *P.* Erras, mox audietur nona. *T.* Permitte, quaeso, vt vsque ad nonam hic maneam apud matrem. *P.* Vt discursare possis? Noui enim morem tuum petulantem. *T.* Absit a me omnis petulantia. Tantum meabo paullulum, memor sententiae, quam nuper in schola discebamus. *P.* Cuius? *T.* *Post coenam stabis, aut passus mille meabis.* *P.* Sufficere possunt ducenti.

IV. De repetitione.

P. Para te ad repetitionem, Timothee. *T.* Putabam eam hodie omissum iri. *P.* Nunquam omittenda est. Nam *crebra repititio est quasi anima studiorum.* *T.* Nec eam detrectabo; non poterunt tamen omnia repeti. *P.* Neque hoc postulo; sufficiat recognouisse singula summatim. *T.* Non inuenies me imparatum. *P.* Id experiar.

V. Aliud eiusdem argumenti.

P. Quid retinuisti e lectione sacra? *T.* Inter alia recordor e Matthaei capite tertio illa Ioannis Baptistae verba: *Agite*, inquientis *poenitentiam: nam appropinquauit regnum coelorum.* *P.* Quomodo interpretatus sum vocem *Poenitentiae.* *T.* De mentis nostrae immutatione ac renouatione. *P.* Efficiat Deus, vt experiaris re ipsa, quod nuda tenes notitia. Quid e Grammatica et aliis lectionibus obseruasti? *T.* Permulta, crede mihi. *P.* Non sum tam credulus, antequam probaueris diligentiam tuam. *T.* Eam tibi satis probabo.

VI. De precibus vespertinis.

P. Posthac repetemus plura: repetitioni succedant preces. T. Quales? num ex praescriptis formulis, an ex libero animi affectu, verbis citra praemeditationem conceptis, seu prolatis? P. Vtinam orare posses modo posteriori, qui saepe melior est priore. T. Rursus tentabo, sicut alias facere consueui. P. Consueuisti? quod non omnino approbo. *Non enim consuetudo, sed intimus animi affectus nos ad preces impellere debet.*

VII. De exuendis vestibus.

P. Sine mora exue vestes, Timothee. T. Exuam, vt praecipis, et quidem celeriter, vrgente somno. P. Esto autem simul memor dicti Paullini: *Exuite veterem hominem.* T. Sed quid est homo vetus? P. Homo vetus, vt saepe audiuisti, est naturae nostrae labes, a prima nostra origine contracta: haec magis magisque exuenda est. T. Sed quomodo, in primis sub noctem? P. Ita, vt in conscientiae examine exploremus praeteriti diei acta, variaque nostra errata, et ea serio emendemus. T. Quomodo autem fit ea emendatio? P. Vera agnitione, demissa deprecatione, et serio proposito emendationis.

VIII. De lecto.

P. Confer te in lectum, tanquam ad letum. T. Quid significat letum? P. Mortem. T. Putasne, me hac nocte moriturum esse? P. Non equidem hoc arbitror, fieri tamen potest, vt moriaris. T. Ego potius dormiam. P. Sed somnus est mortis imago. T. Fortasse respicis versiculum: *Stulte, quid est somnus, gelidae nisi mortis imago?* P. Hunc ipse respice, mortemque ac sepulcrum tuum meditare: sic non eris stultus, sed sapiens.

IX. De nocte.

P. Composuisti te ad somnum? T. Vtique me composui. P. Ergo obdormisce: mox exstinguetur candela. T. Sic atra nox me terrebit. P. Non habemus noctem obscuram, sed sublustrem. T. Ego nihilo minus terreor. P. Cape somnum oculis, et timorem Dei, fiducia plenum, animo: sic nullus erit terror tenebrarum.

X. De custodia Angelorum.

P. Quid te adhuc iactas in lecto, inquiete? T. Fortasse ducam totam hanc noctem insomnem. P. Qua de causa? T. Metus mihi adimit somnum. P. Quid metuis? T. Tenebras, immo mures et spectra. P. Omitte istum metum, nam vanus est:

est: habes sanctos Angelos custodes. *T.* Vbi sunt? eos non video. *P.* Nec possunt videri, tamen re vera adsunt, et pro nobis agunt excubias. *T.* Experiar, an capere possim somnum. *P.* Quiesce placide. *T.* Ego tibi quoque, carissime Praeceptor, placidam noctem apprecor.



Сія грамма[illegible] Клинской округ[illegible]
Московской губерни [illegible]
и [illegible] [illegible]
[illegible] Его
Собственная И подписалъ
Сего Своею рукою
[illegible] года.

ПО-

